

RITAAYANI

Vol. - XX

ISSN 2278 - 0688

Volume -XX

December 2021

ऋतायनी

RITAAYANI

A REFEREED RESEARCH JOURNAL OF SANSKRIT

(U.G.C. Approved Journal No. 40947)

Chief Editor

Dr. Chandrakanta Panda

Editor

Dr. Jagamohan Acharya

Associate Editors

Dr. Buddheswar Sarangi

Dr. Jogeswar Mahanta

Sushant Pradhan

Purulia , West Bengal

RITAAYANI

Vol. - XX

RITAAYANI(ऋतायनी) A REFEREED RESEARCH JOURNAL OF SANSKRIT

U.G.C. Approved Journal No. 40947

ISSN 2278 - 0688

Volume : XX

December 2021

PUBLISHER :

Dr. Jagamohan Acharya, Kharagpur, West Bengal

DTP & PRINTERS :

Das Computer, Midnapore, 9933589648

Board of Advisors

Professor Prafulla Kumar Mishra, Bhubaneswar.

Professor Harekrishna Satapathym, Bhubaneswar.

Professor Harihara Hota, Puri.

Professor Pramod Chandra Mishra, Puri.

Professor Chakradha Behera, Pondichery.

Profesor Arun Ranjan Mishra, Santiniketana.

Professor Banamali Biswal, New-Delhi.

Professor Subas Chandra Dash, Bhubaneswar.

Referees :

Professor Manoranjan Senapati, Utkal University, Bhubaneswar

Professor Prasanta Mahala, Raiganj University, West Bengal

Chief Editor

Dr. Chandrakanta Panda

B.T. M. College, Barabhum, Barabazar,

Purulia, 723127, West Bengal

Editor

Dr. Jagamohan Acharya

Department of Sanskrit,

Kharagpur College, Inda, Kharagpur

Paschim Medinipur, 721305, West Bengal

Associate Editors

Dr. Buddheswar Sarangi

SVAS Mahavidyalaya, Kolkata

Dr. Jogeswar Mahanta

SJSV, Puri

Dr. Sushant Pradhan,

Guest Lecturer, Utkal University

Price Rs.300/-

DECLARATION

Name of the Journal	RITAAYANI
Place of Publication	Ritaayani, Plot No. - 103, PO-Barabhum, Barabazar, Purulia, 723127, West Bengal
Period of Publication	Half Yearly (January- June and July –December)
President	Professor Dr. Gopal Krishna Dash Department of Sanskrit, Utkal University, Vani Vihar , Bhubaneswar, Odisha
Secretary	Dr. Jagamohan Acharya Kharagpur College, Inda, Kharagpur Paschim Medinipur, 721305, West Bengal
Joint Secretary	Dr. Umakanta Panda G. S. College , Vedavyasa , Rourkela, Odisha
Treasurer	Dr. Chandrakanta Panda B. T. M. College, Bbarabhum, Barabazar, Purulis, 723127, West Bengal
Members	Dr. Buddheswar Sarangi SVAS Mahavidyalaya, Kolkata Dr. Jogeswar Mahanta SJSV, Puri, Odisha Smt. Swagatika Panda, Kanhenipur, Jajpur Road, Odisha
Chief Editor	Dr. Chandrakanta Panda B.T.M. College, Barabhum, Barabazar, Purulia, 723127, West Bengal
Editor	Dr. Jagamohan Acharya Department of Sanskrit, Kharagpur College, Inda, Kharagpur Paschim Medinipur, 721305, West Bengal

I hereby declare that the above mentioned information is correct to the best of my knowledge and belief.

Date : 31.12.2021

Sd/

Professor Dr. Gopal Krishna Dash

===== (President) **3**

Few Words :

The main aim is to provide an open forum for the student, teacher, educator, research scholar etc. to encourage original and innovative thinking in Sanskrit through presentation of different ideas, critical thinking of contemporary problems, views and experiences on improves educational practice. This contains through provoking articles by distinguished scholars on important issues, discussions, analysis of different issues and problems.

All the opinions and views expression in this journal are those of the authors and do not necessarily reflect the position of the editorial board and advisory board.

For the attention of the contributor —

The contributors should send their articles, research papers on E-mail ID-jagamohanacharya@gmail.com, ckpanda0203@gmail.com, sushant.sanskrit@gmail.com or contact with the mobile no.-09002231586, 09853134374, 09547252225 .

The contributors should send a certificate to the effect that the article/paper has neither been published in any journal nor it has been sent for publication in anywhere else.

Writers are request to send their articles both hard and soft copies. It should not exceed 4500 words. The article should written in Sanskrit and English language. For English language font size 12 in Times New Roman and for Sanskrit language font size 14 in AkrutiDevPriya. Each paper should have an abstract about 100-150 words and the research paper are to be prepared with proper guidelines. Articles not considered for publication will not be sent back.

For Membership

Each Issue :	Rs. 300/-
Annual :	Rs. 500/-
For six years :	Rs. 3000/-
For Life member :	Rs 10,000/-

Subscribers may kindly make their payment through demand draft only. DDs should be drawn in favor of Chandrakanta Panda, Barabazar B.T.M College, Purulia, West Bengal, payable at SBI, Barabazar. (Branch Code-2008)

CONTENTS

Sl. No.	Subject	Author	Page
1.	संस्कृतसाहित्यशास्त्रे भक्तिरसः	डः तपनशङ्करभट्टाचार्यः	09
2.	साहित्यशास्त्रे न्यायशास्त्रीयसिद्धान्तस्य प्रक्रियायोगः काव्यप्रकाशग्रन्थस्य विशेषसन्दर्भे	डा. सुमन कुमार झा	15
3.	संस्कृतकाव्येषु आलेख्यम्	डा. भारतभूषणरथः	22
4.	काव्ये रसदोषाः	ड. चन्द्रकान्त पण्डा	29
5.	मेघदूतकाव्ये समासोक्तिः	डाँ. हरिपदमहापात्रः	33
6.	अभिज्ञानशकुन्तले अलङ्काराः सामासिकी समीक्षा	डा. सुनीता बर्मन	39
7.	गुणालङ्कारयोः विमर्शः	डा. सुशान्त प्रधानः	42
8.	चन्द्रालोके व्यङ्ग्यवैभवम्	डा. शिव प्रसाद वेहेरा	45
9.	वेदस्मृतिगीताप्रभृतिषु सारालंकारयोग	डा. मेधाकुमारी	50
10.	प्रतिभा	Menakarani Sahoo	52
11.	सोत्कर्षेऽपि रधोवंशे रामोऽभूत्स्वकुलाधिकः	दिल्लीप कुमार देवता	58
12.	साहित्यशास्त्रे रस-सिद्धान्तः	Rinku Guin	64
13.	रूपक अलङ्कारस्य वर्गीकरणम्	Subhrajyoti Sitaram	72
14.	संस्कृतसाहित्ये चम्पूकाव्यानुशीलनम्	Nibedita Samal	77
15.	अलङ्कारशास्त्रे शब्दार्थसम्बन्धमीमांसा	श्रीमन्तच्याटाजी	83
16.	धर्मशास्त्रं प्रति उत्कलस्य अवदानम्	ड. बलराम पण्डा	90
17.	अष्टाध्यायाम् उल्लिखितानां स्त्रीप्रत्ययानां परिचयात्मकम् अध्ययनम्	शुभलक्ष्मी आचार्यः	95
18.	गीतगोविन्दस्य महत्त्वविवेचनम्	शान्तनुमण्डलः	99

Vol. - XX

19. मेघदूतस्य नवरूपायनम्	डॉ. जगमोहन आचार्य	108
20. पुराणलक्षणम्	डॉ. लक्ष्मीकान्त षडङ्गाः	115
21. प्रकृतिकविः कालिदासः	डा. मिटु रानी मइश	120
22. विभाषादिक्समासे बहुव्रीहैति सूत्रस्य प्रख्यापनम्	प्रकाशकुमारत्रिपाठा	126
23. स्मार्तधर्मेषु गुणधर्मस्य महत्वम्	Madhusudan Sahoo	130
24. विष्णुसहस्रनामोस्तोत्रस्य टीकासाहित्यम्	Dr. Nabin Kumar Pradhan	133
25. उत्कलीयनारीणां संस्कृते अवदानम्	डा. नारायणदाशः	141
26. पुराणेषु राष्ट्रिया भावना	डॉ. गगनचन्द्रद	151
27. The place of Plants in human life as reflected in Puranas	Kshitish Bhuyan	157
28. Pramudita-govinda Natakam - A Study	Dr. Trinath Hota	164

संपादकीयम्

वागर्थाविव सम्पृक्तौ वागर्थप्रतिपत्तये ।

जगतः पितरौ वन्दे पार्वतीपरमेश्वरौ ।।(रघुवंशम्, १.१)

अस्माकं हर्षस्य विषयः यत् ऋतायनी तस्याः विंशतिसंख्यां पाठकानां सम्मुख उन्मोचयति ।

काव्यशास्त्रस्य अनुशीलनेन प्रतीयते यत् काव्यशास्त्रे विशेषतः षड्संप्रदायाः सन्ति । परन्तु दिनेदिने यथा भाषायाः परिवर्तनं भवति तथैव साहित्यपरम्परायां तथा साहित्यसमालोचनायामपि । आधुनिकता पारस्परिकसम्बन्धं नीत्वा काव्यशास्त्रस्य अक्षुन्नतां नयति । लौकिकजगतः अलौकिकजगतः च स्रष्टा अर्धनारीश्वरः । पार्वतीपरमेश्वरौ लौकिकजगतः आधारौ । तथैव अलौकिकजगतः वागर्थौ । वागर्थयोः सम्बन्धः अलौकिकजगति हृदि स्पर्शति । उक्तं च वाक्यपदीये, नित्याः शब्दार्थसम्बन्धाः, अनादिनिधनं ब्रह्म- इति । शब्दार्थज्ञानं विना वाक्यं नैव प्रसरति । सम्बन्धः तस्य मध्यमप्रस्थानः । समालोचना मतोपरि प्रतिष्ठितः । काव्यशास्त्रस्य आयामः कवेः कृतौ प्रतिभाति ।

शोधपत्तिकायाः अस्याः परिप्रकाशे येषां सज्जनानां सहयोगं अस्ति
तेषां सर्वेषां कृते सादरं सविनयं कृतज्ञतां विज्ञापयामः।

संपादकाः

संस्कृतसाहित्यशास्त्रे भक्तिरसः

डः तपनशङ्करभट्टाचार्यः

संस्कृतसाहित्यशास्त्रे रसप्रस्थानस्य गुरुत्वपूर्णं स्थानं वर्तते। आचार्यभरतेन रसविषयमवलम्ब्य सूत्रितम्- ‘विभावानुभावव्यभिचारिसंयोगद् रसनिष्पत्तिः।’^१ विभावानुभावव्यभिचारिभावस्य संयोगेन रसनिष्पत्तिर्भवति। रसं विना काव्यमानन्ददायकं न भवति। नाट्यशास्त्रे पुनः उक्तम्- ‘तत्र रसानेव तावदादौ अभिव्याख्यास्यामः। न हि रसादृते कश्चिदर्थः प्रवर्तते।’^२ भरतः नाट्यरसमवलम्ब्य आलोचितवान्। रसानां संख्याविषये आलंकारिकाणां मध्ये मतभेदो दृश्यते। भरतमते शृङ्गारहास्यकरुणरौद्रवीरभयानकवीभत्स-अद्भुतभेदेन अष्टौ रसाः। नाट्यशास्त्रस्य षष्ठे अध्याये आचार्यो भरतः शान्तरसस्यापि उल्लेखं कृतवान्। तेन उक्तम्-

‘न यत्र दुःखं न सुखं न द्वेषो नापि मत्सरः।

समः सर्वेषु भूतेषु न शान्तः प्रथितो रसः।।’^३

आलङ्कारिकाणां मध्ये आचार्य उद्भटः सर्वप्रथमः शान्तरसस्य अस्तित्वं स्वीकृतवान्। भट्टलोल्लटमते रसाश्रयविषयकं ज्ञानं प्रत्यक्तप्रमाणवेद्यं भवति। प्रमितिकरणं ज्ञानं प्रमाणम्। प्रत्यक्तम्, अनुमानम्, उपमानं शब्दश्च प्रमितिरुपज्ञानस्य कारणं भवति। इन्द्रियार्थसन्निकर्षजन्यं ज्ञानं प्रत्यक्तम्। लौकिकालौकिकभेदेन सन्निकर्षो द्विविधो भवति। लौकिकप्रत्यक्तो विद्यमानविषयेण सह इन्द्रियस्य सन्निकर्षो भवति। अलौकिकप्रत्यक्तो अविद्यमानविषयेण सह अपि सन्निकर्षो भवति। अयोग्यविषयेण सह अपि सन्निकर्षो भवति। सामान्यलक्षणसन्निकर्षेण अतीतविषयस्य अनागतविषयस्यापि प्रत्यक्तं भवति। ज्ञानलक्षणसन्निकर्षेण अविद्यमानविषयस्य विद्यमानस्य अयोग्यविषयस्यापि प्रत्यक्तं भवति। योगजसन्निकर्षेण सर्वेषां विषयाणां प्रत्यक्तं भवति। सामान्यलक्षणसन्निकर्षेण एकघटप्रत्यक्तेण घटसामान्यस्य ज्ञानं भवति। ज्ञानलक्षणप्रत्यासत्त्या ‘सुरभि चन्दनम्’ — इत्यत्र चाक्तुषप्रत्यक्तेण चन्दनस्य सुरभित्वस्य ज्ञानं भवति।

चैतन्यदेवस्य ये तावदनुगामिनः सन्ति ते भक्तिरसं स्वीकुर्वन्ति। एते खलु कविकर्णपूरः, रूपगोस्वामी, जीवगोस्वामी, मधुसूदनसरस्वती इत्यादयः। भक्तश्रेष्ठः कृष्णदासकविराजः तदीये ‘चैतन्तचारितामृत’ ग्रन्थे भक्तिरसतत्त्वविषयकं सूक्तम् आलोचनं कृतवान्। तस्मिन् समये हेमचन्द्र-भानुदत्त-जगन्नाथप्रभृतयः मुख्या आलंकारिका विद्यमाना आसन्। परमानन्दलाभ एव काव्यस्य मुख्यप्रयोजनम्। रसनिष्पत्तिप्रक्रियाविषये सर्वेषां मतैक्यं वर्तते। भक्तिरस एव मुख्यो रस इति वैष्णवालंकारिका वदन्ति। विभावैर्विभावितोऽनुभावैरनुभावितो व्यभिचारिभिः संयुक्तो हि स्थायीभावो रसपदवाच्यः। उक्तञ्च काव्यप्रकाशे-

कारणान्यथ कार्याणि सहकारीणि यानि च।

रत्यादेः स्थायिनो लोके तानि चेन्नाट्यकाव्ययोः।।

विभावानुभावास्तत् कथ्यन्ते व्यभिचारिणः ।

व्यक्तः स तैर्विभावाद्यैः स्थायी भावो रसः स्मृतः ।।^५

तत्र विभावः खलु - कायिकवाचिकसात्तिकाभिनयानां विभावनम् अर्थात् ज्ञानम् येनासौ विभावः । उक्तञ्च नाट्यशास्त्रे - 'विभाव्यन्तेऽनेन वागङ्गसत्त्वाभिनया इति विभावः यथा विभावितं विज्ञातार्थमित्यनर्थान्तरम् ।'^६ तत्र अनुभावः खलु कारणमनु यादृशं कार्यं भवति तादृश एव विभावानुभावो भवति । अनु पश्चात् भवन्तीति अनुभावाः ।' अनुभावविषये भरतेन उक्तम् - 'अथानुभव इति कस्मात् । उच्यते अनुभाव्यते अनेन वागङ्गसत्त्वकृतोऽभिनय इति ।'^६

वि एवं अभि-पूर्वकाद् णिजन्त 'चर'धातोः णिनि-प्रत्ययात् व्यभिचारिन्-शब्दो निष्पन्नो भवति । विशेषेण अभितः सर्वाङ्गव्याप्तितया रत्यादीन् स्थायिनः काये चारयन्ति रञ्जारयन्ति मुहुर्मुहुर्भिव्यञ्जयन्तीति वा व्यभिचारिणः । तथा चोक्तं काव्यप्रकाशस्य रामनकृतटीकायाम्- 'विशेषेणाभितः चरन्तीति व्यभिचारिणाः ।'^७

वल्लभरूपालम्बनविभावैः भगवान् एव तस्य गुण-चेष्टा-प्रसाधन-तुलसी-चन्दनादि-उद्दीपनविभावैः, नृत्यगीत-अश्रुपात-नेत्रनिमीलनादि-अनुभावैः, रोमाञ्जादि-सात्विकभावैः, निर्वेदादि-व्यभिचारिभिः, भगवदाकारात्मकप्रेमस्वरूपस्थापिभावेन साक्तात् परमानन्दस्वरूप-भक्तिरसः अभिव्यक्तो भवति । उज्ज्वलनीलमणिग्रन्थे दृश्यते-

'अस्मिन्नालम्बना प्रोक्ताः कृष्णस्तस्य च वल्लभाः ।'

'रसो वै सः' - इति श्रुतिवचनेन प्रतिपादितस्य साक्ताद् अनुभवः भक्तिरसे एव वर्तते । कविकर्णपुरः प्राकृताप्राकृताभासभेदेन रसस्य त्रैविध्यं स्वीकरोति । लौकिकनायकनायिकाम् अवलम्ब्य यो रसः स प्राकृतो रसः । स दुष्यन्तशकुन्तला-मालतीमाधवादीन् आश्रित्य भवति । अलौकिकनायकनायिकामाश्रित्य यो स अप्राकृतरसः । स श्रीकृष्णराधिकामाश्रित्य भवति । अनौचित्यादिप्रवर्तितो रसः रसाभासः । मम्मटविश्वनाथादयः आलङ्कारिकाः रसाभासं रसरूपेण न स्वीकुर्वन्ति । किन्तु कविकर्णपूरमते रसाभासः पृथग् रस इति । तेन उक्तम्-

'स च रसाभासः भवन्नपि रसपोषकः ।'^८

लौकिकालङ्कारग्रन्थे परकीया रतिरेव रसाभासः । किन्तु वैष्णवालङ्कारिकग्रन्थे परकीया रतिरेव श्रेष्ठो रसः । तथा चोक्तम् अलङ्कारकौस्तुभे- 'अप्राकृते तु परोढरमणीरतिरेव सर्वोत्तमतया भूयसी श्रूयते; न तस्याः अनौचित्यप्रवर्तितत्वम् अलौकिकसिद्धेर्भूषणमेव न दूषणमिति न्यायात्; तर्कागोचरत्वाच्च । तथा च, 'अलौकिकाश्च ये भावा न तांस्तर्केण योज्येत् इति च ।'^९ वैष्णवालङ्कारिकाः परकीयां रतिं न निन्दन्ति । अतएव उक्तम्-

'सा च तस्मिन् परमप्रेमरूपा ।

अनिर्वचनीयं प्रेमस्वरूपम् ।।'

भरतमते अष्टौ एव रसाः । नाट्यशास्त्रे उक्तम् -

‘शृङ्गारहास्यकरुणा रौद्रवीरभयानकाः ।
 वीभत्साद्भुतसंज्ञौ चेत्यष्टौ नाट्ये रसाः स्मृताः ।
 एते ह्यष्टौ रसाः प्रोक्ता दुहिणेन महात्मना ।’^{१०}
 भक्तिरसायनग्रन्थे मधुसूदनसरस्वती भविस्त्रसविषये एवम् उक्तम्-
 ‘रतिर्देवादिविषया व्यभिचारी तथोर्जितः ।
 भावः प्रोक्तो, रसो नेति यदुक्तं रसकोविदैः ।।
 देवन्तरेषु जीवत्वात् परानन्दाप्रकाशनात् ।
 तद् योज्यं परमानन्दरूपे न परमात्मनि ।।’^{११}

वैष्णवालङ्कारिकमते यो रसः स आनन्ददायकः । अतएव भरतेन उक्तम्- ‘रस इति कः पदार्थः ? उच्यते आस्वादत्वात् ।’ भक्तो यदा प्रेमाभिभूतेन चितेन आनन्दस्वरूपस्य ईश्वरस्य वैचित्र्यमयं माधुर्यम् आस्वादयति तदा परिमितव्यक्तिबोधः शिथिलो भवति, रजो गुणः तमो गुणश्च मन्दीभवति, सत्त्वगुणस्य वृद्धिर्भवति । एषा भगवत्प्रीतिरेव भक्तिरसः । ईश्वरो न केवलं ज्ञानमयः, अपि तु आनन्दस्वरूपः । ‘रसो वै सः’ । ‘आनन्दाद्ध्येव खल्विमानि भूतानि जायन्ते, आनन्देन जातानि जीवन्ति, आनन्दं प्रयन्त्यभिसंविशान्ति ।’^{१२} भक्तिरसस्य शान्तिरसे अन्तर्भावो भवति इति अभिनवगुप्तेन यदुक्तं तत्र समीचीनम् । भगवतः अनुराग एव भक्तिरसः । वैष्णवालङ्कारिकाः तं कृष्णरतिः इति कथयन्ति । तथा चोक्तं भक्तिरसामृतसिन्धौ-

‘एषा कृष्णरतिः स्थायी भावो भक्तिरसो भवेत् ।’^{१३}
 शान्तिरसविषये नाट्यशास्त्रे उक्तम्-
 ‘न यत्र दुःखं न सुखं न द्वेषो नापि मत्सरः ।
 समः सर्वेषु भूतेषु स शान्तः प्रथितो रसः ।।’^{१४}

भक्तिरसं शान्ते न अन्तर्भावमर्हति । तथा चोक्तं पण्डितराजजगन्नाथेन- ‘न चासौ शान्तेऽन्तर्भावमर्हति अनुरागस्य वैराग्यविरुद्धत्वात् ।’

विभावानुभावव्यभिचारिसात्त्विकभावप्रसङ्गे श्रीविश्वनाथचक्रवर्तिना भक्तिरसामृतसिन्धुग्रन्थे उक्तम्-

‘यत्र विषये भावो भवति स विषयालम्बनविभावः कृष्णः । यो भावयुक्तो भवति स आश्रयालम्बनविभावो भक्तः । ये कृष्णं स्मारयन्ति वस्त्रालङ्कारादयस्ते उद्दीपनविभावाः । ये भावं जनयन्ति तेऽनुभावाः नृत्यगीतस्मितादयः । ये चित्तं तनुं च क्तोभयन्ति ते सात्त्विकाः ।’^{१५} सुखलाभस्य उपायः खलु धर्मादिचतुर्वर्गः । श्रीमद्भागवते भक्तियोगस्य परमपुरुषार्थता उक्ता ।

‘ज्ञानवैराग्ययुक्तेन भक्तियोगेन योगिनः ।
 त्कोमाय पादमूलं मे प्रविशन्त्यकुतोभयम् ।।
 एतावानेव लोकेऽस्मिन् पुंसां निःश्रेयसोदयः ।
 तीव्रेण भक्तियोगेन मनो मय्यर्पितं स्थिरम् ।।’

जीवात्मनि परमात्मनः अनुसन्धनमेव भक्तिः । शङ्कराचार्येण विवेकचूडामणिग्रन्थे उक्तम्-

‘स्वस्वरूपानुसन्धानं भक्तिरित्यभिधीयते ।

स्वात्मतत्त्वानुसन्धानं भक्तिरित्यपरे जगुः ।।’

उपनिषदः ऋषयः ब्रह्मविद्यां सर्वविद्योत्तमा इति वदन्ति । वैष्णवलङ्कारिका भाक्तिं ब्रह्मविद्यापेकाया प्रशस्यतरा इति मन्यन्ते । अतएव भक्तिरसामृतसिन्धुग्रन्थे समुपलभ्यते -

‘द्रवीभावपूर्विका हि मनसो भगवदाकारता सविकल्पकवृत्तिरूपभक्तिः द्रवीभावानुपेता-
द्वितीयात्ममात्रगोचरा निर्विकल्पमनसो वृत्तिर्ब्रह्मविद्या । भगवद्गुणगरिमग्रन्थनरून्ध्रवर्णं भक्तिसाधनं
तत्त्वमस्यादिवेदान्तमहावाक्यं ब्रह्मविद्यासाधनम् । भगवद्विषयकप्रेमप्रकर्षो भक्तिफलम्,
सर्वानर्थमूलाज्ञाननिवृत्तिर्ब्रह्मविद्याफलम् । प्राणिमात्तस्य भक्तावधिकाः, ब्रह्मविद्यायाम् तु
साधचतुष्टयसम्पन्नस्य परिव्राजकस्याधिकारः ।’ रसस्य अलौकिकविषये स्थायिभावस्यापि
अलौकिकत्वमपेक्षते । प्राकृते रस एव सन्ति । सर्वेषां रसानाम् आश्रयः खलु गोपीजनवल्लभः
भगवान् श्रीकृष्णः । यः रसनिर्यासस्य आस्वादनार्थं भूतले अवतीर्णोऽभवत् । अनाएव उक्तम्
उज्ज्वलनीलमणिग्रन्थे -

‘लघुत्वमत्र यत् प्रोक्तं तत् प्राकृतनायके ।

न कण्ठो रसनिर्यासस्वादार्थमवतारिणि ।।’

भगवत्प्रीतिः लौकिकप्रतिवद् न आन्तरवृत्तिमात्रम् । भक्तिभावस्य अलौकिकत्व-
निरूपणावसरे मधुसूदनसरस्वातीपादेन उक्तम्- ‘दुते चिते प्रविष्टा या गोविन्दाकारता स्थिरा ।

सा भक्तिरित्यभिहिता ।।

भक्तिभावे रजस्तमोगुणस्य छायामात्रं न वर्तते । यतः तस्य विषयो न जडवस्तुविशेषः ।
सच्चिदानन्दात्मकः स्वयं भगवान् भक्तस्य द्रवीभुते चित्ते प्रतिविम्बितो भवति । भागवतः प्रतिविम्बनमेव
भक्तिरसस्य वैशिष्ट्यम् । अतएव तत्र भक्तिभावे निरवच्छिन्नसुखं विना अन्यत् किमपि न वर्तते ।
अतएव भक्तिरसायनग्रन्थे उक्तम् -

भगवान् भक्ताधीनः । अर्थात् भक्तिभावेन भगवान् अपि वशीभूतो भवति । एवम्भूतस्य
भक्तिस्वरूपस्य वर्णनावसरे श्रीवलदेवविद्याभूषणेन सिद्धान्तरत्नग्रन्थे उक्तम् -

‘भगवद्वशीकारहेतुभुता भक्तिः किं स्वरूपेति, किं प्राकृतसत्त्वमयज्ञानानन्दरूपा, किंवा
भगवत्स्वरूपज्ञानानन्दरूपा, अथवा जैवज्ञानानन्दरूपा, उत ह्यादिनीसारसमवेतसम्बित्- साररूपेति ।
नाद्यः, भगवतो मायावश्यत्वाश्रवणात्, स्वतः पूर्णत्वाच्च । न द्वितीयः अतिशयासिद्धेः । नापि तृतीयः
जैवयोस्तयो क्तोदिष्टत्वात् । किन्तु चतुर्थ एवासौ भवेत् ।’

भक्तिर्यद्यपि एकः अभिन्नश्च तथापि अधिकारिभेदेन बहुरूपेण प्रतिभाति । भक्तेः विविधा भेदाः
कल्पिता भवन्ति । स एव आरोपितः न तु स्वाभाविकः । श्रीमद्भगवद्गीतायां भक्तेश्चतुर्विधत्वम् उक्तम्-

‘चतुर्विधा भजन्ते मां जनाः सुकृतिनोऽर्जुनः ।

आर्तो जिज्ञासुरर्थार्थो ज्ञानी च भरतर्षभ ।।”

भक्तिश्चतुर्विधा - आर्त्तिभक्तिः, जिज्ञासाभक्तिः, अर्थार्थिताभक्तिः, ज्ञानभक्तिश्च । एषु भक्तिषु ज्ञानभक्तिः उत्तमा । श्रीमद्भागवते नवविधभक्तेः वर्णनं परिदृश्यते -

‘श्रवणं कीर्तनं विष्णोः स्मरणं पादसेवनम् ।

अर्चनं वन्दनं दास्यं सख्यमात्मनिवेदनम् ।।

इति पुंसां पिता विष्णौ भक्तिश्चेन्नवलकणा ।

क्रियते भगवत्यद्वा तन्मध्येऽधीतमुत्तमम् ।।’

ईश्वरविषयिणी सुखानुभूतिरेव भक्तिरसः । नारदभक्तिसूत्रे भक्तस्य आसक्तिस्वरूपा भक्तिः एकादशविधा इति कथितम् ‘गणमाहात्म्यासक्तिरपासाक्तिपूजासाक्तिस्मरणा-सक्तिदास् । सक्तिसख्यासक्तिवात्यल्यासक्तिकान्ता-

यकत्यात्मतन्मयतासक्तिपरमविरहासक्तिरूपैकधाप्येकादशधा भवति ।

भक्तिरस एव अखण्डः अलौकिकचमत्कारसारश्च ।

एवं पेण भक्तिरसस्य आलोचनं श्रेष्ठत्वञ्च वैष्णवालङ्कारिकैः प्रतिष्ठापितम् । नाट्यशास्त्रम्, अलङ्कारकौस्तुभः, उज्ज्वलनीलमणिः, भक्तिरसायनः, भक्तिरसामृतसिन्धुः, चैतन्यचरितामृतम्, श्रीमद्भागवतम्, गीतगोविन्दम् - इत्यादिषु इत्यादिषु शास्त्रेषु भक्तिरसस्य महत्वपूर्णमालोचनं समुपलभ्यते । इति शम् ।

तथ्यसूत्रम्

१. नाट्यशास्त्रम्, षष्ठपरिच्छेदः, पत्राङ्कः- २७१
२. नाट्यशास्त्रम्, षष्ठपरिच्छेदः, पत्राङ्कः- २७१
३. नाट्यशास्त्रम्, षष्ठपरिच्छेदः, पत्राङ्कः- ३२९
४. काव्यप्रकाशः, उल्लासः - ४/२७ - २८
५. नाट्यशास्त्रम्, पत्राङ्कः- ३४६
६. नाट्यशास्त्रम्, पत्राङ्कः- ३४७
७. उज्ज्वलनीलमणिः - ४
८. अलङ्कारकौस्तुभः - ५/७२
९. अलङ्कारकौस्तुभः - ५/७२
१०. नाट्यशास्त्रम् - ६/१६
११. भक्तिरसायनः - २/७५ - ७६
१२. तैत्तिरीयोपनिषद् - ३/६
१३. भक्तिरसामृतसिन्धुः, दक्तिणविभागः - १/५
१४. नाट्यशास्त्रम् - ६/१०६

१५. भक्तिरसामृतसिन्धुः, पत्राङ्कः - ११८-११९
 १६. श्रीमद्भागवतम् - २/२५/४३-४४
 २७. भक्तिरसामृतसिन्धुः, पत्राङ्कः - १९-२०
 २८. उज्ज्वलनीलमणिः - १/१६
 १९. भक्तिरसायनः - २/१
 २०. भक्तिरसायनः - १/२१
 २१. सिद्धान्तरत्नः, पत्राङ्कः - ३५
 २२. श्रीमद्भगवद्गीता - ७/१६
 २३. श्रीमद्भागवतम् - ७/५/२३-२४
 २४. नारदीयभक्तिसूत्रम् - ८२

सहायकग्रन्थपञ्जी

१. अलंकारकौस्तुभः श्राशिवप्रसादभट्टाचार्यः, राजशाही, १९३४
 २. इशादिदशोपनिषदः, मोनीलाल बनारसीदास, दिल्ली, २०००
 ३. उज्ज्वलनीलमणिः व्रजनाथमिश्रः, ४र्थ सं, मुर्शिदाबादः, १८८४ शककाब्दः।
 ४. काव्यतत्त्वसमीक्षा, श्री नरीन्दनाथ चौधुरी दिल्ली, १९५९
 ५. काव्यप्रकाशः आर. भि कारमारकार, वि.डि आर.आइ., १९३३
 श्रीशिवप्रसादभट्टाचार्यः कलिकाता, १९५९-३१
 ६. कृष्णभक्तिरसामृतम्, श्रीताराकुमारकविरलः।
 ७. गौडीयवैष्णवदर्शनम्, १म-५म खण्डः, श्रीराधागोविन्दनाथ, कलिकाता, १३६३-१३६७
 वङ्गाब्दः।
 ८. नाट्यशास्त्र प्रथमखण्डः, आर.एस्नागरः, के.एल्. योशी च, परिमल पाब्लिकेशन, दिल्ली
 २००३
 ९. भक्तिरसामृतसिन्धुः, गोस्वामिदामोदरशास्त्री, कलिकाता, १३४० वङ्गाब्दः।
 १०. भक्तिरसायनः, दुःर्गचरणसांख्य-वेदान्ततीर्थः, कलिकाता, १३४० वङ्गाब्दः।
 ११. भक्तिसन्धर्भः कृष्णगोपलगोस्वामी, कलिकाता, १९६३
 १२. भागवतपुराणः श्रीकुञ्जविहारिविद्याभूषणः।
 १३. रससमीक्षा, डः रसारञ्जनमुखोपाध्यायः, कलिकाता।
 १४. विवेकचूडामणिः, जीवनानन्दविद्यासागरः, कलिकाता, १८७२
 १५. वैष्णवदर्शनम्, श्रीराधागोविन्दनाथः, कलिकाता, १९५७-६०

अध्यापकः (एसोसियेट् प्रफेसर)

संस्कृतविभागस्य, यादवपुरविश्वविद्यालयस्य

साहित्यशास्त्रे न्यायशास्त्रीयसिद्धान्तस्य प्रक्रियायोगः
काव्यप्रकाशग्रन्थस्य विशेषसन्दर्भे

डॉ. सुमन कुमार झा

अनेकसंशयोच्छेदि परोक्षार्थस्य दर्शकम्।

सर्वस्य लोचनं शास्त्रं यस्य नास्त्यन्ध एव सः।।^१

कटुकौषधवत् शास्त्रमविद्याव्यधिनाशानम्।

आह्लाद्यामृतवत् काव्यमविवेकगदापहम्।।^२

नियमश्चायं कश्चन यल्लोकेऽस्मिन् प्रयोजनायोपकल्पितः सर्वेऽपि विषयः तदनुबन्धिशासनकरं शास्त्रमेकमपेक्षत एवेति। शास्त्रविधिमविदित्वा एव. यदि स्वबुद्ध्या इष्टमनिष्टं वा कल्प्यते, तदा अन्धगोलाङ्गलन्येन गर्ते पतनं, श्रयःप्रेयोभ्यां भ्रशश्चानिवार्य एव। अतएव अस्माकं भारतीयचिन्तने तत्तबोधास विविधानि शास्त्राणि प्रादुर्भूतानि तेषु शास्त्रेषु प्रदीप इव विलसति न्यायशास्त्रं समग्रसंस्कृतवाङ्मये।

शब्दार्थ-वृत्ति-गुण-दोष रीति-अलङ्कार-ध्वनि-रस-वक्रोक्ति-औचित्य-चमत्करादि-स्वरूप-निरूपणमुखेन काव्यस्वरूपप्रतिपादकं शास्त्रं साहित्यशास्त्रम्। काव्यसमालोचनाविधायिनी गुणवगुणपरीक्षाकारिणी च विद्या नाट्यशास्त्र-अलङ्कारशास्त्र-काव्यशास्त्र-सौन्दर्यशास्त्र-समदर्शन-क्रियाकल्प-साहित्यशास्त्रदिविविधपदैरभिहिता विद्वद्धिः। शास्त्रमिदमुत्तरोत्तरमन्तस्तलस्पर्शानां विदुषां गभीरतरैः विचारैः काव्यसमालोचनायाः काव्यमूल्याङ्कनस्य च सीमानमेवाधिगतं सत् विश्वजनीनं, कविकर्मणः समग्रसाहित्यसाम्राज्यस्यानुशासकं सर्वशास्त्रसारूप समपद्यते।

इदमेव काव्यशास्त्रं क्रमशाः स्वरूपानुरूपेण साहित्यशाब्देन व्यवह्रियते। सहितस्य भावः खलु साहित्यम्। सहभावश्च अष्टादशविद्याभिः चतुष्ष्टिकलाभिश्च। एवं हि युक्तमत्र साहित्यपदाभिधानमिति मन्यामहे। यथोक्तं राजशेखरेण पञ्चमीसाहित्यविद्येति यायावरीयः। सा हि चतसृणामपि विद्यानां निष्पन्दः। इति।^३

लौकिकालौकिकभाषासम्पदधिगमाय नामव्याकरणं यथा शब्दानुशासनम्, तथैव लौकिकलोकातीतसुन्दरतरभावसम्पधिगमायेदं साहित्यशास्त्रमपि रूपव्याकरण काव्यानुशासनं नाम। भाव-राग-ताल विज्ञान-परिगर्भितं सङ्गीतशास्त्रमिव, भारती-रस-तत्त्वविज्ञान-परिगर्भितं तमिदं साहित्यशास्त्रमपि भरतोपज्ञमेव प्रवृत्तम्। यतः भरतमुनिप्रणीतं नाट्यशास्त्रमेवासाः साहित्यविद्यायाः प्रप्रथमो समुपलब्धग्रन्थः।

तदिदं साहित्यशास्त्रं दोषापगमैः रस-ध्वनि-रीति-वृत्ति-वक्रोक्ति-गुण-अलङ्कार-शब्दपाक-चमत्कारादिसंवलनै-श्चोपपन्नं काव्यसौन्दर्यं प्रकाशयति। यथाह वामनाचार्यः-काव्यं ग्राह्यमलङ्कारात्,

सौन्दर्यमलङ्कारः । स दोषगुणालङ्कारहानादानाभ्याम् । इति । ४ शास्त्रस्यास्योपयोगित्वं प्रकाशयन् निगदति आचार्यदण्डी-

गुणदोषानशास्त्रज्ञः कथं विभजते जनः ।

किमन्धस्याधिकारोऽस्ति रूपभेदोपलब्धिषु ।।

सर्वशास्त्रमर्मविज्ञानसन्दर्शनसमर्थं दृश्यश्रव्याद्यनन्तकाव्यप्रभेदानां रहस्योद्घाटनपरलङ्कारशास्त्रमिदं प्रप्रथमं कदा केनाविष्कृतमिति निर्दिष्टतया निर्णेतुं न शक्यते । परन्तु-

जग्राह पाठ्यमृगवेदात्सामध्ये गीतमेव च ।

यजुर्वेदादभिनयान् रसानाथर्वणादपि ।। ५

अपि च-शिक्षा, कल्पो, व्याकरणं, निरुक्तं, छन्दोविचितिः, ज्योतिषं च षडङ्गानि इत्याचार्याः । उपकारकत्वादलङ्कारः सप्तममङ्गमिति यायावरीयः । ऋते च तत्स्वरूपपरिज्ञाना-द्वेदार्थानवगतेः । यथा-

द्वा सुपर्णा सजुजा सखाया समानं वृक्षं परिषस्वजाते ।

तयोरन्यः पिप्पलं स्वाद्वत्ति अनश्नन्नन्यो अभिचाकशीति ।। ६

मन्त्रेऽस्मिन् उपमारूपकालङ्कारयोः वैशिष्ट्यं विदितमेवविदुषाम् । तत्र शास्त्रकाराणामाचार्याणाञ्च वचनमेवप्रमाणम् । एतेनान्यशास्त्रवत् साहित्यशास्त्रस्यापि वेदोपजीवकत्वं सिद्धमेव, तत एव साहित्यमूलं प्रतिपत्तव्यम् ।

प्राचीनकालेऽस्मिन् भारतवर्षे यैराचार्यैर्मनीषिभिः काव्यशास्त्रीयसिद्धान्तानां विकासो निष्पादितः, तेन केवलं साहित्यशास्त्रमर्मज्ञा एवासन्, अपित्वन्येषामनेकेषां वेद-वेदाङ्ग-सर्वदर्शन-पुराणादीनां विविधविधशास्त्राणां विविधविद्यानां कलानाञ्च ज्ञातार आसन् । अतः स्वाभाविकमेवेतद् यत्साहित्यशास्त्रविवेचनप्रक्रिया शास्त्रान्तरैः प्रभाविता भवेत् । अयमेव हेतुर्यत्संस्कृतसाहित्यशास्त्रविकासेऽन्येषां शास्त्राणां प्रभावो परिलक्ष्यते । तत्रापरोऽपि हेतुर्विद्यते यत्काव्यं सकलविद्यानां शास्त्राणाञ्चायतनम्, अतः काव्येषु सकलशास्त्राणां विद्यानां कलानाञ्च चित्रणं तत्तद्सन्दर्भेषु क्रियते महाकविभिः । यथोक्तं राजशेखरेण-

सकलविद्यास्थानैकायतिनं पञ्चदशं काव्यं विद्यास्थानम्' इति यायावरीयः

गद्यपद्यमयत्वात् कविधर्मत्वात् हितोपदेशकत्वाच्च तद्विशिष्टाण्यनुधावति' ७

साहित्यशास्त्रं प्राधान्येन यैः शास्त्रैः प्रभावितम्, तानि सन्ति व्याकरण-न्यायवैशेषिक-सांख्य-योग-मीमांसा-वेदान्त-उपनिषदश्च । शास्त्राणामेतेषां याः शास्त्रीयप्रक्रियाः विद्यन्ते ताः तत्तद्प्रकरणेषु, पदार्थनिरूपणप्रसङ्गेषु च साहित्यशास्त्रे उपात्ताः गृहीताश्च सन्ति । तासु न्यायशास्त्रीया या प्रक्रिया वर्तते सा साहित्यशास्त्रस्य विविधसन्दर्भेषु, साहित्यशास्त्रीयतत्त्वानां निरूपणप्रसङ्गेषु च क्वचित्समानतन्त्रेण, क्वचिच्च प्रतितन्त्रेण प्रवर्तिताऽस्ति । मयाऽत्र सङ्केतग्रहण-लक्षणाव्यापारयोर्निरूपणप्रसङ्गे या न्यायशास्त्रीयाप्रक्रिया गृहीता, सा एवोपस्थाप्यते ।

संकेतग्रहणं कुत्र जायते, उत वा शक्तिग्रहस्य विषयाः के सन्ति, विषयेऽस्मिन् मम्मटाचार्याः काव्यप्रकाशग्रन्थे चतुर्विधं मतमुपस्थापयन्ति। तत्र सर्वप्रथमं ‘जात्यादिः’ इत्यनेन व्याकरणशास्त्रसम्मतं मतम्, ‘जातिरेव’ इत्यनेन मीमांसाशास्त्रसम्मतं मतम्, ‘तद्वान्’ इत्यनेन न्यायदर्शनस्य मतम्, ‘अपोहो वा’ इत्यनेन च बौद्धदर्शनस्य मतं प्रकटयन्ति। शब्दस्य संकेतितार्थाभिधायकत्वं सकलसंकेतितार्थज्ञानमन्तरेण न संभवतीति संकेतितमर्थं सविभागं दर्शयति- संकेतितशचतुर्भेदो जात्यादिर्जातिरेव वा।^८

संकेतितः संकेतग्रहविषयोऽर्थः, चतुर्विधो भवति। जात्यादि इत्यनेनात्र जाति-गुण-क्रिया-यदृच्छानां ग्रहणम्। महाभाष्यकारमतमिदम्। यथा-गौ शुक्लश्चलो डित्थ इत्यादौ चतुष्टयी शब्दानां प्रवृत्तिः इति महाभाष्यकारः।^९

यद्यप्यर्थक्रियाकारितया प्रवृत्तिनिवृत्तियोग्या व्यक्तिरेव, तथाप्यानन्त्याद व्यभिचाराच्च तत्र संकेतः कर्तुं न युज्यते, इति गौः शुक्लश्चलो डित्थ इत्यादीनां विषयविभागो न प्राप्नोतीति च तदुपाधावेव संकेतः। मीमांसकमतमाह जातिरेव वेति। सन्दर्भेऽस्मिन्-तद्वान् अपोहो वा शब्दार्थः कैश्चिदुक्तः^{१०} इत्यत्र ‘तद्वान्’ इत्यनेन शक्तिग्रहसन्दर्भे न्यायदर्शनस्य सिद्धान्तः प्रवर्तते।

व्यक्तिरिशेषमनुपादाय तद्वान् सामान्यतो जातिमान् शब्दार्थ इति नैयायिकमतम्। नैयायिकानां मते न केवलं जातौ संकेतग्रहः, न च व्यक्तौ, स्वीकर्तुं शक्यते। केवलं व्यक्तौ यदि संकेतग्रहः स्वीक्रियते चेदानन्तव्यभिचारदोषौ। केवलं जातौ चेत्शब्देन जातिमात्रस्योपस्थित्या व्यक्तिबोधः स्वीक्रियते चेदानन्तव्यभिचारदोषौ। केवलं जातौ चेत्शब्देन जातिमात्रस्योपस्थित्या व्यक्तिबोधः न जायते शब्देन। जातौ शक्तिं स्वीकृत्य यदि आक्षेपेण व्यक्तिबोधः स्वीक्रियते, तदा शाब्दबोधः न तस्यान्वयः। यतः शाब्दी हि आकाङ्क्षा शब्देनैव पूर्यते इति नयेन शब्दशक्ता योऽर्थः लभ्यते, तस्यैव शाब्दबोधे अन्वयो जायते। आक्षेपलभ्यो योऽर्थः, शब्दबोधे न तस्यान्वयः कर्तुं शक्यते। यथा चोच्यते काव्यप्रकाशस्य काव्यप्रदीपटीकारेण गोविन्दठक्कुरेण-नैयायिकादयस्तु - व्यक्तिमात्रं शक्यम्, न वा जातिमात्रम्। आद्ये, आनन्त्याद् व्यभिचाराच्च। अन्त्ये व्यक्तिप्रतीत्यभावप्रसङ्गात्। न चाक्षेपाद् व्यक्तिप्रतीतिरिति वाच्यम्। तथा सति वृत्त्यनुपस्थितत्वेन शाब्दबोधविषयत्वानुपपत्तिः। तस्माद्विशिष्ट एव संकेतः। न चानन्त्यादशक्यता व्यभिचारो वा। गोत्वादिसामान्यलक्षणया सर्वव्यक्तीनामुपस्थितौ सर्वत्र संकेतग्रहसौकर्यात्, इत्यादिष्ठन्ते।।^{११}

काव्यप्रकाशस्य सर्वप्रथमः टीकाकार आचार्यमाणिक्यचन्द्रोऽपि निगगति सङ्केतटीकायाम्-‘जातेः अर्थक्रियाकारित्वाभावात् विफलः संकेतः, व्यक्तेस्तु अर्थक्रियाकारित्वेऽपि आनन्त्यव्यभिचाराभ्यां न संकेतः कर्तुं शक्यते इति जातिमती व्यक्तिः शब्दार्थः इति वैशेषिकादयः।’^{१२} सोमेश्वरभट्टेनापि उक्तम्-जातेरर्थक्रियायामनुपयोगाद् विफलः संकेतः, यदाह-न हि जातिर्दाहपाकादौ उपयुज्यत इति। व्यक्तेस्त्वर्थक्रियाकारित्वेऽपि आनन्त्यव्यभिचाराभ्यां न संकेतः कर्तुं शक्यत

इति जात्युपहिता व्यक्तिः शब्दार्थः' इति वैशेषिकाः।^{१३}

व्यक्ताकृतिजातयस्तु पदार्थः इति न्यायशास्त्रीयसिद्धान्तः।^{१४} तद्वान् इत्युक्ते जातिमती व्यक्तिः। अर्थात् जातिविशिष्टव्यक्तावेव संकेतग्रहः स्वीकर्तव्यः' इति नैयायिकमतम्। तत्र 'कैश्चित्' इत्यनेन प्रतीयते यत्मतमिदं नाङ्गीकरोति मम्मटाचार्यः। अतीऽत्र न्यायशास्त्रीयसिद्धान्तेन सह साहित्यशास्त्रस्य प्रतितन्त्रमिति वक्तुं शक्यते।

उपर्युक्तेषु चतुर्षु मतेषु मम्मटाचार्यस्याभिमतं किमस्ति, इत्यत्र स्वयमाचार्यः स्पष्टरूपेण न किमपि निर्दिशति। परं टीकाकारैः तत्र वैयाकरणमतमेव मम्मटाचार्यस्याभिष्टमित्युक्तम्। यथा च कथयति वामनाचार्यझलकीकरः काव्यप्रकाशस्य बालबोधिनीटीकायाम्। 'वयं तु इत्थं प्रतीयः। महाभाष्यकारोक्त पक्ष एव ग्रन्थकृदभिप्रेतः। अतएव प्रथमोल्लासे- 'बुधैर्वैयाकरणैः इत्यादिना ततस्तन्मतानुसारिभिरन्यैरपि' इत्यन्तेन ग्रन्थे, वैयाकरणमतानुसारित्वमालङ्कारिकाणां ग्रन्थकृता प्रतिपादितम्। अतएव च मम्मटः शब्दव्यापारविचाराख्ये स्वकृतग्रन्थान्तरेऽपि जात्यादिरिति वैयाकरणपक्षमेव युक्तिप्रयुक्तिभिः संस्थाप्य जातिरेवेति मीमांसकपक्षमाशङ्क्य खण्डितवन्निति।^{१५}

परं तत्र नरसिंहमनीषाया 'अत्र इति महाभाष्यकारः, 'इत्यन्ये' 'इति कैश्चिद्' इत्यादिभिः पदैः सर्वस्मिन्नपि पक्षेऽस्वरसोद्भावनम्। न्यायादिमतेऽपि जात्यादेः शक्तिविषयत्वे गौरवम्। तस्माद् व्यक्तिपक्ष एव क्षोदक्षमः' इति नरसिंहठक्कुरः अतएव च विश्वनाथाचार्येण- संकेतो गृह्यते जातौ गुणद्रव्यक्रियासु च। एष्वेव हि व्याक्तेरुपाधिषु संकेतो गृह्यते, न व्यक्तौ।

लक्षणाव्यापारनिरूपणप्रसङ्गे न्यायशास्त्रीयाप्रक्रिया यथा-न्यायदर्शने- सहचरणस्थानतादर्थ्यवृत्त-मान-धारण-सामीप्य-योग-साधनाधिपत्येभ्यो ब्राह्मणमञ्ज कटराजसक्तुचन्दनगङ्गाशकटान्नपुरुषेषु अतद्भावेऽपि तद्वदुपचारः।^{१६} इति सूत्रेण लक्षणाविषये या प्रक्रिया निर्दिश्यते साहित्यशास्त्रे सा प्रक्रिया प्रकारान्तरेण उपयुज्यते। मम्मटाचार्येण-न्यायदर्शनोक्तानि उपचारनिमित्तानि स्वकीये काव्यप्रकाशो लक्षणाप्रकारेण परिगृहीतानीति कथयति काव्यप्रकाशस्य सङ्केतटीकाकारः माणिक्यचन्द्रः-

'यष्टीः प्रवेशये' ति यष्टित्वारोपो ब्राह्मणे साहचर्यात्। 'मञ्चाः क्रोशन्ती' ति मञ्चत्वारोपो बालेषु तात्स्थात्। 'वीरणेष्वस्ते' इति कटेषु वीरणत्वारोपः तादर्थ्यात्। 'अयं राजा यमः' इति राज्ञि यमत्वारोपः वृत्तात्। 'प्रस्थुः सक्तुः' इति सक्तौ प्रस्थत्वारोपः तन्मानकत्वात्। 'चन्दनं तुला' इति चन्दने तुलात्वारोपः तद्वार्यत्वात्। 'गङ्गायां घोषः' इति गङ्गाया तीरघर्माधारत्वारोपः तत्सामीप्यात्। 'कृष्णः शकटः' इति शकटे तद्धर्मकृष्णत्वारोपः कृष्णगुणयोगात्। 'अन्नं प्राणाः' इति अन्नेषु प्राणात्वारोपः प्रणासाधनत्वात्। 'अयं कुलस्य राजा' इति पुरुषे राजत्वारोपः कुलाधिपत्यात् इति।

तत्र च निरूपयति काव्यप्रकाशकारः 'उभयरूपेण चेयं शुद्धा उपचारेमिश्रितत्वात्। भेदाविमौ च सादृश्यात् सम्बन्धान्तरतस्तथा। गौणौ शुद्धौ च विज्ञेयौ। इमौ आरोणध्यवसानरूपौ सादृश्यहेतू

भेदौ 'गौर्वाहीकः' इत्यत्र 'गौरयम्' इत्यत्र च 'आयुर्धृतम्' 'आयुरेवेदम्' । इत्यादौ च सादृश्यादन्यत् कार्यकारणभावादि सम्बन्धान्तरम् । अत्र गौणभेदयोर्भेदेऽपि तादृष्यप्रतीतिः, सर्वथैवाभेदावगमश्च प्रयोजनम् । शुद्धभेदयोस्त्वन्यवैलक्षण्येनाव्यभिचारेण च कार्यकारित्वादि क्वचित् तादृश्यादुपचारः यथा इन्द्रार्था स्थूणा 'इन्द्रः' क्वचित् स्वस्वामिभावत्, यथा राजकीयः पुरुषो 'राजा' । क्वचिदवयवावयविभावात्, यथा अग्रहस्त इत्यत्राग्रामात्रेऽन्वये 'इस्तः' । क्वचित् तात्कर्म्यात्, यथा- अतक्षा- 'तक्षा' ।^{२०} सादृश्याख्यसम्बन्धेन प्रवृत्तिः उपचारः । अत्यन्तं पृथग्भूतयोः सादृश्यातिशयमहिम्ना भेदेप्रतीतिस्थगनं उपचारः । अत्र समानतन्त्रेण प्रक्रिया स्वीक्रियते ।

अनेकेषामलङ्काराणां विकासक्रमेऽनुमानस्य योगो दरीदृश्यते । अनुमानालङ्कारोऽपि काव्यशास्त्रविधायिभिः परिभाषितः हेतुकाव्यलिङ्गादीनामलङ्काराणामुद्भावनेऽनुमानस्याश्रयः काव्यालङ्कारलक्ष्मविधायिभिर्मनीषिभिः स्वीकृतः । अप्ययदीक्षितादयस्तु प्रत्यक्षादिप्रमाणान्यप्यलङ्काररूपेण स्वीकृतवन्तः ।

रसनिष्पत्तिव्याख्यामप्यनुमानस्याश्रयः भट्टशङ्कुकोन रससूत्रव्याख्याकारेण गृहीतः 'विभावानुभावव्यभिचारिसंयोगाद रसनिष्पत्ति' रिति भरतरससूत्रस्य व्याख्या भट्टशङ्कुकेन अनुमानमेवाश्रित्य प्रस्तुता, अपि च स्थापित अनुमितिवादः । रसपदार्थः अनुमेयः इति तस्य पक्षः । चित्रनुरगाहिन्यायेन रसोऽनुमीयते इति मतं भट्टशङ्ककस्य यद्यपि खण्डितं: सर्वैराचार्यैः तथापि किमपि नवत्वं तु तत्र विद्यते एव ।

गौतमीये न्यायशास्त्रे यथैव अनृत-व्याघातपुनरुक्तादयो दोषाः वर्णिता सन्ति तथैव ते अलङ्कारशास्त्रेऽपि परिगृहीताः । प्रमाणत्वे तत्र काव्यालङ्कार-काव्यादर्श-काव्यालङ्कारसारसंग्रह-काव्यालङ्कारसूत्रवृत्ति -काव्यालङ्कार-सरस्वतीकण्ठाभरण- अलङ्कारसर्वस्व-काव्यप्रकाशसाहित्यदर्पणवृत्तल्लयानन्द- अलङ्कारकौस्तुभादिसाहित्यशास्त्रीयग्रन्थेषु प्रतिपादितं दोषप्रकरणमलङ्कारप्रकरणञ्च द्रष्टुं शक्यते । न्यायशास्त्रे यत् शब्दार्थविषयक पुनरुक्तम्^{२१} तदलङ्कारशास्त्रेऽपि सर्वत्र तददोषविचारे परिदृश्यते । इदमेव मम्मटाचार्यस्य अनवीकृतत्वम् । न्यायदर्शनस्य न्युनाधिकदोषौ अलङ्कारशास्त्रे न्यूनपदत्वम् अधिकपदत्वञ्च दोषौ । तत्र वात्स्यायनभाष्ये यानि निग्रहस्थानानि प्रतिपादितानि सन्ति तानि काव्यदोषत्वेन उपात्ताः सन्ति । किं बहुना काव्यशास्त्रीय-दोषविचारे न्यायदर्शनसिद्धान्तस्यानुसरणं स्पष्टमेव परिलक्ष्यते ।

रसादिध्वनेर्व्यङ्ग्यत्व खण्डयता महिमभट्टेन व्यक्तिविवेकग्रन्थे न्यायवैशेषिकयोरेवप्रक्रिया आत्मासात्कृता । तया प्रक्रियया एव महिमभट्टेन ध्वनेः सर्वेषां भेदानामन्तर्भाव अनुमानप्रमाणे एव क्रियते । तत्र क्वचिन् समानतन्त्रेण क्वचिच्च प्रतितन्त्रेण न्यायशास्त्रीयसिद्धान्तस्त (प्रक्रियाणामुपयोगः तत्तदप्रकरणेषु क्रियते साहित्यशास्त्रप्रणेतृभिः ।

अलङ्कारसर्वस्वग्रन्थस्य विमर्शिनीटीकायां जयरथेन ध्वनिविषयिण्याः याः विप्रतिपत्तयः संगृहीताः यथा- तात्पर्यशक्तिरभिधा लक्षणानुमिती द्विधा ।

अर्थापत्तिः क्वचित् तन्त्रं समासोक्त्याद्यलंकृतिः ।।

रसस्य कार्यता भोगो व्यापारान्तर-बाधनम् ।

द्वादशेत्थं ध्वनेरस्य स्थिताः विप्रतिपत्तयः ।। २ २ इति ।

ताः सर्वाः विप्रतिपत्तयः शास्त्रान्तरेषु प्रतिपादिताः सन्ति । अतएव अलङ्कारशास्त्रप्रणेतारः आरम्भादेव काव्यनिर्माणे असाधारणतया सकलाः कलाः निखिलश्च विद्याः, साधनीभूताः, सन्तीति प्रतिपादयन्ति । कविभिश्च ताः सर्वाः विद्याः, तानि सर्वाणि शास्त्राणि अवश्यमेव ज्ञातव्यनि इति कथयन्ति । तथा हि—

न तज्ज्ञानं न तच्छिल्पं न सा विद्या न सा कला ।

नासौ योगो न तत्कर्म नाट्येऽस्मिन् यन्न दृश्यते ।।

शब्दाश्छन्दोऽभिधानार्था इतिहासाश्रयाः कथाः ।

लोको युक्तिः कलाश्चेति मन्तव्याः काव्यज्ञैरमी ।। २४

न स शब्दो न तद्वाच्यं न स न्यायो न सा कला ।

जायते यन्न काव्याङ्गमहो भारो महान्कवेः ।। २५

इति प्रतिपादयन्ति आचार्याः । एवमेव कथयति आचार्यदण्डी—

नैसर्गिकी प्रतिभा श्रुतं च बहु निर्मलम् ।

अमन्दश्चभियोगोऽसाः कारणं काव्यसम्पदः ।। २६ इति ।

लोको विद्या प्रकीर्णञ्च काव्याङ्गानि इति वामनाचार्यः । २७ मम्मटभट्टस्तु

शक्तिर्निपुणता-लोकशास्त्रकाव्याद्यवेक्षणात् ।

काव्यज्ञशिक्षायाभ्यास इति हेतुस्तदुद्भवे ।। २८ इति प्रतिपादयति ।

एवमेव प्राचीनैर्वाचीनैरलङ्कारशास्त्रप्रणेतृभिः स्व-स्व साहित्यशास्त्रीयग्रन्थेषु प्रतिपाद्यते ।

एवं हि यथा काव्यनिर्माणे सकलशास्त्रादिज्ञानमपेक्षितम्, तथैव काव्यशास्त्रप्रणयने शास्त्रान्तरज्ञानमपेक्षितमेव । अतएव काव्यशास्त्रप्रणेतार आवश्यकतानुसारं शास्त्रान्तरक्रियाया उपयोगं कुर्वन्ति । एवमेव अन्यान्यपि बहूनि न्यायशास्त्रान्तरप्रक्रियानुसारीणि प्रकरणानि काव्यशास्त्रस्य विशालक्षेत्रे विलसन्ति । विस्तरभयाद् तेषां सर्वेषां विवेचनमत्र न क्रियते । इति ।

पादटीका

१. हितोपदेश

२. वक्रोक्तिजीवितम्-प्रथमोन्मेष

३. काव्यमीमांसा-द्वितीयोऽध्यायः

४. काव्यालङ्कारसूत्राणि-१-१, सू. सं.-१. २. ३

५. नट्यशास्त्रम्-१-१ ७

६. काव्यमीमांसा-द्वितीयोऽध्यायः

७. काव्यमीमांसा-द्वितीयोऽध्यायः
 ८. काव्यप्रकाशः-द्वितीयोल्लासः, सू. सं- १०
 ९. काव्यप्रकाशः-द्वितीयोल्लासः, वृत्तितः-पृ. ४५
 १०. काव्यप्रकाशः-द्वितीयोल्लासः, वृत्तितः पृ. ४९
 ११. काव्यप्रदीका- २/पृ. २५
 १२. संकेतटीका- २/पृ. ८०
 १३. काव्यादर्श संकेतटीका- २/पृ. १५
 १४. न्यायसूत्रम् २/ २/ ६८
 १५. बालबोधिनीटीका- २/पृ.- ३९
 १६. बालबोधिनीटीका- २/पृ. ३९
 १७. साहित्यदर्पण- २/४
 १८. गौतमन्यायसूत्रे- २/ २/ ६४
 १९. संकेतटीका- २ पृ- ११२
 २०. काव्यप्रकाशः- २-सू. सं- १६, वृत्तितः-पृ.- ६२-६६
 २१. न्यायदर्शनम्- २/ १/ ५७
 २२. विमर्शिनीटिका -पृ. ९
 २३. नाट्यशास्त्रम् १-११६
 २४. काव्यालङ्कारः १/९
 २५. काव्यालङ्कारः, ५-४
 २६. काव्यादर्शः १/ १०३
 २७. काव्यालङ्कारसूत्राणि - १/ ३/ १
 २८. काव्यप्रकाशः - १/ ३

वरिष्ठ-सहायकाचार्यः

साहित्यविभागः,

श्री.ला.ब.शा.रा.सं. विद्यापीठम्

नवदेहली - १६

संस्कृतकाव्येषु आलेख्यम्

डा. भारतभूषणरथः

किं नाम आलेख्यम्

साहित्यं मानवजीवने अङ्गाङ्गीभावेन जडितम्। साहित्यं विहाय न कोऽपि जीवति।
जीवने कथंचिदपि साहित्यरससागरे मानवः निमज्जति एव। तदर्थम् उक्तं भर्तृहरिणा -

साहित्यसङ्गीतकलाविहीनः

साक्षात्पशुः पुच्छविषाणहीनः।

तृणं न खादन्नपि जीवमान-

स्तद्भागधेयं परमं पशूनाम्।।^१

साहित्यं सङ्गीतं-वाद्यं-नृत्यं-आलेख्यं-चित्रमित्यादीनां चतुःषष्टिकलानां सुसमाहारेण बलिष्ठं वर्तते।
एतासु चतुःषष्टिकलासु मानवाः नितरामानन्दमनुभवन्तेव। अतः महाकवयः स्व स्व महाकाव्येषु
एताषां चतुःषष्टिकलानां प्रयोगे सर्वथा सिद्धाः भवन्ति। संगीत-वाद्य-नृत्यादयः यथा चित्तमाह्लादयन्ति
आलेख्यमपि तथैव हृदकन्दरे प्रविश्य जनमानसं परितोषयति। “आ” उपसर्ग पूर्वकात् “लिख्”
धातोः “ण्यत्” प्रत्यये निष्पन्नोऽयम् आलेख्यमिति शब्दः। आलेख्यं नाम चित्रकला। यतः “लिख्”
धातोः प्रयोगः “रेखा” इत्यर्थेऽपि व्यवहियते। यथा - “लेखास्तु राजयः”। रलयोरेकत्वस्मरणात्
“रेखा” अपि। “राजी रेखायां पङ्क्तौ च” इति हैमः।।^२ अपि च “रलयोरभेदः” इति भाष्यकाराः
विवदन्ति। तत्र रेखाणां माध्यमेनैव चित्राणां सृष्टिः। तदर्थं काव्यालङ्कारसूत्रे वामनेन उक्तं यत् -
“एतासु तिसृषु रेखास्विव चित्रं काव्यं प्रतिष्ठितम्।।”^३ रीतिसम्प्रदायस्य परमाचार्योऽयं वामनः
रीतेः स्वरूपं रेखाया सह तुलयति। अपि च चित्रं काव्येन सह अतुलयत्। यथा रेखाणां समाहारेण
चित्रं सुन्दरं प्रतिभाति तथैव रीतयः काव्यवैभवं विमण्डयन्तीति तस्य मतम्। अपि च
काव्यालङ्कारसूत्रस्य टीकाकारः रत्नेश्वरः कथयति यत् -

यथा चित्रस्य लेखा अङ्गप्रत्यङ्गलावण्योन्मीलनक्षमा तथा रीतिरिति।।^४

चित्रं जनमानसे मनोरञ्जकत्वं तत्त्वं प्रतिपादयति येन दुःखितोऽपि मानवः सुखं लभते। धर्मार्थकाममोक्षार्थं
च चित्रमिति प्रमाणयति विष्णुधर्मोत्तरपुराणम्। यथा -

कलानां प्रवरं चित्रं धर्मकामार्थमोक्षदम्।

माङ्गल्यं प्रथमं चेतद्गृहे यत्र प्रतिष्ठितम्।।

यथा सुमेरुः प्रवरो नगानां यथाण्डजानां गरुडः प्रधानः।

यथा नराणां प्रवरः क्षितीशस्तथा कलानामिह चित्ररूपः।।^५

शब्दकल्पद्रुमे आलेख्यस्य विश्लेषणम् एवं विहितं यत् - क्लीवलङ्गे आङ् उपसर्गपूर्वकात् लिख्
धातोः ण्यत् प्रत्यये आलेख्यमिति। यस्य अर्थः चित्रम्। इति हेमचन्द्रः। यथा माघे - इति संरम्भिणो

वाणीर्बलस्यालेख्यदेवताः। माघे - २. ६७।। तथा च - अरिष्टशय्यां परितो विसारिणा सुजन्मनस्तस्य निजेन तेजसा। निशीथदीपाः सहसा हतत्विषो बभूवुरालेख्यसमर्पिता इव।। रघु-३. १५।।^६ चित्रादौ लेख्यदेवादिप्रतिविम्बे। चित्रे इति।। **वाचस्पत्यम्**।। आ उपसर्गपूर्वकात् लिख् धातोः ण्यत् प्रत्यये चित्रकारी, चित्रमिति।।^७

शास्त्रेषु आलेख्यस्य प्रासङ्गिकता

एवम् आलेख्यशब्दस्य चित्रमिति अर्थं प्रतिपादनार्थं कोषवचनम् अपर्याप्तं वर्तते। अधुना साहित्यशास्त्रे तथा च शास्त्रान्तरेषु अस्य विचारः किञ्चिदत्र प्रस्तूयते। तत्र चतुष्टिकलाषु चित्रकला सर्वोत्कृष्टमिति समराङ्गणसूत्रधारे। यथा -

चित्रं हि सर्वशिल्पानां मुखं लोकस्य च प्रियम्।।^८

आलेख्यस्य प्रशंसायाम् अपराजितपृच्छायां विस्तृतवर्णनं वर्तते। विश्वं चित्रात्मकमिति कथयन् लिखति यत् -

चित्रमूलोद्भवं सर्वं जगत्स्थावरजङ्गमम्।

पश्यन्ति भावरूपैश्च जले चन्द्रमसं यथा।

तद्वच्चित्रमयं सर्वं पश्यन्ति ब्रह्मवादिनः।।

कूपो जले जलं कूपे विधिपर्यायतस्तथा।

तद्वच्चित्रमयं विश्वं चित्रं विश्वे तथैव च।।^९

विष्णुधर्मोत्तरपुराणमपि तदेव समर्थनपूर्वकं कथयति यत् -

यथा नृत्ते तथा चित्रे त्रैलोक्यस्यानुकृतिः स्मृता।।^{१०}

चित्रं बहुप्रकारकम्। पट्टचित्रं-भावचित्रं-रसचित्रमिति चित्रस्य बहुविधं दृश्यं द्रष्टुं शक्यते। स्थिते सति चित्रस्य बहुविधत्वं भाव-रसचित्रयोः वर्णनं काव्ये बहुधा द्रष्टुं शक्यते। यद्यपि पट्टचित्रादीनां वर्णनमपि काव्ये शोभन्ते परन्तु भावचित्रमत्यधिकं द्रष्टुं शक्यते। तत्र किं नाम भावचित्रमिति विष्णुधर्मोत्तरपुराणं सूचयति यत् -

शृङ्गारादिरसो यत्र दर्शनादेव गम्यते।

भावचित्रं तदाख्यातं चित्रकौतुककारकम्।।^{११}

एवं च रसचित्रस्य विषये सूचयति यत् -

सद्रवैर्वर्णकैर्लेख्यं रसचित्रं विचक्षणैः।।^{१२}

अतः काव्यशास्त्रेतिहासे कविशिरोमणयः चित्रं कथंचिदपि संयोजयन्ति। येन काव्यशोभा द्विगुणीता प्रतिभाति।

कालिदाससाहित्ये आलेख्यम्

कालिदासः विश्वसाहित्ये मुकुटायमानः कविपुङ्गवः। यस्य प्रत्यहं नामस्मरणं कविकुलस्य परमकर्तव्यम्। समाजस्य समस्ताङ्गं स्पृशति कालिदासः स्व काव्यरत्नेषु। नवरसाणां समाहारः,

गुणत्रयाणां विचारः, समस्तालङ्काराणां सुष्ठुविन्यासः, छन्दसां सुललितप्रयोगः तथा च समस्तसाहित्यिकाङ्गानां यथास्थानं प्रयोगेण कालिदासग्रन्थाः विद्वत्समाजे सर्वोच्चस्थानमधिकुर्वन्ति। चतुःषष्टिकलानां सूक्ष्मातिसूक्ष्मविचारः कालिदासेन यथा कृतं न केनापि। अतः सर्वगुणसम्पन्नानां कालिदासकाव्यानां प्रशंसायामुच्यते -

पुरा कवीनां गणनाप्रसङ्गे कनिष्ठिकाधिष्ठितकालिदासः।

अद्यापि तत्तुल्यकवेरभावादनमिका सार्थवती बभूव॥

महाकवेः कालिदासस्य यद्यपि अनेके कृतयः वर्तन्ते तथापि सप्त कृतयः विदुषां जिह्वाग्रभूषणरूपं धारयन्ति। तेषु ग्रन्थरत्नेषु त्रयः नाट्यग्रन्थाः अभिज्ञानशाकुन्तलम्, विक्रमोर्वशीयम्, मालविकाग्निमित्रमिति। काव्यद्वयं रघुवंशं कुमारसंभवञ्चेति। गीतिकाव्यद्वयं मेघदूतम् ऋतुसंहारञ्चेति। कविकुलशिरोमणिना कालिदासेन समस्त काव्येषु बहुत्र आलेख्यस्य प्रयोगः कृतः। तत्र रघुवंशे द्वितीयसर्गे रघोः जन्मप्रसङ्गे आलेख्यस्य साक्षात् प्रयोगः कृतः। यथा -

अरिष्टशय्यां परितो विसारिणा सुजन्मनस्तस्य निजेन तेजसा।

निशीथदीपाः सहसा हतत्विषो बभूवुरालेख्यसमर्पिता इव॥^{१३}

अत्र आलेख्यसमर्पिताश्चित्रार्पिता इव बभूवुः इत्यर्थः। एवं च चतुर्दशसर्गे श्रीरामः पूजागृहे स्वपितुः दशरथस्य चित्रं दृष्ट्वा क्रन्दति। तदा आलेख्यस्य प्रयोगः यथा -

वेश्मानि रामः परिबर्हवन्ति विश्राण्य सौहार्दनिधिः सुहृद्भ्यः।

बाष्पायमाणो बलिमन्त्रिकेतमालेख्यशेषस्य पितुर्विवेश॥^{१४}

कुमारसम्भवे यथा -

उन्मीलितं तूलिकयेव चित्रं सूर्यांशुभिर्भिन्नमिवाऽरविन्दम्॥^{१५}

मेघदूते यथा -

त्वामालिख्य प्रणयकुपितां धातुरागैः शिलाया-

मात्मानं ते चरणपतितं यावदिच्छामि कर्तुम्।

अस्मैस्तावन्मुहुरपचितैर्दृष्टिरालुप्यते मे

क्रूरस्तस्मिन्नपि न सहते सङ्गमं नौ कृतान्तः॥^{१६}

अनेन प्रकारेण कालिदाससाहित्ये बहुत्र आलेख्यप्रयोगः द्रष्टुं शक्यते। कालिदासीयकाव्यमनुसृत्य तत्परवर्ती कवयः स्व काव्येषु आलेख्यवर्णनं कृतमिति पाठकैः अनुभूयन्ते।

बृहत्त्रय्याम् आलेख्यम्

संस्कृतसाहित्ये पञ्चमहाकाव्यानि सुप्रसिद्धानि सन्ति। यथा - रघुवंशम्, कुमारसम्भवम्, किरातार्जुनीयम्, शिशुपालवधम्, नैषधीयचरितञ्च। एतेषु पञ्चमहाकाव्येषु किरातार्जुनीयम्, शिशुपालवधम्, नैषधीयचरितञ्च बृहत्त्रयीनाम्ना साहित्यजगति व्यवह्रियन्ते। बृहत्त्रय्याः अनुशीलनेन ज्ञायते यत् भारवेः स्थानं प्रथममेव। भारवेः किरातार्जुनीयं महाकाव्यं सुप्रसिद्धं वर्तते। अस्मिन्

महाकाव्ये अष्टादशसर्गाः सन्ति। अत्र महाभारतस्य वनपर्वणि वर्णितस्य अर्जुनस्य पाशुपतास्त्रप्राप्तिवृत्तान्तं वर्तते। स्वल्पशब्दप्रयोगेण विपुलार्थज्ञापनं भारवेः विशेषता। अतः उच्यते- भारवेरर्थगौरवम्॥

शिशुपालवधमहाकाव्यस्य रचयिता महाकविः माघः। विंशसर्गात्मके महाकाव्येऽस्मिन् भगवता श्रीवृष्णेन कथं चेदिनरे शिशुपालस्य कपटवधः वृत्तः तदालोचितम्। महाकविकालिदासभारविदण्डिनामेकायतनीभूतं माघकाव्यम्। अतः अस्य काव्यकलायाः प्रशंसायां वर्तते सूक्तिः -

माघे सन्ति त्रयो गुणाः।

श्रीहर्षस्य नैषधीयचरितं संस्कृतसाहित्ये अद्वितीयमहाकाव्यम्। अत्र द्वाविंशतिः सर्गाः, यत्र राज्ञः नलस्य उदात्तचरित्रवर्णनं दमयन्तीविवाहप्रकारश्च विद्येते। श्रीहर्षस्य दार्शनिकतत्त्वानां विचारः तथा विविधरसाणां सन्निवेशनं काव्यशोभां वर्धयति। अतः उच्यते -

नैषधं विद्वदौषधम्॥

इदानीं तत्तत् काव्येषु कथम् आलेख्यं प्रयुक्तमिति प्रस्तुयते।

किरातार्जुनीये आलेख्यम्

संक्रान्तचन्दनरसाहितवर्णभेदं

विछिन्नभूषणमणिप्रकरांशुचित्रम्।

वद्धोर्मि नाकवनितापरिभुक्तमुक्तं

सिन्धोर्बभार सलिलं शयनीयलक्ष्मीम्॥^{१७}

अस्मिन् श्लोके गङ्गानद्याः जलस्य शोभा कविः चित्रमाध्यमेनैव सूचयति। एवं काव्येऽस्मिन् आलेख्यमितोपि बहुत्र द्रष्टुं शक्यते।

शिशुपालवधे आलेख्यम्

द्रुतशातकौम्भनिभमंशुमतो वपुर्द्धमग्नवपुषः पयसि।

व्यरुचद्विरिञ्चिनखभिन्नबृहज्जगदण्डकैकतरखण्डमिव॥^{१८}

सन्ध्यासमये सूर्यः अस्ताचलशिखरेषु तिष्ठति। अनेन ज्ञायते विनाशसमयेऽपि सज्जन्ताः उच्चस्तरे एव भवेयुः। वस्तुतः संध्यावर्णनं चित्रकलायाः एकम् उत्कृष्टम् उदाहरणम्। एवं च - चित्राभिरस्योपरि मौलिभाजां भाभिर्मणीनामनणीयसीभिः।

अनेकधातुच्छुरिताश्मराशेर्गोवर्धनस्याकृतिरन्वकारि॥^{१९}

श्लोकेऽस्मिन् रत्नमण्डितस्य गोवर्धनस्य शोभा चित्रिता। तथा च-

स इन्द्रनीलस्थलनीलमूर्ती रराज कर्पूरपिशङ्गवासाः।

विसृत्वरैरम्बुरुहां रजोभिर्यमस्वसुश्चित्र इवोदभारः॥^{२०}

अत्र भगवतः श्रीकृष्णस्य शरीराकृतिवर्णनं कविना कृतम्। इन्द्रनीलमणिसमानं श्यामशरीरं

कर्पूरवृक्षसमानः पीतवस्त्रधारी विकसमानकमलपरागचित्रितयमुनाजलरसेन सह समानतया शोभते ।
अनेन प्रकारेण श्रीकृष्णस्य शरीरशोभां चित्रयति कविः ।

नैषधीयचरिते चित्रम्

द्विकुण्डली वृत्तसमाप्तिलिप्याः
करांगुली काञ्चनलेखनीनाम् ।
कैश्यं मसीनां स्मितभाः कठिन्याः
काये यदीये निरमायि सारैः ।।^{२१}

श्लोकेऽस्मिन् सरस्वत्याः सौन्दर्यवर्णनं कुर्वन् तस्याः कुण्डलीद्वयं वृत्तसमाप्तिसूचकः विसर्गः, सुवर्णलेखन्यः तस्य अङ्गुल्यः, लेखन्यां विद्यमानमषी स्वकेशाः मसीति कविः वर्णयति । अत्र लेखन्यादिसहिता सरस्वती सुष्ठु अभिवर्णिता । एवं चित्रकलायाः सम्पूर्णं चित्रम् अस्माभिः द्रष्टुं शक्यते ।

पुरे पथिद्वारगृहाणि तत्र
चित्रीकृतान्युत्सववाञ्छयैव ।
नभोऽपि किर्मीरमकारि तेषां
महीभुजामाभरणप्रभाभिः ।।^{२२}

कुण्डिनीपुर्यां विवाहोत्सवाभिलाषेण पन्थानः द्वाराणि गृहाणि च अतीव रमणीयतया चित्रितानि । तथा च तत्र अभ्यागतानां सामन्तराज्ञाम् अलंकृताभूषणप्रभाभिः आकाशमार्गोऽपि चित्रविचित्रितः सञ्जातः । इतः तदानीन्तनराजानः कथं चित्रकलायाः सम्मानं दत्तवन्तः इति ज्ञान्तुं शक्यते । काव्ये अस्य सुष्ठु विनियोजनं कृत्वा काव्यमहत्त्वं द्विगुणीतं भवति । तथा च -

विरहपाण्डिमरागतमोमषीशितिमतन्निजपीतिमवर्णकैः ।
दश दिशः खलु तद्दृगकल्पयल्लिपिकरी नलरूपकचित्रिताः ।।^{२३}

वियोगेन पीडिता दमयन्ती पाण्डुरा सञ्जाता । अतः दिशः भित्तिरूपेण मत्वा स्वप्रियस्य नलस्य चित्रं चित्रितवती दमयन्ति ।

ते तत्र भैम्याश्चरितानि चित्रे चित्राणि पौरैः पुरि लेखितानि ।
निरीक्ष्य निन्युर्दिवसं निशाञ्च तत्स्वप्नसम्भोगकलाविलासैः ।।^{२४}

अत्र पुरवासिना कृता चित्रकला काव्यवैभवेन द्रष्टुं शक्यते । एवं च -

पुष्पकाण्डजयडिण्डिमयितं यत्र गौतमकलत्रगामिनः ।
पारदारिकविलाससाहसं देवभर्तुरुदटङ्किः भित्तिषु ।।^{२५}

श्लोकेऽस्मिन् गौतमकलत्रगामिनः देवभर्तुः पुष्पकाण्डजयडिण्डिमयितं परदारिकविलाससाहसम् आलेख्यमाध्यमेन भित्तिषु द्रष्टुं शक्यते । एवं प्रकारेण समस्तकाव्यवाङ्मयं आलेख्यप्रयोगेण काव्यचारुत्वं परिवर्द्धयन्ति । वस्तुतः आलेख्यप्रयोगेण अर्थावगमनम् शीघ्रं रुचिकरञ्च भवतीति नास्ति सन्देहः ।

सङ्केताक्षरसूची

१. भर्तृहरिनीतिशतकम् - १२
२. अमरकोषः - २.वनौषधीवर्गः.४
३. काव्यालङ्कारसूत्रम् - १
४. काव्यालङ्कारसूत्रम् - रत्नेश्वरटीका।
५. विष्णुधर्मोत्तरपुराणम् - ४३-३८, ३९
६. शब्दकल्पद्रुमः
७. संस्कृत-हिन्दीशब्दकोशः - वामनशिवरामआप्टे।
८. समराङ्गणसूत्रधारः - ५१.१
९. अपराजितपृच्छा
१०. विष्णुधर्मोत्तरपुराणम् - ३५.६
११. विष्णुधर्मोत्तरपुराणम् - अध्यायः- ४१
१२. विष्णुधर्मोत्तरपुराणम् - अध्यायः- ४१
१३. रघुवंशम् - ३.१५
१४. रघुवंशम् - १४.१५
१५. कुमारसम्भवम् - १.३२
१६. मेघदूतम् - २.४२
१७. किरातार्जुनीयम् - ८.५७
१८. शिशुपालवधम् - ९.९
१९. शिशुपालवधम् - ३.४
२०. शिशुपालवधम् - ३.११
२१. नैषधीयचरितम् - १०.८७
२२. नैषधीयचरितम् - १०.३१
२३. नैषधीयचरितम् - ४.१५
२४. नैषधीयचरितम् - १०.३५
२५. नैषधीयचरितम् - १८.२०

सहायकग्रन्थसूची

१. अमरकोषः - चौखम्बाविद्याभवनम् - वाराणसी - २००८
२. अपराजितपृच्छा - सरस्वतीभवन्थालयः - तञ्जौरः
३. काव्यालङ्कारसूत्रम् - चौखम्बासंस्कृतसंस्थानम् - वाराणसी

४. किरातार्जुनीयम् - डा.कान्ताभाटिआ, डा.अमलधारी सिंह - भारतीयविद्याप्रकाशनम्
- वाराणसी - २००७
५. कुमारसम्भवम् - प्रद्युम्नपाण्डे - २०१०
६. कालिदाससाहित्य एवं कामकला - प्रो.सुषमाकुलश्रेष्ठः, प्रो. इला घोषः - ईष्टर्न बुक्
लिंगर्स - दिल्ली - २००८
७. नैषधीयचरितम् - चन्द्रिकाव्याख्या - देवर्षिसनाढ्यशास्त्री - कृष्णदास अकादमी - वाराणसी
- २००३
८. मेघदूतम् - गोस्वामीप्रह्लाद गिरिः - भारतीयविद्याप्रकाशनम् - दिल्ली १९९२
९. रघुवंशम् - डा.कृष्णमणि त्रिपाठी - चौखम्बा सुरभारती प्रकाशनम् - वाराणसी -
२००८
१०. विष्णुधर्मोत्तरपुराणम् - श्री वेङ्कटेश्वरप्रेससंस्करणम्
११. संस्कृत-हिन्दीशब्दकोशः - वामनशिवरामआप्टे- अशोकप्रकाशनम् - २०१२
१२. समराङ्गणसूत्रधारः -
१३. शिशुपालवधम् - रामचन्द्रकाक, हरभट्टशास्त्री - भारतीय विद्या प्रकाशनम् - १९९०

सहाचार्यः,

राष्ट्रियसंस्कृतविद्यापीठम्, तिरुपति

काव्ये रसदोषाः

ड. चन्द्रकान्त पण्डा

वाक्यं रसात्मकं काव्यमिति लक्षणानुसारं काव्ये यदि प्रतिवाक्यं रसासिक्तं भवति तदा तत्काव्यं सहृदयानां हृदयमाकर्षति। अतः काव्यमेवानन्दानुभूतिसाधनम्। अनन्दानुभूतिस्तु रसास्वादमुला। वस्तुतो रसास्वादनादेवानन्दप्राप्तिः। आनन्दस्य महत्त्वं काव्ये किदृशं प्रसङ्गेऽस्मिन् मम्मटाचार्यः कथयति—

सकलप्रयोजनमौलिभूतं समन्तरमेव रसास्वादसमुद्भूतं विगलितवेद्यान्तरमानन्दम्। (काव्य १-२)

साहित्यदर्पणे विश्वनाथाचार्यः रसस्वरूपप्रसङ्गे वर्णयति रसो ब्रह्मास्वादसहोदरः यथा —

वेद्यान्तरस्पर्शशून्यो ब्रह्मास्वादसहोदरः।

स्वाकारवदभिन्नत्वेनायमास्वाद्यते रसः। (सा. द. ३-२, ३)

तैत्तिरीयोपनिषदि “रसो वै सः, तमेव लब्ध्वानन्दी भवति जीवः” (तै. २-७) इत्यत्र ब्रह्मणो रसयुपत्वं तदवाप्तौ चानन्दप्राप्तिरिति वर्णयते।

नाट्यशास्त्रेऽपि यदा भरताचार्यस्य रसलक्षणमायाति यथा- “विभावानुभावव्यभिचारिभावसंयोगाद्रसनिर्पत्तिः” तदा रस इति कः पदार्थः? इति प्रसङ्गे भरतेनोक्तम्- आस्वाद्यमानत्वाद्रसः। यथा हि नानाव्यञ्जनसंस्कृतमन्तं भुञ्जाना रसानास्वादयन्ति सहृदयाः पुरुषा हर्षादींश्चाधिगच्छन्ति तथा नानाभावाभिनयव्यञ्जितान् वागङ्गसत्त्वोपेतान् स्थायिभावान् आस्वादयन्ति सुमनसः प्रेक्षका हर्षादींश्चाधिगच्छन्ति। (नाट्य. ६-३७)

नाट्यशास्त्रे भरतेन यथार्थमेवोक्तम्- “न हि रसाद् ऋते कश्चिदर्थः प्रवर्तते” (नाट्य. ६-३२)। अत्रार्थो नाम भावः। न भावहीनो रसः, न च रसहीनो भावः। एवं द्वावपि परस्परं भावयतः। रसः सवेषां भावानां मूलम्, यथा बीजं बृक्षपुष्पादेः।

रस्यते आस्वाद्यते इति रसः-व्युत्पत्त्यानुसारं सरसं वस्त्वदाद्रियते न तु रसहीनं वस्तु। जीवने यावद्रसस्यास्वादनं जायते तावदेव जीवनं नोचेत् मृतप्रायम्। एवंभूतस्य रसस्याभिवृद्धिक्षेत्रे ये बाधका भवन्ति त एव दोषाः कथ्यन्ते।

‘रसापकर्षका दोषाः। इति विश्वनाथस्य काव्यदोषान्तक्षणो पञ्चविधदोषाणां वर्णनां साहित्यदर्पणे लभ्यते।

रसापकर्षका दोषास्ते पुनः पञ्चधा मताः।

पदे तदंशे वाक्येऽर्थं संभवन्ति रसेऽपि यत्।। (सा. द. ७-१)

रसस्यापकर्षः अर्थात् येन कारणेन रसस्य विच्छेदो भवति तत् कारणमेव दोषः कथ्यते। दूषयति कार्व्यामिति दोषः। वस्तुतः पद-पदांश-वाक्य-अर्थ-रसादिभिः काव्यं दूषितं भवति यदैतेषां यथार्थरूपेणोपस्थापनं नैव भवति। अतो रसस्यापकर्षस्त्रिविधेन भवति यथा — (क) यत्र

रसास्वादस्याभावः । (ख) रसस्योत्कृष्टतायां विधातकाः । ग) रसास्वादाने बिलम्बश्चेति । यत्र पद-
पदांशदोषा रसस्यापकर्षे विधातका भवन्ति तेषां क्षेत्राणि विश्वनाथमतानुसारमेवं भवन्ति -

दुःश्रवत्रिविधाऽश्लीलाऽनुचितार्थाऽप्रयुक्तताः ।

ग्राम्याऽप्रतीतसंदिग्धनेयार्थनिहतार्थताः ।।

अवाचकत्वं विनष्टत्वं विरुद्धमतिकारिता ।

अविष्टविधेयांशभावश्च पदवाक्ययोः ।।

दोषाः केचिदभवन्त्येषु पदांशेऽपि पदे पदे

निरर्थकाऽसमर्थत्वे च्युतसंस्कारतां तथा ।। (सां. द. ७-२, ३, ४)

यत्र वाक्यदोषा रसस्यापकर्षं कुर्वन्ति तेषां स्थलानि साहित्यदर्पणे निम्नोक्तप्रकारेण स्थिरीकृतानि
सन्ति यथा-

वर्णानां प्रतिकूलत्वं लुप्ताऽऽहर्तावसर्गते ।

अधिकन्यूनकथितपदताहतवृत्तताः ।।

परत्प्रकर्षता संधौ विश्लेषाऽऽश्लीलकष्टता ।

अर्थान्तरैकपदता समाप्तपुनरात्तता ।

अभवन्मतसंबन्धाऽक्रमाऽमतपरार्थताः ।।

वाच्यस्यानभिधानं च भग्नप्रकमता तथा ।

त्यागः प्रसिद्धेरस्थाने न्यासः पदसमासयोः ।।

संकीर्णता गर्भितता दोषाः स्युर्वाक्यमात्राः ।। (सा. द. ७-५, ६, ७, ८)

अर्थदोषा यत्र रसस्यापकर्षविधायका भवन्ति तेषां स्थलानि भवन्ति-

अपुष्टदुष्क्रमग्राम्यवृष्टताऽश्लीलकष्टताः ।

अनवीकृतनिर्हेतुप्रकाशितविरुद्धताः ।

संदिग्धपुनरुक्तत्वे ख्यातिविद्याविरुद्धते ।

सांकाक्षता सहचरभिन्नतास्थानयुक्तता ।

अविशेषे विशेषश्चानियमे नियमस्तथा ।

तयोविपर्ययौ विध्यनुवादायुक्तते तथा ।

निर्मुक्तपुरुक्तत्वमर्थदोषाः प्रकीर्तिताः (सा. द. ७-९, १०, ११)

रसदोषः — काव्ये पञ्चविधदोषेषु रसोषः नितरां महत्वपूर्णमस्ति । रसस्य विन्यासो यदि सम्यक्तया
रसदोषं प्रति ध्यानं न प्रदीयते तदा रसदोषेण काव्यमधमं काव्यं भवति । रसा नाम न केवलं
शृङ्गारादयः, अपि तु स्थायिभावेन सह विभावानुभावव्यभिचारिभावाः सर्व एव रसशब्देनावबोध्यन्ते ।
सुतरामेतेषामुपस्थापनं यदि सम्यग् रूपेण काव्ये भवति तदा रसदोषा नैव भविष्यन्ति । यानि खलु
रसदोषस्य स्थलानि तानि साहित्यदर्पणे विश्वनाथेनैवमुलिखितानि —

रसस्याक्तिः स्वशब्देन स्थायिसंचारिणोरपि ।।
 परिपन्थिरसाङ्गस्य विभावादेः परिग्रहः ।
 आक्षेपः कल्पितः कृच्छादनुभावविभावयोः ।।
 अकाण्डे प्रथनच्छेदौ तथा दीप्तिः पुनः पुनः ।
 अङ्गिनोऽननुसन्धनमनङ्गस्य च कीर्तनम् ।।
 अतिविस्तृतिरंगस्य प्रकृतीनां विपर्ययः ।
 अर्थानौचित्यमन्यच्च दोषा रसगता मताः ।। (सा. द. ७-१२, १३, १४, १५)
 स्व शब्देन रसस्योक्तिः रसदोषो भवति यथा—
 तामुद्वीक्ष्य कूरङ्गाक्षीं रसो नः कोऽप्यजायत ।
 चन्द्रमण्डलमालोक्य शृङ्गारे मग्नमन्तरम् ।।

अत्र शृङ्गारे इति रसस्य स्वशब्देन कथनाद्रसदोषः । अतः कस्यापि रसशब्दस्य स्ववाचकपदेन काव्ये कथनमनुचितम् ।

स्वशब्देन स्थायिभावस्योक्तिः रसदोषो यथा—

अजायत रतिस्तस्यास्त्वयि लोचनगोचरे” । अत्र ‘रतिः’ इति स्थायिभावस्य स्वशब्देन कथनाद्रसदोषः । अतः स्थायिभावस्य स्ववाचकपदेन काव्ये कथनं निषिद्धमेव ।

स्वशब्देन संचारिभावस्योक्तिः रसदोषो भवति यथा—

“जाता लज्जावती मुग्धा प्रियस्य परिचुम्बने” । अत्र ‘लज्जा’ इति संचारिभावस्य स्वशब्देन कथनाद्रसदोषः । अतः संचारिभावस्य स्ववाचकपदेन काव्ये कथनमनुचितमेव ।

परिपन्थिरसाङ्गस्य विभावानुभावादीनां वर्णने रसदोषो भवति यथा—

“मानं मा कुरु तन्वङ्गि ज्ञात्वा यौवनमस्थिरम्” । अत्र यौवनस्य अस्थिरतानिवेदनं शृङ्गाररसस्य विरोधिनः शान्तरसस्याङ्ग शान्तस्यैव च विभाव इति शृङ्गारे तद्वर्णनमयुक्तम् ।

विभावानुभावादीनां बोधो यदि कष्टेन भवति तत्र रसदोषः—

धवलयति शिशिररोचिषि भुवनतलं लोककोचनानन्दे ।

ईषत्क्षिप्तकटाक्षा स्मेरमुखी सा निरीक्ष्यता तन्वी ।

अत्र रसस्योद्दीपनालम्बनविभावानुभावपर्यवसायिनौ स्थिताविति कष्टकल्पन्त । अतो रसदोषः ।

अनुचितस्थाने रसस्य विस्तारं भवति चेद्रसदोषो यथा —

वेणीसंहारनाटके द्वितीयाङ्कः प्रवर्तमानानेकवीरसंक्षये काले दुर्योधनस्य भानुमत्या सह शृङ्गारप्रथनम् ।

अनुचितस्थाने रसस्य विच्छेदं रसदोषः कथ्यते यथा—

वीरचरिते राघवभार्गवयोराधिरूढेऽन्योन्यसंरम्भे कङ्कण-मोचनाय गच्छामिति राघवस्योक्तिः

रसविच्छेदं कथेति । अतो रसदोषो भवति ।

अनुचितस्थाने रसस्य पुनः पुनः दीप्तिः रसदोषः कथ्यते यथा —

कुमारसम्भवे रतिविलापः ।

मुख्यरसस्याननुसन्धानं रसदोषः कथ्यते यथा —

रत्यावल्यां चतुर्थाङ्के ब्राध्रव्यागमने सागरिकाया विस्मृतिः । अनङ्गरसस्य वर्णने रसदोषः यथा- कर्पूरमञ्जर्या राजनायिकयोः स्वयं कृतं वसन्तस्य वर्णनमनादृत्य बन्दिवर्णितस्य प्रशंसनम् । अङ्ग रसस्यातिवर्णने रसदोषः यथा-किराते सुराङ्गनाविलासादिः । प्रकृतीनां विपर्यये रसदोषो यथा-वीरचरिते धीरोदात्तस्य रामस्य धीरोद्धतवत् । छद्मना वालिवधः ।

एवंप्रकारेण मुख्यत्वेन ये रसदोषा भवन्ति तेऽत्र वर्णिता जाताः । यदि एतेषां दोषाणां निवारणे यत्नो विधातव्यस्तर्हि काव्यं दोषमुक्तं भविष्यति ।

*Principal I/C
Barabazar BTM College
Barabazar, Purulia-723127
Mob.- 09679437600*

मेघदूतकाव्ये समासोक्तिः

डॉ. हरिपदमहापात्रः

मेघदूतं तावत् संस्कृतकविसार्वभौमस्य कालिदासस्य निरवद्या सृष्टिः। काव्यस्यास्य सकलसहृदयहृदयाह्लादकारितां प्रति बहूनि कारणानि समुत्प्रेक्षन्ते समीक्षकाः। अस्माभिस्तु मन्यते कविचित्तोद्योलिता भावधारा मन्दाक्रान्ताछन्दसा शब्दार्थयोथायथसाहित्यमापन्ना काव्यकोविन्दानां चित्तं नितरां चमत्करोति। कालिदासकाव्ये शब्दार्थयोः साहित्यसृष्टौ अलंकाराणां कश्चनोपयोगविशेषः परिलक्ष्यते। तथा च महाकवेरस्यासीत् तथैव प्रतिभाया महोत्तमता यया सालंकारैव भाषा तदीयभावाभिव्यक्तौ स्वत एव भवति समुत्सारिता। अलंकाराणि हि निरुप्यमाणदुर्घटान्यपि प्रतिभावतः कवेरहं पूर्विकया परापतन्तीति ध्वनिकृता यदुक्तं कालिदासकाव्ये तस्य सार्थक्यं प्रायेण प्रतिश्लोकं समासाद्यते। अतश्च प्रथते समीक्षकाणां समीक्षा-उपमा कालिदासस्येति। अत्रोपमापदमर्थालंकारसामान्यबोधकमिति मन्यतेऽस्माभिः। अर्थालंकारेषु विशेषतः सादृश्योपजीव्येष्वलंकारेषूपमायाः प्राधान्यं सर्वालंकारिकसम्मतमेव। उक्तञ्च अप्ययदीक्षितेन—

“उपमैका शैलुषी सम्प्राप्य चित्रभूमिकाभेदान्।

रञ्जति काव्यरङ्गे नृत्यन्ती तद्विदां चेतः” ॥ (१)

विप्रलम्भशृङ्गाररसाभिव्यञ्जनमहनीये मेघदूते कवि प्रतिभातो विनिर्गता विविधा अलंकारा रसपरिवेशने भावाभिव्यञ्जने चित्रोपस्थापने च सुतरां साहायकमकूर्वन्। विविधेषु सुप्रयुक्तेष्वलंकारेषु समासोक्तिरेवास्य प्रबन्धस्य विषयतां गाहते।

मेघदूतकाव्ये प्रयुक्तायाः समासोक्तेः समीक्षायाः पूर्वं समासोक्तेः स्वरूपविवर्तनमधिकृत्य समासतः किञ्चित् प्रस्तूयते। नाट्यशास्त्रविष्णुधर्मोन्तरपुराणे विहाय सर्वेष्वलंकारग्रन्थेषु अस्याः स्वरूपं पर्यलोचितमालोक्यते। अमृतानन्दयोगिकेशवमिश्रप्रमुखानां ग्रन्थसंवादादवगन्तुं शक्यते अलंकारस्यास्य नामान्तरम् अन्यापदेश इति। तथाचोक्तं केशवमिश्रेण— अन्यदेवाभिप्रेत्य अन्याभिधानं समासोक्तिः। विचित्रिताभिर्विकाशपरम्पराभिः समासोक्तिरियं तदीयमाधुनिकं स्वरूपमलभत। प्राप्यमाणेष्वलंकारग्रन्थेषु भामहविरचितेकाव्यालंकार एव प्राथम्येन समासोक्तेः लक्षणमेवं परिप्राप्यते—

“यत्रोक्ते गम्यतेऽन्योऽर्थस्तत्समानविशेषणः।

सा समासोक्तिरुद्दिष्टा संक्षिप्तार्थतया यथा” ॥

तथाहि यत्रैकस्मिन्नर्थे उक्ते सति तत्समानविशेषणमर्थान्तरं गम्यते तत्र समासोक्तिर्नामालंकारो भवति। उदाहृतञ्च तेनैवम्—

“स्कन्धवानृजुरव्यालः स्थिरोऽनेकमहाफलः।

जातस्तरुरयं चोच्चैः पातितक्ष नथस्वता” ॥ (२)

फलादिसमन्वितः समुन्नतः कश्चिद् वृक्षो वायुना निपातित इति तावद् वाच्योऽर्थः । तस्माच्चर्थात् पुर्वं समुन्नतिथाक् पश्चात् पतनशीलः कश्चित् महापुरुषः प्रतीयते । विशेषणानि अर्थद्वितये प्रयोज्यानि । अत्रेदवधेयम् - समासोक्तौ वाच्यव्यङ्ग्ययोरर्थयोः कस्य प्रस्तुतत्वं कस्य चाप्रस्तुतत्वमिति विषये भामहेन स्पष्टताया न किमप्युक्तम् । किञ्च अप्रस्तुतप्रशंसात् समासोक्तेराधुनिकष्टिसम्मतः प्रभेदोऽपि नानेन प्रकाशितः । तथापि समासोक्तेः स्वरूपगत क्रमविकशे भामहस्यावदानं नोपेक्षणीयम् । तथाहि विशेषणसाम्यं समासोक्तेः वैशिष्ट्यमेकमिति नव्यैरालंकारिकैर्यदभ्युपगतं तस्य सूचनं लक्षणेऽस्मिन् समासाद्यते । अपि च समासोक्तेर्भामहकृतं लक्षणमिदमभिनवगुप्तेन लोचनटीकायामुद्धृत्य आधुनिकदृष्टिसम्मतोदाहरणे तस्य समन्वयः प्रदर्शितः । एतेन वक्तुं शक्यते यत् समासोक्तेराधुनिकस्वरूपस्य बीजं भामहकृते तल्लक्षणे निहितमासीत् ।

समासोक्ते स्वरूपचिन्तने भामहात् समधिकं कृतित्वं प्रदर्शितमुद्भटेन । तथाहि तेन प्रथममेव सुचितं गत् प्रस्तुतार्थकं वाक्यं यत्र अप्रस्तुतार्थमाक्षिपति तत्र समासोक्तिः । तेन कृतानां लक्षणोदाहरणवृत्तीनां पर्यालोचनातः निरुक्ता समीक्षा स्पष्टा भवेत् । अपि च समासोक्तितोऽप्रस्तुतप्रशंसाया नव्यालंकारिकसम्यतप्रभेदकरणेऽपि उद्भटाचार्यस्य कृतित्वं सुतरामेव समुन्नेयम् । भामहोद्भटाभ्यां प्रदर्शितं मार्गमेवावलम्ब्य मम्मटेन काव्यप्रकाशे समासोक्तेर्लक्षणमेवं विहितम्—

परोक्तिर्भेदकैः श्लिष्टैः समासोक्तिः । (३)

तथाहि प्रकृतार्थप्रतिपादकवाक्येन ... श्लिष्टविशेषणमाहात्माद् यदप्रकृतस्यार्थस्याभिधानं ... सा समासोक्तिरिति तेन व्याख्यातम् ।

समासोक्तेराधुनिकस्व रूपसाकलने रुच्यकस्य कृतित्वं विशेषतोऽवधारणीयम् । आलंकारिकेणानेन उद्भटमेनुसृत्य विशेषणसाम्यमेव अप्रस्तुतार्थावगतौ कारणत्वेनाङ्गीकृतम् । तथाचोक्तं तेन विशेषणानां साम्यादप्रस्तुतस्य गम्यत्वे समासोक्तिः (४) प्रस्तुतेऽप्रस्तुतव्यवहारसमारोप एव समासोक्तेर्वैशिष्ट्यमिति प्रथममेवानेन स्पष्टतया समुद्धीषितम् । अपिच अप्रस्तुतप्रशंसातः समासोक्तिरवलक्षण्यमपि समधिकस्पष्टतां नीतमनेन । तथाचोक्तं वृत्तो—

“गम्यत्वन्तु प्रस्तुतनिष्ठम् अप्रस्तुतप्रशंसाविषयः अप्रस्तुतनिष्ठन्तु समासोक्तिविषयः । तत्र च निमित्तं विशेषणसाम्यम् । विशेषणसाम्याद्धि प्रतीयमानमप्रस्तुतं प्रस्तुतावच्छेदाकत्वेन प्रतीयते । अवच्छेदक त्वञ्च व्यवहारसमारोपो न रूपस्तमाशेषः” । (५) अलंकारस्यास्य अवान्तर विभागकरणेऽपि रुच्यकस्य कृतित्वं समानरूपेणैव समुल्लेखार्हम् । समासोक्तिविषयिणी रुच्यकप्रदर्शितां कृष्टिं परिगृहता तत्र च केवलं लिङ्गसाम्यमधिकतया योजयता विश्वनाथेन समासोक्तेर्लक्षणमेवं विहितम्—

“समासोक्तिः समैर्यत्र कार्यलिङ्गविशेषणैः ।

व्यवहारसमारोपः प्रस्तुतेऽन्यस्य वस्तुनः ।।” (६)

अलंकारस्यास्य विभागकरणेऽपि रुच्यक एव प्रायेणानुसृतो विश्वनाथेन । तथाहि कार्यभित्तिका लिङ्गोपजीव्या विशेषणमुला चेति समासोक्तिः प्रथमतस्त्रिविधा । विशेषणमुलापि समासोक्तिः पुनः श्लिष्टतया साधारण्येन औपम्यगर्भत्वेन चेति त्रिप्रकारा । औपम्यगर्भविशेषणमुला समासोक्तिरपि उपमागर्भा रूपकगर्भा एतदुभयसाङ्ख्यगर्भा चेति त्रिप्रकारा भवितुमर्हति । अतः साकल्येन समासोक्तिः सप्तविधा । वस्तुतस्तु विश्वनाथेन औपम्यभित्तिका समासोक्तिः परकीयाभिप्रायेण पर्यालोचिता । विश्वनाथस्य स्वकीयमते तत्रक्रमेण उपमाया रूपकस्य तयोः सङ्करस्य च प्राधान्यमिति तत्र तत्र उपमादयोऽलंकारा एव भवितुमर्हन्ति । रुच्यकमन्तुसृत्य विश्वनाथेनापि व्यवहारसमारोपदृष्ट्या समासोक्तेस्तुविधित्वमभ्युपगतम् । तद् यथा लौकिके वस्तुनि लौकिकस्य वस्तुनः शास्त्रीये वस्तुनि शास्त्रीयस्य वस्तुनः लौकिके शास्त्रीयस्य शास्त्रीये च लौकिकस्य व्यवहारसमारोपः । व्यवहारसमारोपरूपे वैशिष्ट्ये गौरवमारोपयता पण्डितराजेन जगन्नाथेन समासोक्तेर्लक्षणमेवं विहितम्—

“यत्र प्रस्तुतधर्मिको व्यवहारः साधारणविशेषणमात्रोपस्था-पिता प्रस्तुतधर्मिकयवहाराभेदेन भासते सा समासोक्तिः” । (७)

प्राचीनानां भामहादीनां मते आक्षेपशक्त्या अप्रस्तुतधर्मिको व्यवहारः प्रतीयते । मतमिदं युक्त्या निराकृत्य व्यञ्जनावृत्यैव तादृशो व्यवहारो बोध्यत इति पण्डितराजेन प्रतिष्ठापितम् । रुच्यकाप्ययदीक्षितप्रमुखैर्मन्यते समासोक्तौ व्यवहारसमारोपो रूपके तु रूपसमारोप इति । पण्डितराजेन मतमिदं युक्त्या निराकृत्य रूपसमारोपपूर्वको व्यवहारसमारोपः समासोक्तेर्वैशिष्ट्यमिति प्रतिष्ठापितम् । समासोक्तेराधुनिकस्वरूपसमुल्लासे एते आलंकारिका लभन्ते प्राधान्यम् ।

दण्डिप्रमुखैरालंकारिकैः समासोक्तेः स्वरूपनिर्धारणं यद् विहितं तन् नव्यदृष्ट्या नातीव हव्यतां भजते । दण्डिना कृतं लक्षणं नव्यदृष्ट्य अप्रस्तुतप्रशंसाया लक्षणस्य समीपचर-मिवाभाति । वामनेन रुद्रटेन च समासोक्तेर्यल्लक्षणं निगदितं तदपि नवीनालंकारिक सम्मतामप्रस्तुतप्रशंसामेव स्मारयति ।

वैदिककालादारभ्येदानीन्दकालं यावत् परिलक्ष्यमावासु कविवाङ्निर्मितिषु यव्यपि समासोक्तेरस्याः विचित्रं रूपचित्रं परिप्राप्यमाणां भवति तथापि प्राकृतिकेषु वस्तुषु मानविकस्य वस्तुनी व्यवहारसमारोपरूपा समासोक्तिरेव परिसंख्यादृष्ट्या प्राधान्यं लभमाना प्रतिभाति । साम्प्रतं कालिदासकृते मेघदुतकाव्ये समासोक्तेः प्रयोगवैचित्र्यं समीक्षितुं यत्रः समाधीयतेऽस्माभिः ।

समग्रमेव मेघदुतकाव्यं सामान्यात्मा समासोक्तिमुलकमिति नः प्रतिभाति । तथाहि अत्र प्रस्तुते ‘ध्रुमज्योतिः सलिलमरुतां’ सन्निपातरूपे मेघे प्राकृतिकपदार्थविशेषे चेतनावतो मित्रतामापन्नस्य दुतस्य व्यवहारः समारोपितः । एतद्व्यतिरेकेण काव्योपनिबद्धेषु श्लोकेषु समासोक्तेर्बाहुल्यं नयनयोरापतति । तथाहिबद्धेषु श्लोकेषु समासोक्तेर्बाहुल्यं नयनयोरापतति । तथाहि —

“मार्गं तावच्छृणु कथयतस्त्वत्प्राणानुरूपं
सन्देशं मे तदनु जलद ! श्रोष्यसि श्रोत्रपेयम् ।

खिन्नः खिन्नः शिखारिषु पदं न्यस्य गन्तासि यत्र
क्षीणः क्षीणः परिलघु पयः स्त्रोतसाञ्जोपयुज्य ।।” (८)
श्लोकस्यास्य द्वितीयार्धे कार्यसाम्पवशान् मेघे प्रस्तुते अप्रस्तुतस्य पथिकस्य व्यवहारः
समारोपितः । तादृशव्यवहारसमारोपश्च तस्यमेधस्य गमनसोविध्यं समभिव्यञ्जयन् काव्यार्थस्योपयोगं
विधत्ते ।

“स्थित्वा तस्मिन् वनचरवधुभुक्तकुञ्जे मुहुर्तं
तोयोत्सर्गद्भुततरगतिस्तत्परं वर्त्म तीर्णः ।
रेवां द्रक्ष्यस्युपलविषमे विन्ध्यपादे विशीर्णां
भक्तिच्छेदैरिव विरचितां भूतिमङ्गे गजस्य” ।।(९)
अत्र कार्यसादृश्यात् लिङ्गसादृश्याच्च रेवाविन्ध्ययोर्नायिकानायकयोर्व्यवहारसमारोपो जातः ।
तेन च मुलीभूतस्य विप्रलम्भशृङ्गाररस्य परिपोषो भवति ।

“तेषां दिक्षु प्रथितविदिशालक्षणांराजधानीं
गत्वा सद्यः फलमविकलं कामुकत्वस्य लब्धा ।
तीरोपान्तस्तनितसुभगं पास्यति स्वादु यस्मात् ।
सभूभङ्गं मुखयिव पयो वेत्रवत्याश्चलोर्यि ।।” (१०)
अनयैव रीत्या कविना बहुत्र यक्षस्य स्वप्रियया सह मेलनाकुतस्य खण्डं चित्रं दुतस्य मेघस्य
व्यवहारवर्णनच्छदाना समासोक्ति माध्यमेन समङ्कितम् । स्वमेव पुर्णमेघस्य २९ संख्यके श्लोके
मेघनिर्विन्ध्योर्नायिकनायिकाभावं समारोप्य तयोर्मेलनचित्रं चित्रीकृतं कविना ।

“जालोदगीर्णैरुपचितवपुः केशसंस्कारधूपै-
र्बन्धुप्रीत्या भवनशिखिभिर्दन्तनृत्योपहारः ।
हर्म्येष्वस्याः कुसुमसुरभिष्वध्वरवेदं नयेथा
लक्ष्मीं पश्यन् ललितवनितापादरामाङ्कितेषु ।।” (११)
श्लोकेऽस्मिन् कार्यानुरुप्यान् नवागतस्य भोज्यादिप्राप्त्या पुष्टशरीरस्य प्राप्तोपहारस्य
जामात्रादिबन्धुजनस्य व्यवहारो मेघे समारोपितः । तेन च दुतस्य जीमुतस्य मार्गक्लेशापनोदनरुपं
गमनानुकुल्यं समभिव्यज्यते ।

“तस्मिन् कालेनयनसलिलं योषितां खण्डितानां
शान्तिं नेयं प्रणयिभिरतो वर्त्म भानोस्त्यजाशु ।
प्रालेयास्त्रं कमलवहनात् सोऽपि हर्तुं नलिन्याः
प्रत्यावृत्तस्त्वयि कररुधि स्यादनल्पाभ्यसूयः ।।” (१२)
श्लोकोऽत्र लिङ्गकार्यसाम्यमभिलक्ष्य कविना नलिनीसूर्ययोर्नायिका नायकयोर्व्यवहारोपणं
कृतमिति समासोक्तिः । सूर्यसङ्क्रमवञ्चिताया नलिन्याः करुणं चित्रमत्र तथा समासोक्त्या समभिव्यज्यते ।

तत्र च विरहिण्या यक्षपत्न्या विरहकारुण्यस्य प्रतिविम्बनं प्रत्यक्षीक्रियते सहयैः ।

“गौरीवक्त्रभृकुटिरचनां या विहस्येव फेनैः ।

शम्भोः केशग्रहणमकरोदिन्दुलग्नोर्मिहस्ता ।” (१३)

श्लोकार्धेऽस्मिन् कार्यसाम्याद् गौरीगङ्गयोः परस्परसपत्नीव्यवहारसमारोपात् समासोक्तिः ।

काव्यस्यान्तिमे श्लोके मेघमुद्दिश्य यक्षेणोक्तम्-

“इष्टान् देशान् विचर जलद प्रावृषा सम्भृतश्री-

र्माभुदेवं क्षणयपि च ते विद्युता विप्रयोगः ।।” (१४)

अत्र पुस्त्रीलिङ्गसादृश्यमुपजीव्य मेघवित्पुतोर्नायकनायिकाव्यवहारसमारोपात् जायमाना समासोक्तिः मेघस्य विरहार्तिं समभिव्यञ्जयन्ती पत्नीरूपेण कल्पितया विव्युना सह बन्धोर्मेधस्य चिरं सम्मेलनाकुतं प्रकाशयति ।

निरुक्तप्रकारेण समीक्षितेषु श्लोकेषु आलंकारिकदृष्ट्या व्यवहारसमारोपभित्तिका समासोक्तिजाता । किन्तु विद्यन्ते अन्ये केचन श्लोका येषु समासोक्तेमहिती सम्भावनासीत् । परन्तु आलंकारिकविचारपद्धत्या तत्र अलंकारान्तराणि समभवन् । ते श्लोकाः समीक्ष्यन्ते-

“आवृच्छस्व प्रियसस्वममुं तुङ्गमालिङ्ग्य शैलं

वन्द्यैः पुंसां रघुपतिपदैरङ्कितं मेखलाषु ।

काले काले भवति भवति यस्य संयोगमेत्य

स्नेहव्यक्तिश्चिरविरहजं मुञ्चतो वाप्यमुष्णम् ।।” (१५)

अत्र श्लोके प्रियसखम् इति शब्दतः अनुक्त्वा यदि ‘तव प्रियम्’ इत्यादिरूपेण उच्येत तर्हि मेघचित्रकुटयोः कार्यसाम्यवशाद् बन्धुद्वयव्यवहारसमारोपात् समासोक्तिः स्यात् । यथा भवन्तु अलंकारप्रयोगो गो मेघस्य बन्धुरुपेण चित्रवून्टपर्वतस्योपस्थापनमत्र कवेरभिमतमित्यनुमानस्यासत्यवकाशः । तेनात्र बन्धुव्यवहारसमारोपभित्तिकायाः समासोक्तेरारीत् सम्भावना ।

एवमत्र काव्ये प्रयुक्तेषु विविधेष्वलंकारेषु समासोक्तेरेव परं प्रधान्यं परिदृश्यते । पुर्वमेघोत्तरमेघनामक विभागाद्वयान्वितस्य मेघदूतस्य पूर्वमेघाख्ये प्रथमे विभाग एव समासोक्तेस्तथाविधाप्रचुरता अनया समासोक्तिं परम्परायोजनया नमनदीनगरीमयो मेघगमनमार्गः सजीवतया प्राणोच्छलतया च प्रतिभाति ।

पादटीका

१. चित्रमीमांसा पृ: ३३
२. काव्यालंकार- २/८०
३. काव्यप्रकाश-पृष्ठा १४८
४. अलंकारसर्वस्वम्- पृष्ठा ८४

५. अलंकारसर्वस्वम्-पृष्ठा ८४-८५
६. साहित्यदर्पणः १०/७४
७. रसगङ्गाधरः - पृष्ठा- २१५
८. पुर्वमेघे श्लोकः १३
९. पुर्वमेघे श्लोकः १९
१०. पुर्वमेघे श्लोकः २४
११. पुर्वमेघे श्लोकः ३५
१२. पुर्वमेघे श्लोकः ४२
१३. पुर्वमेघे श्लोकः ५३
१४. पुर्वमेघे श्लोकः ५५
१५. पुर्वमेघे श्लोकः १२

Sankrail A.B.S. Mahavidyalaya,
West Bengal

अभिज्ञानशकुन्तले अलङ्काराः सामासिकी समीक्षा

डा. सुनीता बर्मन

उपमा कालिदासस्य इति आभाणकं सर्वेषांसुविदितम् अत्र उपमापदेन सर्वेषामेव
अलङ्काराणां ग्रहणम्। तथा च उक्तम् अप्यदीक्षितेन चित्रमीमांसायाम् –

‘उपमैकाशैलूषी संप्राप्ता चित्रभूमिकाभेदान्।

रञ्जयति काव्यरङ्गे नृत्यन्ती ताद्विद्यं चेतः’।

कालिदासस्य अलङ्कार प्रयोगे किमपि वैलक्षण्यं विद्यते इति तावद् आभाणकसास्य तात्पर्यम्।
अभिज्ञानशकुन्तलम् नाटकात् आभाणकसास्य यथार्थ्यम् प्रदर्शयितुम् प्रवन्धेऽस्मिन् प्रयत्नो विधीयते।

शकुन्तलाया रूपं वर्णयता विदूषक समीपे राज्ञा दुष्यन्तेन उक्तम् –

चित्रेनिवेश्य परिकल्पितसत्त्वयोगा

रूपोच्चयेन मनसा विधिना कृतानु

स्त्रीरत्नसृष्टिरपरा प्रतिभाति सा मे,

धातुर्विभूत्वमनुचिन्त्य वपुश्च तस्याः॥ २/९

अस्य अयम् अर्थः विधाता प्रथमतः अस्याः सुन्दर्याः रमण्याः चित्रं विलिख्य पश्चात् अत्र
चित्रे प्राणसंयोगं कृतवान् अथवा रूपसमूहेन सा शकुन्तला विधात्रा मनसा एव निर्मिता। विधातोः
विभुक्तं विचिन्त्य शकुन्तलायाः निरोवद्यां सौन्दर्यं विचार्य मया एवम् उच्यते इयं शकुन्तला
सर्वोत्तमा स्त्रीरत्नसृष्टिः। श्लोकांशस्य प्रथमार्धे सन्देहालङ्कारः तृतीयेपादे शकुन्तला स्त्रीरत्नोत्प्रेष्योः
अभेदोपि अपरेत्यनेन भेदाध्यवसायनात् अतिशयोक्तिः। एताभ्यां सन्देहातिशयोक्तिभ्यां शकुन्तलायाः
अलोकसामान्या रूपसम्पत्तिः अभिव्यज्यते। शकुन्तला न केवलं दुष्यन्तस्य वासनायाः प्रतिमूर्तिः
इत्यपि अभिव्यज्यमान्य श्लोकसास्य काव्यसौन्दर्यं नितरां वर्द्धयति। रूपवर्णनायां विधिनानां
प्राकृतिकपदार्थानां उपमानत्वं कालिदासकाव्ये सुलभरूपमेव। अपिच शकुन्तलायाः रूपम् अधिकृत्य
दुष्यन्तेन उक्तम् अनाघ्रातं पुष्पम्। अत्र श्लोके प्रयुक्तया मालोपमया तथा परिकारालङ्कारेण च
शकुन्तलायाः रूपं सम्भोगाभावेन सम्पूर्णं स्वस्थम् अभिनवञ्च इत्यर्थः अभिव्यज्यमानः श्लोकसास्य
सौन्दर्यं नितरां पुष्पाति। तथाच शकुन्तलां वर्णयता दुष्यन्तेन उक्तम् –

‘अधरः किशलयरागः कोमल विटपानौ कारिनौ बाहु।

कुसुममिव लोभनीयं यौवनमङ्गेषु सन्नद्धम्॥ १/१८

तस्याः शकुन्तलायाः अधरे नवोद्गतस्य पल्लवस्य रक्तिमा बाहुयुगले विटपस्य सुषमा
अङ्गेषु अङ्गेषु कुसुमस्यैव यौवनस्य लोभनीयता। एवम् अत्र प्राकृतिक जगतः उपमानानि समादायः
कविना शकुन्तलायाः निरुपमं चित्रं सममङ्गिकतमं विर्मूतस्य मानसिकभावस्य प्रकाशमेहपि
कालिदासीया उपमा नितराम् उपयोगिनी परिदृश्यते। तथाहि अभिज्ञानशकुन्तलनाटकस्य प्रथमदृश्ये

अन्तिमभागे शकुन्तलायां विनिर्गतायां अपि दुष्यन्तः तत्स्थानं परित्यक्तुं मानषिकीं द्विधाम् अनुभवन् ब्रवीति -

‘गच्छन्ति पुरः शरीरं धावति पश्चादसंस्थितं चेतः।

चीनांशुकमिव केतोः प्रतिवातं नीयमानस्य’। १/३१

तथाहि यथा ध्वजदत्तेः वाताभि मुमं नीयमाने त्वदीय पताका वायुना पश्चाददिशि चाल्यते तथा शरीरे अनुयात्रिकाभिमुखं नियमानेऽपि मनः शकुन्तलानुरागेन तां प्रति पश्चाददिशि चाल्यते। एवमत्र उपमयानया दुष्यन्तस्य सुन्दर्याः शकुन्तलायाः वल्कलपरिधानेऽपि शोभासम्पादकम् अभूत् इति प्रशंसयता दुष्यन्तेन उक्तम्।

‘सरसिजमनुविद्धं शैवलेनापि रम्यं

मलिनमपि हिमांशोर्लक्ष्म लक्ष्मीं तनोति।

इयमधिकमनोज्ञा बल्कलेनापि तन्वी

किमिव हि मधुरानां मण्डनं नाकृतीनाम्’। १/१८

तथाहि शैवलेन संवद्धम् अपि पद्मं मनोहरम् एव भवति। चन्द्रस्य मलिनोऽपि कलङ्कः चन्द्रस्य शोभां विस्तारयति एवं शकुन्तलायाः स्वभावसुन्दर्याः वल्कलधारणं शोभां अतिशयितं करोति। मधुरानाम् आकृतिविशेषाणां सर्वमेव बस्तुजातं रम्यम् अरम्यं वा शोभावर्द्धकं भवति। अत्र प्रयुक्ताभ्यां प्रतिस्तुपमा अर्थान्तरन्यासाभ्यां शकुन्तलायाः वल्कलपरिहितायाऽपि नयनविलोभितं सौन्दर्यं दुष्यन्तस्य इव सहृदयस्य हृदयमपि समाकर्षति। औचित्यानुसारित्वं कालिदास प्रयुक्तनाम् अलंकारानां एकं समुलेमार्हं वैशिष्ट्यम्। महर्षिः कण्वः आश्रमं प्रत्यावृत्त आकाशवाण्याः दुष्यन्तशकुन्तलोः प्रणयवृत्तं ज्ञात्वा शकुन्तलां सम्बोध्य एवं उक्तवान् दिष्ट्या धूमाकूलितदृष्टेः अपि यजमानस्य पावक एव आहुतिः पतिता वत्स्ये, सुशिष्यपरिदत्ता विद्या इव समोचनीया संवृता’, यजमानस्य पावके एव निक्षिप्ता आहुतिः। अत्र ऋषेः कण्वस्य याज्ञिकस्य अनुरूपानि एव उपमानानि मुखात् विनिर्गतानि। एवं अत्र उपमायाः रक्तौचितं सुतरामेव लक्षणीयम्। शकुन्तलायां पतिगृहं प्रस्थितायाम् आत्मनः चेतसः स्वस्थत्यं प्रकाशयता कण्वेन उक्तम्।

‘अथा हि कन्या परकीय एव तामद्य संग्रेष्य परिग्रहीतुः

जातो ममायं विशदंप्रकामं प्रत्यर्पितन्यास इवान्तरात्मा’। ४/२२

अनया उक्त्या महर्षेः कण्वस्य पितृहृदयं समभिव्यक्तं भवति। कालिदासीय उपमायाः विशालत्वं वैचित्र्यञ्च सुतराम एव समुपेयम्। पतिगृहे प्रस्थानकाले रोरुद्यमान्यं शकुन्तलाम् उद्दिश्य तातकाश्यपेन उक्तं -

‘तनयोमचिरात् प्राचीवार्कं प्रसूय च पावनं

मम विरहजां न त्वंवत्से! शुचं गणयुष्यसि’। ४/१९

अस्यायम् अर्थः हे वत्स्ये शकुन्तले पूर्वादिक् यथा सूर्यं प्रसूते तथैव त्वम् अचिरात् पुत्रमेकं

प्रसूय मम विरहजनितात् शोकात् विमुक्ता भविष्यसि नाटकासस्य चतुर्थे अङ्के महर्षेकण्वेः समीपे
अमरीवा वागेवम् उक्तवती –

‘अवेहि तनयं व्रक्षन् अग्निगर्भा शमीमिव’ ।

ब्रह्मन्! तवेहि सा तनया अग्निगर्भा शमीमिव एवं विधानु उक्तिषु प्रयुक्ताः उपमा विचित्रा
महनीया च तथा प्रयोक्तः वोद्धुश्च अभिज्ञताया अनुरूपाः ।

अनया दिशा निविष्टचेतसा कालिदासस्य काव्यानि यदि समीक्ष्यन्ते तर्हि तत्र प्राप्यमाना
अलंकाराः स्वाभाविकभावेन काव्यदेहेन सह सम्बद्धा इव प्रति भान्ति । रसाक्षिप्तता
अपृथग्यत्ननिर्वृत्यता चेति वैशिष्ट्यं द्वितयं यत् आनन्दवर्धनेन समीरितम् तदत्र कालिदासकाव्ये
सुलभरूपमेव ।

अध्यापिका

संस्कृत विभागः

विवेकानन्दमिश्रन् महाविद्यालयः

गुणालङ्कारयोः विमर्शः

ढ. सुशान्त प्रधानः

काव्यस्वरूपविमर्शो महती परम्परा वरीवर्ति । अलंकारं विना काव्यत्वं चिन्तयितुं न शक्यते इति हेतोः शब्दार्थशरीरस्य काव्यस्य शोभाधायकतत्त्वरूपेण अलंकारस्य अनिवार्यता प्राचीनैः आलंकारिकैः स्वतः स्वीकृता । काव्यात्मविवेककाले स्वरूपाधायकस्य तत्त्वस्य शोभाधायकधर्मस्य च पार्थक्यं स्वीकृतम् । शोभाधायकधर्मेषु स्थिरास्थिरधर्माणां च भेदः प्रतिपादितः । एवं गुणालंकाराणां लौकिकदृष्टान्तपुरःसरमलौकिककाव्येऽपि भेदः निरूपितः । तयोः भेदाभेदविषये विहङ्गावलोकनं प्रवन्धेऽस्मिन् प्रस्तूयते ।

उत्कर्षहेतवः प्रोक्ता गुणालङ्काररतीतयः इति प्रतिपादितदिशा गुणालङ्काररतीतयः कविताकामिन्याः उत्कर्षकाः सन्ति । अथ चालङ्कारहीनं काव्यं तथैवोपहासास्पदं भवति यथोष्णतारहितः वह्निः । अतएवोक्तं पीयूषवर्षेण जयदेवेन –

अङ्गीकरोति यः काव्यं शब्दार्थावनलंकृती ।

असौ न मन्यते कस्मादनुष्णमनलं कृती ॥^१

अतो गुणाः इवालङ्काराः अपि काव्यशोभाकर्तारः अचलस्थितयश्च । तस्मात् गुणालङ्कारयोरभेदमापतति । तदत्र विचार्यते गुणालङ्कारयोर्भेदोऽभेदो वा ।

तत्रालङ्कारिकेषु सर्वप्रथमः महाकविर्दण्डी दृष्टिपथमवतरति, तेन काव्यादर्शे प्रतिपादितं यत् – काव्यशोभाकरान् धर्मानलंकारान् प्रचक्षते ।^२ इत्थं काव्यशोभायाः कर्तारो धर्मो गुणा अपि अलंकारशब्देन व्यवहृताः । तदनन्तरं वामनः गुणालंकारयोः भेदं काव्यालंकारसूत्रे प्रतिपादितवान् –

काव्यशोभायाः कर्तारो धर्माः गुणाः,^३ तदतिशयहेतवस्त्वलंकाराः अर्थात् काव्यशोभाजनकाः गुणाः तदुत्कर्षहेतवोऽलंकारा इति ।

अलंकारसूत्रे च काव्यं ग्राह्यमलंकारात्,^४ सौन्दर्यमलंकारः,^५ अलंकृतिरलंकारः अलंकृत्यते अनेनेति करण-व्युत्पत्त्या पुनरलंकारशब्दो यमकोपमादिषु वर्तते । स दोषगुणालंकारहानोपादानाभ्याम् इत्यादि सन्दर्भेण यद्यपि गुणोऽप्यलंकारशब्देनैव प्रतिपादितः ; तथापि करणव्युत्पत्त्यालंकारेषु भावव्युत्पत्त्या गुणेष्वलंकारशब्दो वर्तते । इत्थं व्युत्पत्तिभेदात् गुणालंकारयोर्भेदः सिध्यति । तदनन्तरं भट्टोद्भटः भामहवृत्तौ प्रतिपादितवान् यत् समवायवृत्त्या शौर्यादयः संयोगवृत्त्या हारादयः इत्यस्तु गुणालंकाराणां भेदः । ओजःप्रभृतीनामनुप्रासोपमादीनां चोभयेषामपि समवायवृत्त्या स्थितिः इति गङ्गलिकाप्रवाहेणैव एषां भेदः ।

तस्यायमाशयः – लौकिकाः गुणालंकाराः शौर्यविहारादयः समवेतत्व-संयुक्तत्वसम्बन्धेन मानवहृदये वर्तन्ते इति तेषां भेदोऽस्तु । पनुरलौकिकानां गुणालंकाराणां माधुर्याद्यनुप्रासोपमादीनां काव्ये एवेनैव समवायसम्बन्धेन स्थितिरिति तेषां भेदोऽनुपपन्नः । तस्माल्लौकिकदृष्टान्तमुखेनालौकिकयोगुणालंकारयोर्भेदाभिधानं गङ्गलिकाप्रवाहस्यायेनासङ्गतम् ।

यथैका गड्डलिका केनचिद्धेतुना पुरो गच्छति, निमित्तविचारं विनैवान्या अपि तामनुगच्छन्ति अग्रिमायाः कूपादिपाते इतरा अपि कूपादौ पतन्ति तथैव केनापि प्राक्तनालंकारिकेण कयाचित् भ्रान्त्या गुणालंकारौ भिन्नत्वेनोक्तौ, इतरे च आधुनिका अपि हेतुविचारं विनैव तदनुसारं तद्भेदं वदन्ति तदयुक्तम् ।

तत्रभवान् मम्मटः गुणालंकारयोरश्रयभेदमपि दर्शितवान् यथा –

ये रसस्यांगिनो धर्माः शौर्यादय इवात्मनः ।

उत्कर्ष-हेतवस्ते स्युरचलस्थितयो गुणाः ॥^६

यथा चेतनस्य जीवात्मनः शौर्यादयः धर्मास्तथैव काव्ये प्राधान्येन स्थितस्य रसस्य ये उत्कर्षहेतवः अचलस्थितयश्च धर्मास्ते गुणाः स्युः । अनेन रसोत्कर्षकत्वे सति रसाव्यभिचारिस्थितित्वम् । अव्यभिचारेण रसोत्कर्षकत्वमिति लक्षणद्वयं फलितं गुणस्य । तेन गुणानां रसधर्मत्वकथनेन, रसाव्यभिचारिस्थितित्वेन, नियमरसोपकारकत्वेन च गुणेषु अलंकाराणां नातिव्याप्तिः । अलंकाराणां रसाव्यभिचारिस्थितित्वात् नियमेन रसोपकारत्वाभावात् । श्रीमता मम्मटेनैव अलंकारलक्षणमेवं प्रतिपादितम् ।

उपकुर्वन्ति तं सन्तं येऽङ्गद्वारेण जातुचित् ।

हारादिवदलंकारास्तेऽनुप्रासोपमादयः ॥^७

ये धर्माः अङ्गद्वारेण अङ्गिनो रसस्यांगभूतौ शब्दार्थौ तद्द्वारेण तदुत्कर्षजननसुखेन अङ्गिनं रसं सन्तं जातुचित् न तु नियमेन उपकुर्वन्ति ते धर्माः, अनुप्रासोपमादयोऽलंकाराः । यत्र तु नास्ति रसः तत्रोक्तिवैचित्र्यमात्रपर्यवसायिनः क्वचित्तु सन्तमपि रसं नोपकुर्वन्ति । यथा अंगनासु सति लावण्ये हारादयः तस्योत्कर्षकाः यत्र लावण्यं नास्ति तत्र वैचित्र्यमात्रपर्यवसायिनः । क्वचित्तु विद्यमानमपि लावण्यं नोत्कर्षयन्ति । यथा लावण्यवतीषु सुकुमारशरीरावयवासु योषित्सु ग्रमीणालंकाराः, इत्थं शब्दार्थवृत्तित्वे सति अनियततया रसोत्कर्षकत्वमलंकारत्वमिति फलितो भेदः ।

ननु रीत्यनतिरिक्तवृत्तयः सन्तीति ध्वन्यालोके प्रपञ्चितम् । अथ तृतीयोद्योते गुणानाश्रित्य तिष्ठन्ती माधुर्यादीन् व्यनक्ति सा^८ इति कारिकाव्याख्यावसरे गुणसंघटनैक्यपक्षः प्रतिपादितः । तस्यायमाशयः – धर्मधर्मिणोस्तादात्म्यं भवति । संघटनाधिकरणम् धर्मित्वात् गुणत्वाधेयाः धर्मत्वात् । तत्रये गुणाः संघटना चेत्येकं तत्त्वम् । काव्यप्रकाशेऽपि —

मूर्ध्नि वर्गान्त्यगाः स्पर्शाः अटवर्गारणौ लघु ।

अवृत्तिर्मध्यवृत्तिर्वा माधुर्यं घटना तथा । इत्युक्तम् ॥^९

मध्यवृत्तिपदेन पांचालीरीतिः, अवृत्तिपदेन वैदर्भीरीतिः । इत्थं रीतिगुणयोरैक्यमापतितम् । रीतिश्च वृत्त्यनुप्रासभेदः, रीत्यानया विवेचने कृते गुणालंकारयोः ऐक्यं सिध्यतीति वाच्यम् ।

तत्रोच्यते, माधुर्यव्यञ्जकैः वर्णैरुपनागरिकोच्यते । ओजःप्रकाशकैस्तु परुषा, कोमलपरैः । केषांचित् वैदर्भीप्रमुखाः रीतयः मताः । इत्यादिकारिकाभिः रीतिवृत्त्यनतिरिक्तत्वं सिध्यतु

नाम, न तु गुणरीतीनाम् । यतो हि माधुर्यव्यञ्जकाः ये वर्णाः ते उपनागरिका भवति । एतेन माधुर्यगुणः, उपनागरिका च रीतिः एकैवेति वक्तुं न शक्यते । वृत्तयः तथा च तिस्रोऽनुप्रासजातयः वृत्तयः एव । इत्थं वृत्तिरूपकजातौ, अनुप्रासः जातिः वर्तमानत्वप्रतिपादनमनुपपन्नम् । जातौ जातिमतो वर्तमानत्वं विरुद्धम्, वैशेषिकमतविरोधात् । अतः गुणाश्रया संघटना संघटनाश्रया वा गुणाः इत्येव युक्तं प्रतिभाति । इत्थं गुणालंकारभेदपक्ष एव ज्यायान् ।

Footnotes

१. चन्द्रालोकः, १.८
२. काव्यादर्शः, २.१
३. काव्यालंकारसूत्राणि, १.३.१
४. काव्यालंकारसूत्राणि, १.१.१
५. काव्यालंकारसूत्राणि, १.१.२
६. काव्यप्रकाशः, ८.६६
७. काव्यप्रकाशः, ८.६७
८. ध्वन्यालोकः, ३.५
९. काव्यप्रकाशः, ८.७४

गृहीतानां ग्रन्थानां सूची

१. अलंकारानुशीलनम्, डॉ राजवंश सहाय हीरा, चौखम्बा संस्कृत सीरीज् अफिस्, वाराणसी, १९७० ।
२. अलंकारशास्त्रस्योतिहासः, डॉ जगदीश चन्द्र मिश्रः, चौखम्बा सुरभारती प्रकाशन, वाराणसी, १९८६
३. ध्वन्यालोकः, जगन्नाथ पाठकः, चौखम्बा विद्याभवन, वाराणसी, १९६५
४. भामहः कृत काव्यालंकारः, डॉ रमण कुमार शर्मा, विद्यानिधि प्रकाशन, दिल्ली, २००८
५. महाकवि दण्डी रचित काव्यादर्शः, आचार्यः श्रीराम चन्द्र मिश्रः, चौखम्बा विद्याभवन, वाराणसी, तृतीय संस्करण, १९८४
६. साहित्य दर्पणः, आचार्यः कृष्णमोहन शास्त्री, चौखम्बा संस्कृत संस्थान, वाराणसी, २०११
७. काव्यप्रकाशः, डॉ गङ्गानाथ झा, भारतीय विद्या प्रकाशन, दिल्ली, १९८६
८. चन्द्रालोकः, श्री नन्दकिशोर शर्मा, चौखम्बा संस्कृत सीरीज अफिस, वाराणसी, २०११
९. काव्यालंकारसूत्राणि, बेचन झा, चौखम्बा संस्कृत भवन, वाराणसी, २००९

संस्कृत विभागः

उत्कल विश्वविद्यालयः,

भुवनेश्वरम्

चन्द्रालोके व्यङ्ग्यवैभवम्

डॉ: शिव प्रसाद वेहेरा

वृत्तीनां विश्रन्तेरभिधातात्पर्यालक्षणाख्यानां ।

अङ्गीकार्या तुर्या वृत्तिबोधे रसादीनाम् ॥१

काव्यशास्त्रे व्यञ्जनाव्यापारेण तुरीवृत्तिरूपेण अलौकिकेन सहृदयहृदयनिष्ठेन भावनापरपर्यायेण व्यङ्ग्यवैभवस्य बोधः आलंकारिकैः आनन्दवर्धन-मम्मट-विश्वनाथ-जगन्नाथादिभिः दर्शितः । अयं व्यञ्जनाव्यापारः क्वचित् व्यक्तपदेन क्वचित् ध्वनिपदेन, क्वचित् प्रत्यायनपदेन, क्वचित् च अवगमनादिपदैः बुध्यते अभिधियते वा । चन्द्रालोककारः जयदेवः उत्कलीयः अपि व्यञ्जनाव्यापारेण व्यङ्ग्यार्थबोधं मनुते । यथा –

सामुख्यं विदधानायाः स्फुटमर्थान्तरे गिरः ।

कटाक्ष इव लोलाक्ष्या व्यापारो व्यञ्जनात्मकः ॥२

चन्द्रालोके व्यञ्जनापदं गम्भीरा इति अर्थे अपि प्रयुक्तं प्रतिभाति –

वृत्तिभेदैस्त्रिभिर्युक्ता स्रोतोभिरिव जह्वी ।

भारती भाति गम्भीरा कुटिला सरला क्वचित् ॥३

इयं व्यञ्जना यदा ध्वनिपदेन उच्यते तदा ध्वननं ध्वनिः अथवा ध्वन्यते अनया इति ध्वनिः इति व्युत्पत्तिं लभते । प्रतापरुद्रयशोभूषणकारमते व्यञ्जनास्वरूपं निम्नलिखितप्रकारेण भवति –

अन्वितेषु तदर्थेषु वाक्यार्थोपस्कारार्थमर्थान्तर-

विषयः शब्दव्यापारी व्यञ्जनावृत्तिः ॥४ एवं च उक्तं भवति साहित्यरत्नाकरे-

अन्वितेषु पदार्थेषु योऽस्यार्थान्तरगोचरः ।

वाक्यार्थोपस्क्रियायै स व्यापारो व्यञ्जनं भवेत् ॥५

व्यञ्जनाव्यापारावान् शब्दः व्यञ्जकः । पदार्थेषु अन्वितेषु वाक्यार्थोपस्कारार्थम् अर्थान्तरविषयः

शब्दव्यापारः व्यञ्जना इति उच्यते ।

एवंभूताव्यञ्जना त्रिविधा भवति । शब्दशक्तिमूला, अर्थशक्तिमूला, उभयशक्तिमूला चेति ।

शब्दशक्तिमूलाव्यञ्जना द्विविधा यथा - अभिधामूलाव्यञ्जना लक्षणामूलाव्यञ्जना चेति ।

भद्रात्मनोदूरधिसेहतनोर्विशाल वंशोन्नते कृतशीलिमुखसंग्रहस्य ।

यस्यानुपप्लुतगते परवारणस्य दानम्बुसेक शततं तरोः ॥६

अत्र अभिधाद्वारा राजपरकः प्राकरणिकरूपेऽर्थः बोध्यते । राजपरकम् अर्थः बोधयित्वा अभिधा

शक्तिहीना भवति । पश्चात् गजपरकं द्वितीयार्थं व्यञ्जना सूचयति । एवमत्र अभिधामूलाव्यञ्जना

प्रवर्तते । सा च षोडशविधान् व्यङ्ग्यार्थान् अभिव्यनक्ति । इति काव्यप्रकाशादौ द्रष्टव्यम् ।

चन्द्रालोके तु अभिधाविषयक मतं यथा-

द्वौ विवक्षितवाच्यस्य लक्ष्यालक्षक्रमात्मकौ ।
 चत्वारिंशत् युक्तैः केन भेदाः षट् चाणयोः क्रमात् ॥७॥
 अत्र यः गजपरकः अर्थः व्यञ्जनया सूचितः व्यंग्यार्थरूपं वाच्यव्यंग्यम् इति नाम्ना व्यवहरति जयदेवः
 चन्द्रालोककारः । तदुक्तं तेन -
 नाना प्रभेदा नियता क्वचित् प्रकरणादिना ।
 अर्थेऽर्थमन्यं वक्ति त्वद् वाच्यव्यंग्यमिष्यते ॥८॥
 काव्यप्रकाशे तु अभिधामूलव्यञ्जना एवं स्वरूपा भवति -
 अनेकार्थस्य शब्दस्य वाचकत्वे नियन्त्रिते ।
 संयोगाद्यैरवाच्यार्थं धीकृतव्यापृतिरञ्जनम् ॥९॥
 गंगायां घोषः इत्यादौ लक्षणाद्वारा तटरूपोऽर्थः प्रतीयते । तटे गंगायाः शीतत्वपावनत्वादि धर्माणां
 बोधः गूढगूढव्यंगमूललक्षणाव्यापारेण भवति । अतएव अत्र लक्षणामूलव्यञ्जना ध्वन्यालोके
 अविवक्षितवाच्यध्वनितया उक्तः । अविवक्षितवाच्यध्वनेः चत्वारभेदाः आलंकारिकैः
 विद्यानाथदिभिः कृताः । यथा -
 १. पदगतार्थान्तरसंक्रमित अविवक्षितवाच्यध्वनिः ।
 २. वाक्यगतार्थान्तरसंक्रमित अविवक्षितवाच्यध्वनिः ।
 ३. पदगतात्यन्तरस्फुटित अविवक्षितवाच्यध्वनिः ।
 ४. वाक्यगतात्यन्तरस्फुटित अविवक्षितवाच्यध्वनिः ।
 एतेषु एकम् उदाहरणं यथा -
 स्निग्धश्यामलकान्ति लिप्तवियतो वेल्लद्वलाकाघनाः,
 वाताः शीकरिणः पयोदसुहृदामानन्दकेकाः कलाः ।
 कामं सन्तु दृढं कठोरहृदय रामोऽस्मि सर्वं सहे,
 वैदेही तु कथं भविष्यतिहहाहा देवि ! धीरा भव ॥१०॥
 पीयूषवर्षिणा चन्द्रालोकेऽपि उक्तं यथा -
 अविवक्षितवाच्यस्य द्वौ भेदौ वाच्यमेव चेत् ।
 अर्थान्तरे संक्रमितमत्यन्तं वा तिरस्कृतम् ॥११॥
 आर्थीव्यञ्जनास्वरूप इत्यमावहति -
 वक्तृबोधव्यकाकुनां वाक्यवाच्यान्यसन्निधेः,
 प्रस्तावदेशकालादेवैशिष्ट्यात् प्रतिभाजुषाम् ।
 योऽर्थस्यान्यार्थधीहेतुव्यापारो व्यक्तिरेव सा ॥१२॥
 एतेषु एकम् उदाहरणं यथा -
 तथाभूतां दृष्ट्वा नृपसदसि पाञ्चालतनयां,

वने व्याधैः सार्धं सुचिरमुषितं भल्कलधरैः ।
 विराटस्यावासे स्थितमनुचितारम्भनिभृतं,
 गुरुः खेदं खिन्ने मयि भजति नाद्यापि कुरुषु ॥१३॥
 अन्यत् काव्यप्रकाशादौ द्रष्टव्यम् ।
 अभयमूलव्यञ्जनोदाहरणं प्रतापरुद्रयशोभूषणे काव्यप्रकरणे दृश्यते यथा -
 विजितारिपुरो मूर्तौ विलसत्सर्वमङ्गलः ।
 राजमौलिरसौ भाति रुद्रदेवो जगत्पतिः ॥१४॥
 अत्र विजितारिपुर इत्यर्थं शक्तिमूलत्वं विलसत् सर्वमङ्गलो राजमौलिरिति
 शब्दशक्तिमूलत्वमित्युभयशक्तिमूलत्वम्, अत्र प्रतापरुद्रशङ्करयोरुपमालंकारः भवति ।
 उदाहरणान्तरं काव्यप्रकाशे द्रष्टव्यम् ।
 अतन्द्रचन्द्राभरणां समुदीपितमन्मथा,
 तारकातरलाश्यामा सानन्दं न करोति किम् ॥१५॥
 अत्र उपमालंकारव्यंग्यभूतः प्रतीयते । जयदेवेन चन्द्रालोके द्विविधं व्यङ्ग्यं नवीनतया प्रोक्तम्-
 वक्तृस्यूतं स्वाङ्कुरितं चेति । जयदेवस्य वचनं यथा -
 वक्तृस्यूतं बोधयितुं व्यंग्यं वक्तुरभीप्सितम् ।
 स्वाङ्कुरितमतद्रूपं स्वयमुल्लासितं गिरः ॥१६॥
 चन्द्रालोके व्यंग्यस्य अन्यप्रकारत्वमपि उपलभ्यते । यथा -
 यद् व्यज्यमानं मनसः स्तैमित्यायसनो ध्वनिः ।
 अन्यथा तु गुणीभूतव्यंग्यमापतितं त्रिधा ॥
 व्यक्त एव क्वचित् व्यंग्यः क्वचिदर्थस्वभावतः ।
 क्वचिद् चारुतरस्याग्रे स विमुञ्चति चारुताम् ॥१७॥
 काव्यप्रकाशे व्यञ्जनागम्य व्यंग्यस्य बहवः भेदाः तदेकपञ्चाशत् इति पदेन । वेदे खाब्धिवियच्चन्द्राः
 (१०४०४) शरेषुयुगखेन्दवः (१०, ४५५) इति पदाभ्यां प्रोक्ताः । लोचने साहित्यदर्पणादौ
 च अन्यथा भेदाः दृश्यन्ते । चन्द्रालोके मम्मटसम्मतव्यंग्यभेदाः स्वीकृताः सन्ति । यथा -
 द्वात्रिंशत् द्वादशैक षट् सर्वसंकलितध्वनेः ।
 भेदाः स्युदेकपञ्चाशत् ॥१८॥
 इदं च व्यंग्यवैभवं काव्यानां गद्यपद्यचम्पूरूपाणाम् आत्मरूपं भवति । व्यंग्यं कदाचित् प्राधान्येन
 वस्तु-अलंकार-रसादिरूपेण प्रतीयमानं ध्वन्यालोके ध्वनिपदेन उक्तम् । व्यंग्यप्राधान्ये ध्वनिः
 इति वचनात् उक्तं च -
 यत्रार्थशाब्दो वा तमर्थमुपसर्जनीकृतस्वार्थौ ।
 व्यक्त काव्यविशेषः स ध्वनिरिति सुरिभिः कथितः ॥१९॥

ललनालावण्यप्रख्यस्य ध्वनेः व्यंग्यस्य प्राधान्ये ध्वनिः । तस्य अप्रधाने तु गुणीभूतव्यङ्ग्यता ।

तस्याः च उष्ट्रप्रकारता काव्यप्रकाशादौ द्रष्टव्या ।

व्यङ्ग्योऽर्थः वाच्यात् लक्षात् अनुमेयात् च भिन्नरूपेण प्रतिभाति । इति ध्वन्यालोके काव्यप्रकाशे साहित्यदर्पणे च सविस्तरं गदितम् । व्यंग्यार्थस्य अपरं नाम प्रतीयमानम् इति । इदं योषितां लज्जा इव भवति -

प्रतीयमानच्छायैषा भूषा लज्जेव योषिताम् ।

इति तृतीयोद्योते ध्वनिकारेण उक्तम् । व्यंग्यपदं ध्वन्यालोके पर्यक्तं दृश्यते-

व्यंग्यप्रधान्ये ध्वन्तिः इत्यादौ । व्यंग्यस्य कृते प्रतीयमानपदं यत् प्रयुक्तं ध्वन्यालोके -

प्रतीयमानं पुनरण्यदेव वस्त्वस्ति वाणीषु महाकवीनां ।

अलोकसामान्यमभिव्यनक्ति परिस्फुरन्तं प्रतिभाविशेषम् ।। २०

व्यंग्यात् व्यंग्यस्य प्रतीतौ व्यञ्जनामलकव्यञ्जना भवति । यथा -

पश्य निश्चलनिस्पन्दा बिसिनिपत्रे राजते वलाका ।

निर्मलमरकतभाजनपरिस्थिता शङ्खसूक्तिरिव ।। २१

अत्र निस्पन्दा इति पदेन निर्जनस्थानस्य व्यंग्यरूपस्य बोधः भवति । अनेन बोधेन व्यंग्यरूपेण

संकेतस्थानस्य व्यंग्यरूपस्य बोधः भजते इति व्यञ्जनामूलकव्यञ्जना ।

व्यंग्योऽर्थः ललनालावण्यमिव तद् भूषाम् इव चेति ध्वनिकारमतम् । जयदेवमते तु कटाक्ष इव

व्यंग्योऽर्थः भजते । इति विमर्षणीयं पातञ्जलयोगसूत्रे लावण्यं कायसम्पद् इति उक्तम् ।

ध्वन्यालोके तु तत्त्वान्तरं प्रोक्तम् । अत्र कवि-आलंकारिकजयदेवस्य मतं स्पृहणीयं प्रतिभाति ।

पादटीप्पणी

१. साहित्यदर्पण - ५/१
२. चन्द्रालोक - ७/२
३. तत्रैव - ७/१
४. प्रतापरुद्रयशोभूषण - २/१२
५. साहित्यरत्नाकर - ४/२
६. काव्यप्रकाश - २/१२
७. चन्द्रालोक - ७/४
८. तत्रैव - ७/१७
९. काव्यप्रकाश - २/१९
१०. तत्रैव - ४/११२
११. चन्द्रालोक - ७/३

RITAAYANI

Vol. - XX

१२. काव्यप्रकाश - ३/२९-२२
१३. तत्रैव - ३/१५
१४. प्रतापरुद्रयशोभूषण-कावायप्रकरण / १४
१५. काव्यप्रकाश - ४/७२
१६. चन्द्रालोक - ७/१३
१७. तत्रैव - ८/२
१८. तत्रैव - ७/१२
१९. ध्वन्यालोक - १/१३ वेदस्मृतिगीताप्रभृतिषु सारालंकारयोगः
२०. तत्रैव - १/४
२१. काव्यप्रकाश - २/८

M.M.S.Mahvidyalaya, JagannathPrasad, Nuagoan,Odisha

वेदस्मृतिगीताप्रभृतिषु सारालंकारयोगः

डा: मेधाकुमारी

उपकुर्वन्ति तं सन्तं येऽङ्गद्वारेण जातुचित्।
 हारादिवदलंकारास्तेऽनुप्रासोपमादयः।।
 उत्तरोत्तरम् उत्कर्षः सारालंकारः उच्यते। तत्र वेदे सारालंकारः यथा –
 महत्: परमव्यक्तमव्यक्तात् पुरुषः परः।
 पुरुषान्नापरं किञ्चित् सा काष्ठा सा परा गतिः।।
 अत्र महत्-अव्यक्त-परपुरुषाणां यथोत्तरम् उत्कर्षस्य प्रतिपादनात् सार इति नामालंकारः।
 मनुस्मृतौ सारालंकारः यथा –
 अज्ञेभ्यो ग्रन्थिनः श्रेष्ठा ग्रन्थिभ्यो धारिणो वराः।
 धारिभ्यो ज्ञानिनः श्रेष्ठा ज्ञानिभ्यो व्यवसायिनः।।
 अत्र मूर्ख-अज्ञेय-अध्येतृ-धारक-ज्ञानि-व्यवसायिनः (निष्कामकर्मयोगिनः) उत्तरोत्तरः सारतायाः
 अर्थात् श्रेष्ठातायाः वर्णनात् सारालंकारः। १. अज्ञेभ्यो ग्रन्थिनः श्रेष्ठाः अर्थात् अज्ञेभ्यो
 मूर्खेभ्यः ग्रन्थिनः ग्रन्थानाम् अध्येतारः श्रेष्ठाः भवन्ति। २. ग्रन्थिभ्यः अध्येतृभ्यः अर्थात्
 ग्रन्थपाठकेभ्यः धारिणः ग्रन्थाशयस्य धारकाः वराः अर्थात् श्रेष्ठाः सन्ति। ३. धारिभ्यः
 ग्रन्थाशयधारिभ्यः अर्थात् धारकेभ्यः ज्ञानिनः ब्रह्मज्ञानिनः श्रेष्ठाः वर्तन्ते। ४. ज्ञानिभ्यः
 अर्थात् ब्रह्मज्ञानिभ्यः व्यवसायिनः अर्थात् निष्कामकर्मयोगिनः श्रेष्ठाः भजन्ते। एवम् उत्तरोत्तरं
 वस्तूनां श्रेष्ठत्वप्रतिपादनात् सारालंकारः स्फट एव प्रतिभाति।
 यथा वा –
 भूतानां प्रणिनः श्रेष्ठाः प्राणिनां बुद्धिजीविनः।
 बुद्धिमत्सु नराः श्रेष्ठाः नरेषु ब्राह्मणाः स्मृताः।। मनु. १/९६
 भूत-प्राणि-बुद्धिजीवि-नर-ब्राह्मणानां यथोत्तरं श्रेष्ठत्वप्रतिपादनात् सारालंकारः।
 ब्राह्मणेषु च विद्वांसो विद्वत्सु कृतबुद्धयः।
 कृतबुद्धिषु कर्तारः कर्तृषु ब्रह्मवेदिनः।। मनु. १/९७
 ब्राह्मण-विद्वान्-कृतबुद्धि-कर्तृ-ब्रह्मवेदिनां क्रमशः उत्तरोत्तरं उत्कर्षप्रतिपादनात् पाररूपोऽलंकारः।
 नीतायां सारालंकारः यथा –
 इन्द्रियाणि पराण्याहुरिन्द्रियेभ्यः परं मनः।
 मनसस्तु पराबुद्धि र्यो बुद्धेः परतस्तु सः।।
 अत्र गीतकौ जडवस्तु कर्मेन्द्रिय मन बुद्धि आत्मनां यथोत्तरम् उत्कर्षनात् सासलंकारमाहुः।
 श्रेयो हि ज्ञानमम्यासाज्ञानाव्यानं विशिष्यते।

ध्यानात्कर्मफलत्यागस्त्यागाच्छान्तिरनन्तरम् ।। १२/१२
 अभ्यास-ज्ञान - ध्यान - कर्मफलत्याग - शान्तीनाम् उत्तरोत्तरम् उत्कर्षः गीतोक्तवाक्ये प्रतीयते
 इति साराभिधानं
 गच्छति । एवम्-
 राज्ये सारं वसुधा वसुधायामपि पुरं पुरे सौधम् ।
 सौधे पल्यं पल्ये वरागनाङ्ग सर्वस्वम् ।।
 अत्र रुद्रटकाव्यालंकार - मम्मटकाव्यप्रकाश - विश्वनाथसाहित्यदर्पणादिषु वसुधादीनां वस्तुनाम्
 उत्तरोत्तरम् उत्कर्षात् सारालंकारः ।
 उत्कं च चन्द्रालोके - (५/९०/९१)
 सारो नाम पदोत्कर्षः सारयाता यथोत्तरम् ।
 सारं सारस्वतं तत्र काव्यं तत्र शिवस्तवः ।।
 उदारसारश्चेदभाति भिन्नोऽभिन्नतया गुणः ।
 मधुरं मधु पीयबर्षं कस्माद् कस्मात् कवेर्वचः ।।
 संसारे सर्वतो अधिकमाधुर्यं साहित्ये वर्तते शिवस्तोत्रं च वर्तते इति भावः ।
 अत्र संसारे सारस्वतम् अर्थात् साहित्यं-वाङ्मयं सारम् । तत्रापि शास्त्रेऽपि काव्यं सारम् अर्थात्
 श्रेष्ठम् । तत्र काव्येऽपि शिवस्यैवं शिवस्तुतिं रूपं काव्यं सारं भवति ।
 जगत्सु वसुधा भाति तस्यामेक शिलापुरी ।
 काकतीयां वयस्तत्र तस्मिन् रुद्रनेरेश्वरः ।।
 अत्र सकलभूवनसारभुतं प्रतापरुद्रं विषयीपूर्वस्तचिरादस्यालंकारस्य सारेति अन्वर्थीभिधानम्
 इति अवोचत् विद्यानाथः प्रतापरुद्रयशोभूषणे ।
 अलंकारं विना विधवा इव सरस्वती ।
 न कान्तमपि निर्भूषं विभाति वनिताननम् ।। इति वचनम् आलंकारिकाणाम् अलंकारविषयकं
 मतं संकेतयति । काव्ये वर्णाविषयाणाम् उत्कर्षहेतवः अलंकाराः इति उच्यन्ते । वेद-स्मृति-गीता-
 अलंकारशास्त्रेषु यत् अलंकारयोगः सोऽपि प्रतिपाद्यविषयशोभावर्द्धनार्थम् एव । यद्यपि मनुस्मृतिप्रभृतौ
 लसत् वर्णवर्णनालंकारयोगः न दृश्यते तथापि इतिवृत्तनिवाहार्थम् अलंकारयोगः न निस्पृजः ।
 इति दिक् ।

अध्यापिका
 संस्कृतविभाग, सामसीकलेज्
 मालदा, पश्चिमवङ्ग

प्रतिभा

Menakarani Sahoo

नरत्वं दुर्लभं लोके विद्या तत्र सुदुर्लभा
कवित्वं दुर्लभं तत्र शक्तिस्तत्र च दुर्लभा ॥

(अग्निपुराणम्. ३३७/३.४)

कवित्वशक्तिरेव काव्यरचनार्थं कविं प्रेरयति । यथा प्रजापतिब्रह्मा स्वशक्त्या विश्वस्य निर्माणं करोति तथैव कवित्वशक्तिद्वारा एव कविः काव्यसंसारस्य निर्माणं करोति । अतः ध्वन्यालोकाचार्यानन्दवर्धनेन यथार्थेनोक्तम्—

अपारो काव्यसंसारे कविरेव प्रजापतिः ।

यथास्मै रोचते विश्वं तथेदं परिबर्तते ॥ (ध्वन्यालोकम्)

काव्यपठनात्पूर्वकाव्यलक्षणस्य, काव्यकारणस्य, काव्यप्रयोजनस्य इत्येतेषां ज्ञानमत्यन्तमावश्यकम् । किं नाम काव्यकारणमिति विचारयामः । काव्यकारणविषये सर्वे

भामहस्य मतम्

भामहेनोक्तं यत् काव्यं जायते जातु कस्यचित्प्रतिभावतः । अर्थात् प्रतिभा एव मुख्य काव्यकारणम् । एवञ्च प्रतिभा सहैव भामह व्युत्पत्तिमपि अभ्यासमपि च काव्यकारणत्वेन प्रोक्तवान् । यथा —

शब्दाभिधेये विज्ञाय कृत्वा तद्विदुषासनम् ।

विलोक्यान्निबन्धंश्च कार्यः काव्यक्रियादरः ॥ (भा. का. ल. १.१०)

दण्डिनः मतम्

भामहः इव दण्डिनाऽपि काव्यकारणत्वेन प्रतिभा-व्युत्पत्तिः-अभ्यासश्च प्रोक्ता ।

नैसर्गिकी च प्रतिभा श्रुतं च बहु निर्मलम् ।

अमन्दश्चाभियोगोऽस्याः कारणं काव्यसंपदः ॥

न विद्यते यद्यपि पूर्ववासनागुणानुबन्धि प्रतिभानमद्भुतम् ।

श्रुतेन यत्नेन च वागुपासिता ध्रुवं करोत्येव कमप्यनुग्रहम् ॥

(काव्यादर्श, १, १०३, १०४)

मम्मटस्य मतम्

काव्यप्रकाशकारमम्मटस्य मतेन अपि शक्तिः (प्रतिभा), व्युत्पत्तिः, अभ्यासश्च काव्यकारणमिति मन्यते । यथा-

शक्तिर्निपुणता लोकशास्त्रकाव्याद्यवेक्षणात् ।

काव्यज्ञशिक्षयाभ्यास इति हेतुस्तदुद्भवे ॥ (का. प्र. १/३)

मम्मटः प्रतिभां शक्तित्वेन व्याख्याति कवित्वबीजरूपसंस्कारः शक्तिरिति तस्य आशयः। अतएव तेन काव्यप्रकाशे व्यलेखि —

“शक्तिः कवित्वबीजरूपः संस्कारविशेषः।” इति। (काव्यप्रकाशे, १.३)

गोविन्दठक्कुरस्य मतम्

गोविन्दठक्कुरेण काव्यप्रदीपे (पृ-३) शक्ति प्रतिभायाः अर्थे स्वीकृता। तदुक्तं यथा -

“शक्तिः कवित्वबीजभूतो देवताप्रसादादिजन्मा संस्कारविशेषः प्रतिभाव्यपदेश्यः” इति।

नरहरिसरस्वतीतीर्थस्य मतम्

नरहरिसरस्वतीतीर्थेण काव्यप्रकाशस्य बालचित्तानुरञ्जनीव्याख्यायां (पृ-८) कवित्वबीजत्वेन प्रतिभा वर्णिता। प्रतिभेयं पूर्वजन्मसंस्कारविशेषा भवति। आह च-

“कविस्य बीजं प्रतिभा। तद्रूपपूर्ववासनाविशेषः।” इति।

गोकुलनाथोपाध्यायस्य मतम्

गोकुलनाथ उपाध्यायेन प्रतिभा नाम शास्त्र-काव्य-लोकव्यवहाराणां दृढतरसंस्कारः इत्युक्तम्। तदुक्तम्-

“प्रतिभा तु शास्त्रकाव्यलोकव्यवहारगोचरो दृढतरः संस्कारः।” इति।

(काव्यप्रकाशस्य विवरणटीकायाम्, पृ-९५)

न केवलं एते समीक्षकाः अपितु रुद्रढ-राजशेखर-आनन्दवर्धन-वामनादयः प्रतिभाकाव्यकारणत्वेन गृहीतवन्तः।

प्रतिभायाः अर्थः

प्रतिभायाः अथवा शक्तिशब्दस्य व्याख्यार्थं प्रज्ञाशब्दस्य प्रयोगो भवति। अतः कथ्यते ‘प्रज्ञा नवनवोन्मेष शालिनी प्रतिभा मता’। स्मृतिः, मतिस्तथा प्रज्ञायाः पारस्परिकमन्तरमनेन प्रकारेण प्रदर्शितमस्ति —

‘त्रिधा च सा (बुद्धिः) स्मृतिः, मतिः, प्रज्ञेति। अतिक्रान्तस्यार्थस्य स्मृति स्मृतिः, वर्तमानस्य मन्त्री मतिः, अनागतस्य प्रज्ञात्री प्रज्ञा। सा त्रिप्रकारा कवीनामुपकर्त्री’। (का.मी.पृ-१३)

त्रिवेन्द्रम्-संस्करणस्य काव्यप्रकाशस्य सम्प्रदायप्रकाशिनी टीकायाः श्लोकोऽयं समागतः—

स्मृतिव्यतीतविषया मतिरागामिगामिगोचराः।

बुद्धिस्तात्कालिकी ज्ञेया प्रज्ञात्रैकालिकी मता।। (का.मी.पृ-१३)

एवं परिशील्यमाने ज्ञायते यत् भारतीयपरम्परायां प्रतिभा नाम काचित् नवनवोन्मेषशालिनी अपूर्वा प्रज्ञा, या च अभ्यासजन्या, पूर्वजन्मसंस्कारजन्या, भगवत्कृपाजन्या इत्यादिरूपा। इयं च प्रतिभा लोके विजयं प्रापयति।

प्रतिभायाः उद्गमः

प्रतिभायाः उद्गमः कवेः पूर्वजन्मसंस्कारात् भवतीति विद्वांसः वदन्ति । यथा-

‘पूर्ववासनागुणानुबन्धि प्रतिभानमद्भुतम् ।’ (काव्यदर्श-१.१०४)

जन्मान्तरगतसंस्कारविशेषः कश्चित् । (काव्यालंकारसूत्रवृत्ति-१.३.१६)

अनादिप्राक्तनसंस्कारप्रतिभानस्य । (अभिनवभारती, नाट्यशास्त्र)

प्रतिभायाः वैशिष्ट्यम्

पुरा प्रतिभा इत्युक्ते सर्जनात्मकता इति बुध्यते । संस्कृतवाङ्मये वैदिकसाहित्यादारभ्य वर्तमानपर्यन्तमुपलभ्यमानासु कृतिसू सर्जनात्मकतायाः उल्लेखः दृश्यते । वेदेषु बहून् गुरुशिष्ययोः संवादरूपेण कथानकाः उपलभ्यन्ते । तेषु शिष्याणां सर्जनात्मकताविकासार्थं गुरुणां प्रश्नकरणशैली मनोहारिणी वर्तते । न केवलं वेदेषु अपितु उपनिषत्सु प्रश्नाः सर्जनात्मकताविकासार्थं उपयुक्ताः सन्ति । तैत्तिरीयोपनिषदप्रभृतिषु ग्रन्थेषु ‘क्रियाद्वारा सर्जनात्मकतायाः विकासः’ इति सिद्धान्तं दृश्यते । छान्दोग्योपनिषदि सत्यकामस्य कथा वर्णिता वर्तते । तत्राश्रमस्थशिष्यः गोसंरक्षणं कुर्वाण आसीत् । सः अल्पीयसि काले स्वीयसर्जनात्मकतया अपूर्वा प्रतिभां दर्शयन् चतुशतसंख्यापरिमिताः गाः सहस्रसंख्यापरिमिता अकरोत् । कठोपनिषदि नचिकेता ब्रह्मज्ञानं स्वीयज्ञानं स्वीयप्रतिभायां प्राप्नोत् । न केवलं उपनिषत्सु अपितु रामायणमहाभारतादिषु गुरुकुलवासे रामादीनामर्जुनादीनामभूतपूर्णा प्रतिभा लोकविदिता एव ।

परवर्तिनिकाले साहित्यशास्त्रस्य विकासानन्तरम् अलङ्कारशास्त्रेषु तत्र तत्र काव्यलक्षणकथनमाध्यमेन विलक्षणप्रतिभायाः उल्लेखो दृश्यते । प्रायेण साहित्याचार्या प्रतिभां सर्वोत्कृष्टतां मन्वते । तेषां मतम् अधः प्रस्तुयते-

हेमचन्द्रस्य मतम्

हेमचन्द्रः काव्यानुशासने अवदत्-

प्रतिभैव कवीनां काव्यकरणकारणम् ।

व्युत्पत्त्यभ्यासौ तस्या एव संस्कारकौ न तु काव्यहेतू ।। इति

अर्थात् प्रतिभा एव काव्यसर्जने हेतुर्भवति ।

चन्द्रालोककारस्य मतम्

जयदेवोऽपि व्युत्पत्त्यभ्यास सहैव प्रतिभा काव्यस्य कारणमित्युक्तवान् । तेनोक्तम् —

प्रतिभैव श्रुताभ्याससहिता कवितां प्रति ।

हेतुर्मृदभुसम्बद्ध-बीजमाला लतामिव ।।

आनन्दवर्धनस्य मतम्

आचार्यानन्दवर्धनः व्यङ्ग्यार्थवगमनशक्तिः प्रतिभा इति मनुते । तेन ध्वन्यालोके उच्यते-

“सरस्वती स्वादु तदर्थवस्तु निःष्यन्दमाना महतां कवीनाम् ।

आलोकसामान्यमभिव्यनक्ति परिस्फुरन्तं प्रतिभा विशेषम् ।।' इति ।

(ध्वन्यालेके, १.६)

अपिच —

“प्रतिपिचन् प्रति सा प्रतिभा नानुमीयमाना, अपितु तदावेशेन भासमानेत्यर्थः ।
— प्रतिभा अपूर्ववस्तुनिर्माणक्षमा प्रज्ञा, तस्य विशेषः रसवेशवैशद्यसौन्दर्य
काव्यनिर्माणक्षमत्वम्” । इति ।

अर्थात् प्रतिभा संस्काररूपत्वे प्रतिव्यक्तिसु कार्यानुसारं विविधरूपेण दृश्यते । अतएव
काव्यजगति प्रतिभाविशेषः कार्यकारी वर्तते । इयमेव कवेः अपूर्ववस्तुनिर्माणक्षमा, यया सहृदयेषु
रसावेशवैशद्यत्वेन अवलोक्यते ।

अभिनवगुप्तस्य मतम्

अभिनवगुप्तः रसात्मकबोधं चमत्कारत्वेन उररीकृत्य व्याख्याति यत् प्रतिभा
साक्षात्कारस्वरूपिणी इति । यामपरोक्षानुभूतिरिति उच्यते ।

तदुक्तं यथा - “या स्मृतिरूपदर्शिता सा न तार्किकप्रसिद्धा, पूर्वमेतस्याननुभूतत्वात्,
अपितु प्रतिभानापरपर्यायसाक्षात्कारस्वभावेयम् ।” इति
(नाट्यशास्त्रे, ६, रससूत्रस्य अभिनवभारती) ।

राजशेखरस्य मतम्

प्रतिभा मानवानामान्तरिकव्यक्तित्वस्य स्वाभाविकस्वरूपिणी । प्रतिभा एषा द्विप्रकारिका,
कारयित्री भावयित्री भेदेन इति काव्यमीमांसायाम् । इयं प्रतिभा कविषु कारयित्रीरूपेण, सहृदयेषु च
भावयित्रीरूपेण दृश्यते । अनया प्रतिभया कविः स्वकाव्यजगत् सृजति ।

भट्टतौतस्य मतम्

श्रीभट्टतौतः कविः ऋषिः भवतीत्युक्तवान् । तद्यथा-

नानृषिः कविरित्युक्तमृषिश्चकिल दर्शनात् ।

विचित्रभावधर्माशतत्त्वप्रख्या च दर्शनम् ।।

स तत्त्वदर्शनादेव शास्त्रेषु पठितः कविः ।

दर्शनाद् वर्णनाच्चाथ रूढालोके कविश्रुतिः ।।

तथा हि दर्शने स्वच्छे नित्येऽप्यादिकवेर्मुनेः ।

नोदिता कविता लोके यावज्जाता न वर्णना ।। (काव्यकौतुकम्)

तस्य मतानुसारेण कविमध्ये प्रतिभायाः निवासोऽस्ति । एवञ्च प्रतिभायारुन्मेषो वर्णने भवति—

प्रज्ञानवनवोन्मेषशालिनी प्रतिभा मता ।

तदनुप्राणनाजीवदूर्णना निपुणः कविः ।। (काव्यकौतुकम्)

वामनस्य मतम्

आचार्यवामनदेवस्य मतानुसारेण प्रतिभा कवित्वबीजं भवति । तां विना काव्यं हास्यास्पदं भवति । तेनोक्तं—

कवित्वबीजं प्रतिभानम् । कवित्वस्य बीजं कवित्वबीजं ।
जन्मान्तर्गतसंस्कारविशेषः कश्चित् । यस्माद्विनाकाव्यं न निष्पद्यते, निष्पन्नं वा हास्यायतनं
स्यात्' । (काव्यालङ्कारसूत्रवृत्तिः - १.३.१६)

भर्तृहरे मतम्

प्रतिभा न मानवमात्रेषु वर्तते अपितु इयं सर्वप्राणिसाधारणी । अतः भर्तृहरिः वाक्यपदीये निगदति—

प्रमाणत्वेन तां लोकः समनुपश्यति ।

समारम्भाः प्रतीयन्ते तिरश्चामपि तद्वशात् ।।

(वाक्यपदीयम् २. १४७)

अयमाशयः प्रतिभां सकलसंसारः प्रमाणत्वेन अभ्युपगच्छति । यतः तया एव सर्वव्यवहाराणां प्रतीतिर्जायते । अपिच—

यथा द्रव्यविशेषाणां परिपाकैरयत्नजाः ।

मन्दादिशक्तयोः दृष्टाः प्रतिभास्त्वद्वतां तथा ।। (वाक्यपदीयम्- २.१४८)

अस्मात् ज्ञायते यत् प्रतिभा सहजतया विविधाः दृश्यन्ते इत्यर्थः ।

महाभाष्यकारस्य मतम्

प्रतिभा परलोके विजयं प्रापयति इति पतञ्जलिमुनिः महाभाष्यस्य (१.१.१)

पस्पशाहिनकस्य प्रयोजनाधिकारणे कथयति—

“सोऽनन्तमाप्नोति जयं परत्र वाग्योगविद्” इति ।

प्रतिभायाः भेदः

वाक्यपदीयकारः भर्तृहरिः प्रतिभां षडधा व्यभजत् । तदुक्तं यथा—

“स्वभावाचणाभ्यासयोगादृष्टापपादिताम् ।

विशिष्टोपहितां चेति प्रतिभां षड्विधां विदुः ।।” (वाक्यपदीयम्, २.१५२)

अर्थात् १- स्वभावजन्या प्रतिभा

२- आचरणजन्या प्रतिभा

३-अभ्यासजन्या प्रतिभा

४-योगजन्या प्रतिभा

५-पदार्थसम्बन्धजन्या प्रतिभा

६-समाधिजन्या प्रतिभा

राजशेखरनुसारं प्रतिभा द्विधा । यथा- कारयित्री भावयित्री च । कवेः या उपकारं प्रयच्छति सा कारयित्री । सा त्रिविधा । यथा -

१-सहजा -जन्मजातप्रतिभा ।

२-आहार्या-शास्त्रकाव्यनिर्माणभ्यासादुत्पन्ना प्रतिभा ।

३-औपदेशिकी-मन्त्रतन्त्रणामनुष्ठानेन देवेभ्यः गुरोपदेशेभ्यश्च प्राप्ता प्रतिभा ।

उपसंहारः

प्रतिभा एव कविं काव्यनिर्माणार्थं प्रेरयति । यतः उच्यते-

गुरुपदेशादध्येतुं शास्त्रं जडधियोऽप्यलम् ।

काव्यं तु जायते जातु कस्यचित्प्रतिभावतः ।। (काव्यालंकार. १.५)

प्रतिभा कवेः तृतीयनयनमित्युच्यते । यया त्रिकालद्रष्टा कविः कल्पनाराज्ये विचरति । अतः

महिमभट्टस्य व्यक्तिविवेके उक्तमस्ति-

सा हि चक्षुर्भगवतस्तृतीयमिति गीयते ।

येन साक्षात्करोत्येष भावांस्त्रैकाल्यवर्तिनः ।।

सन्दर्भग्रन्थसूची

- १। आचार्य कपिलदेन द्विवेदी – संस्कृतनिबन्धशतकम्, विश्वविद्यालय प्रकाशन, वाराणसी - २०१०।
- २- आचार्य शिवदत्त द्विवेदी-बृहत्संस्कृतशतकनिबन्धकलिका, भारतीयविद्याप्रकाशनम्, दिल्ली, २००८।
- ३- आचार्य पारसनाथ द्विवेदी - नाट्यशास्त्र का इतिहास, चौखम्बा सुरभारती प्रकाशन, वाराणसी, २०१२।
- ४- आचार्यः विश्वनाथकविराजः - साहित्यदर्पणम् (व्या. शेषराजशर्मा, रेग्मी), चौखम्बा कृष्णदास अकाडमी, वाराणसी, २०१०।
- ५- आचार्य बलदेव उपाध्याय-संस्कृत साहित्य का इतिहास, शारदा निकेतन, वाराणसी, २००९।
- ६- अलंकारशास्त्रस्येतिहासः - डॉ. दगदीशचन्द्र मिश्रः, चौखम्बा सुरभारतीप्रकाशन, वाराणसी, १९८३।
- ७- काव्यप्रकाशः (मम्मटाचार्यः) - आचार्य विश्वेश्वर सिद्धान्तशिरोमणि, ज्ञानमण्डल लिमिटेड, वाराणसी, २०१०।
- ८- काव्यादर्शः-आचार्य श्रीरामचन्द्रभिष्र, चौखम्बा विद्याभवन, वाराणसी, १९९६।

Assistant Professor in Sanskrit

Sailabala Womens College

Cuttac, Odisha

सोत्कर्षेऽपि रघोवंशे रामोऽभूत्स्वकुलाधिकः

दिल्लीप कुमार देवता

क्षेमेन्द्रः -

महाकवेः क्षेमेन्द्रस्य जीवनचरितं सम्बन्धीस्पष्टवर्णनं यद्यपि कुत्राऽपि न लभ्यते, तथापि कवेः रचनासु अस्य जीवनं पृथक् न कृतं भवति। कवेः क्षेमेन्द्रस्य पूर्वजानां उपयुक्तं परिचयेन स्पष्टं यत् — असौ दनाट्य परिवारे लब्धजन्मासीत्। अतः अस्य पालनं पोषणं अवश्यं हि राजकुमाराणामिव कृतं स्यात्। वैभवं, मानं, भाग्यं तथा ऐश्वर्यं मग्नस्य क्षेमेन्द्रस्य वाल्यजीवनं अतीव सुखपूर्णं स्यात्। महाकविः आलङ्कारिकस्वायम् काश्मीरप्रदेशे एकादशशतके अजायत। क्षेमेन्द्रस्य ग्रन्थानां अति विस्मृतक्षेत्रात् स्पष्टं भवति यत् अस्य ज्ञानं अतीव उच्चम् तथा व्यापकमासीत्। असौ गणित, ज्योतिष, आयुर्वेद, राजनीतिसास्त्रम् इतिहासः अलङ्कारशास्त्रम् बौद्धदर्शनम् तथा तर्कशास्त्रादीनि काश्मीरप्रदेशे सकलाः विद्याः अधीतवान् गाथा साहित्य, भाष्यकाव्यम् तथा सङ्गीते अस्य रुचिरासीत्। यात्रा सम्बन्धी साहित्यमपि असौ अवश्यमपठत्।

मुख्याविन्दवः

अचार्यक्षेमेन्द्रस्य चारुचर्याकाव्यम् चौखम्भा-भारती अकादमीपक्षतः प्रकाशितायाः काव्यमालायाः द्वितीयगुच्छके प्रकाशितमस्ति। मानवस्य स्वभावम्, आचरणं सर्वोपरि जीवनं च शास्त्रानुकूलं कर्तुमत्र काव्ये विविधैः पौरानिकैः उदाहरणैः सह उपदेशाः प्रदत्तासन्ति। अनेन विरचिता चारुचर्या एकं खण्डकाव्यम्। अस्मिन्काव्ये साकल्येन अनुष्टुप्छन्दसा शतं श्लोकाः सन्ति तेषु सप्तति श्लोक अत्र आलोच्य विषयस्य मुख्याशयः भवति।

स्वकुलान्यूनतां चेच्छेतुल्यः स्यादवाधिकः।

सोत्कर्षेऽपि रघोवंशेरामोऽभूत्स्वकुलाधिकः।।

विषयावतरणम्:

स्वकुले न्यूनतां, तुल्याम् अधिक्यं वा इच्छेत्। सोऽत्कर्षेऽपि रघोः वंशे रामः स्वकुलाधिकः अभूत्। पवित्रता संपन्ने सूर्यवंशे रघुनाम प्रसिद्धः नरपतिः बभूव। असौ राज्ञः दिलीपस्य तनयः आसीत्। तस्य नामानुसारेण सूर्यवंशस्य नाम अपि रघुवंशः इति कथ्यते। सः कुलशील दाक्षिण्यादिभिः सर्वनृपगुणैः सर्वासां प्रजानां सेवनीयः आसीत्। तस्य शृङ्खलितशासनात् प्रजाः प्वर्तितात् नीतिमार्गात् धर्ममार्गात् च अणुमात्रं इतस्ततः नाभूवन्।

¹ १. चम्पूरामायणम् — वालकाण्डम्, २३

२. चम्पूरामायणम् — वालकाण्डम्, २७

३. चम्पूरामायणम् — वालकाण्डम्, २९

रघुराजः प्रजानां सुखवृद्धयर्थं ताभ्यः करं गृहीत्वा ततोऽपादिकेन यज्ञादिमार्गसेतु वापीकूपतडागादि निर्माणम् अकरोत्। दानशीलोऽसौ अर्थिभ्यः यथा-अभिलाक्षितम् वस्तुजातम् अयच्छत्, वरतन्तोः ऋषेः शिष्यः तस्मात् विद्याग्रहणम् अकरोत्। तस्य विद्याग्रहण समाप्त्यनन्तरं गुरुः वरतन्तुः अवदत् - "वत्स! तव शिक्षाग्रहणं समाप्तम्। अधुना स्वगृहं गत्वा सांसारिकजीवनं निर्वसितम्। ॥ गुरोः वचनं निसम्य कौत्सः अवदत् - "गुरो! दक्षिणामदत्त्वा कथं गृहं यास्यामि? गुरुः अवदत् - तव अकुण्ठिता शुश्रूषा एव अमूल्या गुरुदक्षिणा, अन्येन किम्? ॥ गुरोः एतत् वचनं श्रुत्वापि कौत्सः यदा दक्षिणा प्रदातुं अवदत् तदा क्रोधान्वितः गुरु कौत्सः अवदत् - "त्वचा मतः चतुर्दश विद्या अधीता, ततः चतुर्दश कोटिः स्वर्णमुद्रा महां दीयताम् ॥ गुरोः एतत् वचनं निशम्य किंकर्तव्यविमूढः शिष्यः कौत्सः राज्ञः दयालुस्वभावता, परोपकारिता गुणाः परिस्फुटा। तथापि तस्मिन् वंशे समुत्पन्नः रामचन्द्रः स्वकुलस्याधिकः अभवत्।

अयं प्रभुः श्रीरामचन्द्रः भगवतः बिष्णोः अंशावतारः भवति। महाराजः दशरथः पुत्रेष्टियज्ञं कारयितुं ऋष्यशृङ्गं नाम ऋषिपुङ्गवं स्व नगरमानयत्। यज्ञसमाप्ते, पायसमादाय राजा दशरथः -

कौशल्यार्यै प्रथममदिशद्भरपतिः पायसार्धं

प्रादादर्थं प्रणयमधुरं केकयेन्द्रस्य पुत्र्यै।

एते देव्यौ तरलमनसः पत्युरालोच्य भावं

स्वार्धाशाभ्यां स्वयमकुरुतां पूर्णकामां सुमित्राम्॥

यज्ञोच्छिष्टहविः भोजनानन्तरं ज्येष्ठाराज्ञी कौशल्यार्यौ भवन्तं प्रभुं श्रीरामं पुत्ररूपेण लब्धुं गर्भमधत्त। यथा -

त्र्यग्रोधपत्रसमतां क्रमशः प्रयाता -

मङ्गीचकार पुनरप्युदरं कृसाङ्गयाः।

जीवातवे दशमुखोरगपीडितानां

गर्भच्छलेन वसता प्रतमेन पुंसाः॥

अनन्तरं शुभेमुहूर्ते प्रभु श्रीरामचन्द्रः राक्षसकुलं विनाशयितुम् शुभे मुहूर्ते भूपृष्ठमवततार। तदुत्कम् चम्पूरामायणे-

उच्चस्थे ग्रहपञ्चके सुरगुरौ सेन्दौ न वम्यां तिथौ

ळग्ने कर्कटके पुनर्वसुयुते मेषं गते पूषणि

निर्दग्धुं निखिलाः पलाशसमिधो मेध्यादयोध्यारणे -

राविर्भूतमभूतपूर्वमपरं यात्किंचिदेकं महः॥

ग्रह पञ्चके उच्चस्थे सुरगुरौ चन्द्रमसायुक्ते नवम्या तिथौ पुनर्वसु नक्षत्रयुक्ते कर्कटके लग्ने सूर्ये मेषराशौस्थिते सकलाः राक्षस रूप काष्ठानि भस्मसात् कर्तुं पवित्रात् अयोध्यानगररूप मन्थन काष्ठा अद्वितीयं अभूतपूर्वं रामाभिधानं एकं तेजः आविर्भूतः वभूव।

असौ श्रीराम अनुजैः भरतलक्ष्येण शत्रुघ्नैः सह वाल्यसमयं अतिवाहितवान्। अनन्तरं गाधिसुत्रः विश्वामित्रः वने याज्ञनष्ट कारिणः राक्षसान् हन्तुं रामस्य साहाय्यार्थं अयोध्यानगरी मागच्छत्। सः राजानं दशरथं उवाच - "राजन्! भवतः तनयेन विनयाभिरामेण रामेण शरसन मित्रेण सौमित्रि मात्र परिजयेन क्रियमाणं क्रतुरक्षो रक्षोदुरितमुत्तीर्य कृतावभृथो भवितुमभिलाषामिह। रामलक्ष्मणे आश्रमं नयन् ताभ्यां वलीत्यति वलेति च द्वे विद्ये अददात्। सः अकथयत् -

"वलेन तपसां लब्धे वलीत्यतिबलेति च

विद्येते मयि काकुत्स्थ विद्येते वितरामि थे।।

ततः गृहीत विद्यस्य दशरथेः प्रदेशमेकं प्रदर्श्य भगवानित्वं अकथयत् -

अस्मिन्पुरा पुरभिदः परमेश्वरस्य

भालान्तरालनयनज्वलने मनोभूः।

सद्यः प्रपद्य शलभत्वममुञ्चदङ्गः

तस्मादमुं जनपदं विदुरङ्गं संज्ञम्।।

तदनु मानससरः प्रसृगं सरयूमतिक्रम्य वृत्रवधप्रवृद्ध वृद्धश्रवः पक्ष क्षालन लब्धमलयोर्मलदकरुण नाम्नोः जनपदयोः सीम्नि कृतपदयोः दशरथ्यो पुनरण्येवमब्रवीत् -

यक्षः सुकेतुर्दुर्हिणंप्रसादाल्लभे सुतांकामपि ताटकाख्याम्

सुन्दः किलैनां परिणीय तस्यां मारीचनीच जनयां वभूव।।

सुकेतुर्नाम यज्ञः ब्रह्मवरप्रभावात् ताटकां नाम कन्यामलभत। सुन्दनामदैत्यः ताटकानाम्नीं तां परिणीय तस्यां क्षुद्रवृत्तिकं मारीचनाम तनयम् उत्पादयामास।

अनन्तरं रामः ताटकावधारनन्तरं विश्वामित्रेण सह तस्य आश्रमं गत्वा तत्र यज्ञाविघ्नकारिणः राक्षसान् हतवान्। अनन्तरं प्रीतिमानाः विश्वामित्रः रामलक्ष्मणौ जनकस्य यज्ञभूमिं मनयत्। पथि ऋषि अवदत् - "राम! इयं गौतम दर्मपत्नी अहल्या ऋषि शापात् पाषाण त्वंप्राप्ता, ताम् उद्धर रामः कृपया तस्याः उपरि पादस्थापनात् सा मुक्ता सती स्वर्गगामिनी अभवत्। अनन्तरं विश्वामित्रेण सह तौभ्रातरो मितिलायाः जनकपुरीं प्रविष्टवन्तौ। तदा विश्वामित्रः तौ अब्रवीत् - "एकदा हलेन यज्ञभूमिं परिष्कुर्वतः मिथिलाराज जनकस्य सौभाग्यात् रत्नगर्भाइयं वसुमती सी नाम कन्यारत्नम् अजनयत्। वंशस्यास्याः मिथिलायाः माहात्म्यं वर्णनीः मस्ति। यदत्र स्वयं भगवती सीता जन्म अग्रहीत्।

अनन्तरं राजर्षिः जनकः विश्वामित्रं मब्रवीत् - "महर्षि! पुरः दृश्यमानमिदं धनुः अस्मद् वंशश्रेष्ठाय राज्ञे देव राताय इन्द्र राजः प्रायच्छत्। अहमपि इदं धनुः सीता विवाहार्थं पणत्वेन स्थापितवान् जनके एवं कथयति गाधिसुतः विश्वामित्रः तद् धनुः नमनार्थं रामाय आदिष्टवान्। ततः -

वमे बाहुवलं विवृण्वति धनुर्वशे गुणारोपणं

णा भूत्केवलमात्मना तिलकिते वंशोऽपि वैकर्तने।

आकृष्टं नितरां तदेव न परं सीतामनोऽपि द्रुतं

भङ्गस्तस्य न केवलं क्षितिभुजां दोः स्तम्भदम्भस्य च ।।

जनकराजकन्यां सीतां परिणीय रामः पित्रादशरथेन सह अयोध्या प्रत्यागतवान् । महाराजः दशरथः रामं युवराजपदे स्थापयितुम् ऐच्छत् तदा कैकेया सत्यापाशेन वद्धः असौ तं वनवासार्थमादिश । रामः अनुजलक्ष्मणेन पत्न्या सीतया सह चतुर्दशवर्षाणि वनवासं कर्तुं गत्य दण्डकारण्ये न्यवसत् । तत्र लङ्काराजः रावणः सीतां अपहृतवान् । रामः वानरराज सुग्रीवेण सह मित्रतां सम्पाद्य वालिवधमकरोत् । अनन्तरं सुग्रीवस्य निर्देशनं हनुमान् समुद्रं विलंध्य लङ्कापुरीं गत्वा सीतायाः अवस्थितिं विज्ञाय रामाय न्यवदेयत् । रामचन्द्रः वानरभल्लुकैः समुद्रे निर्माणं वानर सेनाभिः सह लङ्कापुरीं मगच्छत् । तत्र रामलक्ष्मणौ बहून् राक्षस सैन्यान् हतवन्तौ । अनन्तरं रावणेन सह रामस्य भीषण संग्रामः अभवत् । अनन्तरम् –

शास्त्रशास्त्रि समुत्सुकोऽपि दयितां संचिन्त्य पर्यकुला –

मस्त्रेण ज्वलता विधेरपुनरुन्मेषण तन्मस्तकान् ।

तामः कन्दलितान्मुहर्मुहरवच्छेदेऽपि लङ्कापते –

रातङ्गेन समं समस्तजगतां चिच्छेद् सीतापतिः ।।

रावणस्य वधानन्तरं रामः तस्यानुजं विभीषणं सिंहासने अभिषिच्य सीता लक्ष्मणाभ्यां सह अयोध्यापुरीं प्रत्यागच्छत् । अनन्तरं भरतात् राज्यस्य शासनभारं गृहीत्वा प्रज्ञाः पुत्रवत् अपालयत् । अतः प्रज्ञाः सन्तुष्टाः अभवन् । परन्तु सीतायाः लङ्कापुरे अवस्थानात् प्रजानां मनसि दुःखमजायत । अतः प्रजानुरञ्जकः रामः प्रजानां प्रीत्यर्थं पत्नीसीतां ऋषेः वाल्मीकेः आश्रमे परित्यक्तवान् । अनुजः लक्ष्मणः यदा तस्मिन् आश्रमे सीतां परित्यज्य अयोध्यां प्रत्यागच्छत्, तदा सीतायाः विलापः वर्णितः रामायणे –

सा दुःखभारावनता यशस्विनी

यशोधरा नाथमपश्यती सती ।

रुरोद सा बर्हिणनादिते वने

महास्वनं दुःखपरायणा सती ।।

रामेण अश्रमेद यज्ञकरणा वसरे महर्षिणा वाल्मीकिना तस्य तनयाभ्यां लवकुसाभ्यां सह मिलनमकारयत् । सती सीतापि अयोध्यापुरीं मागत्य प्रजानाम् असन्तुष्टभावं विज्ञाय पातलगामिनी अभवत् । अनेन प्रकारेण प्रभोः रामचन्द्रस्य क्लेशपूर्णं जीवनं व्यतीतम् । तथापि असौ जन्मनः आरम्य ऋषे विश्वामित्रस्य यज्ञरक्षणावसरे ताडकारक्षसीम् अवधित । अभिशप्ताम् अहल्याम् उद्धृतवान् । सीतां परिणीय अयोध्यापुरीं आगच्छन् पर्शुरामस्य दर्पम् अचूर्णयत् । वनवासकाले बहून् दुष्टनिशाचरान् अहन् । लङ्काराजं रावणं निहत्य विभीषणीयं सिंहासनमददात् । आत्मसुखं विस्मृत्य प्रजाः सुखेन अपालयत् ।

समस्या (Problem): -

वने ताटकानाम्नीं राक्षसीम् अवधीत्। सीतां परिणीय यदा अयोध्यां प्रति प्रत्यागच्छत् तदा मार्गे पर्शुरामस्य दर्पम् अचूषत्यं पालयन् चतुर्दश वर्षाणि पत्न्या अनुजेन च सह निर्जनवने अवसत्। तदा लङ्काधिपतिः रावणः वनमध्यात् सीताम् अहरत्। सः राघवः वानर भल्लुकैः समुद्रे सेतुं निर्माण्य वनान्तात् वनितापहारिणं पुत्रपौत्रादि सहितं दशशिरं रावणं जघान। परिशेषे प्रजानां प्रीत्यर्थं पतिव्रतां स्वपत्नीं जानकीमपि तत्याज। एतेन सूर्यवंशीय राजसु श्रीरामचन्द्रः अभ्यधिकः गुणसम्पन्नः आसीत्।

लक्षम् उद्देश्यं च (Aims and objectives):

श्रीरामचन्द्रः लोकप्रतिष्ठितमर्यादायाः सुरक्षायां समग्रजीवनं समर्पितवा मातुः कैकय्याः कूटवचनैः महाराजदशरथः यन्त्रितोऽभवत्तदा पितृसत्यपालनार्थं सः चतुर्दशवर्षरूपं वनवासमङ्गीकृतवान् सानन्देन। यद्यापि मातृकैकेयीवाक्ये श्रीरामः वनवासं कृतवान्तथापि मातृकैकेयीं प्रति तस्य मनसि काऽपि दुर्भावना नासीत्। यद्यापि लक्षणः तस्य सहानुगामी आसीत्तथापि भरतब्रुघ्नौ प्रति अविचला श्रद्धा आसीत्तस्य। अयोध्यां प्रति श्रीरामचन्द्रस्य पुनः प्रत्यागमनं भवतु इति मनसि निधाय यदा भरतः भ्रात्रा सह मिलितुमरण्यं आगतवान् आसीत्तदा लक्ष्मणस्तमन्यथा चिन्तितवान्, परन्तु श्रीरामचन्द्रस्य विश्वासः भरते तथैव सुदृढ आसीत्। अन्ततः पितृसत्यपालनार्थं चतुर्दशवर्षाणि यावत् भरतस्य राज्यभारं अर्पयित्वा आदर्शभ्रातृत्वस्य परिचयं दत्तवान् श्रीरामचन्द्रः

² १. चम्पूरामायणम् — वालकाण्डम्, २३

२. चम्पूरामायणम् — वालकाण्डम्, २७

३. चम्पूरामायणम् — वालकाण्डम्, २९

यद्यापि श्रीरामः राज्यशासनात्प्राक् वनवासं कृतवान्तथापि प्रजाभिः स आदृतः आसीत्। विशेषतः अयोध्यावासिनां मनोभावतः भरतस्य भ्रातृप्रेमतः च अनुमीयते यत् श्रीरामचन्द्रः प्रजानुरञ्जकः राजा आसीदिति।

भूमिभरिण मग्ना दशवदनमूखाशेषरक्षोगणानां
धृत्वा गोरुपमादौ दिविजमुनिजनैः साकमव्जासनस्य।
गत्वा लोकं रुदन्ती व्यसनमुपगतं ब्रह्मणे प्राह सर्वं
ब्रह्मा धात्वा मुहूर्तं सकलमपि हृदावेदशेषात्मकत्वात्।।

उपसंहारः—

महाकवि क्षेमेन्दस्य जीवन संयमित तथा नियमितमासीत्। अधिकांश समये असौ तथा सुशिक्षित जनानामध्ये अतिवाहितमकरोत्। अयं प्रायतः अरसिकः, नेयायिकः तार्किक शुष्कवेदपाठी तता वैयाकरणस्य दूरे आसीत्। तस्य न्याय, दान, त्याग, परोपकार, तथा उदाररूपच्य सर्वत्र अदृश्यन्ते। अवदानकल्पलतायाः परिमिति वर्णनायां कविः सरलता स्वाभिमान, उदारता निर्मलतादीनां

सद्गुणानां वर्णनं कृत्वा आत्मन स्वभावे दया, संयम, ज्ञान सन्तोष, तटस्थता, तपः जर्जस्वितादीनां परिचयमददात्। कविः क्षमेन्द्र वेशभूषा तथा वार्त्तालापे अतीव सम्भः प्रतीत भवति। धनिकस्य पितुः पुत्रत्वात् असौ कदाचिदपि योग्यलेखकान् उपहासमकरोत्।

आधार पुस्तकम् (Base Book)

१. दुर्गाप्रसाद, परव, काशीनाथपाण्डुरङ्ग च (सं), चारुचर्या काव्यमाला (द्वितीय गुच्छक),
२. भोजराकृत चम्पूरामायणम्
३. श्रीमद्वाल्मीकिरामायण उत्तरकाण्डम्

अध्यापकः

कलिङ्गभारती संस्कृत महाविद्यालयः

वालिकचन्द्रपुरम्, याजपुरम्, ओडिशा

साहित्यशास्त्रे रस-सिद्धान्तः

Rinku Guin

संस्कृत वाङ्मये वेदः अपौरुषेया कृतिः अस्ति । वेदतः नाट्यशास्त्रस्य आविर्भावः भरतमुनिनाकृतः । अतएव भरतमुनिः रससूत्रस्य प्रतिष्ठापकाचार्यरूपेण अभिधीयते । रससूत्रे विभाव- अनुभाव-व्यभिचारिभाव पदानां समन्वयमस्ति । अस्य सूत्रस्य व्याख्या भरतमुनिना न कृता । अपितु अन्यैः आचार्यैः विविध रूपेषु आलोचनात्मकपद्धत्या सविस्तरेण मीमांसाः कृता । अस्मात् कारणात् रससम्प्रदायस्य उद्भवः भवति । अयं रससम्प्रदायः भरतमुनेः आरभ्य पण्डितराज जगन्नाथः पर्यन्तं सम्यक् रूपेण प्रचलित । इतः परं अपि अनेके नवीनाचार्याः रससम्प्रदायं आलम्बनं कृत्वा साहित्यशास्त्रस्य नूतनान् ग्रन्थान् लिखन्ति । एते ग्रन्थाः उत्तराधुनिक संरचनावादयोगे अतिवमहत्त्वपूर्णाः । परन्तु रससम्प्रदायस्य उपजीव्यशास्त्रं नाट्यशास्त्रमेव अस्ति । संस्कृतसाहित्यकाव्यजगति षट् सम्प्रदायाः वर्तन्ते । तत् यथाक्रमे-

सम्प्रदायाः

प्रवर्तकः

१- रससम्प्रदायः

भरतमुनिः

२- गुणसम्प्रदायः

दण्डि

३- अलङ्कारसम्प्रदायः

भामह्यादि

४- रीतिसम्प्रदायः

वामनः

५- ध्वनिसम्प्रदायः

आनन्दवर्धनः

६- वक्रोदिसम्प्रदायः

कुन्तकः

रसस्य स्वरूपम् - सम्प्रत्युपलभ्यमानो रससिद्धान्तो भरतेन प्रवर्तितः । परन्तु किं रसस्य स्वरूपम् तत् अत्र निरूपितम् । काव्यं हि आनन्दानुभूतिसाधनम् । आनन्दानुभूतिश्च रसास्वादमूला । रसास्वादानादेव आनन्दावाप्तिः । अतएव काव्यप्रयोजने मम्मटो “सद्यः परनिर्वृतये” इति व्याचष्टे-

सकलप्रयोजनमौलिभूतं समनन्तरमेव रसास्वादसमुद्गातं विगलितवेद्यान्तरम् आनन्दम् । १

विश्वनाथः साहित्यदर्पणे रसस्वरूपं प्रतिपादयति यद् रसो ब्रह्मास्वादसहोदरः - वेद्यान्तरस्पर्शशून्यो ब्रह्मास्वादसहोदरः ।

स्वाकारवदभिन्नत्वेनायमास्वाद्यते रसः ॥ २

रसस्य आस्वाद्यत्वम् अनुभूतिविषयत्वं च मम्मटेन वर्ण्यते -

“पानकररसन्यायेन चर्व्यमाणः हृदयमिव प्रविशन् अन्यत्सर्वमिव तिरोदधत् ब्रह्मास्वादमिवानुभावयन् अलौकिकचमत्कारकारी शृङ्गारादिको रसः” । ३

तैत्तिरीयोपनिषदि “रसो वै सः । रसं ह्येवायं लब्ध्वानन्दी भवति” ४ इत्यत्र ब्रह्मणो रसरूपत्वं तदवासौ च आनन्दोपलब्धिर्वर्ण्यते ।

नाट्यशास्त्रे भरतेन निर्दिश्यते -

“रस इति कः पदार्थः ? उच्यते - आस्वाद्यमानत्वात् । कथमास्वाद्यते रसः ? यथा हि नानाव्यञ्जन- संस्कृतमन्त्रं भुञ्जाना रसानास्वादयन्ति सुमनसः पुरुषा हर्षादींश्चाधिगच्छन्ति, तथा नानाभावाभिनयव्यञ्जितान् वागङ्गसत्त्वोपेतान् स्थायिभावान् आस्वादयन्ति सुमनसः प्रेक्षका हर्षादींश्चाधिगच्छन्ति” । ५

यथा नानाव्यञ्जनमिश्रम् अन्नं भुञ्जाना रसान् आस्वादयन्ति, तथैव नानाभावाभिव्यञ्जितान् स्थायिभावान् सहृदया आस्वादयन्ति, हर्षं चानुभवन्ति । रसभावयोश्च परस्परं पोषकत्वम् । न भावाहीनो रसः, न च रसहीनो भावः । एवं द्वावपि परस्परं भावयतः । ६ रसः सर्वेषां भावानां मूलं, यथा बीजं वृक्षपुष्पादेः । ७

भरतेन नाट्यशास्त्रे उच्यते- “नहि रसाद् ऋते कश्चिदर्थः प्रवर्तते” । ८ कथं रसनिष्पत्तिरिति जिज्ञासायां तेनोच्यते- विभावानुभावव्यभिचारिसंयोगात् रसनिष्पत्तिः । अत्र विभावाः कारणानि अनुभावाः कार्याणि व्यभिचारिणश्च सहकारिणः एषां संयोगात् रसस्य निष्पत्तिः । उक्तं च मम्मटेन-

कारणान्यथ कार्याणि सहकारीणि यानि च ।

रत्यादेः स्थायिनो लोके तानि चेन्नाट्यकाव्ययोः ॥

विभावा अनुभावास्तत् कथ्यन्ते व्यभिचारिणः ।

व्यट्टः स तैर्विभावाद्यैः स्थायी भावो रसः स्मृतः ॥

(काव्य. ४. २७, २८)

अत्र संयोगशब्दं निष्पत्तिशब्दं चाश्रित्य विविधा वादाः प्रादुरभवन् । प्राधान्येन चत्वारो वादाः विविधदर्शनविद्भिः प्रतिपादिताः । तत्र १- भट्टलोल्लटेन मीमांसादर्शनम् आश्रित्य उत्पत्तिवादः २- शङ्कुकुकेन न्यायदर्शनमाश्रित्य अनुमितिवादः ३- भट्टनायकेन सांगव्यदर्शनमाश्रित्य भुट्टिवादः ४- अभिनवगुप्तेन च वेदान्तदर्शनमाश्रित्य अभिव्यक्तिवादः प्रस्ताविताः । स रसः काव्यस्य आत्मा भवति । यथा- “रसो वै आत्मा काव्यस्य” । ९ अस्मिन् सन्दर्भे साहित्यदर्पणकारः विश्वनाथकविराजः कथयति साहित्यदर्पणे- “वाक्यं रसात्मकं काव्यम्” । १० रससूत्रप्रसङ्गे भरतमुनिना उट्टं यथा- “विभावानुभावव्यभिचारिसंयोगात् रसनिष्पत्तिः” । ११ स्थायीभावः रसत्वं प्राप्नोति, विभावानुभावव्यभिचारिभिवसंसर्गात् । नाट्यशास्त्रस्य व्याख्याकारः अभिनवगुप्तः रसस्यास्वादनप्रक्रियां भिन्नरूपेण प्रतिपादयति । तेषामभिप्रायः भवति- तदा सः रसः सहृदयानां

मानसिकभावनायां प्रतिफलनं भवति यदा अयं रसः आभिमुख्यसामुहिकसम्पन्नः भवति । सः रसः अलौकिकव्यापारात् काव्ये श्रेष्ठत्वं प्राप्नोति । अपि च अलौकिकव्यापारः भवति काव्ये व्यञ्जना इति । साधारण दृष्ट्या अयं रसः पृथक् भवति । अस्या आस्वादनं केवलमन्तः करणे भवति सहृदयस्य । इयं स्थितिः भवति सहृदयस्य चित्तिनिस्पन्दता इति । स्थलेऽस्मिन् अभिनवगुप्तः भट्टनायकादीनां सांख्यदर्शनदृष्ट्या रसास्वादनं काव्यमिति प्रमाणयन्ति ।

परवर्त्तिनः आलङ्कारिकाः अभिनवगुप्तसम्प्रदायापेक्षया पृथक् युक्तिं स्थापयन्ति । यथा वेदान्तिनः कथयन्ति “आत्मा नित्यचैतनशीलः पूर्णानन्दमयः” इति यदा मानसिकीभावना अलौकिकीव्यापारत्वात् आत्मानुभूतिक्षेत्रे संश्लिष्टो भवति तदा आनन्दप्रदः आत्मानुभूतिर्जायते । यथा (रसास्वादक्षेत्रे) स्थायी भावः रतिशोकादयः यावत् पर्यन्तं स्थायीभावाः आवरणविहीनचैतन्यद्वारा प्रभाविता न भवति तावत् पर्यन्तं रसस्य आस्वादनं न सम्भवति । अस्मिन् प्रसङ्गे जगन्नाथपण्डितः तेषां युक्तिस्थापयति तैत्तिरीयोपनिषदस्थ सुक्तिआधारीकृत्य-

“रसो वै रसः रसं ह्येवायं लब्ध्वा आनन्दी भवति” ॥१२॥ सः पुनरपि कथयति “रस प्रतीतिः नाम अपरोक्षप्रतीतिरिति” ॥ १३॥

नवरसविवेचनम्- रसविषयकालोचनं भावविषयकालोचनञ्च भरतमुनिना तेषां नाट्यशास्त्रग्रन्थे षष्ठसप्तमोऽध्याये सम्यक्तया प्रतिपादितमस्ति । इदानीमपि आलङ्कारिकाणां पृथक् पृथक् युक्तिः भवति रसविभाजने । केचन अष्टौ इति कथयन्ति अन्ये केचन नवरसाः इति प्रतिपादयन्ति । अष्टविधरसस्य युक्तिक्षेत्रे भरतमुनिना युक्तं यथा-

शृङ्गारहास्यकरुणा रौद्रवीरभयानकाः ।

वीभत्साद्भुतसंज्ञौ चेत्यष्टौ नाट्ये रसाः स्मृताः ॥ १४॥

तेषां स्थायीभावादीनां प्रतिपादनक्षेत्रे भरतमुनिना उक्तमेव-

रतिर्हासश्च शोकश्च क्रोधोत्साहो भयं तथा

जगुप्सा विस्मयश्चेति स्थायिभावाः प्रकीर्तिताः ॥१५॥

महाकविः कालिदासः अपि अमुमाशयमाधारीकृत्य स्वनाटके विक्रमोर्वशीये कथयति-

मुनिनाभरतेन यः प्रयोगो भवतीष्वष्टरसाश्रयोनियुट्टः ।

ललिताभिनयं तमद्यभर्ता मरुतां द्रष्टुमनाः सालोकपालः ॥१६

कविः वररुचिः तेषां उभयाभिसारिकाग्रन्थे रसाः अष्टविधाः इति लिखितवान् । यथा-

यस्यास्तावत् प्रथमं त्रयो गीतवादितादिलया ।१७

अतः परवर्तिकालीननाट्यकाराः कालिदासादयः नाट्यशास्त्रस्य रससंख्याम् आधारीकृत्य अष्टविधः रसः इति उद्धोषितवन्तः । परन्तु केचन पुरातनमातृकाग्रन्थसहायेन नाट्यशास्त्रस्य टीकाकारः अभिनवगुप्तादयः शान्तरसमपि अङ्गीकुर्वन्ति । यत्र शम एव तस्य रसस्य स्थायीभावः इति । शान्तरसयोपरि सः कथयति यत्-

ये पुनर्नव रसाः इति पठन्ति तन्मते शान्तस्वरूपमभिधीयते ।१८
पण्डितराजजगन्नाथः रसगङ्गाधरे शान्तरसस्य माधुर्यशृङ्गार करुणरसस्योपरि प्रभाव विषये प्रतिपादयति । अमुं विचारं समर्थयति मम्मटाचार्यः काव्यप्रकाशे यत्-

करुणे विप्रलम्भे तच्छान्ते चातिशयान्वितम् ।१९

मम्मटाचार्येण स्वीकृतं शान्तस्य नवरसत्वमिति विचारः कृतः पण्डितराजजगन्नाथेन उक्तं रसगङ्गाधरे यत्-

अत एव अष्टौ नाट्ये रसाः स्मृताः इत्युपक्रम्य शान्तोऽपि नवमोरसः इति मम्मटभट्टा अप्युपसंहार्युः । अतः शान्तरसस्य नवरसत्वं स्वीकुर्वन्ति आलङ्कारिकाः यथा-

शृङ्गारहास्यकरुणा रौद्रवीरभयानकाः

बीभत्सोऽद्भुत इत्यष्टौ रसाः शान्तस्तथा मतः ।२०

अपि च एतेषां रसानां स्थायिभावाः यथा-

रतिर्हासश्च शोकश्च क्रोधोत्साहौ भयं तथा

जुगुप्सा विस्मयश्चेत्यष्टौ प्रोद्धा शमोऽपि च ।२१

रससिद्धान्तः- “ विभावानुभावव्यभिचारि संयोगाद्रसनिष्पत्तिः ” ।

भावशब्दस्य व्युत्पत्तिः- भावयन्ति इति भावाः । के नटाः नाट्यरसिकाः । किम् भावयन्ति इति नाट्य विचक्षणाः आह्विक- वाचिक- सात्त्विक- आहार्यः अभि नयेन सम्यक्तया अभिनयं कुर्वन्ति चेत् सुमनसाः नाट्यरसिकाः रसं आस्वादयन्ति अथवा मनसि भावयन्ति इति भावाः । भू इति करणे धातुस्तथा च भावितं वासितं कृतमित्यन् अर्थान्तरम् इति भावः ।

नाट्यशास्त्रस्य सप्तमाध्याये भरतमुनिः भावस्य लक्षणं प्रतिपादितवान्-

वागङ्गसत्वोपेतान् काव्ये अर्थान्भावयन्तीति भावा ।

ह्यनेन गन्धेन रसेन वा सर्वमेव भावितम् इति भावः ।

अत्र विभाव नाम- महर्षिः भरतमुनिः नाट्यशास्त्र ग्रन्थस्य सप्तमाध्याये विभावस्य लक्षणं उट्टवान् । “विभावो विज्ञानार्थः । विभावः कारणं निमित्तं हेतुश्च इति पर्यायः विभाव्यन्तेऽनेन वागङ्गसत्वाभिनया इत्यतो विभावाः । यथा विभावितं विज्ञातमित्यनर्थान्तरम् ।”

वहवोऽर्था विभाव्यन्तो वागङ्गाभिनयाश्रयाः

अनेन यस्मात्तेनायं विभाव इति संज्ञितः ॥ नाट्य० ७.४

विभाव शब्दस्य अर्थं विज्ञान । अपि च विभावः कारणं निमित्तं एवं हेतुः इत्यादि पर्यायवाचि शब्दाः सन्ति । अर्थात् एते सर्वे एकार्थे अन्तर्भवन्ति । वाचिक आह्निक एवं सात्विकाभिनयस्य विशेषज्ञानं कर्तुं यत् शक्यते तत् “विभाव” इति । वागादयोऽभिनया येषां स्थायिव्यभिचारिणां ते वागाद्यभिनय सहिता विभाव्यन्ते विशिष्टतयाज्ञायन्ते यद् ते विभावाः ।

अनुभावः नाम- महर्षिः भरतमुनिः नाट्यशास्त्रग्रन्थस्य सप्तमाध्याये अनुभावस्य लक्षणं दत्तवान् ।

अनुभाव्यतेऽनेन वागङ्गसत्त्वकृतोऽभिनय इति ।

श्लोकोऽत्र- वागङ्गाभिनयेनेह यतस्त्वर्थोऽनुभाव्यते

शाश्वद्भौपाङ्गसंयुट्स्त्वनुभावस्ततः स्मृतः । नाट्य० ७.५

व्यभिचारिभावानां लक्षणम्- भरतमुनिः नाट्यशास्त्रे सप्तमाध्याये व्यभिचारिभावस्य वर्णनं कृतवान् । वि आभि इत्येतावुपसर्गौ । चर इति गत्यर्थो धातुः । विविधमभिमुखेन रसेषु चरन्तीति व्यभिचारिणः । वागङ्गसत्वोपेताः प्रयोगे रसान्नयन्तीति व्यभिचारिणः । अत्र कथं नयन्तीति भरतः वदति । लोकसिद्धान्त एषः यथा- सूर्य इदं दिनं नक्षत्रं वानयतीति । न च तेन बाहुभ्यां स्कन्धेन वा नोयते । किन्तु प्रसिद्धमेतत् । यथेदं सूर्यो नक्षत्रं दिनं वा नयतीति एवमेते व्यभिचारिण इत्यवगन्तव्याः ।

त्रयस्त्रिंशत् व्यभिचारिणो भावाः-

निर्वेदगलानि शङ्कारव्यास्तथासूया मदः श्रमः ।

आलस्यं चैव दैन्यं च चिन्ता मोहः स्मृतिधृतिः ।

ब्रीडा चपलता हर्ष आवेगो जडता तथा ।

गर्वो विषाद औत्सुक्यं निद्रापस्मार एव च ।

सुप्तं विबोधोऽमर्षश्चाप्यवहित्थमथोग्रता ।

मतिर्याधिस्तथोन्मादस्तथा मरणमेव च ।

त्रासश्चैव वितर्कश्च विज्ञेय व्यभिचारिणः ।

त्रयस्त्रिंशदमी भावाः समाख्यातास्तुनामतः ।

नाट्य० ६.१८-१९-२०

अत्र विभाव अनुभाव व्यभिचारिभावस्य व्याख्यानं दत्तं भरतेन परन्तु निष्पत्ति संयोग शब्दयोः स्पष्टं व्याख्यानं नाट्यशास्त्रे कुत्रापि द्रष्टुं न शक्यते । एवं रसस्य मूलं एव स्थायिभाव इति शब्दस्य प्रयोगः न कृतः । अतः नाट्यशास्त्रस्य अनन्तरं भिन्न मताः आविर्भूताः । तत्र चत्वारः व्याख्याविशेषाः प्रसिद्धाः ते यथा-

- १- भट्टलोल्लटस्य - उत्पत्तिवादः
- २- श्रीशङ्कुकस्य - अनुमितिवादः
- ३- भट्टनायकस्य - भूक्तिवादः
- ४- अभिनवगुप्तस्य - अभिव्यक्तिवादः

भट्टलोल्लटस्य उत्पत्तिवादः- भट्टलोल्लटस्य मतानुसारेण संयोग शब्दे एव स्थायिभाव इति अद्याहार्यः । सः पूर्वमीमांसाशास्त्रे दृष्ट्या रससूत्रस्य उपरि व्याख्यानं कृतवान् । यथा उद्वं स्थायिभावः विभावयोः जन्यजनकभावः सम्बन्धः अस्ति । स्थायिभाव अनुभावयोः गम्यगमकभावः सम्बन्धः अस्ति । स्थायिभाव व्यभिचारि भावयोः पोष्यपोषकभावः सम्बन्धः वर्तते । अत्र विभाव अनुभाव व्यभिचारिभाव उत्पाद्याः किन्तु स्थायिभाव उत्पादकः तदर्थम् उत्पादकानां मध्ये आरोपं अपि द्रष्टुं शक्यते । अतः भट्टलोल्लटस्य वाद उत्पत्तिवादः आरोपवादः इति प्रसिद्धः । तस्य मतानुसारेण स्थायिभावः अनुकार्ये एव वर्तते । परन्तु अनुकर्तुः अपि भासते न पूर्णतया ।

श्रीशङ्कुकस्य अनुमितिवादः- सामाजिकानां प्रयोजनं किम् ? रसोत्पत्तिः कथं ? सामाजिक अनुकर्त्रोः सम्बन्धः किदृशः ? इमान् प्रश्नान् स्पष्टतया सन्देह रहितेन प्रतिपादितुं अशक्यम् । तदर्थं श्रीशङ्कुकः एतान् प्रश्नान् निवारयितुं प्रयत्नं करोति । एतत् सर्वं अनुमिति वाद द्वारा कथयति । नैय्यायिक दार्शनिक दृष्ट्या अनुमितिवादं स्थापितुं इच्छति । तस्य मतानुसारेण निष्पत्ति शब्दस्य अनुमितिः इत्यर्थः । आचार्य लोल्लट उत्पत्तिवादे रसः अनुकार्येषु अनुकर्तुषु अपि द्रष्टुं शक्यते इति एवमेव उद्वान् । श्री शङ्कुक मतानुसारं सम्यक्- मिथ्या- संशय-शादृश्य ज्ञानानां अपि वयं निर्णयं कर्तुं न शक्नुमः । चित्र तुरगन्यायेन रसस्य उपरि अनुमितिवादं श्रीशङ्कुकः प्रतिपादयितुं इच्छति ।

चित्रतुरग न्यायः- अत्र तुरगः अर्थात् अनुकार्ये स्थायिभावः अस्ति । चित्र तुरगः अनुकर्तुं दार्शनिकानां मध्ये स्थायिभावः अनुमीयते इत्यर्थः अभि नयानन्तरम् स्थायिभावः अनुमीयते । तदर्थं अनुमितिवादः इति प्रसिद्धः एवं तदर्थम् अपि निष्पत्तिः इत्युद्वे अनुमितिः इत्यर्थः ।

भट्टनायकस्य भूक्तिवादः- सांख्यदृष्ट्या भट्टनायकः भूक्तिवादं प्रतिपादितुं इच्छति ।

तस्य मतानुसारेण रसनिष्पत्तिः इत्युद्वे रसानुभवः इत्यर्थः । अत्र भट्टनायकः
भट्टलोल्लटस्य उत्पत्तिवादं एवं श्रीशङ्करस्य अनुमितिवादं निरस्य खण्डितवान् ।
भाव्यमाने रसोभोगेन परं भोज्यते न प्रतीयते ।

नोत्पाद्यतेन विभज्यते काव्येन रसः ॥

भुक्तिवादस्य अपरं नाम भोगः - भोजकः - भोजनः इत्यादयः । भावकत्व
व्यापारेण भाव्यमाने रसो भुज्यते सामाजिकैः । स्थायिभावानन्तरम् एव आस्वादन
क्रिया आगच्छति । रत्यादिस्थायिभावः एवं विभावयोः मध्ये भोज्यभोजकसम्बन्धः
वर्तते । अतः भूक्तिवादः इति प्रसिद्धः । भुक्ति इत्युक्ते आस्वादन क्रिया ।

अन्तिमतया सामाजिकैः एव रसस्वादनं भवति इति भट्टनायकः उक्तवान् ।
अभिनवगुप्तस्य अभिव्यक्तिवादः- पूर्वक्त वादत्रयं समालोच्य परिशोध्य त्रय
दोषाः सन्ति वा न इति विचारणं कृत्वा अभिनवगुप्तः स्वीयवादं उपस्थापितुं
उत्सुकः भवति । अभिव्यक्तिवादस्य आरम्भे पूर्वविमर्शकानां कृतं गौरवं संसूच्य
स्व स्य वादं मण्डयति । अभिनवगुप्ताचार्यस्तु सामाजिकस्य साक्षात् सम्बन्धं
प्रतिपादितवान् । अत्र अभिव्यक्त इत्युक्ते प्रकटना स्थायिनां विभावादिभिः
समम् संयोगात् व्यङ्ग्यव्यञ्जकत्वरूपात् सम्बन्धात् विभावादीनाम् एव वा परस्परं
संयोगात् रसस्य निष्पत्तिः इति सूत्रार्थः ।

पुनः प्रश्नमत्र भवति- किं रसेभ्यो भावानाम् अभि
निर्वृत्तिरुताहोवेभ्यो रसानामिति । रसभावयोः परस्पर सम्बन्धादेषामभि
निर्वृत्तिरीति केषाञ्चिन्मतम् । अर्थात् रसात् भावः एवं भावेभ्यः रसस्य उत्पत्तिः
इति । परन्तु एतत् न सत्यम् अत्र दृश्यते हि भावेभ्यो रसानामभिनिर्वृत्तिर्न तु
रसेभ्यो भावानामभिनिर्वृत्तिरिति । यथा उक्तं-

नानाभिनयसम्बन्धान्भावयन्ति रसानिमान्
यस्मात्तस्मादमी भावाविज्ञेया नाट्ययोत्कृभिः ॥
नाना द्रव्यैर्बहुविधैर्व्यञ्जनं भाव्यते तथा ।
एवं भावा भावयन्ति रसानभिनयैः सह ॥
न भावहीनोऽस्ति रसो न भावो रसवर्जितः ।
परस्परकृता सिद्धिस्तथोरभिनये भवेत् ॥
व्यञ्जनौषधि संयोगो यथान्नं स्वादुतां नयेत् ।
एवं भावा रसाश्चैव भावयन्ति परस्परम् ॥
यथा वीजाद्भवेद्वृक्षो वृक्षात्पुष्पं फलं तथा ।
तथा मूलं रसाः सर्वेतिभ्यो भावा व्यवस्थिताः ॥
नाट्य० ६-३४. ३५. ३६. ३७. ३८ ॥ इति ॥

पादटीका

१. काव्य, १. २
 २. सा. द., ३. २. ३
 ३. काव्यप्रकाश उल्लास, ४
 ४. तैत्तिरीय, २. ७
 ५. नाट्यशास्त्र, ६.
 ६. नाट्यशास्त्र, ६. ३. ७
 ७. नाट्यशास्त्र, ६. ३. ९
 ८. नाट्यशास्त्र, ६. ३. २
 ९. नाट्यशास्त्रम्
 १०. सा. द., १. ३
 ११. नाट्यशास्त्रम्, ६. ५, २. ७. ९
 १२. रसगङ्गाधरः
 १३. रसगङ्गाधरः
 १४. नाट्यशास्त्रम्, ६. १. ६
 १५. नाट्यशास्त्रम्, ४. ९. ८
 १६. विक्रमोर्वशीयम्
 १७. च्युतवाणी, पृ. १. ३
 १८. Gackword oriental service, vol. 1, p. 333
 १९. काव्यप्रकाशः, ८. ४. ८
 २०. सा. द., ३. १. ८. २
 २१. सा. द., ३. १. ७. ५
- परिशीलितग्रन्थाः
१. नाट्यशास्त्रम्- डॉ० भवभूति शर्मा, डॉ० हरिदत्त शास्त्री साहित्य भण्डार
सुभाष बाजार मेरठ
 २. साहित्यदर्पणम्- आचार्य शेषराजशर्मा रेग्मी चौखम्बा कृष्णदास अकादमी-२००६
 ३. संस्कृतसाहित्येतिहासः- वलदेव उपाध्याय शारदा निकेतन प्ब्ली वाराणसी
 ४. संस्कृतसाहित्येतिहासः- आचार्य लोकमणि दाहालः चौखम्बा कृष्णदास अकादमी वाराणसी
 ५. नाट्यचलक्षणरत्नकोशः- सागरनन्दी प्रणीतः प्रभा हिन्दी व्याख्योपेत चौखम्बा संस्कृतसिरीज
वाराणसी १९७२ ई०
 ६. काव्यप्रकाशः- डॉ० गजाननशास्त्री चौखम्बा संस्कृतसीरीज वाराणसी-१९९७
 ७. ध्वन्यालोकः- डॉ० गङ्गासागर राय चौखम्बा संस्कृतसीरीज वाराणसी-१९९७
 ८. नाट्यशास्त्र का इतिहास- डॉ० पारसनाथ द्विवेदी चौखम्बा कृष्णदास अकादमी वाराणसी

SSD College,
Gurudijhatia
Cuttach, Odisha

रूपक अलङ्कारस्य वर्गीकरणम्

Subhrajyoti Sitaram

अलङ्काराः काव्यस्य शोभाधायकाः । प्रतिभाव्युत्पन्नः कविः यदा स्वकीयं काव्यं सृजति तदा चमत्कारिता स्वतः आगच्छति । अलङ्काराः स्वतः प्रस्फुटिताः भवति । अलङ्काराणां साहित्ये महत्वपूर्णस्थानं दृश्यते काव्यसौन्दर्यस्य उत्कर्षविधायकतत्त्वं भवति अलङ्काराः । अलं करोति इति अलङ्काराः इति अस्य व्युत्पत्तिः विश्वनाथाचार्येण अस्य स्वरूपविषये लिखितम्

शब्दार्थयोरस्थिरा ये धर्माः शोभातिशायिनः ।

रसादीनुपकुर्वन्तेऽलङ्कारास्तेऽङ्गदादिवत् ।।^१

अर्थात् लोके देहिनां शरीरावयवेषु परिहिताः अङ्गदादयः (कटक- कुण्डल - कङ्कणादयः) शरीरशोभां वर्धयन् आत्मनः शरीरिणाम् उत्कर्षतां प्रतिपादयन्ति तथैव शब्दार्थशरीरस्य काव्यस्योपमाद्यः अलङ्काराः शब्दार्थं अलंकृत्वा काव्यस्य आत्मभूतस्य रसस्य उत्कर्षतां प्रतिपादयन्ति ।

रूपक अलङ्कारस्य सामान्य अवधारणा भेदप्रभेदमुपरि प्रमुखरूपेण त्रिधा विभक्तम् ।

- १ । प्रथमं तु आचार्याः आगच्छन्ति ये रूपकस्य भेदप्रभेदान् प्रति किञ्चिदपि न लिखितवन्तः । केवलं रूपक लक्षणम् एवं लक्षणम् एवं लक्षणगत उदाहरेण स्वमन्तव्यं प्रतिष्ठापनं कृतवन्तः ।
- २ । द्वितीयवर्गे एते आचार्याः आगच्छन्ति ये रूपकस्य भेदप्रभेदं प्रति किञ्चित् कृतवान् ।
- ३ । तृतीयवर्गे एते अलङ्काराचार्याः अगच्छन्ति ये रूपकस्य सविस्तरं निरूपणे प्रमुखरूपेण प्राधान्यम् अवधारयन्ति ।

यतो हि रूपकस्य वर्गीकरणं सर्वप्रथमं 'अग्निपुराणे' प्राप्यन्ते । परन्तु 'अग्निपुराणे' रूपकस्य भेदानां वर्णनं नास्ति । रूपकस्य उदाहरणमपि तत्र न प्राप्यति । अग्निपुराणस्य रूपकप्रसङ्गं सर्वाधिक उपेक्षितमस्ति । 'अग्निपुराणे' रूपकं सादृश्यस्य प्रतिरूपं मन्यते । 'अग्निपुराणे' रूपकस्य स्वरूपं सम्यक् रूपेण अवगन्तुं न शक्यते । अग्निपुराणानन्तरम् आचार्य भरतेन साङ्गरूपक रूपेण रूपकस्य चर्चा कृता । तदनन्तरम् आचार्य भामहद्वारेण रूपकस्य द्वयं कृतम् । समस्त वस्तुविषयकमेकदेशविवर्ति च ।

भामह अनन्तरम् आचार्य दण्डिना रूपकचक्रस्य सविस्तरेण काव्यदर्शस्य द्वितीय परिच्छेदे वर्णनं कृतम् । तेन रूपकानां लक्षणम् एतेन प्रकारेण दत्तम् ।

उपमैव तिरोभूतभेदारूपकमुच्यते ।

यथा बाहुलता पाणिपद्मं चरणपलवः^२ ।।

दण्डिनानुसारेण रूपकस्य अनेकभेदाः सन्ति । एकोनविंशतिः भेदावर्णनं ते स्व काव्यदर्शः कृतम् । उद्धट महाभागेन रूपकस्य भेदं चतुर्धा कृतम् ।

उद्धटानन्तरं रूद्रटः रूपकस्य निरूपणम् उपमायाः आधारे कृतवान् । सः सर्वप्रथमं रूपकस्य

भेद द्वयं कृतवान्। वाक्यरूपकं समासरूपकं चेति। तदनन्तरं समासरूपकस्य भेदत्रयं कृतवान्। सावयव - निरवयव- संकीर्णं चेति। सावयव रूपकस्य भेदद्वयं वर्तते। निरवयव रूपकस्य च भेदद्वयं वर्तते। ते क्रमशः समानमेव सन्ति। समस्तवस्तुविषयं एकदेशीयरूपकं च। सावयवरूपकस्य सहज आहार्यं उभयं च एते भेदानि सन्ति। निरमेव रूपकस्य भेद चतुष्टयं भवति। शुद्ध- माला- रशाना-परम्परितं च। एतेषां वर्णनं रेखाचित्रेण सुस्पष्टं भवति।

रुद्रटानुसारेण रूपक- वर्गीकरणम्-

अत्रावधेयमस्ति यत् रुद्रटस्य उपरि भामहस्य प्रभावः वर्तते। समानरूपकं वाक्यरूपकं च वर्णनप्रसङ्गे दण्डिनः प्रभावः दृश्यते। रुद्रटानन्तरं मम्मटार्येण काव्यप्रकाश विरचितम्। काव्यप्रकाशे रूपकस्य भेदोपभेदानां सविस्तरेण वर्णनमस्ति। सर्वप्रथमे मम्मटेन रूपकस्य त्रिधा विभक्तम्।

क) साङ्गरूपकस्य-

समस्तवस्तुविषयम्- “समस्तवस्तुविषयं श्रोताआरोपिता यदा” (मम्मद, काव्यप्रकाश)
मधुमतीकारौभट्टाचार्यैरुक्तम्- ‘अङ्गमारोपकारणम्’ तेन साकं वर्तते इति साङ्गम्। यदा आरोप्यमाणाः सर्वे शब्देन उच्यते तदा साङ्गरूपकस्य समस्तवस्तुविषय भेदः वर्तते यथा-

ज्योत्स्नाभस्मच्छुरणधवला विभ्रती तारकास्थी-

न्यन्तर्द्वान्व्यसनरसिका रात्रिकापालिकीयम्।

द्वीपाद्वीपं भ्रमति दधती चन्द्रमुद्रां कपाले

न्यस्त सिद्धाञ्जनपरिमलं लज्जनस्य च्छलेन ^३।।

अत्र श्लोके रात्रौ कापालिकीत्वरोपेण ज्योत्स्नायां भस्मनः तारकासु अस्थि समूहानां चन्द्रे कपालस्य चारोपणं भवति। एतेषामारोप्यमाणानां सर्वत्र शब्दोपात्तत्वयोगेन अत्र समस्तवस्तु विषयरूपकालङ्कारः।

एकदेशाविवर्तिरूपकम्- ‘श्रोता आर्थाश्च ते यस्मिन्नकदेशविवर्त्तिं तत्’। यत्र एकादेशे आरोप्यमाणाः शब्दोपात्तः भवति, अन्यत्र पूर्वापवलात् आरोप्यमाणाः अर्थोपात्तः भवन्ति, तत्र एकादेशे रूपकस्य विवर्त्तनात् एकदेशविवर्त्ति भवति। यथा-

यस्य रणान्तः पुरे करे कुर्वतो मण्डलाग्रलनाम्

रससमुसव्यपि सहसा पराङ्मुखी भवति रिपुसेना^४।।

अत्र श्लोके रणे अनतः पुरस्यारोपणं शब्दोपात्तम्। मण्डलाग्रे नायिकायाः रिपुसेनायां प्रतिनायिकाया आरोपणं न शब्दोपात्तम्। परन्तु रणे अनतः पुरस्य आरोपवलात् अस्मिन् अर्थवशेन स्वतः आरोपणं भवति, केवलं रणे अनतः पुरस्य आरोपयोगेन एकादेशविवर्त्तनात् एकदेशविवर्त्तनात् एकदेशविवर्त्तिरूपकम्।

ख) निरङ्गरूपकम्-

निरङ्गरूपकं तत्र भवति यत्राशे स्वल्पम् आरोप - विषयत्वेन प्रदीयते । अत्र अङ्गमल्पमिति कृता निरङ्गम् । निरङ्गरूपकं शुद्धं मालारूपश्चेति द्विविधम् ।

शुद्धनिरङ्गम्-

कुरङ्गीवाङ्गानि स्तिमितयति गीतध्वनिषु यत्
सखी कान्तोदत्तं श्रुतमपि पुनः प्रश्नयति यत् ।
अनिद्रं यच्चान्तः स्वपिति तदही वेद्म्यभिनवां
प्रवृत्तोऽस्याः सेक्तुं हुदि मनसिजः प्रेमलतिकाम् ।।^५

मालानिरङ्गम्-

माला तु पूर्ववत् अर्थात् मालोपमावत् । यथा - मालोपमायत् एकस्योपमेयस्य बहुपमानसम्बन्धः तथा अत्रापि एकस्मिन् उपमेये बहुपमानानामारोपः ।

यथा- सौन्दर्यस्य तरङ्गिणी तरुणिमोत्कर्षस्य हर्षेद्गमः
कान्तेः कार्मणकर्मनर्मरहसामुल्लासना वासभुः ।
विद्या वक्रगिरां विधेरनवधि प्रावीण्यसात्क्रिया
बाणाः पञ्चशिलीमुखस्य ललनाचुडामणिः सा प्रिया ।।^६

अत्र एकत्र उपमेय- प्रियारूपे तरङ्गिणी, हर्षोद्गमः, कार्मणकर्म इति समेषाम् आरोपणात् मालानिरङ्गरूपकम् ।

ग) परम्परित रूपकम्-

नियतारोपाणोपायः स्यादारोपः परस्य यः
तत् परम्परितं श्लिष्टे वाचके भेदभाजि वा ।।^७

निश्चितरूपेण यत् आरोपणं तन्निमित्तं यदि अन्यत्र आन्यारोपः भवति तर्हि तत् परम्परित रूपकम् । अयमत्र निर्गलितोऽर्थः यत्- यदि कुत्रन्विद् वर्णयितुं येग्यं यदारोपणं यद्यदि अन्यारोपं प्रति कारणं भवति तर्हि तत्र परम्परित रूपकम् । (परम्परा + इतच्) परम्परित रूपकं श्लिष्टाश्लिष्टभेदेन द्विविधं सत् केवलत्व मालारूपत्व योगेन चतुर्विधं भवति । अर्थात् प्रथमतः परम्परिरूपकं श्लिष्टमालारूपम् अश्लिष्टरूपश्चेति द्विविधम् । पुनः एतद् द्वयं श्लिष्टमालारूपं केवलम् आश्लिष्ट मालारूपकेवलेति मिलित्वा साकल्येन चतुर्विधम् ।

परम्परितस्य श्लिष्टमालारूपकम्

विद्वन्मानस ! हंसवौरिकमलासङ्गोचदीप्तद्युते !
दुर्गामार्गण नीललोहितं समित्स्वीकारवैश्वानर !
सत्यप्रीतिविधानदक्ष ! विजयप्राग्भावभीम ! प्रभो !
साम्राज्यं वरवीर वत्सरशनं वैरिञ्चमुच्चैः क्रियाः ।।^८

अत्र विदुषां मानसमेव मानसरोवरः इति आरोपणं भवति अर्थात् पण्डितानां मानसे मानसरोवरस्य

आरोपणं भवति । एतत् आरोपणं राङ्गिं हंसारोपणं न सम्भवेत् । अत्र परम्परित-श्लिष्ट-मालारूपकम् ।

परम्परितस्य अश्लिष्टमालारूपकम्-

आलानं जयकुञ्जरस्य हृषदां सेतुर्विपदवारिधेः

पूर्वाद्रिः करवालचण्डमहसो लीलोपधानं श्रियः ।

संग्रामामृतसागरप्रमथन क्रीडाविधौ मन्दरः

राजन् राजति वीरवैरि वनितावैधव्यदस्ते भुजः ।।^१

श्लोकेऽस्मिन् जयकुञ्जरयोः पृथगुपादानात् न मानसादिपदवत् श्लिष्टत्वम् । एकस्मिन् भुजे आलानस्य सेतोः पूर्वाद्रिः उपाधानस्य च आरोपणात् मालारूपकम् । अपि च भुजे आलानस्यारोपणं प्रति जये कुञ्जरस्यारोपः निमित्तम् इति कृत्वा परम्परितस्य अश्लिष्टमालारूपकम् ।

परम्परितस्य केवलं श्लिष्टमालारूपकम्-

अलौकिकं महालोकप्रकाशितजगत्त्रयः ।

स्तूयते देन सद् वंशमुत्कारत्नं न कैर्भवान् ।।^२

उदाहरणेऽस्मिन् आरोपविषयारोपाश्रययोः सत्कुलवेणोः श्लिष्टपदाभिनात् श्लिष्टत्वम् ।

परम्परितस्य केवलम् अश्लिष्टमालारूपकम्-

निरवधि च निराश्रयं च यस्य स्थितमनिवार्तितकौतुकप्रपञ्चम् ।

प्रथम इह भवान् स कुर्ममूर्तिर्जयति चतुर्दशलोकवल्लिकन्दः ।।

श्लोकेऽत्र लोकवल्लिपदयोः पृथक् कथनात् अश्लिष्टत्वम् । लोके वल्लित्वस्य आरोपणं विष्णौ कन्दत्वारेपणं प्रति कारणमिति कृत्वा परम्परितस्य केवलम् अश्लिष्टरूपकम् ।

साहित्यदर्पणाकारः विश्वनाथेनऽपि रूपकस्य सविस्तरेण चर्चा कृतः । इममुपरि मम्मट रुटयकयोः पर्याप्तप्रभावः । सर्वप्रथमं विश्वनाथेन रूपकस्य द्वेत्रयं कृतम् । परम्परितं साङ्गं निरङ्गं च । तदनन्तरं परम्परितं भेदद्वयं स्यात् । श्लिष्टशब्दनिवन्धनं- आश्लिष्टशब्दनिवन्धनं च ।

विश्वनाथानन्तरं जयदेवः कृत चन्द्रालोके ग्रन्थे रूपकस्य विभाजनं प्राप्यते । अस्मिन् ग्रन्थे रूपकस्य भेदाः चतुष्टयमस्ति । सोपाधिरूपकं सादृश्यरूपकं रोपितरूपकं च ।

पादटीका

१ । साहित्यदर्पणम् ।

२ । काव्यादर्शः २ । ६ ६

३ । काव्यप्रकाशः । १० म उल्लासः ।

- ४। काव्यप्रकाशः १०।४२३
 ५। काव्यप्रकाशः।१० म उल्लासः।
 ६। काव्यप्रकाशः।१० म उल्लासः।
 ७। काव्यप्रकाशः।१०।४२५
 ८। काव्यप्रकाशः।१० म उल्लासः।
 ९। काव्यप्रकाशः।१०।४२३
 १०। काव्यप्रकाशः।१० म उल्लासः।

ग्रन्थानां सूची

- १। कव्यप्रकाशः मम्मटः आचार्य विश्वेश्वर सिद्धान्तशिरोमणि,
 इनमण्डल लिमिटेड,
 वाराणसी २०१०।
 २। काव्यादर्शः। आचार्यः श्रीरामचन्द्रमिश्रः,
 चौखम्बा विद्याभवन,
 वाराणसी १९१६।
 ३। काव्यालङ्कारः। पं रामदेव शुक्ल।
 ४। साहित्यदर्पणम् (लक्ष्मीटीका) कृष्णमोहन शास्त्री,
 चौखम्बा संस्कृतसिरिज्।

DEPT. OF SANSKRIT
 Meghasan Mahavidyalay,
 Odisha

संस्कृतवाङ्मयस्य वैशिष्ट्यम्

“ संस्कृतं नाम दैवी वाक् अन्वाख्याता महर्षिभिः” इति हि संस्कृतं महीयते । भारतीयदर्शनसंस्कृतीनां भाषा संस्कृतभाषा आर्यभाषाणां जननी आर्येतरभाषाणां पोषिका च वर्तते । प्राचीनतमेयं भाषा सर्वाभ्यः भाषाभ्यः गरीयसी । सर्वासां भाषाणां जननी च वर्तते । अस्याः संस्कृतभाषायाः वाङ्मये चतुर्दशविद्याः, इतिहासद्वयं, साहित्यशास्त्रम् आधुनिकसंस्कृतकृतयश्च समाहियन्ते । तत्र अधोदर्शितश्लोकद्वारा चतुर्दशविद्यास्तावत् ज्ञायन्ते ।

अह्मरानि वेदाश्चत्वारो मीमांसा न्यायविस्तरः ।

पुराणं धर्मशास्त्रञ्च विद्या ह्येताश्चतुर्दश ॥ इति ।

वैदिकवाङ्मयं वा शास्त्रीयवाङ्मयं वा लौकिकं साहित्यं वा यदि पठामः अवश्यं मानवस्य हितं भवति । तथा च कथितं - शिवेतरक्षतये इति काव्यस्य प्रयोजनमुपपादयता मम्मटेन । स च काव्येन हितं जायते इति उपपादयामास । काव्यं नाम शब्दार्थौ सहितौ काव्यम् । सहितयोः शब्दार्थयोः भाव एव साहित्यम् । तत् सर्वत्र वेदकालात् अद्य यावत् वाङ्मये समन्वितं भवति । परं वेदादि शास्त्रेभ्यः काव्यस्य किं वैलक्षण्यमिति चेत् अत्र तु साहित्यं रसभरितं भवति । तदेव अत्र हितम् ।

काव्यशब्दस्य व्युत्पत्तिः

काव्यशब्दस्य व्युत्पत्तिः कवयः इत्थमकुर्वन् यत् कौति इति कविः तस्य कर्म भावो वा काव्यम् । अर्थात् कविः यत् करोति तदेव काव्यं भवति परन्तु इदानीं प्रश्न आयाति यत् अवगाहानन्तरं वस्त्रप्रक्षालनं करोति तच्च काव्यं भवति वा ? तत्र । व्युत्पत्त्या यदेव स्वलेखन्यग्रे प्रकाशयति तदेव काव्यपदवाच्यं जायते । अर्थात् कविः यदेव स्वलेखन्यग्रे प्रकाशयति तदेव काव्यमिति वक्तुं शक्यते । इत्थमेव काव्यशब्दस्य व्युत्पत्तिः प्रदर्शिता ।

काव्यविभागः

सामान्यतया काव्यानि त्रिविधानि । पदगद्योभययात्मकतया । तदेव लक्षणिकैः एवमुक्तम् गद्यं पद्यञ्च मिश्रञ्च काव्यादि त्रिविधं स्मृतम् इत्यग्निपुराणकारेण प्रतिपादितम् । अत्र गद्यकाव्यं केवलं गद्यमयम् । पद्यकाव्यं केवलं पद्यमयम् ।

तृतीयन्तु गद्यपद्योभयात्मकम् । अस्यैव चम्पूकाव्यमिति नाम । उभयोः गद्यपद्ययोः मिश्रणं यत्र भवति तत् चम्पूकाव्यमिति कवीनामभिप्रायः ।

चम्पूशब्दस्य व्युत्पत्तिः

चुरादिगण चपि धातोः^१ उ प्रत्यययोगेन चम्पयति, चम्पति इति वा चम्पूः इति चम्पूशब्दस्य व्युत्पत्तिः कथ्यते । चपि धातोः गमनम्, ज्ञानप्राप्तिः, मोक्षः इति च अर्थाः भवन्ति । अतः चम्पूशब्दस्य आनन्दप्राप्तिदायिका चम्पू इति वक्तुं शक्यते । हरिदासभट्टाचार्याः- चमत्कृत्य पुनाति सहृदयान् विस्मयीकृत्य प्रसादयति इति चम्पूः इति चम्पूशब्दस्य व्याख्यानं कृतवन्तः ।^२ अन्ये चम्पूशब्दं संस्कृत पदं न किन्तु द्राविडपदभवमित्यवदन् । तच्च सम्पू इति कन्नड पदस्य रूपान्तरमित्यवदन् । सम्पू पदस्य मेलनं, मनोहरं इत्याद्यर्थास्सन्ति । गद्यपद्यमिश्रित काव्यानां सम्पूकाव्यानीति तदेव संस्कृते चम्पूकाव्यतया प्रसिद्धमित्यवदन् । दाक्षिणात्या दण्डी एव प्रथमतया चम्पूकाव्यभेदं संस्कृते प्राकटयत् इति वक्तुं युक्तं भवति । अत एव प्राचीनमातृकासु गद्यपद्यमिश्रितं काव्यं सम्पू, चम्पू, पदाभ्याम् अभिधीयते । ततः क्रमेण “चम्पू” पदं संस्कृते प्रचुरतया प्रयुक्तम् ।

चम्पूकाव्यस्य लक्षणम्

पद्यगत सरसता गद्यगत गम्भीरता च चम्पूशैल्यां द्रष्टुं शक्यते । एवञ्च गद्यपद्योभयगत सुगुणतायुता चम्पूरचनेति वक्तुं परायामः । वेदकालादारभ्य चम्पूरचनाया आविष्कारोऽभवत् । चम्पूकाव्यस्य लक्षणम् अनैकैः काव्यशास्त्रस्याचार्यैः कृतम् । तेषु दण्डिना काव्यादर्शे चम्पूकाव्यस्य लक्षणविषये एवं प्रतिपादितम्-

मिश्राणि नाटकादीनि तेषामन्यत्र विस्तरः ।

गद्यपद्यमयी काचिच्चम्पूरित्यभिधीयते ॥^३ इति ।

एवं दण्डिनः अनुसारं गद्यपद्यमिश्रितानि नाटकादीनि काव्यानि चम्पूकाव्यानि सन्ति । आचार्यहिमचन्द्रः वाग्भटश्च चम्पूकाव्यस्य लक्षणं एवं कृतम् -

गद्यपद्यमयी साङ्गा सोच्छ्वासा चम्पूः ।^४ इति ॥

मिश्रं चम्पूरिति ख्यातम् ॥^५ इत्युक्तम् ॥

इति केचन वदन्ति । काव्यं गद्यपद्यमिश्रभेदेन त्रिधा विभक्तं भवति । चम्पूः नाम मिश्रकाव्यं भवति । भोजः स्वकीय सरस्वतीकण्ठाभरणे गद्यं पद्यं च मिश्रं च काव्यं यत् सा गतिः स्मृतिः । एतद् अनुसृत्यैव वाग्भटेन चम्पूकाव्यलक्षणमुक्तम् ।

तच्च गद्यपद्यमिश्रभेदैः त्रिधा चम्पूकाव्यलेखनार्थं कवेः काचित् अतिशयशक्तिरावश्यकी । केवलं पद्यलेखने वा गद्यलेखने वा एतादृशशक्तिः न लक्षिता । परन्तु उभयस्यापि मेलने तादृशी शक्तिः लक्षिता एव ।

चम्पूकाव्यस्य प्रशस्तिः

गद्यानुबन्ध रस मिश्रित पद्य सूक्तिः

हृद्यपि वाद्यकलया कलितेव गीतिः ।

तस्मात् दधातु कविमार्गजुषां सुखाय

चम्पूप्रबन्धरचनां रसना मदीया ॥^६

वाद्येन सह गीतिः यथा सुखाय भवति, तथा गद्यपद्यमिश्रितं चम्पूकाव्यं रसास्वादं भवतीति अत्र भोजराजेन प्रोक्तम् ।

गद्यावलीपद्यपरम्परा च प्रत्येकमत्यावहति प्रमोदम् ।

हर्षप्रकर्षं तनुते मिलित्वा द्राग्बाल्यतारुण्यवतीव प्रमोदम् ॥^७

इति जीवन्धरचम्पूकाव्ये हरिचन्द्रः चम्पूकाव्यस्य समादरणीयतां प्रकटयति । अस्मायं गद्यमयं पद्यमयं वा काव्यं प्रमोदम् अतीव जनयति अस्माकम्, तथापि तदेव मिलित्वा हर्ष प्रकर्षं जनयति यथा बाल्यं तारुण्यं इत्येतद् द्वयं भरमाणा कन्या आनन्दपरम्परां जनयति इति ।

अत एव नलचम्पूकाव्ये त्रिविक्रमभट्टः कथयति-

उदात्तनायकोपेता गुणवद्वृत्तमौलिका ।

चम्पूश्च हारयष्टिश्च केन न क्रियते हृदि ॥^८

चम्पूविभजनम्

यथा पद्यकाव्यानि सर्गेषु विभक्तानि तथैव चम्पूकाव्यानि तु सामान्यतया अङ्कुरूपेण अथवा उच्छ्वासरूपेण विभक्तानि भवन्ति । तस्मात् आश्वासः, उल्लासः, काण्डः, तरङ्गः, सर्गः, विलासः, लम्बकः, कल्लोलः, मनोरथः, बिन्दुः, परिच्छेदः, इति नामभिः चम्पूकाव्यानि विभक्तान्यवलोक्यन्ते । कुत्रचित् विभजनं विनापि चम्पूकाव्यानि रचितानि सन्ति । येन केनापि विभागेन रहितान्यपि “स्वाहासुधाकर” चम्पूप्रभृतीनि विलोक्यन्ते । केषुचित् वर्ण्यविषयानुरोधं विभागो दृश्यते विश्वगुणादर्शादिषु । यथा- भूलोक वर्णनम्, अयोध्यावर्णनम्, काञ्चीवर्णनम्, काशीवर्णनम् इत्यादि ।

इतिवृत्तम् - चम्पूकाव्यानाम् आश्रयणीयेतिवृत्तविषये कवीनाम् अभिप्रायभेदः नास्ति । पौराणिकवृत्तान्तं, रामायणमहाभारताश्रितकथां, राज्ञां चरितम्,

ऐतिहासिकदृष्ट्या, भगवतः उत्सवादिकं च इतिवृत्तत्वेन स्वीकृत्य कविभिः चम्पूनिर्माणम् अकारि ।

वर्णनम् - वर्णनविषयेऽपि कवयः पद्यकाव्यानि महाकाव्यानि इव नगर, शैल, ऋतु, महार्णवादि वर्णनं समाश्रितवन्तः । यथाप्रसङ्गम् अर्थचमत्कृतिं शब्दचमत्कृतिं तदुभयं वा अवलम्ब्य कवयः सम्यक् वर्णनमकार्षुः । बहुषु चम्पूकाव्येषु पौराणिकस्थलविशेषवर्णनं, तादृशतीर्थस्थानानां वर्णनं च उपलभ्यते ।

रसः - पद्यकाव्यानि (महाकाव्यानि) इव चम्पूकाव्येषु अपि शृङ्गार, वीर, शान्तरसानाम् एव अङ्गिरसत्वं भवति । अन्ये रसाः अङ्गरूपेण आस्वाद्यन्ते । भगवद्भक्तिविषयकचम्पूकाव्येषु तु भक्तेः भगवतः महिमविशेषस्यापि प्राधान्यं दत्तमस्ति ।

संस्कृते साहित्ये चम्पूकाव्यानां वर्गीकरणम्

काव्यस्य उत्पत्तिः साधारणतया बीजमेव प्रधानं भवति नामबीजं विनावृक्षः नोत्पद्यते एवमेव काव्यानां वा भवतु नाटकानां वा भवतु बीजमेव प्रधानं तादृशी चम्पूकाव्यानां कथमिति तेषां स्थानं कृतेति विचारयाम ।

- १ आदिकाव्य रामायणाधारित चम्पूकाव्यानि - 20
- २ महाभारताधारित - चम्पूकाव्यानि - 27
- ३ भागवताधारित चम्पूकाव्यानि - 38
- ४ विभिन्नपुराणाधारित चम्पूकाव्यानि - 32
- तत्र सामान्यतः -
 - देवीभागवताधारित चम्पूकाव्यानि - 2
 - नृसिंहपुराणाधारित चम्पूकाव्यानि - 1
 - ब्रह्मपुराणाधारित चम्पूकाव्यानि - 2
 - ब्रह्माण्डपुराणाधारित चम्पूकाव्यानि - 1
 - स्कन्दपुराणाधारित चम्पूकाव्यानि - 1
 - शिवपुराणाधारित चम्पूकाव्यानि - 14
 - मार्कण्डेयपुराणाधारित चम्पूकाव्यानि - 3
 - जैनपुराणाश्रितचम्पूकाव्यानि - 5
- ५ तन्त्राधारितम् चम्पूकाव्यानि - 1
- ६ चारित्रिकाधारित चम्पूकाव्यानि - 13
- ७ ऐतिहासिकाधारेण चम्पूकाव्यानि - 23
- ८ यात्रा प्रबन्धात्मकाधार चम्पूकाव्यानि - 8

९ काल्पनिककथाधारेण चम्पूकाव्यानि - 5

चम्पूकव्योत्पत्तिः विकासश्च

चम्पूकाव्य प्रक्रियायाः आविर्भावः वेदकाले एव आविर्भूता दृश्यते । प्रथमतः ऋग्वेद सम्बन्धि ऐतरेयब्राह्मणे हरिश्चन्द्रोपाख्यानं गद्यपद्यमिश्रित चम्पूमार्गे विरचितम् । तथैव कृष्णयजुर्वेदेऽपि तैत्तिरीय मेत्रायणि कठसंहितासु च गद्य पद्य मिश्र रचना दृश्यते । अथर्ववेदे अपि तत्र तत्र गद्यशैली उपयुक्ता । तथैव प्रश्न, मुण्डक, कठोपनिषदसु चम्पूपद्धतिः दृश्यते । कठोपनिषदि यमनचिकेत संवादः गद्यपद्यात्मक चम्पूपद्धत्यां वर्णितम् । तथैव महाभारतादिकाव्येषु भागवतादि पुराणेषु च रचना यद्यपि पद्यात्मिका तथापि तत्र तत्र गद्यरचना स्थानं भजत्येव । तथैव रूपकेषु गद्यपद्यात्मिका समानरचना दृश्यते ।

बौद्धकथासाहित्यमपि अधिकतया चम्पूशैल्यां ग्राथिता वर्तते । एवमेव पञ्चतन्त्रकथासु च । चम्पूशैल्याः परिणतस्वरूपः क्रीस्तोरनन्तरं ३०५ प्रान्ते समुद्रगुप्तस्य अलहाबाद् शसने दृश्यते । अस्याः रचयिता हरिसेणः । चतुर्थशताब्द्यामस्याः विकसित काव्यस्वरूपः दृश्यते । लब्धाधाराननुश्रुत्य क्रीस्तोरनन्तरं दशमशताब्दादारभ्य चम्पूशैल्यां काव्यरचना आरब्धेति ज्ञायते । क्रीस्तोरनन्तरं दशमशताब्द समयस्यैव संस्कृतेऽनिकानि महाकाव्यानि, नाटकानि गद्यकाव्यानि च विरचितानि । भास, कालिदास, भवभूति, शूद्रक, भारवि, माट्ट, बाण, दण्ड्यादि महाकवीनाञ्जोद्भवोप्यभवत् । पद्यगद्यरचनानन्तरं चम्पूरचनायां कवीनामादरः अधिको बभूव । दक्षिणापथे वैष्णवसाहित्यकाराः तथैव जैनकवयः तेलुगु, तमिल, कन्नड, मलयाल कवयोऽपि चम्पूशैलीमेवाधारीकृत्य स्वस्व ग्रन्थानरचयन् । तिकनाद्या अपि महाभारत अनुवादे चम्पूशैलीमनुश्रुतवन्तौ ।

अपि च दक्षिणापथे हरिकथा, बुर्रकथादयोऽपि अस्मिन्नेव शैल्यां विरचिताः कथिताश्च । अतएव दक्षिणात्यानां चम्पूरचनातीव प्रीतिकारिणी बभूव । दक्षिणात्याः बहवः कवयः इमं पद्धतिमनुश्रुत्य संस्कृतेऽपि चम्पूकाव्यानधिकतयाऽरचयन् । अतएव चम्पूकाव्यानामाधिक्यता दक्षिणापथे एव दृश्यते । डा चविनाथत्रिपाठी महोदयः स्वस्य चम्पूकाव्यका आलोचनात्मक एकं एतिहासिक अध्ययन ग्रन्थं संस्कृते चम्पूकाव्यानां संख्या २४५ इति, तत्रापि १९९ काव्यानि दक्षिणभारते एव लिखितानीति च प्रत्यपादयत् । चम्पूकाय कर्तुषु त्रिविक्रमभट्टः भोजः लक्ष्मणसूरिः अनन्तभट्टादयः प्रसिद्धाः दृश्यन्ते ।

काव्यस्य प्राचीनलाक्षणिकमतानुसारेण गद्यं, पद्यमिति द्विविधौ भेदो दृश्यते । तत्र गद्य, पद्यमिश्रितं उभयात्मकञ्च चम्पूकाव्यमिति दण्ड्यादिभिः तल्लक्षणं

प्रोक्तम् । तत्र महाकाव्यस्य लक्षणप्रसङ्गे नायक, इतिवृत्त, रस, वर्णन, देशकालाद्यवस्थाभेदेन ये च नियमाः प्रोक्ताः चम्पूकाव्ये प्रायशः तेषां आचारः स्वैरेण कविमनोभावेन प्रवर्तते इत्यत्र न संशयः ।

Footnotes

¹ चपि गत्याम् सिद्धान्तकौमुदी धातुसङ्ख्या- १६२० पृ , ४१९

² न्यायकुसुमाञ्जलिः

³ काव्यादर्श- १. ३१

⁴ काव्यानुशासनम्- ८, पृ. ३४०

⁵ अग्नि- ३२६.३

⁶ च.रा.श्लो.३ पृ.४

⁷ जी.च.-१-६

⁸ प्रथमोद्योतःश्लो-२५

सहायक ग्रन्थ सूची

- १ अग्निपुराणम् - आचार्यः श्री बलदेवोपाध्यायः, चौखाम्बा संस्कृत संस्थान, वारणासी , १९९८
- २ संस्कृतसाहित्येतिहासः - आचार्य लोकमणिदाहलः, कृष्णदास अकाडमी, वारणासी, १९९३
- ३ संस्कृतसाहित्येतिहासः - सीतारामचतुर्वेदी, चौखाम्बा विद्याभवन्, वारणासी, १९६७
- ४ संस्कृतसाहित्येतिहासः - आचार्य हंसराज अग्रवाल , चौखाम्बा सुरभारती प्रकाशनम्, वारणासी, २००९
- ५ चम्पूकाव्यका आलोचनात्मक- एवम् ऐतिहासिक अध्ययनम् डा. चविनाथत्रिपाठि, चौखाम्बा विद्याभवन्, वारणासी, १९५६
- 6 studies on campu literature- C.R. Deshpande, Bharatiya vidyaprakasa, delhi, 1970
- 7 History of Sanskrit poetics- p.v. kane , motial Sanskrit Banarasidas, delhi, 1971

Lecturer in Sanskrit

Odisha

अलङ्कारशास्त्रे शब्दार्थसम्बन्धमीमांसा

श्रीमन्तच्याटार्जी

“द्वे ब्रह्मणी वेदितव्ये शब्दब्रह्म परञ्च तद्।
शब्दब्रह्मणि निष्णातः परं ब्रह्माधिगच्छति ॥”

(महाभारत, शान्तपर्वणि- २३२.२०)

इति स्मार्तवचनादेव ज्ञायते शब्दब्रह्मैव जगत्मूलम्। इह खलु संसारे मनुष्याणां स्वाभिप्रायप्रकटनं यद्यपि संकेतेनापि सम्भव्यते, यथा मूकादिभिरनुष्ठीयते, तथापि यादृशं प्रकटनं शब्दप्रयोगेण स्यान्न तथा अन्येन केनाप्युपायेन भवितुमर्हति। निरुक्तञ्च निरुक्तग्रन्थे निरुक्तकृता यास्केन-

‘व्याप्तिमत्त्वात् शब्दस्याणीयस्त्वाच्च शब्देन संज्ञाकरणं व्यवहारार्थं लोके इति (निरुक्तम् १।२।५)। दण्डिनापि निगदितम्-

‘इदमन्धं तमः कृत्स्नं जायते भुवनत्रयम्।

यदि शब्दाह्वयं ज्योतिरासंसारं दीप्यते ॥’ इति (काव्यादर्शः- १।४)

अनेन दण्डिना काव्यादर्शे दर्शितं यत् शब्ददीपेन दीप्यते अखिलमिदं जगन्। शब्दज्योतिर्विना कृत्स्नोऽपि लोकोऽन्धकाराय सम्पद्यते इति निश्चप्रचम्।

इत्थं स्वाभिप्रायप्रकटनार्थं भाषाज्ञानं सुतरामपेक्षत इत्याशयः। कः शब्दः? का भाषा? इति जिज्ञासायां वक्तुं शक्यते यत्र ग्राह्यग्राहकयोः सम्बन्धः समस्ति स शब्दः। यत्र चोभयोरभावो वर्तते सा भाषा। भाषायाः परिशुद्धज्ञानलाभाय व्याकरणमपरिहार्यम्। एतदेवाभिप्रेत्य भर्तृहरिणा भणितम्-

‘अर्थप्रवृत्तितत्त्वानां शब्दा एव निबन्धनम्।

तत्त्वावबोधः शब्दानां नास्ति व्याकरणादृते ॥’ इति (ब्र० का०, कारिका १३)

‘तद्द्वारमपवर्गस्य वाङ्मालानां चिकित्सितम्।

पवित्रं सर्वविद्यानामधिविद्यं प्रकाशते ॥’ इति (ब्र० का० कारिका १४)

भरतेन नाट्यशास्त्रे वाजःप्रशंसौवं विहिता-

‘वाङ्मयानीह शास्त्राणि वाङ्मनष्ठानि तथैव च।

तस्माद्वाचः परं नास्ति वाग्धि सर्वस्य कारणम् ॥’ इति

दण्डिनापि वैयाकरणानां प्राशास्त्यं प्रतिपादयता प्रतिपादितम्-

‘इश शिष्टानुशिष्टानां शिष्टानामपि सर्वथा।

वाचामेव प्रसादेन लोकयात्रा प्रवर्तते ॥’ इति। (काव्यादर्शः, १।३)

अतः भाषाया स्वरूपज्ञानाय व्यवहाराय तद्वक्ष्यै अग्रे शब्दज्ञानमत्यावश्यकम्। हाव्यज्ञान विना

भाषाया व्यवहारो भवितुं नार्हति । भाषा खल्वस्माकं व्यवहारिकी सम्पत्तिः । विना भाषां परस्परं व्यवहारः कर्तुं न । शक्यते । अतः वक्तुं शक्यते यद् भाषाज्ञानं शब्दज्ञानपूर्वकमेव सम्भाव्यते । शब्दज्ञानञ्च व्याकरणज्ञानमन्तरा न सम्भवति । तथा । चोक्तं-

‘व्याकरणत् पदसिद्धिः पदसिद्धेरर्थनिर्णयो भवति ।

अर्थतत्त्वज्ञानं तत्त्वज्ञानत् परं श्रेयः ।।’ इति

(सिद्धहेमचन्द्रानुशासनस्य प्रथमाध्यायः, पृ० ७)

शाब्दोऽयं साध्वसाधुभेदेन द्विविधः । एवं द्विविधे शब्दभेदे समुत्पन्ने साधुशब्दप्रयोग एव शास्त्रीयलौकिकभयदृष्ट्या प्रशस्तः । महाभाष्येऽपि तत्रभवता भाष्याकारेण भाषित् यत्-

‘एकः शब्दः सम्यग् ज्ञातः सुष्ठु प्रयुक्तः स्वर्गे लोके च कामधुग् भवति’ । इति

(पात० म० भा० ६ । १ । ८४)

महाभाष्ये पस्पशायामपि भाष्यकारेण भाष्यते यत्-

‘यस्तु प्रयुङ्क्ते कुशलो विशेषे शब्दान् यथावद् व्यवहारकाले ।

सोऽनन्तमाप्नोति जयं परत्र वाग्योगविद् दुष्यति चापशब्दैः ।।’ इति

शब्दवाड्याये के शब्दाः साधवः ? के च असाधवः ? कथञ्च तेषां साधुताऽसाधुता सर्वं ज्ञानं व्याकरणाद् भवति । विना व्याकरणज्ञानं सर्वमेतद् निर्णेतुं न शक्यते ।

वाक्यपदीये भगवता भर्तृहरिणा ध्वनितं-

‘साधुत्वज्ञानविषया सैषा व्याकरणस्मृतिः ।

अविच्छेदेन शिष्टानामिदं स्मृतिनिबन्धनम् ।।’ इति (ब्र० का० १४)

शब्दानां साधुता पाणिन्यादीनां शिष्टप्रयोगे निहिता समस्ति । अस्मिन् शोधे काव्यशास्त्रे शब्दार्थसम्बन्धमीमांसा विहिताऽस्ति ।

शब्दश्रवणे अर्थबोधो जायत इति तु सर्वजनविदितम् । शब्दार्थयोः सर्वदैव नित्यसम्बन्धो वर्तति । महर्षिण जैमिनिना मीमांसासूत्रे सूत्रितम्-‘औत्पत्तिकस्तु शब्दस्यार्थेन सम्बन्धः’ इति । (शाबरभाष्यम्-१ । १ । ५)

सूत्रस्थितस्य ‘औत्पत्तिक’ शब्दस्य नित्यार्थः कृतः शाबरस्वमिना ।

तेन शाबरभाष्ये भाषितम्-‘औत्पत्तिक इति नित्यं ब्रूमः । उत्पत्तिर्ह भाव उच्यते लक्षणया । अवियुक्तः शब्दार्थयोर्भवः सम्बन्धो नोत्पन्नयोः पश्चात् सम्बन्धः’ इति (शाबरभाष्यम्-१ । १ । ५) । महाकविना कालिजासेन रघुवंशस्य प्रथमे श्लोके “वागर्थविव सम्पृक्तौ” इत्यादिना शब्दार्थयोः नित्यसम्बन्धः स्वीकृतः ।

शब्दश्रवणात् यदर्थबोध आयाति तदेव अर्थबोधं प्रति हि कारणम् शब्दकारणात् जायमानं कर्यमेव वृत्तिरित्यभिधया अभिधीयते आचार्यैः । अर्थात् शब्दो हि येन व्यापारेण स्वीयमिति सा वृत्तिः । अभिधा-लक्षणा-व्यञ्जना- तात्पर्यभेदेन वृत्तिः चतुर्विधा । एतासु वृत्तिषु अभिधया सर्वेषामर्थानां

निर्णीतत्वात् पृथक्कया लक्षणाया आवश्यकता नास्ति इति नु मुकुलभट्टादीनां केषाञ्चन आचार्याणां मतम्। अनेन आचार्येण तदीये 'अभिधावृत्तिमातृका' इति शीर्षके ग्रन्थे लक्षणा अभिधायां परिगणिता-इत्युक्तम्।

प्रथितयशसा पण्डितेन महिमभट्टेन केवला अभिधावृत्ति ऊरीकृता। तस्य मते-अभिधातिरिक्तस्थले यदर्थ उपलभ्यते, तत्तु अनुमानेनायाति।

आलङ्कारिकेष्वपि वृत्तेः प्रकारभेदविषये वैमत्यं दरीदृश्यते। आचार्येण धनिकेन 'काव्यनिर्णयः' इति तदीये ग्रन्थे व्यञ्जनावृत्तिः नाङ्गीकृता। तस्य मते अभिधालक्षणाव्यतिरिक्ता ये खलु रसाद्यर्थाः सन्ति, तात्पर्यवृत्त्या तेषामर्थबोधो जायते।

आनन्दवर्द्धनादिभिरालङ्कारिकैः तात्पर्यवृत्तिः नादूता। तेषां मते विरतासु अभिधार्थसु व्यञ्जनया सर्वे अर्थाः प्रतीयन्ते। सम्मतविश्वनाथादयः आचार्याः वृत्तेः चतुर्विधत्वमङ्गीकृतवन्तः।

'अभिधा-तात्पर्य-लक्षणात्मक-व्यापारत्रयातिवर्ती ध्वननादिव्यापारोऽनपह्नवनीय एवं इति। (काव्यप्रकाशः, पञ्चमोल्लासः)।

अभिधाः- काव्यप्रकाशस्य द्वितीयोल्लासे आचार्यमम्मटः शब्दशक्तिनिरूपणावसरे अभिधाशक्तिकं निरूपयति-

'स मुख्योऽर्थस्तत्र मुख्यो व्यापारोऽस्याभिधोच्यते।' (काव्यप्रकाशे द्वितीयोल्लासे कारिका-४)

वाचकशब्देन यस्य मुख्यार्थस्य साक्षात् सङ्केतितार्थस्य वाच्यार्थस्य वा अर्थप्रतीतिः भवति, स शब्दव्यापारस्तु 'अभिधा' इत्युच्यते।

सङ्केतग्रहणमाध्यमेन मुख्यार्थबोधो भवति। एतेषां चत्वारः भेदाः उक्ताः-“सङ्केतीतश्चतुर्भेदो जात्यादिर्जातिरेव वा।” (काव्यप्रकाशः ४ पृष्ठा)

नामक्रियाजानिगुणेषु सङ्केतग्रहणमाध्यमेन मुख्यार्थबोधो जायते।

तत्र मुख्यार्थबोधिका शक्तिरेव 'अभिधे'त्युच्यते।

विश्वनार्थन साहित्यदर्पणे शब्दितं - 'तत्र संकेतितार्थस्य बोधनादग्निमाऽभिधा' इति

(तत्रैव कारिका-७)

आलङ्कारिकेण भामहेन तदीये 'काव्यालङ्कारः' इति ग्रन्थे सङ्केतग्रहणस्य क्षेत्रानुसारं जात्यादिभेदेन शब्दस्य चतुर्विधत्वमङ्गीकृतम्। तस्याभिप्रायो हि केषाञ्चन मते उक्तचतुर्विधातिरिक्तः 'यदृच्छाशब्दः' इत्याख्यः शब्दस्य अपरः प्रकारभेदः अस्ति, यथा डित्थादिशब्दः।

'दव्यक्रियाजातिगुणभेदात्ते च चतुर्विधाः।

यदृच्छाशब्दमप्यन्ये डित्थादि प्रतिजानीने।।' इति

(काव्यालङ्कारः, षष्ठपरिच्छेदः, कारिका-२१)

व्यक्तिविवेककारः महिमभट्टोऽपि जात्यादिभेदेन शब्दस्य चतुर्विधत्वं स्वीकृतवान्। तस्य स्वाभिप्रायः खलु केषाञ्चित् नये त्रियायामपि सङ्केतः भवति।

तेन ध्वनितं-

‘तान्यपि बहुप्रकाराणि सम्भवन्ति जातिगुणक्रियाद्रव्याणां तत्प्रवृत्तिनिमित्तानां बहुत्वात्।’ इति (व्यक्तिविवेकः, प्रथमविमर्शः)

साहित्यदर्पणकृतः विश्वनाथस्य मतेऽपि जातिगुणद्रव्यक्रियासु सङ्केतो गृह्यते-

‘सङ्केतो गृह्यते जातौ गुणद्रव्यक्रियासु च।’ (इति कारिका)

लक्षणा :-

मुख्यार्थबाधे सति मुख्यार्थसम्बन्धार्थप्रतीतिः यत्र भवति तत्र लक्षणा स्यात्। काव्यप्रकाशे प्रकाशितं मम्मटेन-

“मुख्यार्थबाधे तधुक्तो ययान्योऽर्थः प्रतीयते।

रूढेः प्रयोजनाद्वासौ लक्षणा शाक्तिरर्पिता।’ इति

(साहित्यदर्पणम्, द्वि० परि० कारिका-५)

यथा ‘गङ्गायां घोषः’ इत्यादौ गङ्गादिशब्दो जलमयादिरूपार्थवाचकत्वात् प्रकृते असम्भवं स्वस्य सामीप्यादिसम्बन्धसम्बन्धनं तटादिं बोधयति सा शब्दस्यार्पिता स्वाभाविकेतरा ईश्वरानुद्धाविता वा शक्तिर्लक्षणा नाम।

लक्षणा तु रूढितः प्रयोजनवशाद्वा भवितुमर्हति। ‘कर्मणि कुशलः’ इत्यत्र रूढिलक्षणं भवति। यतो हि कुशलः इत्यस्य ‘रक्ष’ इत्यर्थो रूढत्वात्। ‘गङ्गायां घोषः’ इत्यत्र गङ्गायां शैत्यपावनत्वादिगुणानां घोषे विद्यमानप्रयोजनत्वात् तत्र प्रयोजनवती लक्षणा विद्यते।

लक्षणायाः प्रकारभेदस्य वैसादृश्यं लक्ष्यते आचार्येषु। मम्मटादीनाम् आचार्याणां मते लक्षणायाः षट् मौलिकभेदा वर्तन्ते। तेषां प्रत्येकं पुनः अव्यङ्ग्यगूढव्यङ्ग्यगूढव्यङ्ग्यभेदेन त्रिधा विभक्तत्वात् साकल्येन अष्टादश भागैः विभज्यते लक्षणा। -

‘लक्षणा तेन षड्विधा।

व्यङ्गेन रहिता रूढौ, सहिता तु प्रयोजने।

तच्च गूढमगूढं वा।’ इति। (का० प्र०, द्वि० ३०, कारिका-१)

मम्मटेन अव्यङ्ग्यगूढव्यङ्ग्यभेदेन यल्लक्षणा विभज्यते तत्त दोषदष्टा। कारणं हि केवलं लक्षणा अव्याख्या भवति। गूढव्यङ्ग्यस्थले ध्वनिः सगूढव्यङ्ग्यस्थले पञ्चन कश्चिदलङ्कारो भवति। अगूढव्यङ्ग्यस्थले - गुणीभूतव्यङ्ग्यं स्वीकृत्य अत्रावान्तरविभागोऽपि तेन प्रदर्शितः।

आलङ्कारिकाणां मते अनवयानुपपत्तिर्हि लक्षणाबीजम्। यत् पदानां सङ्गतः अन्वयो नायाति, तत्र पदानाम् अन्वयलाभार्थं लक्षणा स्वीकरणीया। शाब्दिकनये तु लक्षणा पदेषु भवति। तस्मात् तन्मते तात्पर्यानुपपत्तिर्हि लक्षणाबीजम्। लक्षणाबीजम् अन्वयानुपपत्तिः अङ्गीक्रियेत चेत्तर्हि ‘गङ्गायां घोषः’ इत्यत्र अन्वयलाभार्थं घोषपदे मकरादौ लक्षणा भवति, यदेवानिष्टं भवेत्। तस्मात् तात्पर्यं नाम वक्तिच्छैव लक्षणाबीजम्।

जयदेवेन तदीये चन्द्रालोके प्रपञ्चितं-शब्दे, पदार्थे, वाक्यार्थे, सङ्ख्यायां, कारके, लिङ्गे च लक्षणा गृहीता भवति -

‘शब्दे पदार्थे वाक्यार्थे सङ्ख्यायां कारके तथा ।

लिङ्गं चेयमलङ्कारादुरबीजतया स्थिता ।’ (चन्द्रालोकः, नवममयूखः, कारिका - १६)
लक्षणा कुत्र कुत्र स्यादिति जिज्ञासायां चोच्यते नागेशेन परमलघुमञ्जूषायां -

‘तात्स्थ्यात्तथैव ताद्धर्म्यात्तत्सामीप्यात्तथैव च ।

तत्साहचर्यात्तादर्थ्याज्ज्ञेया वै लक्षणा बुधैः ।।’ इति (कारिका - ३०)

केवलं शब्देषु लक्ष्यार्थो गृहीतः, न तु वाक्ये इति सर्वेषामभिमतम्। परन्तु मीमांसका वाक्येऽपि लक्ष्यार्थः गृहीतो भवतीति ऊरीकुर्वन्ति। मतमिदं बहुधा खण्डितं नैयायिकैः।

मीमांसकमते यथा ‘गभीरायां नद्यां घोषः’ इत्यत्र वाक्यार्थप्रतिपादनादनन्तरं लक्षणा प्रविष्टा। तस्मात् अत्र लक्षणा वाक्यगता।

नैयायिकैः मतमिदं न समर्थितम्। तैरुक्तं यत् प्रोक्तस्थले नदीपदमेव लक्ष्यार्थेन नाभीरनद्याः तीरं बोधयति। गभीरशब्दः केवलं तात्पर्यग्राहकः। वाक्ये तु शक्तेरभावाच्छक्यसम्बन्धरूपालक्षणापि नास्ति। यत्र ‘गभीरायां नद्यां घोषः’ इत्युक्तं तत्र नदीपदस्य नदीतीरे लक्षणा इति। (सिद्धान्तमुक्तावली)

आलङ्कारिकेषु विश्वनाथादयः केचन लक्षणायाः वाक्यगतत्वमङ्गीकुर्वन्ति। वैयाकरणैः समासस्य शक्तिः स्वीकृता। समासस्य वाक्यत्वमपि स्वीकृतत्वाच्च वैयाकरणा अपि वाक्येषु लक्षणायाः स्वीकर्तारः।

व्यञ्जना :-

किस्वरूपा व्यञ्जना ? इति पृच्छायां निगद्यते काव्यप्रकाशे मम्मटेन -

‘अनेकार्थस्य शब्दस्य वाचकत्वे नियन्त्रिते ।

संयोगाद्यैरवाच्यार्थकृद् व्यापृतिरञ्जनम् ।’ इति (का० प्र०, द्वि० ३०, कारिका-१४)

दर्पणकृता विश्वनाथेन प्रपञ्चितं -

‘विरतास्वभिधाद्यासु ययाऽर्थो बोध्यतेऽपरः ।

सा वृत्तिर्व्यञ्जना नाम शब्दस्यार्थादिकस्य च ।।’ इति

(साहित्यदर्पणम्, द्वितीयपरिच्छेदः, कारिका - २४)

यथा ‘गङ्गायां घोषः’ इत्यादौ जलमयाद्यर्थबोधनाद् अभिधायां तटाद्यर्थबोधनच्च लक्षणायां विरतायां यया शीतत्वपावनत्वाद्यतिशयादिर्बोध्यते सा व्यञ्जना। सा च द्वेधा शब्दनिष्ठार्थनिष्ठा च। आद्या तु द्वेधा, अभिधामूला लक्षणामूला चेति।

आदौ आनन्दवर्धनेन व्यञ्जनावृत्युपरि सविशेषं गुरुत्वं समारोप्य ध्वनिप्रस्थानस्य प्रतिष्ठार्थं ‘ध्वन्यालोकः’ इति ग्रन्थः प्राणायि। अस्मिन् ग्रन्थे तेन वाच्यप्रतीयमानभेदेन अर्थस्य विभागद्वयं प्रादर्शितं। व्यञ्जनावृत्तिलभ्यं व्यङ्ग्यार्थं प्रतीयमानार्थं वा तेन काव्यस्यात्मरूपेण स्वीकृत्य समुद्घोषितं

- 'काव्यस्यात्मा ध्वनिः' इति । सिद्धान्तमिमं प्रमाणयितुं तेन युक्ता उदाहरणेन च प्रतिपादितं यद् वाच्यार्थात् प्रतीयमानार्थः स्वतन्त्रः एव । ध्वन्यालोकस्य प्रथमोद्योते तेनोक्तं -

‘प्रतीयमानं पुनरन्यदेव वस्त्वस्ति वाणीषु महाकवीनाम् ।

यत्तत्प्रसिद्धावयवातिरिक्तं विभाति लावण्यमिवाङ्गनासु ।।’ इति ।

नारीदेहे लावण्यं यथा अलङ्कारसंस्थानालङ्कारयोगादिभ्यः सम्पूर्णभिन्नाकारेण प्रतीतिगोचरं भवति, तथैव प्रतीयमानोऽर्थोऽपि काव्यस्य गुणरीत्यलङ्कारादिरूपादवयवात् पृथगेव । गुणरीत्यलङ्कारादयस्तु वाच्यार्थस्यैव भेदविशेषाः । प्रतीयमानार्थः काव्यस्य प्राणभूतः सहृदयहृदयसंवेद्यश्च । आनन्दवर्धनप्रदर्शितः प्रतीयमानोऽर्थोऽयं व्यञ्जना इत्यभिधया अभिधीयते परवर्तिभिः आलङ्कारिकैः ।

आनन्दवर्धनेन वस्तुलङ्काररसभेदेन ध्वनेः भेदत्रयं स्वीत्रियते । एतेषु वस्तुलङ्कारध्वनी सर्वथा रसं प्रति पर्यवस्येते । अनेन प्रमाणितं भवति यत् अभिधा-लक्षणा-तात्पर्यातिरिक्ता वृत्तिरेका वर्तते, यस्याः अग्रणे रसालङ्कारध्वनीनां प्रतीतिः न जायते, एतेषामुपलब्धिः सर्वजनस्वीकृत्वात् । काव्यस्य प्राणाः व्यञ्जनावृत्तिरियम् । विश्वनाथेन साहित्यदर्पणे शब्दिदं-

‘वृत्तीनां विश्रान्तेरभिधा-तात्पर्य-लक्षणाख्यानाम् ।

अङ्गीकार्या तुर्या वृत्तिर्वोधे रसादीनाम् ।।’ (सा० द०, पञ्चमपरि०, कारिका-१)

केचन ब्रवन्ति - अभिधावृत्तिः सर्वमर्थं बोधयति, तस्मात् व्यञ्जनावृत्तेः स्वीकरणं पिष्टपेषणम् । धनिकेनापि ध्वनितं ‘तात्पर्यव्यतिरेकाच्च व्यञ्जकत्वं न ध्वनिः । यावत्कार्यप्रसारित्वात् तात्पर्यं न तुलाधृतम् ।’ इति (सा० द० पञ्चम परि०)

केषाञ्जन मते विभावानुभावव्यभिचारिसंग्रहसन्निष्पत्तिः भवति । अभिनवगुप्तादयः आचार्याः तेषां मतानि खण्डितवन्तः । तेषां नये रसैः सह विभावादीनां कार्यकारणसम्बन्धः नास्ति । दुग्धं यथा दधिने कल्पते, तद्वत् रत्यादिस्थायिभाव एव रसाय सम्पद्यते । एवम् आचार्यैः प्रादर्शि ध्वनिरसादीनाम अवगत्यर्थं व्यञ्जनावृत्तेः स्वीकारः अपरिहार्यः ।

तात्पर्यम् : वाक्यार्थप्रतिपादनार्थम् अभिधालक्षणाव्यञ्जनानामकं वृत्तित्रयं हित्वा तात्पर्यनाम्नि अपरा एका वृत्तिः वर्तते । एतेषां मते, अभिधया एकैकपदार्थबोधनविरमाद् वाक्यार्थरूपस्य पदार्थन्वयस्य बोधिका तात्पर्यं नाम वृत्तिरस्ति ।

आचार्येण मम्मटेन काव्यप्रकाशस्य द्वितीयोल्लासे तात्पर्यार्थविवेचनक्रमे ‘तात्पर्यार्थोऽपि केषुचित्’ इत्यस्य वाक्यस्य व्याख्यायाम् अभिहितान्वयवादान्विताभिधानवादभेदेन मीमांसकानां पक्षद्वयं समुपस्थापयति ।

अभिहितान्वयवादः - कुमारिलभट्टादीनां मते प्रथमम् अभिधाशक्त्या दपानामुपस्थितिः भवति । अनन्तरम् आकाङ्क्षा-योग्यता-सन्निधिवशात् तेषामन्तयः, तदनन्तरं वाक्यार्थज्ञानं भवति । अतः तात्पर्यार्थज्ञानाय तात्पर्या शक्तिः आवश्यकी । अर्थात् अभिहितानां स्वस्ववृत्त्या परैः उपस्थितानाम्

अर्थानाम अन्वयो भवति ।

अन्विताभिधानवादः - प्रभाकरादीनां मते 'वाच्य एव वाक्यार्थः' इत्युक्तेः अन्तितानां पदानामेव उपस्थितिः भवति । अतः तात्पर्यशक्त्याः आवश्यकता नास्ति । पदानि अन्वितानि भूत्वा पश्चात् विशिष्टमर्थं कथयन्ति ।

'विशिष्ट एव पदार्थः वाक्यार्थः न तु पदार्थानां वौशिष्ट्यम् ।' इति

संकेतग्रहेण बालकः अन्वितपदेनैव अर्थस्य ग्रहणं करोति । अत्र मम्मटः अभिहितान्वयवादं स्वीकरोतीति शिवम् ।

सन्दर्भग्रन्थाः -

१. आचार्यः रामानन्दः (द्वितीयसंस्करणम् १४०४ बङ्गाब्दे), काव्यप्रकाशः, संस्कृतपुस्तकभाण्डार, कोलकाता ।
२. मुखोपाध्यायः विमलाकान्तः (द्वितीयसंस्करणम्, माघ १३६ बङ्गाब्दे), साहित्यदर्पणः, संस्कृतपुस्तकभाण्डार, कोलकाता ।
३. मिश्रः जगदीशप्रसादः (प्रथमसंस्करणम् २००६), व्याकरणदर्शनस्य दर्शनान्तरैः सह तुलनात्मकमध्ययनम् राष्ट्रियसंस्कृतसंस्थानम्, नवदेहली ।
४. दाहालः लोकमणिः (पुनर्मुद्रितसंस्करणम् २०११), परमलघुमञ्जूषा, चौखम्बा सुरभारतो प्रकाशन, वाराणसी ।
५. भट्टाचार्यः रवीन्द्रकुमारः (नूतनसंस्करण, २००९), शब्दार्थतत्त्व, सदेश, कोलकाता ।
६. चट्टोपाध्यायः चिन्मयः, काव्यादर्शः, परिचयबङ्गराज्यपुस्तकपर्वत्, कोलकाता ।
७. चक्रवर्ती सत्यनारायणः, ध्वन्यालोकः (प्रथमोद्योतः), संस्कृतपुस्तकभाण्डारः, कोलकाता ।
८. भट्टः वामनाचार्यः (१९१७ ईशवीयाब्दे प्रथमसंस्करणस्य पुनर्मुद्रितसंस्करणम् २००९)
९. काव्यप्रकाशः (झल्कीकरटीका), परिमल पब्लिकेशन्स, दिल्ली ।

विश्वभारतीविश्वविद्यालयः

संस्कृतविभागः

धर्मशास्त्रं प्रति उत्कलस्य अवदानम्

ड. बलराम पण्डा

अष्टादश विद्यासु धर्मशास्त्रस्य स्थानं स्वतन्त्रम्। धर्मस्य शास्त्रं धर्मशास्त्रम्। ध्रियते अनेनेति (डु) धृञ् (धारण पीषणयोः) धातोः मन्प्रसये सिद्धौ धर्मशब्दो भावनाचारव्यवहारबोधन परः। तत्र भावना मतः प्रत्ययसम्बद्धा ईश्वरमाहात्म्यावबोधन परा। यदेव शास्त्रं जनानां आचारव्यवहार प्रायश्चित्तस्वरूप— निर्द्धारकं तदेव धर्मशास्त्रम्। धर्माश्च बहुविधाः। सामान्यधर्मा, वर्णधर्माः, आश्रमधर्मा, वर्णश्रमधर्मा, राजधर्मा, स्त्रीधर्माः, मुनिधर्माः, कुलधर्माः, देशधर्माः, युगधर्माश्च। पुनश्च को नाम धर्मः? यात्र जगद्धारकत्वं तत्र धर्मत्वम्। अर्थात्-जगन्मूलत्वेन संसृतिनियामकानि तत्त्वानि 9धर्मः“ इति व्यपदिश्यन्ते। एतदभिन्नं अस्य धर्मस्य लक्षणविषये मनुना उक्तम् यत्—

धृतिः क्षमा दमोऽस्तेयं शौचमिन्द्रिय निग्रहः।

धीर्विद्या सत्यमक्रोधो दशकं धर्म लक्षणम्॥^१

महाभारतकृता वेदव्यासेन अपि जगद्धारकतत्त्वानां धर्मः इति समारव्या व्यधायि। यथार्थेन कथ्यते तेनाऽपि—

धारणाद् धर्म इत्याहु धर्मो धारयते प्रजाः।

यः स्योद् धारणसंयुक्तः स धर्म इति निश्चयः॥

वैशेषिक दर्शनकृता महर्षि कणादेन प्रतिपाद्यते यत् यद्द्वारा लौकिकी पारलौकिकी च समुन्नतिः संजायते, साव धर्म शब्देन वाच्यः। ”यतोऽम्युदय निःशेषसंसिद्धिः स धर्मः॥ मीमांसादर्शनकृता जैमिनि महर्षिणा धर्मलक्षणं निर्दिश्यते यत्— चोदना लक्षणोऽर्थो धर्मः॥^२ अर्थात् यदेवक्त्वं मानवानां स्फूर्तिजनकम्, सत्कर्मणि प्रवर्तकं, अन्तश्चेतना प्रबोधकम् च तदेव धर्म-शब्दवाच्यम्। सर्वोपरि धर्मस्य लक्षणविषये मनुस्मृतौ निर्दिश्यते—

वेदः स्मृतिः सदाचारः स्वस्य च प्रियमात्मनः

एतच्चतुर्विधं प्राहुः साक्षाद् धर्मस्य लक्षणम्॥^३

एवम् अवलोक्यते यत् मानवजीवने सर्वदा सर्वथा च धर्मस्य अनिवार्यत्वं वर्तते तस्याश्रयद्वारा ऐहिकम् आमुष्मिकं च सुखमवाव्यते। एतदभिन्नं, सर्वेषां धर्मसूत्राणां व्याख्यायिकाः स्मृतयः। उक्तं एव 9श्रुतिस्तु वेदो विज्ञेयो धर्मशास्त्रं तु वै स्मृतिः।^४ तेन वेदोक्तधर्माचारव्यवहाराख्यायिका एव स्मृतयः। सूत्रस्मृत्योः एकायनं धर्मशास्त्रम्। अपरं तु स्मृतयो हि धर्मसूत्र व्याख्यायिकाः। यथैव प्रतिसंहिता धर्मसूत्राणां अवस्थितिः तथैव स्मृतीनां अपि कल्पयते। तेन स्मृतयोऽत्यन्त एव। तथापि प्राधान्येन अष्टादशस्मृतयो यत्र तत्रोल्लिख्यन्ते। परन्तु अधुना अन्येऽपि स्मृतयो नामतः श्रूयन्ते स्वरूपतो दृश्यन्ते च। धर्मशास्त्र-प्रयोजकानां विषये याज्ञवल्क्य स्मृतौ वर्ण्यते यत्—

मन्वत्रिविष्णुहारीत याज्ञवल्क्योऽज्ञोऽङ्गिराः।

यमापस्तम्ब सम्वर्त्ता कात्यायन वृहस्पतिः ।।
 पराशर व्यास शङ्खलिखिता दक्षगौतमौ
 शातातपो वशिष्ठश्च धर्मशास्त्र प्रयोजकाः ।।^५

पुनश्च पैठीनसिर्यथाऽऽह—

तेषां मन्वङ्गिरोव्यासगौतमासुशनोयमाः ।
 वशिष्ठदध्नसंवर्त्तशातातप पराशराः ।।
 विष्णावापस्तम्बहारीन्ताः शङ्खः कात्यायनो भृगुः ।
 सुमन्तुः कश्यपो वभुः पैठीनी व्याघ्र एव च ।।
 सत्यव्रतो भरद्वाजो गार्ग्यः कार्ष्णाजिनिस्तथा ।
 जावालिर्जमदग्निश्च लौगाक्षिर्ब्रह्मसम्भवः (गर्भः) ।।^६
 इति धर्म प्रणेतारः षट्त्रिंश दृषयस्तथा ।

इत्यादि वचनाच्य स्मृतयोऽष्टादश संख्यका एकविंशति संख्यका वा षट्त्रिंशसंख्यका वा ।
 किन्तु स्मृतिभन्धेषु अष्टादशस्मृतिग्रन्थाः प्राधान्येन गृह्यन्ते । तत्राऽपि मनु याज्ञवल्क्य पराशरात्रिवशिष्ठ
 विष्णु हारीत काव्यायनादि प्रोक्ताः प्रधानतमा इति ।
 स्मृतीनां रचनाकाल विषये वहवः विवादाः सन्ति ।

सामान्यतो विक्रमपूर्व सप्तमशतकादारभ्य विक्रमानन्तर षष्ठशतक पर्यन्तं स्मृतिकाल इति
 पण्डिताः समामनन्ति । समग्रस्मृति साहित्यस्यकालं मुख्यतः त्रिधा विभज्यते । अस्यकालस्य प्रथमभागे
 ईशवीय पूर्व षष्ठ (६) शतकादारभ्य ईशवीय द्वितीय शतकाभ्यन्तरे श्रौतसूत्र-गृह्यसूत्र, -अर्थशास्त्र
 मनुस्मृति प्रभृतयः रचिता आसन् । द्वितीयेभागे द्वितीयशतकादारभ्य नवमशतकाभ्यन्तरे याज्ञवल्क्य—
 नारद्-विष्णु-वायु-कूर्म-मस्यादि-पुराणग्रन्थाः रचिता आसन् । भारतवर्षस्य गौरवमय-इतिहासेषु
 वैदिककालादारभ्य अद्यावधि शिक्षा-संस्कृति-कला-स्थपत्यादिषु क्षेत्रेषु उत्कलीयाः विश्वविख्याताः ।
 संस्कृतसाहित्यस्य अन्यान्य विभावेन सार्द्धं वेद-स्मृति-काव्य-नाटक-सङ्गीत-नृत्य-दर्शन-व्याकरण-
 अलङ्कार-गणित-ज्योतिष-तन्त्रप्रभृतिषु विषयेषु उत्कलीयाः प्रणीणाः आसन् । उद्गता अम्युन्नतिं
 प्राप्ता कला यस्य स उत्कलीनाम देशः । शिक्षा-संस्कृति-कला-भास्कय्यादि-विभिन्नानां विषयान्तर्गतानां
 शास्त्रीय कृतिषु अयमुत्कलदेशसम्भूतानां महिमान्वितानां कवि पुङ्गवानां वहवः उपादेयमौलिकग्रन्थाः
 कालस्य कराल कुक्षौ विलीना अभवन् । परन्तु सम्प्रति प्राप्तेषु स्मृति ग्रन्थेषु प्रसिद्ध ज्योतिषशास्त्र-
 ”भास्वतीह्न ग्रन्थस्य प्रणेता शतानन्द आचार्य. (१०५०-ईशवीयकाले) शतानन्द रत्नमाला,
 शतानन्द संग्रह नाम्ना च ग्रन्थद्वयं प्रणयन मकरोत् इति परवर्तीस्मृतिग्रन्थेभ्यः ज्ञायते । शतानन्दः हि
 स्मृतितथा ज्योतिषशास्त्रप्रणेतृषु प्राचीनतम आसीत् श्रीमद् भागवतस्य ”भावार्थदीपिका टीका तथा
 भगवद् सीतायाः सुवोधिनी भात्यकारः श्रीधरस्वामी (१२५० ख्रीष्टाब्दः) आचार चिन्तामणि,
 दानवाक्यावली नामकं स्मृतिग्रन्थद्वयं प्रणयनं चकार । आर्यासप्तशतीह्न प्रणेता गोवर्द्धन आचार्यः,

उदयन आचार्यः, नीलाम्बरआचार्यस्य (ईशवीय ११५० ख्रीष्टाब्देः) विख्यात स्मृतिग्रन्थ प्रणेताः आसन् तेषां ग्रन्थाः सम्प्रति नीपलभ्यन्ते। शङ्खधरः (१२७५ ख्रीष्टाब्द) 9स्मृतिसमुच्चय" नाम्ना ग्रन्थं विरचितवान्। शम्भुकर वाजपेयी कवि पुङ्खवः (१३०० ख्रीष्टाब्दः) नित्याचार-श्राद्ध-विवाह-श्रौताधान-होम-दशपौर्णमासेष्टि वैरवानरीयेष्टि-प्रभृति विषय समन्वितैः ग्रन्थैः साकं दुर्बलकृत्य-स्मार्तरचनावली-वृषोत्सर्गविधि-प्रभृति स्मृतिग्रन्थान् रचितवान्। शम्भुकरवाजपेयी महोदयस्यपुत्रः विद्याकरः (१३३० ख्रीष्टाब्दः) विद्याकरपद्धति-क्रमदीपिका-दिनकृत्यदीपिका-मोक्षपरीक्षादि ग्रन्थान् अलिखत्। एतद्भिन्नं, रामचन्द्र वाजपेयी (१३५५ ख्रीष्टाब्दः) गृह्यसूत्रपद्धति-शुल्ब-वार्तिकटीका-शुल्बसूत्रकृति-प्रभृति. ग्रन्थादीनां रचयिता रूपेण प्रसिद्धिं लब्धवान्। वृहस्पति सुरिः (१३७५ ख्रीष्टाब्दः) कृत्यकौमुदीं, योभिश्वरपात्र (२४२५ ख्रीष्टाब्द) दानदीपावलीं, गजपति पुरुषोत्तमदेवः २४६६-२४१७ ख्रीष्टाब्दः) मुक्तिचिन्तामणि गोपालार्च्यन पद्धति नामकं च ग्रन्थद्वयं प्रणयनं अकरोत्। कालिदास चयनि (१५२० ख्रीष्टाब्दः) शुद्धि चन्द्रिकाह्य ग्रन्थस्य रचयिता आसीत् इति ज्ञायते। उत्कले सूर्यवंशस्य राजत्वकाले अर्थात् २४३५ शतकादारम्भ २५२५ शतकाभ्यन्तरे उत्कलीयस्मृति ग्रन्थ प्रणेतृणां अनेकाः स्मृतिग्रन्थाः दृष्टिगोचरीभूताः भवन्ति। तेषां स्मृतिग्रन्थ प्रणेतृणां एका सूचिका प्रस्तूयते।

ग्रन्थ प्रणेता	समयः	स्मृतिग्रन्थाः
मृत्युञ्जय मिश्रः		१४३४-१५३५,
सत्समयः शुद्धिमूक्तावली च		
जलेश्वर मिश्रः		१४३४-१५३५,
जलेश्वर पद्धतिः		
नरसिंह मिश्रः	१४३४-१५३५,	नित्याचार प्रदीपः
बलभद्र मिश्रः	१४३४-१५३५,	शारीकसार; पुरुषोत्तम स्मृति, अद्वैत चिन्तामणि, बलभद्र संग्रहश्च
मन्त्री गोदावर मिश्रः	१४३४-१५३५,	आचारयिन्तामणि, नीति चिन्तामणि, नीतिकल्पलता, च

चिन्तामणि, नीतिकल्पलता, च। एतद्भिन्नं, नरसिंहमिश्र वाजपेयी मह्यकवेः (२५७० शताब्दी) नित्याचार-समय-वर्ष-भक्ति-व्यवस्था-श्राद्ध-प्रायश्चित्त-प्रतिष्ठा-प्रभृतयः अष्टादश प्रदीपग्रन्था सन्ति। पुनश्च विश्वनाथ मिश्रस्य स्मृतिसारसंग्रहः, विप्रमिश्रस्य (१३२५-ख्रीष्टाब्दः) श्राद्धदीपः, दिव्यसिंह महापात्रस्य (२३७५ ख्रीष्टाब्दः) कालदीप श्राद्धदीपस्य। वासुदेव रथस्य (१७१५ ख्रीष्टाब्द) स्मृति-न्याय-मीमांसा-मण्डल-भुवनेश्वरी प्रकाशादि ग्रन्थाः, गदाधर राजगुरोः (१७२५ ख्रीष्टाब्दः) आचार-काल-शुद्धि-दान-व्रत-विवाह-स्नान-संस्कारसारप्रभृतयः अष्टादश ग्रन्थाः च सन्ति। आलङ्कारिक कविरघुनाथ दासस्य (१७३० ख्रीष्टाब्दः) कालनिर्णयः, महामहोपाध्याय कृष्णमिश्रस्य (१७५०

ख्रीष्टाब्दः) कालसर्वस्वम्, विश्वम्भर मिश्रस्य (१७७५ ख्रीष्टाब्दः) स्मृतिदीपिका, वासुदेव त्रिपाठी महोदयस्य (१७५० ख्रीष्टाब्दः) प्रायश्चित्त विलीचनम्। कृष्णदासस्य (१७५० ख्रीष्टाब्दः) नित्याचारप्रकरण-नित्याचार-पद्धतिश्च, गोपीनाथ वाजपेयी महाकवेः (१७०० ख्रीष्टाब्दः) पण्डितसर्वस्वम्, योगीप्रहराजपात्रस्य (१७५० ख्रीष्टाब्दः) स्मृतिदर्पणः, मुरारिमिश्रस्य प्रायश्चित्तमनोहरः, मागुणि मिश्रस्य प्रतिष्ठासार-प्रतिष्ठापज्यक-प्रतिष्ठासारपद्धतिश्च, गोपालनन्दस्य नित्याचारपद्धतिः, गोपीनाथ पट्टनायकस्य शूद्राह्निक पद्धतिः महामहोपाध्याय सदाशिवमिश्रस्य कल्याण द्वर्मसर्वस्व-प्रभृतिस्मृतिग्रन्थाः चिरस्मरणीयाः। एते उत्कलीयस्मृतिग्रन्थाः समग्रभारतवर्षस्य स्मृति-ग्रन्थागारं पुष्कलयन्ति। सर्वोपरि अष्टादशशतकस्य उत्कलीय कविः गोविन्द कविभूषणा सामन्त राय एकः महान् कवि आसीत्। ऐतिहासिक इष्टर, एम् एम् चक्रवर्ती, हरप्रसादशास्त्री इत्यादीनां महोदयानां मतानुसारं अयंकवि वरः सूरीसर्वस्व ग्रन्थस्य प्रणेता आसीत्। एतद्भिन्नं वीरसर्वस्व-समृद्धमाधवनाटकम्-ग्रन्थद्वयः तस्य अन्यतमाकृति रूपेण स्वीक्रियते। गोविन्दकविभूषणस्य पौत्र कविकमल-लोचनखड्गारायस्य वर्णनानुसारं एतद् ज्ञायते यत् गोविन्दकविभूषणः एकं चिन्तकाव्यं रचितवान्।

तस्मिन् प्रसङ्गे उक्तम् यत्—

आसीत् श्री विश्वनाथः प्रवरतरभरद्वाज वंशावतंसः

शान्तात्मा कृष्णभक्तोऽभवदथ तनुजी सस्तती रामचन्द्रः

तत्पुत्रः चित्रकाव्यागम रचनापटुः श्रीलगोविन्दनामा

तस्यासीन्नन्दनी यः सकलमुणकला वन्दितः कृष्णचन्द्रः॥

सुरिसर्वस्वग्रन्थः भवति धर्मकर्मयोगविषयकः एकः संग्रहग्रन्थः। ग्रन्थेऽस्मिन् ३८१० श्लोकाः सन्ति। पुनश्च चत्वारिंशत् संग्रहग्रन्थेऽपि विद्यन्ते। ग्रन्थोऽयं पूर्वोत्तरखण्ड रूपेण द्विधा विभज्यते। एकविंशति संग्रहात्मकस्य पूर्वखण्डस्य विषयवस्तुनि निम्नश्लोकादेवावबोध्यते। उक्तम्-अत्रोक्ता पूर्वखण्डे क्षितितलकलना कुण्डशालादि क्लृप्तिश्चक्रैः शिष्याणुशुद्धि घटयजनहुतैर्भूरिदीक्षा विशेषाः।

मन्त्राणां पूर्वसेवाचर्चन जपहवनैर्नित्यवैभातकृत्यं

देवाचर्चाङ्गाङ्गि भावोऽर्क यजनममराचर्चालया चारकृत्यम्॥^७

एकोनविंशति संग्रहात्मकस्य उत्तरखण्डस्य विषयवस्तुनि तथैव एकस्मात् श्लोकादेव ज्ञायते—

अत्रोक्ता प्रान्तखण्डे यजनसमुचितोपात्रसंस्थासनादि—

न्यासान्तर्यागपीठाचर्चन सहितसुरा वाहुनादि क्रमेण।

संहारान्तं समस्तं स्तवन हवनजपास्तपणं तत् फलोक्तिः

सेवा नैमित्तिकी चाशनशयनविधिः शुद्धिरष्टाङ्गयोगः॥^८

एतेभ्यः प्रमाणेभ्यः परिज्ञायते यत् रामचन्द्र सामान्तरायस्य पुत्रः गोविन्द कविभूषण सामन्तरायः
एकः विख्यान्तः स्मृतिग्रन्थ प्रणेता आसीत्। अनेन प्रकारेण वहवः उत्कलीय स्मृतिग्रन्थ प्रणेताः
सन्ति, येषां स्थानं धर्मशास्त्रेतिहासे स्वतन्त्रमिति स्वीक्रियते।

सहायक ग्रन्थसूची:

१. मनु— ६-९२
२. मीमांसा— १.१.२
३. मनु— २-१२
४. तत्रैव— २.१०
५. याः स्मृति— (१/४-५)
६. संस्कृतसाहित्येतिहासः— पृ- ६७-६८
७. सूरिसर्वस्वम् (संग्रह- २१-१०१)
८. तत्रैव— संग्रह (३९-७७)

निजिगड

नरसिंहपुरम्, कटकम्

अष्टाध्यायाम् उल्लिखितानां स्त्रीप्रत्ययानां परिचयात्मकम् अध्ययनम्

शुभलक्ष्मी आचार्यः

(कूटशब्दाः - ऊङ्, डीन्, डीप्, डीष्, चाप्, टाप्, डाप्, ति)

महर्षेः पाणिनेः अष्टाध्यायाम् विविधानि प्रकरणानि अभिलक्ष्य विविधाः प्रत्ययाः विनिर्दिष्टाः सन्ति। यद्यपि अष्टाध्यायाम् प्रकरणानुसारं सूत्राणां विभागीकरणं न कृतं तथापि सिद्धान्तकौमुद्यादिषु प्रक्रियाग्रन्थेषु प्रकरणानुसारं सूत्राणि सज्जिकृतानि। तेषु प्रकरणेषु स्त्रीप्रत्यय प्रकरणम् अन्यतमम् अस्ति। अस्मिन् स्त्रीप्रत्यय प्रकरणे यानि यानि सूत्राणि सन्ति तेषु तेषु सूत्रेषु येषां प्रत्ययानां निर्देशः च अस्ति। तेषां विवेचनात्मकम् अध्ययनम् अस्मिन् शोधपत्रे विधीयते। स्त्रीप्रत्ययप्रकरणे ये ये आगमाः विनिर्दिष्टाः तेषां आलोचनम् अपि अत्र विहितम्। तेषां प्रत्ययानां विस्तृतपरिचयः अधः प्रदीयते -

प्रत्ययः	विधायकसूत्रम्	कानिचित् सिद्धपदानि
१. ऊङ्	ऊङ्तुः - ४.१.६६ ^(१) पङ्गोश्च - ४.१.६८ ^(२) बाह्वन्तात् संज्ञायाम् - ४.१.६७ ^(३) संहितशफलक्षणवामादेश - ४.१.७० ^(४)	कुरुः पङ्गुः भद्रबाहूः
२. डीन्	कद्रुकमण्डलवोश्छन्दसि - ४.१.७१ ^(५) संज्ञायाम् - ४.१.७२ ^(६)	कद्रूः कद्रूः
३. डीप्	शाङ्गरवाद्यञो डीन् - ४.१.७३ ^(७) ऋत्रेभ्यो डीप् - ४.१.५ ^(८) उगितश्च - ४.१.६ ^(९) वनो र च - ४.१.७ ^(१०) अनो बहुव्रीहेः - ४.१.१२ ^(११)	शृङ्गारोरपत्यम् कर्त्री, दण्डिनी, राज्ञी भवती, भवन्ती, पचन्ती धीवरी, अतिधीवरी सुचर्मा मृगी, सुपर्वा यष्टिः
प्रत्ययः	विधायकसूत्रम्	कानिचित् सिद्धपदानि
	टिड्वाऽणञ्द्वयसज्दध्नात्रात्रयपठक्ठञ् - कञ्क्वरपः - ४.१.१५ ^(१२) मन्द्रचरी, सौपर्णेयी, कुम्भकारी, ऊरुदध्नी यजश्च - ४.१.१६ ^(१३) गार्गी वयसि प्रथमे - ४.१.२० ^(१४) कुमारी, किशोरी द्विगोः - ४.१.२१ ^(१५) त्रिलोकी, त्रिपादी संख्याऽव्ययादेडीप् - ४.१.२६ ^(१६) द्वयूध्नी, अत्यूध्नी	

दामहायनान्ताच्च - ४.१.२७^(१७) द्विदाम्नी, द्विहायनी
 नित्यं संज्ञाछन्दसोः - ४.१.२९^(१८) सुराज्ञी नाम ग्रामः ।
 रात्रेश्चाऽजसौ - ४.१.३१^(१९) या रात्री । रात्रीभिः ।

विकल्पसूत्राणि

पादऽन्यतरस्याम् - ४.१.८^(२०) द्विपदी, द्विपात्
 अन उपधालोपिनोऽन्यतरस्याम् - ४.१.२८^(२१)

बहुराज्ञी सभा, बहुराजा सभा

४. डीष् बहुव्रीहेरुधसो डीष् - ४.१.२५^(२२) कुण्डोन्धी
 अन्यतो डीष् - ४.१.४०^(२३) कल्माषी, सारङ्गी, शबली
 षिद्गौरादिभ्यश्च - ४.१.४१^(२४) नर्तकी, गार्ग्यायणी, गौरी
 नित्यं छन्दसि - ४.१.४६^(२५) बह्वीषु हित्वा प्रपिवन्
 भुबश्च - ४.१.४७^(२६) विभ्वी
 पुंयोगादाख्यायाम् - ४.१.४८^(२७) गोपा
 क्रीतात् करणपूर्वात् - ४.१.५०^(२८) वस्त्रक्रीती

प्रत्ययः**विधायकसूत्रम्****कानिचित् सिद्धपदानि**

क्तादल्पाख्यायाम् - ४.१.५१^(२९) अभ्रविलिप्ती द्वौः
 बहुव्रीहेश्चाऽन्तोदात्तात् - ४.१.५२^(३०) शङ्खाभित्री, केशलूनी
 न क्रोडादिबह्वचः - ४.१.५६^(३१) कल्याणक्रोडा
 दीर्घाजिह्वी चच्छन्दसि - ४.१.५९^(३२) दीर्घाजिह्वी
 जातेरस्त्रीविषयादयोपधात् - ४.१.६३^(३३) वृषली
 इतो मनुष्यजातेः - ४.१.६५^(३४) दाक्षी

विकल्पसूत्राणि

वोतो गुणवचनात् - ४.१.४४^(३५) पट्वी, पटुः
 बह्वादिभ्यश्च - ४.१.४५^(३६) बह्वी, बहुः
 नासिकोदरौष्ठजङ्घादन्तकर्णशृङ्गाच्च

- ४.१.५५^(३७)

तुङ्गनासिकी, बिम्बोष्ठी,

५. चाप् यङ्गश्चाप् - ४.१.७४^(३८) आम्बोष्ठ्या, सौवीर्या
 आवट्याच्च - ४.१.७५^(३९) आवट्या

६. टाप् अजाद्यतष्टाप् - ४.१.४^(४०) अजा, एडका, अश्वा
 टाबृचि - ४.१.९^(४१) द्विपदा ऋक्, चतुष्पदा ऋक्

७. डाप् डाबुभाभ्यामन्यतरस्याम् - ४.१.१३^(४२) पामा दामा सीमा

८.	ति	यूनस्तिः - ४.१.७७ ^(४३)	युवति
आगमः	विधायकसूत्रम्		कानिचित् सिद्धपदानि
१.	आनुक्	इन्द्रवरुणभवशर्वरुद्रमृडहिमाऽरण्ययवयवन - इन्द्राणी, वरुणानी, मातुलाऽऽचार्याणामानुक् - ४.१.४९ ^(४४)	शर्वाणी, रुद्राणी

२.	नुक्	अन्तर्वत्पतिवतोर्नुक् - ४.१.३२ ^(४५)
अन्तर्वत्नी, पतिवत्नी		

पादटीका

१.	अष्टाध्यायी, ४.१.६६	२३.	अष्टाध्यायी, ४.१.४०
२.	तत्रैव, ४.१.६८	२४.	तत्रैव, ४.१.४१
३.	तत्रैव, ४.१.६७	२५.	तत्रैव, ४.१.४६
४.	तत्रैव, ४.१.७०	२६.	तत्रैव, ४.१.४७
५.	तत्रैव, ४.१.७१	२७.	तत्रैव, ४.१.४८
६.	तत्रैव, ४.१.७२	२८.	तत्रैव, ४.१.५०
७.	तत्रैव, ४.१.७३	२९.	तत्रैव, ४.१.५१
८.	तत्रैव, ४.१.५	३०.	तत्रैव, ४.१.५२
९.	तत्रैव, ४.१.६	३१.	तत्रैव, ४.१.५६
१०.	तत्रैव, ४.१.७	३२.	तत्रैव, ४.१.५९
११.	तत्रैव, ४.१.१२	३३.	तत्रैव, ४.१.६३
१२.	तत्रैव, ४.१.१५	३४.	तत्रैव, ४.१.६५
१३.	तत्रैव, ४.१.१६	३५.	तत्रैव, ४.१.४४
१४.	तत्रैव, ४.१.२०	३६.	तत्रैव, ४.१.४५
१५.	तत्रैव, ४.१.२१	३७.	तत्रैव, ४.१.५५
१६.	तत्रैव, ४.१.२६	३८.	तत्रैव, ४.१.७४
१७.	तत्रैव, ४.१.२७	३९.	तत्रैव, ४.१.७५
१८.	तत्रैव, ४.१.२९	४०.	तत्रैव, ४.१.४
१९.	तत्रैव, ४.१.३१	४१.	तत्रैव, ४.१.९
२०.	तत्रैव, ४.१.८	४२.	तत्रैव, ४.१.१३
२१.	तत्रैव, ४.१.२८	४३.	तत्रैव, ४.१.७७
२२.	तत्रैव, ४.१.२५	४४.	तत्रैव, ४.१.४९

४५. तत्रैव, ४.१.३२

सहायकग्रन्थसूची

१. अग्रवाल, वासुदेवशरण, पाणिनिकालीनभारतवर्ष, चौखम्बा विद्याभवन, वाराणसी, १९९६.
२. ईश्वरचन्द्र (सं), अष्टाध्यायी (प्रथम, द्वितीय भागः), चौखम्बा संस्कृत प्रतिष्ठान, दिल्ली, २००९.
३. पाण्डेय, गोपालदत्त, वैयाकरणसिद्धान्तकौमुदी - व्याख्याकारः, चौखम्बा सुरभारती प्रकाशन, वाराणसी, २००९.
४. मिश्र, सुधीर कुमार, अष्टाध्यायीसूत्रपाठः, विद्यानिधि प्रकाशन, दिल्ली, २०१६.

English Books

5. Dvivedi, H.P., *Studies in Panini*, Inter-India Publications, Delhi, 1978.
6. Katre, S.M., *Dictionary of Panini*, Deccan College, Poona. Part- 1, 1968, Part-2, 1968, Part -3, 1969, Part- 4 (Ganapatha), 1971.
7. Mishra, Vidya Niwas, *The Descriptive Technique of Panini*, Ratna Publications, Varanasi, 2001.
8. Rajendran, C., *Aspects of Paninian Samantics*, Sahitya Akademi, New Delhi, 2002.

शोधच्छात्राः,
स्नातकोत्तरसंस्कृतविभागः,
उत्कलविश्वविद्यालयः,
वाणीविहारः,
भुवनेश्वरम् - ७५१००४.

गीतगोविन्दस्य महत्त्वविवेचनम्

शान्तनुमण्डलः

उपक्रमः

वैष्णवकविजयदेवविरचितं 'गीतगोविन्दम्' इति गीतिकाव्यं भारतीयसाहित्यस्य तथा विश्वसाहित्यस्य काव्यरत्नमेकम्। वङ्गेश्वरलक्ष्मणसेनस्य सभाकविजयदेवः ख्रीष्टियद्वादशशतके प्रादुर्भूतः। तेन द्वादशसर्गनिबद्धं राधाकृष्णयोर्वसन्तकालीनपार्थिवदिव्यलीलामवलम्ब्य गीतगोविन्दं रचितम्। अशीतिश्लोकेन चतुर्विंशतिगीतेन च समृद्धमिदं गीतिकाव्यं, वैष्णवाः भक्तिशास्त्रस्योपनिषद् इति मन्यन्ते। जयदेवोत्तरसंस्कृतसाहित्ये वङ्गसाहित्ये इतरसाहित्येऽपि चास्य गीतिकाव्यस्य प्रभुत्वप्रभावः परिलक्ष्यते। अस्य गीतिकाव्यस्य 9मधुरकोमलकान्तपदावलीम्“ यत् केवलं भारतीयसमाजं साहित्यं वा नन्दयति, तन्न, इदं गीतिकाव्यं पाश्चात्यसारस्वतसमाजमपि स्पन्दयति।

आचार्यजयदेवविरचितं गीतगोविन्दमेकं भक्तिमूलकगीतिकाव्यम्। केवलं तन्न, अपि तु, अत्र प्रेमभक्तयोरपूर्वमपार्थिवं मिश्रणं गीतगोविन्दे दृश्यते। ततः कविजयदेवः यथार्थमवदत्—

यदि हरिस्मरणे सरसं मनो

यदि विलासकलासु कुतूहलम्।

मधुरकोमलकान्तपदावलीं

शृणु तदा जयदेवसरस्वतीम्॥ (गीतगोविन्दम्, १/३)

टीकाः

गीतगोविन्दस्यानेकाः टीकाः टीकाकाराश्च सन्ति। तेषां यथाक्रमं विवरणं प्रदीयते—

टीकाः

अनुपोदयः

अर्थरत्नावली

गङ्गा

गीतगोविन्दतिलोत्तमा

गीतगोविन्दप्रथमाष्टपदविवृतिः

गीतगोविन्दप्रबोधः

गीतगोविन्दव्याख्यानम्

—

—

—

—

—

—

—

टीकाकाराः

अनूपसिंहः

गोपालः

कृष्णदत्तः

हृदयाभरणः

विद्वत्तदीक्षितः

रामकान्तः

प्रबोधानन्दः

RITAAYANI**Vol. - XX**

तत्त्वदीपिका	—	रामरायः
पदद्योतनिका	—	नारायणभट्टः
पदाभिनयमञ्जरी	—	
वासुदेववाचासुन्दरः		
प्रकाशकौमुदी	—	
कविराजचण्डीदासः		
बालबोधिनी	—	पूजारीगोस्वामी
भावार्थदीपिका	—	चैतन्यदासः
भावविभाविनी	—	उदयनाचार्यः
माधुरी	—	रामतारणः
रत्नमाला	—	कमलाकरः
रसकदम्बकल्लोलिनी	—	भागवतदासः
रसमञ्जरी	—	शङ्करमिश्रः
रसिकप्रिया	—	राणाकुम्भः
शशिलेखा	—	कृष्णदासः
श्रुतिरञ्जनी	—	विश्वेश्वरभट्टः
श्रुतिरञ्जिनी	—	लक्ष्मणसूरिः
श्रुतिसाररञ्जिनी	—	तिरुमलराजः
सन्देहभेदिका	—	कुमारखानः
सर्वाङ्गसुन्दरी	—	नारायणदासः
सानन्दगोविन्दम्	—	रूपदेवपण्डितः
सारदीपिका	—	जगद्धरः
साहित्यरत्नमाला	—	शेषकमलाकरः
साहित्यरत्नाकरः	—	शेषरत्नाकरः
सुबोधा	—	भरतसेनमल्लिक आदि

अनुवादः

वङ्गभाषायामपि गीतगोविन्दस्य बहूनि अनुवादकर्माणि बहूनां काव्यकाराणाञ्च नामनि ज्ञायन्ते । तेषामन्यतमाः खलु रसमयदासो गिरिधरदासो भगवानदासो द्विजप्राणकृष्णो जगदानन्दो जगत्सिंहः कविचन्द्रश्चेति । ब्रजवुलिभाषायामपि गीतगोविन्दस्यानुवादकर्माणि परिलक्ष्यन्ते । गीतगोविन्दं विविधेषु वैदेशिकभाषासु अनूदितमस्ति । उल्लेखनीयानामनुवादकार्याणां विवरणमधः प्रदीयते ।

German Translation :

1. F.H.V. Dalberg , Erfurt, 1802.
2. A.W. Riemenschneider , Halle, 1818.
3. F. Ruckert , Gottingen, 1837.

French Translation :

1. Gaslon Courtillier, *The Gitagovinda pastonale de Jayadeva*, Trans, Parts Ernert Leroux, 1904.
2. Hippolyte Eanche, *Le Gitagovinda (Par Jayadeva)* Tr. Du Sanskrit on Francais, Paris, 1850.

Latin Translation :

1. Christianus Lassen, *Gitagovinda, Jayadeva poetae Indici Drama lyricum* (German), Bonn, 1836.

Dutch Translation :

B. Faddegon , Santpoort, 1932.

English Translation :

1. William Jones, *Gitagovinda*, Calcutta, Upendra Lal Das, 1894, Calcutta, Susil Gupta Pvt. Ltd. 1962.
2. Barbara Stoller Miller, *The Gitagovinda of Jayadeva*, Love Song of the Dark Lord, Motilal Banarsi Dass, 1984.
3. Dattatreya Ananta Apte, *Gitagovinda Kavya Kim Va Radhamadhavavilasa*, with trans.Khanapur, 1928.
4. Edwin Arnold , *The Indian Song of Songs*, London, Trubner and Co. 1875.

5. S.V. Parameswar Bhatt, *Gitagovinda*, Mysore, Sarasa Sahitya Prakasan, Metrical translation, 1961.
6. Duncan Gircenless, *The Songs of Divine Love (Gitagovinda)* (English poetry trans), Adyar Kalakshetra Publication, 1962.
7. Goerge Keyt, *Gitagovinda* (Tr. from Sanskrit illustrated), Bombay, Kutub, 1947.
8. S. Lakshminarasinha Sastri, *Gitagovinda*, (renderig in English) Madras, V. Rameswar Sastralu & Sons, 1956.
9. A. K. Tripathy, *Sri Jayadeva's Gitagovinda* (English rendering), A Platinum Jubilee Publications, Orissa State Museum, 2008.

Hindi Translation :

1. Nagarjuna, *Gitagovinda* (Hindi Prose Trans.), Delhi, Vani Praka'shan, 1979.
2. Kedarnath Sharma, *Gitagovindakavyam*, Varanasi, Choukhamba Sanskrit Series office

Assamese Translation :

1. Rama Sarasvati, *Gitagovinda*, Gauhati, K. Devesar, 1914.

Malayalam Translation :

1. K. Achyuta, *Gitagovmda* , Tirpunithura Sanskrit College Committee, 1962.

Marathi Translation :

1. Chetoharadeva, *Gitagovinda* (Poetry translation), Poona, Raoji Sadashiv Rasrne, 1888.

Odia Translation :

1. Uddhava and Dharanidhar Das, *Gitagovinda*, Odia versification OSM, cat No. Oc/302, Doc. 1905.
2. Bajari Das, *Gitagovinda*, (Poetry Translation), DOC 1954, OSM, cat No. Dr. M.S. /99.

3. Bhajanananda Das, *Gitagovinda navksari*, Jajpur, 1840.
4. Dharanidhar Das, *Gitagovinda* (Poetry translation), Cuttack, Aunodaya Press, 1906, Mission Press 1840.
5. Nilamani Mishra, *Gitagovinda*, UKJ, Odisha, Cuttack 1992, Cuttack, Granthamahdir, 1995.
6. Kali charan Pattanaik, *Jayadeve*, Odia, Narayan Pustakalaya, Cuttack, 1946, Das Brothers, Brahmapur, Cuttack.
7. Narayan Pati, *Gitagovinda*, Cuttack, Co-op. Press, 1929.
8. Dukhishyam Pattanaik, *Sri Gitagovinda* (Prose Translation), Citra, BBSR, 2000.
9. Jagabandhu Mahapatras *Gitagovinda* (Poetry translation), Puri, Sri Ramachandra Mishra, Gudia Sahi, 1939.

Bengali Translation :

1. Anand, *Shri Shri Gitagovindam*, (Ed. with metrical and prose translation) Calcutta, Aksaya Library, 1955.
2. Bishveshvar Bhattacharya, *Gitagovinda*, (poetry translation) Calcutta, Viswakos Press, 1905.
3. Nipendra Krishna Chattopadhyaya, *Sri Sri Gitagovindam*, (text with metrical translation) Calcutta, Dev Sahitya Kutir, 1954.
4. Narahari Das, *Shri Shri Gitagovindam*, Calcutta, Aksaya Press, 1929.
5. Rasamay Das, *Gitagovinda* (with Pujari Goswami's Balabodhini Tippani) Calcutta, Vidyaratna Press, 1786 (1864).
6. Giridhar Das, *Gitagovinda* (Poetry translation), Calcutta, Shymlal Basak, 1888.
7. Durgadas Lahiri, *Gitagovinda* (Prose translation), Vaishnava Padalahari, Calcutta, 1905.

8. Bijay Chandra Majumdar, *Gitagovinda* (Poetry Translation), Calcutta, Gurudas Chhatopadhyaya and sons, 1905.
9. Shri Ram Majumdar, *Gitagovindam* (Poetry translation), Calcutta, Kamalakanta Press, 1883.
10. Avinash Ch. Mukhopadhyaya, *Gitagovinda* , Calcutta, Gopaldas Mukhopadhyay, 1961, Calcutta, Lotus Library, 1911.
11. Satish Chandra Ray, *Sri Sri Gitagovinda* (Poetry translation), Calcutta, Kamal Ptd. works, 1912.
12. Kedarnath Gangopadhyaya, *Gitagovinda* (with Pujari Goswami's tippani and prose translation), Calcutta, Suryodaya Press, 1880.

अनुकरणग्रन्थाः

काव्यसौन्दर्येण मुग्धैः पण्डितैः गीतगोविन्दमनुसृत्य बहवो ग्रन्थाः विरचिताः अभवन्। तेषु कतिपया अधः प्रदीयन्ते —

ग्रन्थाः

गीतगौरीपतिः	—
गीतगङ्गाधरः	—
गीतगिरीशः	—
गीतदिगम्बरः	—
गीतगोपालः	—
गीतशङ्करियः	—
गीतराघवः	—
गीतराघवः	—
अभिनवगीतगोविन्दम्	—
रामगीतगोविन्दम्	—

रचयितारः

भानुदत्तः
कल्पानठाकुरः
रामभट्टः
वंशमुनिः
चतुर्भूजः
जयनारायणः
श्रीहरिशङ्करः
प्रभाकरः
पुरुषोत्तमदेवः
श्रीमद्गयादीन्

श्रीराधागोविन्दकाव्यम्	—	श्रीराधानन्ददेवः
सङ्गीतमाधवः	—	
श्रीप्रबोधानन्दसरस्वती		
जानकीगीतम्	—	श्रीहरिः आचार्यः
गोविन्दवल्लभनाटकम्	—	
श्रीद्वारकानाथठाकुरः		

गीतगोविन्दस्य प्रभावः

उत्तरकाले साहित्ये शिल्पे चित्रे च गीतगोविन्दस्य महान् प्रभावो दृश्यते गीतगोविन्दस्य प्रभावेन बहवः कवयः प्रभाविता आसन्। विद्यापतेः पदावलीषु गीतगोविन्दस्य प्रभावः सुस्पष्ट एव। गोविन्ददासोऽपि गीतगोविन्देन प्रभावितोऽभवत्। श्रीधरदासस्य सदुक्तिकर्णामृतम् इति ग्रन्थे कविजयदेवस्य प्रभावोऽस्ति। एतद्विहाय श्रीरामानन्दरायप्रणीतं श्रीजगन्नाथवल्लभम् इति नाटके प्रभावोऽस्ति गीतगोविन्दस्य। एकस्मिन् वसन्तविलास नामके प्राचीनगुजरातीकाव्ये अस्य काव्यस्य परोक्षप्रभावः परिलक्ष्यते। हिन्दीगुजरातीमैथिलीकाव्येष्वपि गीतगोविन्दस्य महान् प्रभावः परिलक्ष्यते। ख्रीष्टियचतुर्दशशताब्दीसम्भूतेन विश्वनाथेन तदीये साहित्यदर्पणे (१०/४) गीतगोविन्दात् श्लोकः उद्धृतः इति दृश्यते। तद्यथा,

उन्मीलन्मधुगन्धलुब्धमधुपव्याधूतचूताङ्कुर-

क्रीडत्कोकिलकाकलिकलकलैरुद्गीर्णकर्णज्वराः।

त्रीयन्ते पथिकैः कथं कथमपि ध्यानावधानक्षण-

प्राप्तप्राणसमासमागमरसोल्लासैरमी वासराः॥ (गीतगोविन्दम्, १/३८)

शोधप्रवन्धाः

गीतगोविन्दं प्रति आकृष्टाः सन्तः प्राच्यपाश्चात्यसमालोचकाः बहूनि गवेषणाकर्मणि कुर्वन्ति। गीतगोविन्दमुपरि कृतेषु कार्येषु उल्लेखनीयानि अधः प्रदीयन्ते —

1. *Gitagovinda, Study of Jayadeva from the literary point of view*, Kaushal Kumari, Agra, 1979.
2. *Gitagovinda in Miniature Paintings*, (H) Prem Shankar, Banaras, 1980, Ph.D.

3. *Gitagovinda se Prabhabita Paravarti Samskrta, gitakavyon ka samiksatmaka adhyayana.*(H), Chavara, Ramesh Chander, Indore, 1987, Ph.D.
4. *Gitagovindasamiksa, Sri Jayadeva-viracita, Sarvangasundaritika-sameta,* Mishra, Pramod Chandra, Utkal, 1989, Ph.D.
5. *Gitagovinda-tikayah Srikanthamisa-krtayah padabhava-candrikakhyayah samiksamakam sampadanam.*(S) Hota, Ramesh Chandra, Delhi (RSKS) {Allahabad Campus}, 1989, V. Varidhi.
6. *Gitagovindasya Alankarikam Anusitanam.*(S) Panda, Sudhanshu Shekhar, Delhi (V).
7. *Gitagovinda, Jayadeva-viracita:Prabhava evam parampara,*(H), Agarwal, Nirmal, Jaipur.

उपसंहारः

कविजयदेवः न केवलं महाकविर्महासङ्गीतज्ञश्चाप्यासीत्। अस्मिन् गीतिकाव्ये चतुर्विंशतिः गीतानि द्वादश रागाः पञ्च तालाश्च सन्ति। गीतगोविन्दे प्रयुक्तं छन्दोऽपि अस्य काव्यस्य सौन्दर्यसाधकत्वेन वर्तते। गीतगोविन्दस्य जीवितभूतं सर्वं गीतमेवापभ्रंशमात्राछन्दसा विरचितम्। कविनास्मिन् काव्ये शार्दूलविक्रीडितम्, शिखरिणी, पुष्पिताग्रा, उपेन्द्रवज्रा, वसन्ततिलकम्, मालिनी, वंशस्थविलम्, स्रग्धरा, द्रुतविलम्बितश्चेति छन्दसां व्यवहारः क्रियते। भावमाधुर्येण, ध्वनिवैचित्र्येण, छन्दसङ्कारेण पदलालित्येन सङ्गीतसुषमया च काव्यमिदमनिर्वचनीयत्वेन देदीप्यते।

आलंकारिकाः कवेः काव्यसौन्दर्यसृष्टेः विचित्रचित्रशालायां 9 गीतिकाव्यम्“ इति नाम्ना विशेषकाव्यप्रभेदमेकं स्वीकुर्वन्ति। मनुष्यजीवनस्य सुखं दुःखमाशा निराशा चेत्यादिनी बहुविधानि इन्द्रियवेद्यानि गीतिकाव्यस्य वैशिष्ट्यानीति मन्यन्ते साहित्यसमालोचकाः। इयं गीतिकविता चित्रमिव रमणीया गीतमिव मधुरापि। इयमेव शिल्पिनः शिल्पकर्मणः चित्रितैका विशिष्टभावनैव। अस्या गीतिकाव्यधाराया अन्तिमं फलं हि महाकवेः जयदेवस्य गीतगोविन्दमिति काव्यम्। अस्मिन् गीतिकाव्ये कविजयदेवः न केवलं महाकविरिति चित्रकरोऽपीति प्रतिभाति।

सहायकपुस्तकतालिकाः

1. Dasgupta, P.K. *Jayadeva and Some of his Contemporaries.* Calcutta: 1982.

2. De, S. K. *Begal's Contribution to Sanskrit Literature*. Calcutta 1960.
3. De, S.K. *Early History of Vaisnava Faith and Movement in Bengal*. Calcutta : 1961
4. Jones, William. *Gitagovinda or Song of Jayadeva*. Calcutta: 1894.
5. Kane, P.V. *History of Sanskrit Poetry*. Bombay :
- 6 Mukherjee, S.K. *Kavi Jayadeva and Gitagovinda*. New Delhi: Sahitya Akademi, 1973.
७. गोस्वामि, श्रीकृष्णचरण. *श्री श्री गीतगोविन्दम्*. कलिकाता: वैदिकपुस्तकालय, १४००।
८. मुखोपाध्याय, हरेकृष्ण. *कविजयदेव ओ श्रीगीतगोविन्द*. कलिकाता: दे"ज पावलिशिं, १४१७।
९. राय, नीरारञ्जन. *वाङ्मालीर इतिहास*. कलिकाता: दे"ज पावलिशिं, १४००।
१०. वन्द्योपाध्याय, श्रीसुरेशचन्द्र. *संस्कृत साहित्ये इतिहास*. कलिकाता: ए. मुखार्जी आण्ड कोम्पनी प्राइभेट लि., १३८९।
११. वन्द्योपाध्याय, श्रीसुरेशचन्द्र. *संस्कृत साहित्ये वाङ्मालीर दान*. कलिकाता: संस्कृत पुस्तक भाण्डार, १३६९।

SACT, Sanskrit
Kharagpur College
West Bengal

मेघदूतस्य नवरूपायनम्

डॉ. जगमोहन आचार्यः

उपक्रमः

कालिदासस्य साहित्यसरित् सदैव नित्यनूतनतायाः वारिधारां नीत्वा प्रवहमाना भवति । संस्कृतसाहित्ये तस्य प्रभावः नास्ति संदेहः किन्तु इतरप्रान्तीयभाषायां तस्य प्राधान्यम् इतोऽपि वर्तते । विश्वगुरु रवीन्द्रनाथस्य साहित्ये कालिदासस्य प्रभावः सुगभीरः । कालिदासस्य ध्वनिः संयोजना रवीन्द्रस्य मनसि तरङ्गिता । कालिदासस्य साहित्ये रवीन्द्रः अभिभूतः सम्मोहितः । वाल्यतः रवीन्द्रः कालिदासाहित्यानुरागी आसीत् ।

रवीन्द्रनाथः न केवलं वङ्गभाषायां कविः अपितु कालिदासादनन्तरं आधुनिकभारतस्य कविः । कालिदासेन सह रवीन्द्रनाथस्य सजातीयत्व लक्षते । सेकाल“ कवितायां रवीन्द्रनाथेनोक्तम्-

आमि यदि जन्म नितेन कालिदासेर काले
दैवे हतेम दशमरत्न नवरत्नेर माले,
एकटि श्लोके स्तुतिगेये वाजार काछे निताम चेये
उज्जयिनीर विजन प्रान्ते कानन घेरा वाडि ।

रवीन्द्रनाथः कालिदासं मानसलोकस्य कविः वदति । मानसोऽयम् कैलासशृङ्गस्य मानसलोकः तथा मानवानां मानसलोकं एव । रवीन्द्रस्य भाषायाम्-

मानसकैलाशशृङ्गे निर्जनभुवने
छिलेतुमि महेशेर मन्दिर प्राङ्गणे
ताँहार आपन कवि, कवि कालिदास । (मानसलोक, चैताल्लि)

महाकवेः मेघदूतस्य प्रभावेण विशेषानुप्राणितः रवीन्द्रनाथः । तस्य मानसी“ काव्ये तथा 9चैताली“ काव्ये मेघदूतनाम्ना कविताद्वयं प्राप्यते । पुनः मेघदूतनाम्ना प्रबन्धः अपि तेन प्राचीनसाहित्य इति ग्रन्थे रचितः । कविताप्रबन्धयोः विषयगतसमानता कालिदासस्य मेघदूतेन सह अस्ति । कालिदासस्य मेघदूतम् अनन्यसाधारणम् । मेघदूतकाव्यस्य चित्रावली तथा शब्दैश्चर्यं माधुर्यं च रवीन्द्रनाथस्य चित्तमाकर्षयति । वर्षासु जाह्नवी यथा सर्वतः जलधारा माहृत्य समुद्रे मिलति तथैव कालिदासस्य मेघदूतम् सकलविरहिजनानां कष्टं विरहिणी समीपं प्रापयति ।

मेघदूतसंपर्के रवीन्द्रनाथस्यानन्यचिन्तनम् । वाल्यकालादेव रवीन्द्रः अग्रजस्य मुखात् मेघदूतस्य श्लोकं श्रुतवान् । ततः एव मेघदूतस्योपरि आकृष्टः । आषाढस्य प्रथमदिवसे...श्लोकं श्रुत्वा प्राचीनकालस्य धनवर्षणस्य चित्रं रवीन्द्रस्य मनसि उद्भासितम् । रवीन्द्रः कालिदासस्य श्लोकं सज्जिवनीमन्त्रैव अनुभवन्ति । आषाढस्य वर्षा प्रतिवर्षमागच्छति किन्तु वर्षा नीत्वा जीवन्तभावनायाः

परिप्रकाशः कालिदासेनैव कर्तुं शक्यते । प्रथमवारिवर्षणं, विद्युतालोकादि कालिदाससमयस्य भावना भूत्वापि संप्रति हृदि विस्मयमिश्रितव्याकुलता जनयति । रवीन्द्रस्य भाषायाम् -

यखन सेइ आषाढ सेइ नववर्षा, सेइ चकित विद्युतेर कथा प्राचीनश्लोकेरमध्ये देखिते पाउया याय तखन हृदयेरमध्ये एकप्रकारविस्मय मिश्रित व्याकुलता जन्मे । सेदिनकार वर्षा एवं वर्षावेष्टित मानवहृदय मनेरमध्ये अस्पष्ट आलोक जीवित हइया उठे । कविरश्लोक सेइ सञ्जीवनीमन्त्र ।“ (मेघदूत, प्राचीनसाहित्य)

उज्जयिनी

कालिदासः मेघं उज्जयिनीं विहाय अन्यत्र नेच्छति । उज्जयिनी कालिदासस्य प्रियनगरी । तद्यथा,-

वक्रः पन्था यदपि भवतः प्रस्थितस्योत्तराशां
सौधोत्सङ्गप्रणयविमुखो मा स्म भूरुज्जयिन्याः ।

विद्युद्दामस्फुरितचकितैस्तत्र पौराङ्गनानं
लोलापाङ्गैर्यदि न रमसे लोचनैर्वीञ्चितोऽसि । (मेघदूतम्, पूर्वमेघः, २८)

रवीन्द्रनाथोऽपि उज्जयिनीं न विस्मरति । रहस्यमायी उज्जयिनी रवीन्द्रं सौन्दर्येणाकर्षयति । कालिदाकालीनाम् उज्जयिनीं रवीन्द्रनाथः स्मरति । रवीन्द्रस्य भाषायाम् -

सेदिन से उज्जयिनीप्रासाद शिखरे
कि ना जानि घनघटा विद्युत् उत्सव
उद्दाम पवनवेग गुरुगुरु रव । (मेघदूत, मानसी)

एकदा श्यामवङ्गदेशे वर्षाकाले रवीन्द्रनाथः स्वगृहे एकाकी मेघदूतं पठति । पठनसमये कालिदासवर्णितानां स्थानानं चित्राणि मानसि आगच्छन्ति । आम्रकूट, वेत्रवतीकूलं, दशार्णग्रामं, अवन्तीपुरी, उज्जयिनी, निर्बिन्ध्या, शिप्रा, कनखलादि स्थानं । स्थानानां चित्रं रवीन्द्रनाथः 9मानसा^१ स्थ मेघदूते सम्यगालोचयति । यथा,-

कोथाआछे
सानुमानचित्रकूट, कोथा रहियाछे
विमल विशीर्ण रेवा विन्ध्यपदमूले
उपलव्यथितगतिः वेत्रवतीकूले
परिणतफलश्याम जम्बुवनच्छाये
कोथाय दशार्ण ग्राम रयेछे लुकाये
प्रस्फुटित केतकीर वेडा देये घेरा
पथतरुशखे कोथा ग्रामविहङ्गेरा
वर्षाय वाँधिछे नीड, कलरवेधिरे

वनस्पति । (मेघदूत, मानसी)

कालिदासस्य मेघदूतवर्णितस्य प्राचीनसौन्दर्यश्रीः वर्धयन्तः आम्रकूटदशार्णादिषु रवीन्द्रनाथः बाह्यदर्शनं विहाय अन्तः दर्शनं करोति, तद्दर्शनं अलौकिकं अपरिवर्तनीयं च ।

यूथिका-पुष्पलावीमुखम्

वननदीतीरजातानि उपवनस्य यूथिकाजातकानि नवजलकणैः अभिसिञ्चन् तत्रत्यानां पुष्पलावीमुखानां छायादानात् तासाम् क्षणपरिचयं भवितुं मेघरुच्यते । ताः आतपेन क्लान्तियुक्ता पुनः लुनन्त्यः क्लान्ताः । मुखानि म्लानानि । कर्णोत्पलानाम् मालिन्यमपि स्यात् ।

मेघदूते कालिदासः लिखति,-

विश्रान्तः सन्त्रज वननदीतीरजातानि सिञ्च-

ब्रुद्यानानां नवजलकणैर्यूथिकाजालकानि ।

गण्डस्वेदापनयनरुजाक्लान्तकर्णोत्पलानां

छायादानात्क्षणपरिचितः पुष्पलावीमुखानाम् । (मेघदूतम्, पूर्वमेघः, २७)

रवीन्द्रनाथः मानसीस्थ मेघदूते तथैवालोचयति ।

ना जानि से कोन् नदीतीरे

यूथीवनविहारिणी वनाङ्गना फिरे

तप्त कपोलेर तापे क्लान्त कर्णोत्पल

मेघेर छायायार लागि हतेछे विकल । (मेघदूत, मानसी)

कृषिः

मेघस्योपरि कृषिः निर्भरशीलः । मेघस्यागमं द्रष्टुं सर्वे चातकप्रायः । मेघस्य गगने आविर्भावं सरला ग्रामाङ्गनाः नेत्रैः सतृष्णं अवलोकयन्ति । कालिदासः लिखति,-

तस्यायत्तं कृषिफलमिति भ्रूविकारानभिज्ञैः

प्रीतिस्निग्धैर्जनपदवधूलोचनैः पीयमानः ।

सद्यः सीरोत्कषणसुरभि क्षेत्रमारुह्य मालुं

किञ्चित्पश्चाद् ब्रज लघुगतिभूय एवोत्तरेण ।। (मेघदूतम्, पूर्वमेघः, १६)

विषयेऽस्मिन् रवीन्द्रनाथः समानतां नीत्वा अनुरूपं प्रतिफलनं करोति ।

भ्रूविलास शेखे नाइ कारा सेइ नारी

जनपद वधूजन गगने नेहारि

घनघटा ऊर्ध्वनेत्रे चाहे मेघ पाने

घननील छाया पडे सुनील नयने । (मेघदूत, मानसी)

गमनम्

मेघस्य गगनमण्डले गमनस्यापूर्वदृश्यं वीथ्यां मुग्धसिद्धाङ्गनाः चिन्तयन्ति पवनः किं पर्वतशृङ्गं उत्पाट्य हरति ? इत्थं विचिन्त्य ताः ऊर्ध्वं अवलोकयन्ति । कालिदासः यथा,-

अद्रेः शृङ्गं हरति पवनः किंस्विदित्युन्मुखीभिः

दृष्टोत्साहश्चकितचकितं मुग्धसिद्धाङ्गनाभिः ।

स्थानादस्मात्सरर्सर्नचुलादुत्पतोदङ्मुखः खं

दिङ्नागानां पथि परिहरन् स्थूलहस्तावलेपान् ।। (मेघदूतम्, पूर्वमेघः, १४)

प्रसङ्गेऽस्मिन् रवीन्द्रनाथः सादृश्यतां नीत्वा नूतनतायाः परिप्रकाशं कुर्वन्ति ।

कोन् मेघश्यामशैले मुग्ध सिद्धाङ्गना

स्निग्ध नवघन हेरि आछिल जन्मना

शिलातले, सहसा आसिते महाझड

सम्बरि वसन फरे गुहाश्रय खुँजि

वले, मा गो गिरि शृङ्ग उडाइल वुझि (मेघदूत, मानसी)

जाह्नवी

हिमालयादवतीर्णा सगरराजपुत्राणां स्वर्गप्राप्तेः साधनभूतां जह्नोः कन्यां जाह्नवीं द्रष्टुं कुरुक्षेत्रात् कनखलमार्गे मेघं मार्गं दर्शयति यक्षः । सा जाह्नवी स्वीयफेनैः पार्वती विहस्य शम्भोः केशग्रहणं कृतवती इति कालिदासः । यथा,-

तस्माद्रच्छेरनुकनखलं शैलराजावतीर्णा

जह्नोः कन्यां सगरतनयस्वर्गसोपानपङ्क्तिम् ।

गौरीवक्त्रभूकुटिरचनां या विहस्येव फेनैः

शंभोः केशग्रहणमकरोदिन्दुलग्नोर्मिहस्ता ।। (मेघदूतम्, पूर्वमेघः, ५४)

रवीन्द्रः जह्नोकन्या यौवनचञ्चला इति विचिन्त्य तथैव उपस्थापयति । यथा,-

कोथा कनखल

येथा सेइ जह्नुकन्या जौवनचञ्चल

घौरीर भूकुटिभङ्गि करि अवहेला

फेनपरिहासछले करितेछे खेला

लये धूर्जटिर जटा चन्द्रकरोज्ज्वल । (मानसी, मेघदूत)

अलका

अलकानगरीं रवीन्द्रनाथः मोक्षपुरीति स्वीकरोति । मेघस्य पृष्ठे उपविश्य रवीन्द्रनाथस्य मनः देशे देशे भ्रमति अन्ततोगत्वा तस्य हृदि कामनायाः मोक्षधाम अलकापुरी विराजमाना भवति । यथा,-

कामना मोक्षधाम अलका एव । अलकायाम् एव कामनायाः चरितार्थः भवति । नायकस्य कैलासस्य अङ्गे नायिका सूक्ष्मवस्त्रधारी अलका उपविष्टाः । कवेः उक्तिर्यथा, -

तस्योत्सङ्गे प्रणयिन इव स्तनगतगङ्गादुकूलाम्

न त्वं दृष्ट्वा न पुनरलकां ज्ञास्यसे कामचारिन् ।

या वः काले वहति सलिलोद्गारमुच्चैर्विमाना

मुक्ताजालग्रथितमलकं कामिनीवाध्रवृन्दम् ।। (मेघदूतम्, पूर्वमेघः, ६६)

उत्तरमेघे कालिदासः अलकानगर्यां सुन्दरतया चित्रणं करोति ।

(उत्तरमेघः, ३, १६)

रवीन्द्रनाथः कालिदासस्यानुरूपं अलकानगरी लक्ष्म्याः विलासपुरी अमरभुवनमिति चिन्तयति । तत्रैव अनन्तवसन्तः तथा चिरं पुष्पवनम् । चन्द्रालोकः सदा आनन्ददायकः । सरोवरे सुवर्णसरोजः प्रस्फुटितम् । अतः एतादृशी कामोत्पादकाम् नगरीतः विरहः कष्टदायकः । रवीन्द्रस्य भाषायाम्,-

सेथा के पारित

लये येते तुमि छाडा करि अवारित

लक्ष्मीर विलासपुरी-अमरभूवने

अनन्तवसन्ते येथा नित्य पुष्पवने

नित्य चन्द्रालोके, इन्द्रनीलशैलमूले

सुवर्णसरोजफुल्ल सरोवरकूले

मणिहर्म्ये असीम सम्पदे निगमना

कान्दितेछे एकाकिनी विरहवेदना । (मेघदूत, मानसी)

विरहिणी

कालिदासः विरहिणीं यक्षवधुं जगत्स्रष्टुः आदिसृष्टिः इति चिन्तयति । तस्याः सौन्दर्यश्रीः सदैव कामुकान् आकर्षयति । कालिदासेन वर्णयति, यथा,-

तन्वी श्यामा शिखरिदशना पक्वबिम्बाधरोष्ठी

मध्ये क्षामा चकितहृतिणीप्रेक्षणा निम्ननाभिः ।

श्रोणीभारादलसगमना स्तोकनम्रा स्तनाभ्यां

या तत्र स्यद्युवतिविषये सृष्टिराद्येव धातुः ।। (उत्तरमेघः, २९)

रवीन्द्रनाथोऽपि यक्षस्य प्रियां सौन्दर्यस्यादिसृष्टिं स्वीकरोति । यथा,-

विरहिणी प्रियतमा येथाय वेराजे

सौन्दर्ये आदिसृष्टि- (मेघदूत, मानसी)

यक्षवधूः क्षीणा, विरहशय्यायां एकपार्श्वेन शयिता, प्राचीप्रान्ते यथा चन्द्रकलायाः रूपं तथैव कृशतनूः, सुरतक्रीडाविरहेण तस्याः रजनी न अतिवाहिता भवति, उष्णैः अश्रुभिः तिष्ठति । यथा,-

आधिक्षामा विरहशयने सन्निषण्णैकपार्श्वम्
प्राचीमूले तनूमिव कलामात्रशेषां हिमांशोः ।
नीता रात्रिः क्षण इव मया सार्द्धमिच्छारतैर्या
तामेवोष्णविरहमहतीमश्रुभिर्यापयन्तीम् ।। (उत्तरमेघः, २८)

मानसीस्थ मेघदूतकवितायां रवीन्द्रः विरहिण्याः वर्णनं तथैव करोति । यथा,-

मुक्तवातायन हते याय तारे देखा-
शय्याप्रान्ते लीनतनु क्षीण शशीरेखा
पूर्वगगनेर मूले येन अस्तप्राय । (मेघदूत, मानसी)

उपसंहारः

रवीन्द्रनाथः कालिदासस्य मेघदूतं पठित्वा विरहस्य चित्रं ज्ञात्वा वेदनातः मुक्तिं प्राप्तवान् । कालिदासस्य विरहवेदना रवीन्द्रनाथम् अभिभूतं करोति । मेघ-यक्ष-यक्षवधु प्रमुखास्तु सामान्यं माध्यममात्रं किन्तु तेभ्यः यः विरहः प्रस्फुटितः सस्तु चिरन्तनसौन्दर्यस्यैव प्रतिफलनम् । साक्षात् स्वर्ग इव अविनाशी ।

एकवर्षादनन्तरं मिलनं भविष्यति किन्तु काव्यस्य समाप्तिः । यदि मिलनेन स्यात् तर्हि विरहस्य गुरुत्वं तथा न भवेत् यथा मिलनावर्णनात् ।

रवीन्द्रनाथः तस्य मेघदूतकवितायां प्रब

न्धेऽपि कालिदासस्य भावनां पूर्णतां नेतुं प्रयत्नं कृतवान् । मानसीस्थ मेघदूतकवितायाः अन्तिमे रवीन्द्रनाथः अभिनव तात्पर्यं आविष्करोति । यथा,-

भावितेछि अर्धरात्रि अनिद्रनयान-
के दियेछे हेन शाप केन व्यवधान ?
केन ऊर्ध्वे चेये काँदे रुद्ध मनोरथ ?
केन प्रेम आपनार नाहि पाय पथ ? (मेघदूत, मानसी)

रवीन्द्रनाथः मेघदूत कविताद्वारा मानवजीवनस्य चिरन्तनहृदयानुभूतिं उपस्थापयति । प्रेमैक अनन्तप्रवाहः । मानवहृदयस्य शाश्वती तथा शुद्धावेगधारा । मानसीकाव्यस्य मेघदूतकविता असामान्यसृजनशीलतायाः प्रतीकात्मिका ।

विश्वकविरवीन्द्रनाथस्य संस्कृतसाहित्यं प्रति श्रद्धा अनन्या । कविगुरुः कालिदासः कविगुरुः रवीन्द्रनाथः । कालस्य भिन्नतामात्रम् । महाकवि कालिदासस्य मेघदूतस्य प्रभावः रवीन्द्रनाथस्य मेघदूतकविता प्रबन्धे तस्य निदर्शनम् ।

सहायकग्रन्थाः

१. The Meghaduta of Kalidasa, Gopal Raghunath Nandargikar, Bharatiya Book Corporation, Delhi, 1979
२. Megahadutam, Gopal Krishna Dash and Kadambini Dash, Santosh Publications, Cuttack, 1994
३. Kalidash the human meaning of his work, Water Ruben, Akademie – Verlag, Berlin, 1957
४. Trayi, (B) Sashibhusan Dasgupta, Supreme publishers, Kolkata
५. Pracina Sahitya, Rabindranath Tagore, Visvabharati, Kolkata
६. Sancyita, Rabindranath Tagore, Visvabharati, Kolkata

सहायकाचार्य :

खड्गपुर महाविद्यालय : पश्चिमवङ्ग

पुराणलक्षणम्

डॉ. लक्ष्मीकान्त षडङ्गी

उपक्रमः –

“पुराणं परमार्थेयं ब्रह्मविद्याक्षरं परमहं इत्युक्त्यनुसारं विदन्त्येव विपश्चितः भारतीयवाङ्मयं प्रति पुराणानामवदानं नितरामेवोपादेयं महत्त्वपूर्णञ्च विद्यते । अस्मिन्नपि युगे भारतीयधर्मस्य मूलाधार इदमेव पौराणिकं साहित्यमस्ति । अस्मादेव कारणात् भारतीये वाङ्मये पुराणानां कृते एकं विशिष्टस्थानमस्ति । प्रत्यक्षशिक्षाप्रभावात् केचित् विद्वांसोऽपि पुराणानि अपेक्षमाणदृष्ट्या प्रेक्षन्ते । परन्तु महतो हर्षस्य विषयोऽयं यत् साम्प्रतं भारतीयाः जनाः पुराणानां महत्त्वं विज्ञाय अष्टादशपुराणानि भारतीयवाङ्मये अष्टादशसमुज्ज्वलरत्नदृशानि इति स्वीकुर्वन्ति । अष्टादशपुराणेषु नास्ति एकमपि एवंभूतं पुराणं यत्र ज्ञानस्य विज्ञानस्य वा न्यूनता स्यात् ।

पुराणशब्दस्य व्युत्पत्तिः –

सत्स्वपि ज्ञानस्य विज्ञानस्य च महत्त्वे एतस्य पुराणस्य कश्चास्य व्युत्पत्तिः किं तावत् लक्षणम् इति समृज्यमाणे प्रश्ने उच्यते – “पुरति अग्रे गच्छतीति पुरा, तुदादि गणपठितात् पुर अग्रगमने इति धातोः औणादिके काप्रत्यये कृते पुराशब्दो निष्पद्यते, योऽव्ययो मन्यते, कोषग्रन्थानुसारं च स त्रिषु अर्थेषु प्रयुज्यते – प्रबन्धेऽतीतकाले संकटे च ।

तथाहि – स्यात् प्रबन्धे पुरातीते संकाटागमिके तथा ।^१

पुरा पूर्वकाद् दैवादिकादन प्राणने इति धातोः पचाद्यचि कृते पुराणशब्दो निष्पद्यते । वा पुरा पुरातनम् अनिति जीवनं बोधयति इति पुराणं ग्रन्थविशेषः, पुरा पूर्वकात् आदादिकात् अन् प्राणने इति धातोरचि णत्वे च कृते पुराणशब्दो निष्पद्यते ।

प्राच्यानां पुराणस्वरूपम् –

यद्यपि पुराणशब्दस्य पर्यायवाचिनः प्रत्न-पतन-पुरातन-चिरन्तनादयः शब्दाः सन्ति, तथापि अत्र पुरा शब्देन प्राचीनाख्यायिकादियुक्ता महर्षिव्यासद्वारा निर्मिता अष्टादशग्रन्थविशेषा एव ज्ञायन्ते । यदि पुराणं कश्चिद् नवीनं कथं तर्हि स एव कथयितुमुद्यतो भविष्यति, यस्य पूर्वोक्तानां व्युत्पत्तीनां ज्ञानं नास्ति । संस्कृतसाहित्यस्य सर्वे ग्रन्थकाराः इममेव स्वीकुर्वन्ति तथा स्वं पुराणान्यपि अस्यैवार्थस्य मान्यतां प्रददति तथाहि मत्स्यपुराणम् – “पुरातनस्य कल्पस्य पुराणादि विदुर्बुधाः^२ ठ । वायुपुराणमपि प्राचीनकालतोऽद्यावधि जीवितं साहित्यमेव पुराणं मन्यते ।

“यस्मात् पुरा ह्यनतीदं पुराणं तेन तत् स्मृतम्^३ ।
निरुक्तस्य यो वेद सर्वपापैः प्रमुच्यते ॥

पद्मपुराणानुसारं प्राचीनानां परम्परां प्रकाशयितुं समर्थशास्त्रमेव पुराणमुच्यते ।

“पुरा परम्परां व्यक्तिं पुराणं तेन वै स्मृतम्^४ ।

ब्रह्माण्डपुराणे तु इतो भिन्नैव व्युत्पत्तिरुपलभ्यते – पुरा एतदभूत् अर्थात् प्राचीनकाले इदृगासीत् ।
अत एतत् पुराणमुच्यते ।

“यस्मात् पुरा ह्यभूच्चैतत् पुराणं तेन तत् स्मृतम्^५ ।

एवं विभिन्नेषु पुराणेषु कृतायां व्युत्पत्तौ ध्यानप्रदानेन प्रतीयते, यत् पुराणस्य वर्ण्यविषयाः
प्राचीनकालतः समारभ्य सन्ति । अमरकोषे अमरसिंहेन यल्लक्षणमितिहासस्य कृतं तदेव लक्षणं
नीलकण्ठेन महाभारतटीकायां पुराणस्य कृतं विद्यते । यथा – इतिहासः पुरावृत्तम्^६ । पुराणं
पुरावृत्तम् ।

अत्रायं निष्कर्षः –

पुराशब्दस्य तात्पर्यमस्ति यत् पुराणं तदपि नवीनमस्ति । अर्थात् यत् शास्त्रं पुरातनस्य
वर्णनं विदधत् वर्तमानां भविष्यन्तीं च घटनां वर्णयति तदस्ति पुराणम् । यच्च शास्त्रं केवलं प्राचीनानामेव
घटनानां वर्णनं करोति सोऽस्ति इतिहासः ।

पुनश्च “पुराणमल्ल इति कथनेन केचन मन्यन्ते यत् – “पुराभवं पुराणमल्ल इति । अर्थात्
यदेव शास्त्रं प्राचीनं तदेव पुराणमुच्यते । एवमपि केषाञ्चित् मतानुसारं “पुराणात् पुराणमल्ल अर्थात्
यदेव पूरयति तदेव पुराणमुच्यते । अत्र किमेव पूरयति ? इति प्रश्नेन उच्यते यदेव वेदार्थं परिपूरयति
परिपोषयति वा तदेव पुराणम् । वेदः सुप्राचीनः । अस्य कियदंशः “क्लिष्टल्ल इति हेतोः परवर्तीकाले
साधारणमनुष्याणां सहजबोधगम्याय पुराणस्याविर्भावः घटते । अत उच्यते – “इतिहासपुराणाभ्यां
वेदं समुपवृंहयेत्^७ इति । एवं प्रकारेण यद्यपि पुराणस्य विभिन्नानि व्युत्पत्तिलभ्यानि अर्थानि
प्रचलन्ति तथाऽपि प्रकृतिदृष्ट्या तस्य लक्षणं भिन्नप्रकारेण परिकल्पितमस्ति । यथा –

“सर्गश्च प्रतिसर्गश्च वंशो मन्वन्तराणि च ।
वंशानुचरितं चैव पुराणं पञ्चलक्षणम् ॥^८

अर्थात् यस्मिन् ग्रन्थे सृष्टि-प्रलय-प्रसिद्धराजवंशपरम्परा-मनुष्यव्यक्तिगतचरित्रादि-पञ्चविषयाः
वर्णिताः सन्ति स एव पुराणमित्युच्यते । अयं प्रसङ्गः विष्णुपुराणे ब्रह्माण्डपुराणेऽपि परिलक्ष्यते ।

पुराणस्य एतल्लक्षणं किञ्चित्पाठान्तरेण सह येषु पुराणेषु वर्तते, तानि पुराणानि यथा – विष्णुपुराणे^१, मार्कण्डेयपुराणे^{१०}, अग्निपुराणे^{११}, भविष्यपुराणे^{१२}, ब्रह्मवैवर्तपुराणे^{१३}, वराहपुराणे^{१४}, स्कन्दपुराणस्य प्रभासखण्डे^{१५}, कूर्मपुराणस्य पूर्वार्द्धे^{१६}, मत्स्यपुराणे^{१७}, गरुडपुराणस्य आचारकाण्डे^{१८}, ब्रह्माण्डपुराणस्य प्रक्रियापादे^{१९}, शिवपुराणस्य वायव्यसंहितायाम्^{२०} इत्यादौ । परन्तु श्रीमद्भागवतादिषु ग्रन्थेषु पुराणस्य दशलक्षणं प्रतिपादितमस्ति । यथा –

सर्गश्चाथ विसर्गश्च वृत्तिः रक्षान्तराणि च ।

वंशो वंशानुचरितं संस्था हेतुरूपाश्रयः ॥^{२१}

अर्थात् पुराणं दशलक्षणं भवति । यथा – सर्गः, विसर्गः, वृत्तिः, रक्षा, अन्तराणि, वंशः, वंशानुचरितम्, संस्था, हेतुः, उपाश्रयश्च । पुनश्च भागवतस्य द्वितीयस्कन्धेऽपि पुराणस्य दशलक्षणमुक्तमस्ति, तद्यथा –

अत्र सर्गा विसर्गश्च स्थानं पोषणमूतयः ।

मन्वन्तरेणानुकथा निरोधा मुक्तिराश्रयः ॥^{२२}

अनेन श्लोकेनोक्तानि नामानि यथा – सर्गः, विसर्गः, स्थानम्, पोषणम्, ऊतयः, मन्वन्तरम्, ईशानुकथा, निरोधः, मुक्तिः, आश्रयश्च ।

निष्कर्षः – अत्रोभयोः प्रतिपादितानि नामानि यद्यपि समानानि न सन्ति तथाऽपि तेषां भावः समानोऽस्ति ।

पाश्चात्यानां पुराणलक्षणम् –

पुराणविषयमवलम्ब्य प्राच्यानामिव पाश्चात्यविद्वांसोऽपि अनुरूपमतं प्रतिपादयन्ति । वैदिकयुगस्य उत्तरकाले आर्य-अनार्यसंस्कृतेः समन्वयेन भारतवर्षे हिन्दुजातेः धर्मेतिहासः विद्यमानः आसीत् । जातेः धर्मः एव पौराणिकधर्मः । Winternitz कथयति – “They offered us a far greater insight into all aspect and phases of Hinduism - its mythology, its idol-worship, its theism and pantheism, its love of God, its philosophy and superstition, its festivals and aremonies and its ethics than any other works^{१३}, एतस्मात् प्रतीयते यत् हिन्दुजातेः धर्मेतिहासे पुराणस्य महत्त्वम् अपरिसीममासीत् ।

पुनश्च इतिहासपुराणयोः पार्थक्यं निर्दिश्य मोनियार् उइलियम्स् कथयति – “It is ture that the latter furnish the raw materials for the composition of the Puranas, but, not withstanding their relationship, the two

clases of works are very different. The Itihsasa are the legendary histories of heroic men before they are actually deified, whereas the Puranas are properly the history of the same heroes converted in to positive Gods, and made to occupy the highest position in the Hindu pantheon^{२४} ।

अनेन सुस्पष्टं प्रतीयते यत् पुराणम् इतिहासं सम्यक् रूपेण पृथकीकरणं कष्टसाध्यम् । प्रसङ्गेऽस्मिन् पाश्चात्यसमीक्षकः Pargiter अपि कथयति – “Purana means an ‘old tale’ or ‘ancient love’ generally, and Itihasa would seem properly to denote a story of fact in accordance with its derivation ‘iti ha asa’, which rather denotes actual traditional history. But the line between fact and fable was hardly definite and gradually became blurred, especially where the historical sense was lacking and so no clear distinction was made, particularly in brahminic additions to the Puranas. Hence both words tended to become indefinite^{२५} ।

Gold Stukar महोदयः कथयति – “The word itslef as designating a class of writings, occurs as early as in the law-books of Manu, though this book itself, as we have seen, may be called recent when compared with the Vedic text. A definition, however, of what such Puranas are does not occur before the begining of Christian era, when the Lexicographer Amarsingha says, ‘that a Purana is a work which has five characteristic marks’. this definition is again explained by the commentators on the glossory of Amarsingha; and the oldes of them did not live earlier that about four hunderd years ago.^{२६} ।

उपसंहारः –

प्रधानतया पुराणेषु सर्ग-प्रतिसर्ग-वंश-मन्वन्तर-वंशानुचरितेति पञ्चलक्षणमादाय मानवजीवनस्य चरमलक्ष्यं परमपुरुषार्थात् धर्मार्थकाममोक्षान् ऐतिहासिककथानामाधारेण प्रभावपूर्णपद्धतौ ज्ञानविज्ञानयोः विस्तारः प्रदर्शितः । पुराणेषु यावत् सुगमं चतुर्वर्गस्य सिद्धेः साधनमुपलभ्यते न तावदन्यत्र क्वचन प्राप्यते । महर्षिणा व्यासेन अष्टादश धर्माणां सारः परोपकारः पुण्यं परपीडनं च महत्पापं निर्दिष्टमस्तीति शम् ।

पादटीका :

1. कोषशास्त्रे, 1.6
2. मत्स्यपुराणे, 53.71
3. वायुपुराणे, 1.103
4. पद्मपुराणे-सृष्टिखण्डे, 1.5
5. ब्रह्माण्डपुराणे, 1.7
6. अमरकोषे, 1.6(4-5)
7. संस्कृतनिबन्धशतकम्, P-25
8. वायुपुराणे, 40.11, मत्स्यपुराणे, 53.65
9. विष्णुपुराणे, 3.6.23
10. मार्कण्डेयपुराणे, 243.73
11. अग्नियपुराणे, 7.76
12. भविष्यपुराणे, 2.5
13. ब्रह्मवैवर्तपुराणे, 733.6
14. वराहपुराणे, 2.4
15. स्कन्दपुराणस्य प्रभासखण्डे, 2.84
16. कूर्मपुराणस्य पूर्वार्द्धे, 7.72
17. मत्स्यपुराणे, 43.64
18. गरुडपुराणस्य आचारकाण्डे, 2.28
19. ब्रह्माण्डपुराणस्य प्रक्रियापादे, 7.39
20. शिवपुराणस्य वायवीयसंहितायां, 9.49
21. श्रीमद्भागवते, भाग.92.7.8
22. श्रीमद्भागवते, भाग.2.50
23. HIL. VOL.1, P-521
24. Hinduism, P-82
25. Ancient Indian Historical Tradition - F.E.Pargiter, Chap-III, P.34, OUP, Lond., 1922
26. Inspired writings of Hinduism, P-107

संस्कृतविभागाध्यक्षः,

योगदा-सत्सङ्ग-पालपाडा-महाविद्यालयः

प्रकृतिकविः कालिदासः

डा. मिटु रानी मइश

उपक्रम :

कालिदासः संस्कृतकाव्यसाहित्यस्य अद्वितीयः कविः। कविषु कविकालिदासः श्रेष्ठः। नाटकेषु महाकविकालिदासेन विरचितम् 9 अभिज्ञानशकुन्तलम् “नाटकं श्रेष्ठम्।” गुणिषु न च लिङ्गं न च वयः^१ इति सूक्तिप्रमाणात् तेषां गुणानामेव प्रभावः समस्तं भूतलं तरलीकरोति। न हि केवलं भारतीयाः वैदेशिकाः अपि कालिदासस्य महत्त्वं वैशिष्ट्यं च आलोचयन्ति। अस्मिन् नाटके भावस्य गरिमा, पदस्य माधुर्यम्, अर्थस्य सौष्टव्यम्, अलंकारस्य मञ्जुलतादि सहृदयानां हृदि आन्दोलयति। कालिदासस्य काव्यानां यथा ख्यातिः तथैव ख्यातिः प्रकृतिभावनायाः।

आश्रमवर्णना

मृगानुसरन् दुष्यन्तः वने भ्रमित्वा भ्रमित्वा कण्वमुनेः आश्रमसमीपं आगतः। वैखानसस्य उक्तिः सूचयति दुष्यन्तः कण्वस्य आश्रममागतः।^२ आश्रमस्य स्वरूपम्, आश्रमस्य परिवेशमेव प्रकाशयति। कालिदासः दुष्यन्तस्य मुखे आश्रमस्य अवस्थितिं सूचयति। तद्यथा—

नीवाराः शुकगर्भकोटरमुखभ्रष्टास्तरूणामधः

प्रस्निग्धाः क्वचिदिङ्गुदीफलभिदः सूच्यन्त एवोपलाः

विश्रासोपगमादभिन्नगतयः शब्दं सहन्ते मृगा-

स्तोयाधारपथाश्च वल्कलशिखानिस्यन्दरेखाङ्किताः।^३

शुकगर्भकोटरात् विहगाः मुखभ्रष्टात् नीवाराः धान्यं आश्रमं पुरतः पातयन्ति। इङ्गुदीफलानि आश्रमस्य प्रवेशपथे विक्षिप्तरूपेण पतिताः। आश्रममृगाः रथशब्दं श्रुयन्ते अपि, तत्स्थानं न परित्यजन्ति। मुनयः स्नानाय जलाशयं गच्छन्ति। तेषां वल्कलस्य जलस्ववर्णं आश्रमाय गन्तुं मार्गः अङ्कितः। आश्रममतीव शान्तः मनोहारी च, आश्रमवासिनां स्वभावोऽपि शान्तः आसीत्। तद्यथा,

शमप्रधानेषु तपोधनेषु गूढं हि दाहात्मकमस्ति तेजः।

स्पर्शानुकूला इव सूर्यकान्तास्तदन्यतेजोऽभिभवाद् वमन्ति।^४

चतुर्थाङ्के शकुन्तला पतिगृहगमनसमये आश्रमवासिनः, अनसूयाप्रभृतिभिः, शकुन्तलायाः कृते यः आनन्दः, या च चिन्ता अवलोक्यन्ते, लौकिकेषु सामाजिकेषु अपि तादृशः मनोस्थितिः नैव दृश्यते। शकुन्तलायाः विदायसमये आश्रमस्य परिवेशः करुणमयः आसीत्। आश्रमवासिनः सर्वे दुःखेन आकुलाः भवन्ति।

यास्यत्यद्य शकुन्तलेति हृदयं संस्पृष्टमुत्कण्ठया

कण्ठः स्तम्भितवाष्पवृत्तिकलुषश्चिन्ताजडं दर्शनम्।

वैक्लव्यं मम तावदीदृशमिदं स्नेहादरण्यौकसः

पीडयन्ते गृहिणः कथं नु तनयाविश्लेषदुःखैर्नवैः । ५

सप्तमाङ्केऽपि स्वर्गादवतरणसमये मातलिः दुष्यन्तं ऋषिणाम् तपोवनं दर्शयति । आश्रमं पुरतः मुनयः उपविष्टवन्तः, येषां अवयवार्धनिमग्नवल्मीकैः आसीत् । अहि चर्मणा निर्मितं तेषां परिधेयवस्त्रम् । अस्य आश्रमस्य वृक्षलतासु विविधशाखासु च पक्षिणः वसन्ति । उक्तं यथा-

वल्मीकार्धनिमग्नमूर्तिरुरसा संदष्टसर्पत्वचा

कण्ठे जीर्णलताप्रतानवलयेनात्यर्थसंपोडितः ।

अंसव्यापि शकुन्तनीडनिचितं विभ्रज्जटामण्डलं

यत्र स्थाणुरिवाचलो मुनिरसावभ्यर्कविम्बं स्थितः ।। ६

वृक्षपरिपूर्णं मारीचस्य आश्रमं आकाशतः तौ दृष्टवन्तौ । आश्रमस्थितबालकः सर्वदमनः सिंहशावकेन सह क्रीडति । एतद्भवति आश्रमस्य रूपं, यत्र पशुमानवयो एकात्मता दरीदृश्यते ।

आत्मीयभावः

कालिदासस्य प्राणभूते प्रथमाङ्के चेतनाचेतनयोर्मध्ये आत्मीयभावः विद्यते । आश्रमस्य वृक्षलतां प्रति स्नेहाधिक्यं अत्र परिवेशितः । कविः शकुन्तलयाः मुखेन उक्तम्, "अस्ति मे सोदरस्नेहः अपि एतेषु । ७

शकुन्तला पतिगृहगमनसमये तस्या निकटात्मीयाः विविधद्रव्याणि स्मारकचिह्नरूपेण तस्मै प्रदत्तम् । आश्रमवासिनः अरण्ये स्थितोऽपि लौकिकानुशासनं न विस्मरन्ति ।

मङ्गलनिमित्तम् शकुन्तलायां वृक्षलताः शुभ्रक्षौमवस्त्राणि प्रयच्छन्ति । के के पदसौन्दर्यं वर्धनाय लाक्षारसं दत्तम् । वनदेवता नवीनकिसलयानि अंलकाररूपेण व्यावहारं कर्तुमयच्छन् । वृत्तान्तमिदं द्वीतिय ऋषिकुमारस्य मुखात् श्रुयते । तद्यथा—

क्षौमं केनचिदिन्दुपाण्डु तरुणा माङ्गल्यमाविष्कृतं

निष्ठ्यूतश्चरणोपभोगसुलभो लाक्षारसः केनचित् ।

अन्येभ्यो वनदेवताकरतलैरापर्वभागोत्थितै

र्दतान्याभरणानि तत्किसलयोयोद्धेदप्रतिद्वन्दिभिः । ८

प्रियजनस्य विच्छेदे तस्य परिवारवर्गाः अतीव शोकं कुर्वन्ति । तथैव आश्रमवासिनः समावस्था दृश्यन्ते । शकुन्तला कथयति,

"तात; इतः एव किं प्रियंवदामिश्राः सख्यः निवर्तिष्यन्ते । ९

मृगस्य मुखात् अर्धचर्वितकुशाः पतन्ति । मयूराः तस्याः नृत्यं परित्यजन्ति । निर्जीवाः तेषां दुःखं अङ्गीभूतमकुर्वन्ति ।

लताः अपसृतपाण्डुपत्राः । शकुन्तला वनज्योत्स्नां सौदार्यस्नेहेन पालयति । मृगाः तस्याः पथावरोधं कुर्वन्ति ।

उद्गलितदर्भकवला मृग्यः परित्यक्तनर्तना मयूराः ।

अपसृतपाण्डुपत्रा मुञ्चन्त्यश्रूणीव लताः । १०

कालिदासस्य लेखन्यां निर्जीवाः अपि सजीवरूपेण प्रतिभान्ति ।

तेषां अनुभूतिः मन्तव्यस्यानुभूतेः उपरि ।

वृक्षलतावर्णनम् :

कालिदासस्य रचनायां वृक्षलताः एव जीवन्तसत्तारूपेण अत्र परिवेशितोऽस्ति । आश्रमस्य लतां प्रति आश्रमवालिकाशकुन्तलायाः हृदये सहोदरस्नेहः अतीव रमणीयः । सा वदति, "तदा आत्मानामपि विस्मरिष्यामि ११ । आश्रमस्य वृक्षलताः, आश्रमवासिनः विविधकार्येषु आत्मियतां प्रकटयन्ति । लतायाः शीतलच्छाया मनुष्याणां परिश्रमं दूरं करोति । प्रियंवदायाः मुखेन कथ्यते यत्,

"तेन हि अस्यां प्रच्छायशीतलयां सप्तपर्णवेदिकायां मुहूर्तमुपविश्य परिश्रमविनोदं करोतु आर्यः ।। १२

आश्रमवालिकाः वृक्षलतां आश्रित्व तेषां शयनकक्षं रचयन्ति । दिवाभागे सूर्यस्य किरणस्य प्रखरतापे शकुन्तला सखिभिः सह वेतसकुञ्जं याति । पद्मपत्रम् अतीव कोमलं मनोहारी चेति । पद्मपत्रस्य कोमलता कामपीडया दग्धा शकुन्तलायाः तापं नाशयति । सखी मुखात् इदं वृत्तान्तं श्रूयते ।

"हला शकुन्तले, अपि सुखायते ते नलिनीपत्रवातः ।। १३

कालिदासः स्वीयप्रतिभाद्वारा सामान्यविषये असामान्यरूपं आरोपयति । शकुन्तलापतिगृहागमनसमये समवेदना सहमर्मिता च अतीवमनोहरा एव । शकुन्तलायाः वृक्षलतां प्रति स्नेहः महर्षिकण्वः सून्दररूपेण वर्णयति । वृक्षलतायाः उपरि जलसिञ्चनात् पूर्वं शकुन्तला जलं न ग्रहणं करोति । वृक्षलतां प्रति स्नेहवशात् तस्य पल्लवं अपि न स्वीकरोति । कुसुमप्रसूतिसमये तस्याः उत्सवः इति मन्यते सा । तद्यथा—

पातुं न प्रथमं व्यवस्यति जलं युस्मास्वपीतेषु या

नादत्ते प्रियमण्डनापि भवतां स्नेहेन या पल्लवम् ।

आद्ये वः कुसुमप्रसूतिसमये यस्याः भवत्युत्सवः

सेयं याति शकुन्तला पतिगृहं सर्वैरनुज्ञायताम् ।। १४

आश्रमवृक्षं प्रति शकुन्तलायाः स्नेहाधिक्यं प्रतिपाद्यते । आश्रमत्यागादपूर्वं सा वनजोत्सनां आमन्त्रणं करोति । सा कथयति,

"वनज्योत्स्ने, चूतसङ्गता अपि मां प्रत्यालिङ्ग इतो गताभिः शाखावाहाभिः । अद्य प्रभृति दूरपरिवर्तिनी भविष्यामि । १५ लौकिक पिता यथा अलंकारादिभिः विमण्डितां कन्यां पतिगृहं प्रेषयति, एवमेव महर्षिकण्वः शकुन्तलां वनजातैः अलंकारादिभिः मण्डयित्वा पत्युः दुष्यन्तस्य पार्श्वे प्रेषयति । वकुलपुष्पमालया शकुन्तला सुसज्जिता भवति । उक्तं यथा,

”तेन हि एतस्मिन् पूतशाखावलम्बिते नालिकेलसमुदगके एतन्निमित्तम् एव कालान्तरक्षमा निक्षिप्ता मया केसरमालिका । १ ६

पशुप्रेमः

आश्रमे पशवः मुक्तया सानन्देन यत्र तत्र विहरन्ति । तेषां मनसि भयः नास्ति । मनुष्याः पशोः उपरि वाणं न निक्षिपन्ति । वृत्तान्तमिदं महाकविः वैखानसस्य मुखात् सूचयति ।

”आश्रम मृगोऽयं न हन्तव्यम् न हन्तव्यम् १ ७

आश्रममृगाणां प्रति आश्रमवासिजनानां प्रेमप्रीतिः तथा पुत्रवत् स्नेहः अपि कविः प्रकटयति । आश्रमे पालिताः मृगाः अतीवशान्तः तथा कोमलशरीरे दुष्मन्तस्य वाणः वज्रसारः इव । कविकालिदासः वैखानसस्य मुखेन उक्तम्,

न खलु न खलु वाणः सन्निपात्योऽयमस्मिन्
मृदुनि मृगशरीरे तुलाराशाविवाग्निः ।
क्व वत हरिणाकानां जीवितं चातिलोलम्
क्व च निशितनिपाता वज्रसाराः शरास्ते ॥ १ ८

मृगाः, वराहः शादुर्लः इत्यादयः पशवः स्वेच्छया स्वकर्म कुर्वन्ति । द्वितीयाङ्केऽपि राजा दुष्यन्तः पश्यति केचन मृगाः कस्यापि वृक्षस्य छायायाम् एकत्रीभूयः इतस्ततः पश्यन्ति स्म । सुन्दरवर्णनमेव कालिदासेन विहितम् । प्रसङ्गेऽस्मिन् उक्तं यथा—

गहन्तां महिषा निपानसलिलं शृङ्गैर्मुहुस्ताडितं
छायावद्धकदम्बकं मृगकुलं रोमन्धमभ्यास्यतु ।
विस्रब्धां क्रियतां वराहततिभिर्मुस्ताक्षतिः पल्वले
विश्रामं लभतामिदं च शिथिलज्याबन्धमस्मद्भुः ॥ १ ९

9अभिज्ञानशकुन्तलम्” नाटके चतुर्थाङ्के यदा शकुन्तला स्वपतिगृहं गच्छति तदानीं तं दृष्ट्वा कापि मृगी दुःखेन स्वमुखात् दर्भान् उद्गीरयति । तद्यथा—

उदगलितदर्भकवला मृग्यः परित्यक्तनर्तना मयूराः
अपसृतपाण्डुपत्रा मुञ्चन्त्यश्रूणीव लताः ॥ २ ०

पुनरपि चतुर्थाङ्के यदा शकुन्तला दुष्यन्तस्य गृहं गच्छति कण्वेणोक्तम्—

यस्य त्वया व्रणविरोपणमिङ्गुदीनां
तैलं न्यषिच्यत मुखे कुशसूचिविद्धे ।
श्यामाकमुष्टिपरिवर्धितको जहति
सोऽयं न पुत्रकृतकः पदवीं मृगस्ते ॥ २ १

पञ्चमाङ्के यदा दुष्यन्तः शकुन्तलां न स्मरति तदा शकुन्तला तं स्मरयितुम् पशुप्रेम्णः वृत्तान्तम् वदति ।

ततक्षणे स मे पुत्रकृतकः दीर्घापाङ्गो नाम मृगपोतकः उपस्थितः । तया अयं तावत् प्रथमं पिवतु
इति अनुकम्पिना उपच्छन्दितः उदकेन । न पुनः ते अपरिचयात् हस्ताभ्यासम् उपगतः । २२

वाटिकावर्णनम् :

दुष्यन्तः सूचयति, महर्षिकण्वस्य आश्रमात् दक्षिणे एका वाटिकास्ति । तपस्विकन्यकाः बालपादपेभ्यः
पयः दातुम् आगच्छन्ति । तत् दृष्ट्वा राजा अतीव गुणमुग्धाः । अनसूया उक्तवती—

”त्वत्तः अपि तातकाशपस्य आश्रमवृक्षकाः प्रियतरेति तर्कयामि येन नवमालिकाकुसुमपेलवा
अपि त्वम् एतेषाम् आलवालपूरणे नियुक्ता । २३

उपसंहारः

प्रकृतिः मानवजीवनेन सह अङ्गाङ्गिरूपेण तिष्ठति । काव्यजगतिकविः कालिदासः प्रकृतिकविरूपेण
परिचितः । अभिज्ञानशकुन्तलायां प्रकृतिभावना प्रति अङ्केन ओतप्रोतः या विश्वसाहित्ये सुप्रसिद्धा । नाटके
मानवने सह वृक्षलताति यथा अन्तियभावं दर्शयति, तथैव अन्यत्र नैवदृश्यते । शकुन्तला न केवलं
कण्वस्य पालिताकन्या अपितु ततोपरि सा प्रकृतेः कन्यारूपेण विशेषादुतास्ति ।

तत्सूत्रं :

१. उत्तररामचरितम्, चतुर्थाङ्के, श्लोक-११
२. एष खलु कण्वस्य कुलपतेः अनुमालिनीतीराश्रमो दृश्यते, अभिज्ञानशकुन्तलम्, प्रथमाङ्के ।
३. तत्रैव, १/१४
४. तत्रैव, २/७
५. तत्रैव, ४/६
६. तत्रैव, ७/११
७. तत्रैव, प्रथमाङ्के
८. तत्रैव, ४/५
९. तत्रैव, चतुर्थाङ्के
१०. तत्रैव, ४/१२
११. तत्रैव, प्रथमाङ्के
१२. तत्रैव, प्रथमाङ्के
१३. तत्रैव, तृतीयाङ्के
१४. तत्रैव, ४/९
१५. तत्रैव, चतुर्थाङ्के
१६. तत्रैव, चतुर्थाङ्के
१७. तत्रैव, प्रथमाङ्के
१८. तत्रैव, १/१०

RITAAYANI

Vol. - XX

१९. तत्रैव, २/६
२०. तत्रैव, ४/१२
२१. तत्रैव, ४/१४
२२. तत्रैव, पञ्चमाङ्के
२३. तत्रैव, प्रथमाङ्के

सहायकग्रन्थाः

१. अभिज्ञानशकुन्तलम्, अनिलचन्द्र वसु, संस्कृत बुक् डिपो, कोलकाता, १९९९
२. कालिदास प्रतिभा, मोतीलाल बनारसि दास, वाराणासी, २०००
३. संस्कृत साहित्य संभार, गौरीनाथशास्त्री, नवपत्र प्रकाशनम्, कोलकाता, १९८०

अध्यापिका

संस्कृतविभागः

वेलदा महाविद्यालयः, पश्चिमवङ्गः

विभाषादिक्समासेबहुव्रीहौइति सूत्रस्य प्रख्यापनम्

प्रकाशकुमारत्रिपाठी

उपक्रम : - विभाषादिक्समासेबहुव्रीहौ^१ प्रथमाध्यायप्रथमपादस्य अष्टविंशतितमसूत्रम् । अस्यफलितार्थः यथा- दिक्समासेबहुव्रीहोसर्वादीनिसर्वनामसंज्ञकानिविभाषाभवन्ति । उदाहरणं यथा —सर्वनामसंज्ञापक्षे— उत्तरपूर्वस्यै, सर्वनामसंज्ञाया अभावपक्षे— उत्तरपूर्वायै ।

शंकापुरस्सरमाक्षेपभाष्यम् : -

प्रथमाशंका - सूत्रेशंकाजागर्ति यत् दिक्ग्रहणकथंकृतमिति ? अत्र प्रदीपकारः^२ कथयति एकस्मिन्बिषये विकल्पप्रतिषेधयोः असम्भवात् सामर्थ्यात् विषयभेदः आश्रयितव्य इति प्रश्नः । नागेशेन उद्योते चर्चितं यत्- सर्वत्र परत्वात्प्रतिषेधे विकल्पवैयर्थ्यम् । सर्वत्र बाविकल्पे भावाभावयोः तेनैव सिद्धत्वात्प्रतिषेध-आनर्थक्यमिति तयोरेकविषयकत्वासंभवात् इति भावः ।

द्वितीया शङ्का - समासग्रहणं किमर्थम् ? अर्थात् 'विभाषादिक्समासेबहुव्रीहौ' इति सूत्रे समासपदस्य ग्रहणं किमर्थं कृतमिति ?

तृतीया शंका - बहुव्रीहिग्रहणं किमर्थमिति ? सूत्रे बहुव्रीहिपदस्य ग्रहणं किं प्रयोजनम् इति ?

शङ्कासमाधानभाष्यस्य प्रतिपादनम् -

तत्र 'विभाषादिक्समासेबहुव्रीहौ' इति सूत्रे दिक्ग्रहणं किमर्थमिति प्रथमा शंका उपस्थिता । तत्र अस्याः शंकायाः समाधानाय भाष्यकारेण उच्यते- 'विभाषादिक्समासेबहुव्रीहौ' इति सूत्रेण सर्वनामसंज्ञायाः विभाषानामनिषेधात्मकस्तथाविकल्पात्मकआदेशः भवति । बहुव्रीहिसमासे सर्वनामसंज्ञायाः निषेधः क्रियते । यदि सूत्रे दिक्पदं न दीयते, तर्हि 'विभाषासमासेबहुव्रीहौ' इति सूत्रं स्यात्, एवं च 'नववृहौ' इति सूत्रस्य अवतारणा भवति । सूत्रद्वयोर्मध्ये कुत्र सर्वनामसंज्ञायाः विभाषा भवति ? पुनः केन सूत्रेण तस्य प्रतिषेधः भवति इति शंका जायते । तत्र भाष्यपङ्क्तिः यथा- 'नववृहौ' इति प्रतिषेधं वक्ष्यति, तत्र न ज्ञायते —क्वविभाषा, क्वप्रतिषेध इति । दिग्ग्रहणे पुनः क्रियमाणे न दोषः भवति- 'दिग्ग्रहणे विभाषा अन्यत्र प्रतिषेधः' इति भाष्यमतस्य विरुद्धं भवति । अतः सूत्रे विभाषादिक्समासेबहुव्रीहौ दिक्ग्रहणं सार्थकम् । सूत्रे दिक्ग्रहणस्य फलं भवति यत्- दिक्पूर्वकः बहुव्रीहिसमासः यत्र यत्र भवति तत्र सर्वनामसंज्ञायाः विभाषा जायते । यत्र केवलं बहुव्रीहिसमासः भवति तत्र- सर्वनामसंज्ञायाः निषेधः भवति । अत्र उदाहरणं यथा — 'त्वत्पितृकः' त्वं पिता यस्य इति विग्रहे- बहुव्रीहिसमासे 'नववृहौ' इति सूत्रेण अत्र सर्वनामसंज्ञायाः निषेधः भवति । अत्र उदाहरणं यथा त्वत्पितृकः- त्वं पिता यस्य इति विग्रहे बहुव्रीहिसमासे 'नववृहौ' इति सूत्रेण अत्र सर्वनामसंज्ञायाः निषेधः भवति ।

द्वितीयाशंका जायते सूत्रे समासग्रहणं किमर्थम् ? इत्यत्र समाधानाय भाष्यकारः कथयति- समासे एव यो बहुव्रीहिः तत्र यथा स्यात् । बहुव्रीहिः तद्भावेन यो बहुव्रीहिः तत् मा भूत् । दक्षिणदक्षिणसैदेहि इति अत्र अयमाशयः 'यत् विभाषादिक्समासेबहुव्रीहौ' इत्यनेन वा इष्टसिद्धिः

भवतिइति वाच्यम्। समासएव यो बहुव्रीहिः तत्रैव स्यात्, बहुव्रीहिः तद्भावेन यो बहुव्रीहिः तत्र उच्यते।

उद्योतकारनागेशेन*अत्र समासग्रहणस्य यथार्थता प्रतिपादनावसरे कथ्यते यत् — व्याप्य धर्मातिदेशे व्यापकधर्मशब्दस्य अतिदेशात्समासोऽपि अयमतमाह मुख्य इति। भाष्ये— दक्षिणदक्षिणसैइति।

तृतीयाशंका भवति—सूत्रे बहुव्रीहिग्रहणं किमर्थम्? भाष्यकारेण समाधानमूलकं मतं पर्यालोचितं यथा —द्वन्द्वेमाभूत् - यथा —दक्षिणोत्तरपूर्वाशाम् इति। अत्र प्रदीपकारेण उच्यते- "द्वन्द्वे च" इति सूत्रेण सर्वाद्यन्तस्य द्वन्द्वस्य सर्वनामसंज्ञाप्रतिषेधेन अवयवानाम् इति। उद्योतकारेण कथ्यते "नवहृबीहौ" इति वत् द्वन्द्वे चिकिर्षितेन इत्यर्थः न। यद्यपि द्वन्द्वेऽपि उद्भूतावयवभेदसमुदायस्य प्राधान्येन तं प्रति बहुव्रीहिरिव द्वन्द्वस्य गुणत्वेन तदप्राप्तेरयमेव उचितः। तथापि त्यदादीनां-द्वन्द्वाभावेनादन्तेकाकचोरविशेषेण, फलाभावात् अन्य पर्यायत्व शब्दस्य सर्वनामत्वेन मानम्। बहुसमत्वत्वात् गुणेतत्पाठस्य। विभाषाजसि इत्यस्य असङ्गतेश्च इति।

पुनः भाष्यकारेण कथ्यते, नैतदस्ति प्रयोजनम्, "द्वन्द्वे च" इति अनेन प्रतिषेधो भविष्यति। अत्र समाधानसाधकभाष्यं भाष्यकारेण उपस्थापितं यथा नाप्राप्तेः प्रतिषेधे इयं विभाषा आरभ्यते सा यथैव "नवहृबीहौ" इति एतं प्रतिषेधं वाधते। एवं द्वन्द्वे च इत्येतं वाधते।

पुनः समाधान भाष्यं यथा न वाधते किं कारणम्?

येन नाप्राप्ते तस्य वाधनं भवति न चाप्राप्ते नवहृबीहौ इति। एतस्मिन् प्रतिषेधे इयं विभाषा आरभ्यते। द्वन्द्वे च इति एतस्मिन् पुनः प्राप्तेनाप्राप्ते च।

अवशिष्टांशः -

तत्र महाभाष्यकारस्य "येन नाप्राप्ते..." इति पदस्य विवरणार्थं प्रदीपकारः कथयति- येन नाप्राप्ते इति। अयमत्रार्थः- "नवहृबीहौ" इत्यनेन सर्वः स्वविषयो व्याप्तः। "द्वन्द्वे च" इत्यनेन तु न व्याप्तः, "विभाषाजसि" इति जसि विकल्पविधानात्। यदि चानेन द्वन्द्वे विभाषा स्यात् जसि अनुवाददोषः प्रसज्येत। बहुव्रीहौ तु अनुवाददोषमलभमाना कृतार्थासती परत्वात् यं विभाषा द्वन्द्वे च इति अनेन वाध्यते।

अत्र अयमाशयः यतः 'नवहृबीहौ' इति सूत्रेण सर्वनामसंज्ञायाः निषेधे जाते विकल्पता एव अत्र काम्या। परन्तु द्वन्द्वसमासस्य सर्वनामसंज्ञा निवारणाय बहुव्रीहौ इत्यस्य ग्रहणं यथार्थम्। यतः "द्वन्द्वे च" इति सूत्रेण द्वन्द्वसमासे सर्वनाम संज्ञायाः निषेधात् 'वर्णाश्रमेतराणाम्' इति उदाहरणे- सर्वनामसंज्ञाजनितकार्याणाम् अप्रसक्तिः। तथाच 'विभाषाजसि' अत्र जसाधारं 'सि' भावाख्यं यत्कार्यं तत्र कर्तव्ये द्वन्द्वे सर्वनामसंज्ञाविकल्पे भवति। यथा सर्वनामसंज्ञापक्षे वर्णाश्रमेतरे। सर्वनाम संज्ञायाः अभावपक्षे वर्णाश्रमेतराः इति सिध्यति।

तत्र प्रसङ्गेऽस्मिन् नागेशः उद्योतव्याख्याने प्रकटयति- ननु यथा बहुव्रीहौ द्वन्द्वे च इति अप्राप्तौ अयं प्रवर्तते, तथा द्वन्द्वे "नवहृबीहौ" इति अप्राप्तेऽपि, इति किमुच्यते न चाप्राप्ते इति अतः आह

अयमत्रार्थइति । एवं च अप्राप्तेइति अस्य भाष्ये बहुब्रीहौ इत्यादि । द्वन्द्वेच एतस्य तु द्वन्द्वे इत्यादि । एवं च बहुब्रीहौसर्वत्र निशेधापत्तिः । द्वन्द्वे तु 'द्वन्द्वे च' इति अस्य नसर्वत्र प्राप्तेः जसिविभाषया बाधात् । अत्र तात्पर्यन्तु एतद् यत् 'द्वन्द्वे च' इतिसूत्रेण सर्वनामसंज्ञायाः निषेधः सर्वत्र न युज्यते । 'विभाषाजसि' इतिसूत्रेण विकल्पविधानस्य विद्यमानत्वात् ।

तत्रसमाधानभाष्यं पतञ्जलिनाएवंप्रतिपादितं यथा- अथवा- पुरस्तादपवादाअनन्तरान्वितंवाधन्ते, नोतराम्इति एवमियं विभाषानबहुब्रीहौइति एतंप्रतिषेधंवाधिष्यते । (समाधानवाचकान्तरभाष्यम्)

अर्थवा-इन्द्रं तावदयं प्रष्टव्यः- इहकस्मान्न भवति-या पूर्वासोत्तरा अस्योन्मुग्धस्य सोऽयं पूर्वोत्तरः उन्मुग्धः, तस्मै-पूर्वोत्तराय देहिइति ? लक्षणप्रतिपदोक्तयोः प्रतिपदोक्तस्य एवइति । ।

अत्र 'पुरस्तादपवादा' इतिपरिभाषया 'नबहुब्रीहौ' इतिसूत्रेण जायमानं सर्वनामनिषेधंवाधते, परन्तु 'द्वन्द्वे च' इतिसूत्रेण कृतं सर्वनामसंज्ञानिषेधः बाधते । अत्रप्रदीपकारेण- उच्यते लक्षणप्रतिपदोक्तयोः इति । दिक्समासइति व्यपदेश 'दिङ्नामानि' इति विहितस्य न्यायः, तत्रहिदिक्शब्दोऽस्ति । अस्मिन् प्रसङ्गे उद्योतकारेण कथ्यते- भाष्ये-या पूर्वासाउत्तराइति । यद्यपि वाक्ये यत् शब्दाभ्याम् उद्देश्यविधेयत्वं प्रतीयते-या पूर्वात्वप्रकारकशब्दविशेषा साप्रसिद्धतरा यस्य- इत्यर्थात् । एवं च उतरा शब्दस्य पूर्व-निपातः प्राप्नोति, तथापिसमानेतद् अप्रतीत्या पूर्वपदस्य ज्ञानविशेष्यपर्यन्तलक्षकत्वेन गुणवाचकत्वात् विशेषणत्वेन पूर्वनिपातइति बोध्यम् ।

तत्रहिदिक्शब्दोऽस्तीति । न च शेषग्रहणेन अनेकग्रहणेनवासिद्धे उभयपादेन पुनर्विधानद्वारासर्वत्र विशेषविहितत्वात्सोऽपिप्रतिपदोक्तः, स्पष्टं चेदं 'आन्महतः समानाधिकरणजातीययोः' इतिसूत्रे ।

अत्रइदमेवभाष्यम् । अनेकमन्यपदार्थे इत्यनेन बहुब्रीहिसमासेबहुब्रीहित्वात् अत्रविकल्पेप्राप्तेऽपिलक्षणप्रतिपदोक्तपरिभाषाया नास्य ग्रहणं किन्तु 'दिङ्नामान्यन्तराले' इत्यस्य एव बोध्यते । एवं च तथा परिभाषया द्वन्द्वेऽपि न प्राप्तिरिति । अत्र उद्योते 'यत् कथितं तस्य अयमाशयः- विशेषशब्दविशेष्यनिघ्नः विशेषणप्रधानादिशब्दवत् अजहत्लिङ्गः । अतएवराजाविशेषणं, पुरुषः विशेष्यः । विशेष्यं धात्वर्थं इति तु 'शक्यं क्षुत्.....' इतिवत् ।

उपसंहारे बहुब्रीहिग्रहणस्य यदि प्रयोजनं नास्ति, तर्हिद्वन्द्वे सर्वनामसंज्ञाया कथंप्रतिषेधः नगृह्यते । उतरार्थं तर्हिबहुब्रीहिग्रहणं कर्तव्यम् इति प्रयोजनान्तरं भाष्ये प्रदत्तम् । बाधकभाष्यं कथयते- उतरार्थं बहुब्रीहौग्रहणं कर्तव्यं 'नबहुब्रीहौ' इतिसूत्रेण सर्वनामसंज्ञाया वाधात् । साधकभाष्यं कथयति- द्वितीयं कर्तव्यम् ।

बहुब्रीहिरेव यो बहुब्रीहिः तत्र यथास्यात् । बहुब्रीहित्वात्भावेन यो बहुब्रीहिः तत्रमाभूत् । एकैकस्मैदेहि । एनं प्रबोध्य बाधकभाष्यं सूचयति । एतदपि नास्ति प्रयोजनम् । समासेइतिवर्तते,

तेनबहुब्रीहिः विशेषयिष्यामः- समासे यो बहुब्रीहिरिति । समास य इत्यस्य तात्पर्यं यथा समासपदेन मुख्यस्य एव औपदेशिकस्य ग्रहणमिति प्रागुक्तम् । अत्रसिद्धान्ते समासग्रहणं प्रत्याख्यातम् इति न च आशङ्का न च उत्तरम् । पुनः प्रयोजनान्तरं प्रकटनाय भाष्यप्रस्तौति- इदं तर्हि प्रयोजनम्- अवयवभूतस्यापि बहुब्रीहेः प्रतिषेधः यथास्यात् । इहमाभूत्वस्त्रमन्तरमेषां- वस्त्रान्तराः, वसनमन्तरमेषांबसनान्तराः । अत्र अन्तरशब्दस्य सर्वनामत्वेऽपि परनिपातः राजदन्तादिवत् बोध्यः ।

पादटीका:

- (१) पा.सू. १-१-२८
- (२) म.भा. पस्पशा.
- (३) पा.सू. १-१-२९
- (४) म. भा. पस्पशा.
- (५) पा.सू. १-१-३१
- (६) पा.सू. १-१-३२
- (७) पा.सू. ६-३-४६
- (८) पा.सू. २-२-३६
- (९) म.भ. पस्पशा.

Ph.DScholar(Sanskrit)

Maharaja Sriram Chandra

Bhanja Deo University

Takatpur, Baripada, Mayurbhanj

स्मार्तधर्मेषु गुणधर्मस्य महत्त्वम्

Madhusudan Sahoo

अहोऽनिर्वचनीयाऽनादौऽस्मिन् दुःखप्राये संसारे धर्मार्थकाममोक्षाख्यचतुर्विधेषु पुरुषार्थेषु धर्मः एव परमपुरुषार्थ इति । साधारणतः धर्मविषयकमनुशासनं यस्मिन् शास्त्रे विहितं वर्तते तदेव शास्त्रं धर्मशास्त्रमिति विद्वद्भिः स्वीक्रियते ।

धृङ् धारणपोषणयोरित्यस्माद्धातोरौणादिके मन् प्रत्यये कृते धर्मशब्दे निष्पद्यते । ध्रियते लोकयात्रानिर्वहणार्थं यः स धर्म इति । धारणाद्धर्म इति धर्मस्य निष्पत्तिः । धारणार्तकधृङ्धातोर्भवति । श्रुतिस्मृतिप्रतिपादित धर्माणामाचरणं कृत्वा मानवः परत्रेह च सुखफलं प्राप्तुमर्हति । अतः सदा धर्मयुक्तकर्मणि विद्वानाचरतीति शास्त्रकाराणामाशयः ।

देशकालानुसारेण धर्मस्यानेके भेदाः परिकल्पिताः । तत्र स्मार्तधर्मः षड्विधः प्रतिपादितः । ते यथा वर्णधर्मः, आश्रमधर्मः, वर्णाश्रमधर्मः, गुणधर्मः, निमित्तधर्मः, साधारणधर्मश्चेति । षडसु स्मार्तधर्मेषु गुणधर्मः मूर्धन्यस्थानमलङ्करोति । गुणधर्ममध्ये अभिषेकादिगुणयुक्तस्य राज्ञो धर्मोऽन्तर्भवति । अतो गुणधर्मो राजधर्म एव । राज्ञः प्रजापालनं परमो धर्मः । दुष्टानां निग्रहं विना प्रजापालनं सम्यक् कर्तुं न शक्यते । दुष्टपरिज्ञानं विना च तेषां निग्रहो न सम्भवति । तत् परिज्ञानञ्च व्यवहारं विना न भवति । अतो राज्ञो धर्मेषु व्यवहारदर्शनं मुख्यम् ।

राजधर्मो सन्धिविग्रहगुणद्वयं मुख्यरूपेण दरीदृश्यते । तेषां विषये महर्षिमनुना उक्तं यत् -
सन्धिश्च विग्रहं चैव यानमासनमेव च ।

द्वेधीभावं संवयञ्च षड्गुणांश्चिन्तयेत्सदा ।। (मनुस्मृतिः- ७/१६०)

एते सन्धिविग्रहादिभिः गुणैरभिषिक्तः क्षत्रियविशेषः एव राज्ञपदेनाधिष्ठितो भवति । अतो गुणधर्मो राजधर्म एव इत्यत्र नास्तिकाऽपि विचिकित्सा । एतेन प्रजारक्षणार्थं प्रातःकालादारभ्य शयनं यावत् राज्ञा क्रियमाणः कर्मविशेषः राजधर्मापरपर्य्ययो गुणधर्म इत्युच्यते ।

व्यवहारस्यान्तर्गत राजधर्म एव । अयञ्च व्यवहारस्य लोकप्रयोजनीयता सामाजिकता च अधिकाधिकतया विद्यते । यतो हि केनचित् पण्डितः न्यायप्राप्तये न्यायालयं गत्वा व्यवहारं करोति । तत्रादौ व्यवहारस्य निरुक्तिविषये कात्यायनेन उक्तं यत् -

विनानार्थेऽवसन्देहे हरणं हार उच्यते ।

नानासन्देहेहरणात् व्यवहारः स उच्यते ।। (मनुस्मृतिः पृ. ३५८)

राजधर्म मुख्यरूपेण राज्ञः कर्तव्यानि, राज्ञः दैनन्दिनकृत्यम्, राज्ञः आत्मरक्षणोपायाः, राज्यस्याङ्गानि, एतेषां राजधर्मो महद्योगदानं वर्तते । क्षत्रियधर्ममनुसरतां राज्ञा प्रजापालनमवश्यं कर्तव्यम् । प्रजापालनेन एव दुष्टदमनं सम्भवति । दुष्टदमनेन च प्रजाः सम्यक् परिपालिताः भवन्ति ।

प्रजापालनातिरिक्तं देशरक्षणं, राज्यजयं च राजा कुर्यात्। शास्त्रग्रहणमपि राजा कुर्यात्। प्रजारक्षणसमये युद्धक्षेत्रात् पलायनं राजा न कुर्यात्। वरं तत्रैव प्राणत्याग करणीयम्। धर्मार्जनार्थं विशिष्टेषु अवसरेषु विप्रेभ्यो बहुधा धनं प्रतिपादयेत्। राजा सर्वेषु कार्येषु सांवत्सराधीनः स्यात्। शान्तिस्वस्त्यमनैर्देवोपघतात् प्रशमयेत्। आत्मनः हितार्थं राजा सदा ब्राह्मणान् रक्षेत्। एतानि कर्माणि राजा सर्वदा कुर्यात्।

राज्ञः दैनन्दिन कर्मम् अपि सम्यग्रूपेण प्रतिपादयेत्। तूर्यघोषेण वेणुविणामृदङ्गादिशब्देन स्वपार्थं राजा गृहे प्रविशेत्। तथैव ब्रह्ममुहूर्ते उत्थाय श्रुतिस्मृतिवचांसि तदर्थविगमोपायोश्च सर्वकार्याणि चिन्तयेत्। तदनु स्नानशालां समागत्य पूतेन वारिणा स्नात्वा भस्कराय देवाय समहितोऽर्घ्यं दत्त्वा अलंकृतगात्रः सन् मन्त्रवत् वक्त्रमालोक्य विप्राय घृतपात्रं सकनकं नृपः दद्यात्। ततः सभां प्रविशेत्, तत्रस्थान् ब्राह्मणान् अमात्यान् मन्त्रिणश्च पश्येत्। तत्र स्थिताः प्रजाः प्रतिनन्द्य विसर्जयेत्। प्रतीहारनिबोधितः प्रकृतीश्च पश्येत्। अतन्द्रितः सन् इतिहासश्रवणं च कुर्यात्। एतानि कर्माणि कृत्वा राजामन्त्रिभिः सह मन्त्रयित्वा रथ-नाग-अश्व-खड्ग-धनुः-शस्त्रेषु च पृथिवीयतिः व्यायामं च समाचरेत्। व्यायामानन्तरं स्नानं कृत्वा सुपूजितं विष्णुं पश्येत्। ततः अनुलिप्तः सुरभिः स्रग्वी रुचिरभूषणः सुवासा भोजनार्थमन्नः पुरं व्रजेत्। सर्वदा प्रजानां सुखे एव राज्ञः सुखं आत्मप्रियं न कश्चित् पृथक् रूपेण वर्तते। प्रजानां सुखं हितं च राज्ञे कल्प्यते। तस्मात् कारणात् राजा सततमुद्योगशीलः अर्थानुशासनरतश्च स्यात्। उद्यम एव सिद्ध्युपायः। राजा यदि आलस्यादुद्योगं न कुर्यात् तर्हि तस्य प्राप्तस्यार्थस्य रक्षणभावात् नाशः निश्चितः। उत्थानेन च समृद्धिं प्राप्नोति।

राज्ञः आत्मरक्षणोपायाः स्वयं एव कुर्युः। आत्मरक्षणप्रसङ्गे निशान्तप्रणिधो दाराभ्यः रक्षणम्, आत्मनः सर्वेभ्यः रक्षणं च कुर्यात्। तत्रादौ वास्तुविद्याप्रशस्ते देशे स प्रकारपाक्षाद्वारदूर्गविष्टनखतिकाद्वारायुक्तमनेक प्रकोष्ठपरिगतमन्तः पुरं च कारयेत्। मोहनगृहं निर्माय तदभ्यन्तरे निवसेत्। अथवा भूम्यन्तः गृहं निर्माय द्वारदिषु देवताविग्रहादिकं स्थापयेत्। अथवा स्तम्भमार्गेण आगमनिर्गमादिकं कारयेत्।

राजा क्षत्रियोचितगुणोपेतः अभिषिक्तश्च स्यात्। तस्यैवाभिषिक्तस्य राज्ञो गुणवतो जनपदप्रजापरिपालनादयः स्वधर्मपदेन उच्यन्ते। स्वधर्मपरिपालनार्थं ये गुणाः आवश्यकाः भवन्ति तेषां प्रतिपादनमिदानीं स्मृतिवचनद्वारेण क्रियते। यथोक्तं महर्षियाज्ञवल्क्येन -

महोत्साहः स्थूललक्ष्यः कृतज्ञो वृद्धसेवकः।

विनीतः सत्त्वसम्पन्नः कुलीनः सत्यवाक् शुचिः॥

अदीर्घसूत्रः स्मृतिमानक्षुद्रोऽपुरुषस्तथा।

धार्मिकोऽन्यसनश्चैव प्राज्ञः शूरो रहस्यवित्॥

स्वरन्ध्रगोप्ताऽऽन्वक्षिक्त्यां दण्डनीत्यां तथैव च।

विनीतस्त्वथ वार्त्तायां त्रय्यां चैव नराधिपः॥

ब्रह्मणेषु क्षम स्निग्धेष्वजिह्वो क्रोधनोऽरिषु।

स्याद्राजा भृत्यवर्गेषु प्रजासु च यथा पिता।।

(याज्ञवल्क्यस्मृतिः-१/३०९-११,३४)

समाजस्य परिचालनाय एव प्राचीनैः शास्त्रकारैः राजा परिकल्पिताः। समाजस्य अभ्युदयेनैव व्यक्तेरभ्युदयः सम्भवति। राजशास्त्रं नाम राज्ञो राज्यस्य च प्रतिपादकं शास्त्रम्। राजशास्त्रस्य आचारशास्त्रेण सह घनिष्ठः सम्बन्धोऽस्ति। धर्मशास्त्रं मानवजीवनस्य कृते नियमान् व्यवस्थापयति। राजशास्त्रे आचारशास्त्रानुगतनियमानुसारेण न्यायव्यवस्थासञ्चलनार्थं राज्यस्य तन्मूलत्वाद्दण्डनीतेरशास्त्रस्य च समावेशोऽस्ति।

वैदिककालेऽपि राष्ट्राभिवृद्धये अश्वमेधयागस्यानुष्ठानमभवत्। तादृशी सूचना शतपथब्राह्मण-अथर्ववेदादिष्वपि प्राप्यते। यथा वैरिमरणकामः श्रेणेनाभिचरन् यजेत् इति भारतीयानामाचार-व्यवहार-समाजराज्याव्यवस्था च श्रुतिप्रामाण्यमूलाऽस्ति। राष्ट्रे निवसतां जनानां परस्परविरोधेन पुरुषार्थचतुष्टयसिद्धिर्यथा स्यात्। अराजकं तन्त्रं प्रजाः नियन्तुं न समर्थः। अतः शासनार्थं राजतन्त्रस्य, तदध्ययनस्य नृपस्य च सर्वदमनस्यावश्यकताऽभवत्। राज्यं च विना स्वाम्यादिभिर्नौपपद्यते न वोत्पद्यते। उत्पन्नमप्युपन्नमपि तैर्विना चिरकालं नातुवर्तते। ततो भवन्ति साम्यादयो राज्याङ्गानि। राजनीतौ प्रकृतिशब्दो राजाङ्गपरः। प्रजापालनं, दुष्टनिग्रहश्चेति द्वयमेव नृप कर्तव्यम् वर्तते।

सहायकग्रन्थसूची:

१. कात्यायनस्मृतिः - गायकवाड ओरियण्टल सिरिज्, वडोदरा, गुजराट।
२. दक्षस्मृतिः - नवरङ्गप्रकाशन, दिल्ली।
३. धर्मशास्त्रस्योतिहासः - उत्तरप्रदेश-लखनऊ, १९८०
४. नारदस्मृतिः - डॉ. ब्रजकिशोरस्वाइसम्पादिता, चौखम्बा संस्कृत प्रतिष्ठान, बारणासी, चतुर्थसंस्कारणम्।
५. पराशरस्मृति - श्रीगुरुप्रसादशर्मा, चौखम्बाविद्याभवनम्, वाराणसी
६. व्यासस्मृतिः - नवरङ्गप्रकाशन, दिल्ली।
७. मनुस्मृतिः - चौखम्बा-संस्कृत-सीरीज्-ऑफिस्।
८. याज्ञवल्क्यस्मृतिः - निर्णयसागरमुद्रणालयः, मुम्बई, १९४९।

Department of Sanskrit
Pondicherry Universit

विष्णुसहस्रनामोस्तोत्रस्य टीकासाहित्यम्

Dr. Nabin Kumar Pradhan

विष्णुसहस्र नाम स्तोत्रस्योपरि अनेकाः टीकाः बहूनि भाष्याणि च विद्वद्भिः रचितानि । तेषु शंकराचार्यकृतभाष्याम्, सत्यदेव वसिष्ठकृताटीका, पण्डित कुलमणिमिश्रकृता टीका, कृष्णानन्द स्वामी टीका राघवेन्द्रभाष्यम्, आद्याप्रसादभाष्यम्, च प्रमुखाः विद्यन्ते ।

शङ्कर भाष्यम् -

भगवता आदि गुरु शङ्कराचार्येण विष्णुसहस्रनामोस्तोत्रस्योपरि भाष्यं प्रस्तुतम् । अनेनापि मूल ग्रन्थानुक्रमेण व्याख्यानं कृतम् । वैदिक दृष्ट्या पौराणिक दृष्ट्या च अनेनभाष्यं प्रस्तुतम् । नाम्नां व्याख्यान-समये वेदमन्त्राणां, उपनिषदां पाणिनि व्याकरणस्य पादटीकाः प्रदत्ताः । संगृहिताः पादटीकाः विष्णोः सर्वेषां नाम्नां यथार्थतां प्रतिपादयन्ति । भाष्यं व्याकरणदृष्ट्या परिष्कृतं शुद्धं चास्ति । आचार्यशङ्करस्य भाष्ये प्रस्तुतानां व्युत्पत्त्यादिकं किंभूतं स्पष्ट मालोचितं उदाहरण रूपेण कतिपयानामुपस्थापनमत्र विधीयते ।

विश्वम् -

विश्वस्य जगतः कारणत्वेन विश्वम् इत्युच्यते ब्रह्म । आदौ तु विश्वमिति कार्यशब्देन कारणग्रहणम्, कार्यभूतविरञ्चयादि नामभिरपि उत्पन्नम् । स्तुतिर्विष्णोरिति दर्शयितुम् ।

यद्वा परस्मात् पुरुषान्ना भिन्न मिदं विश्वं परमार्थतत्वेन विश्वमित्यभिधीयते ब्रह्म ब्रह्मवेदं विश्वं विरिञ्चम् ।^१ पुरुष एवेदं विश्वम्^२ इत्यदि श्रुतिभ्यः स्तद्धिन्नं न किञ्चित् परमार्थः सदस्ति । अथवा विशतीति विश्वं ब्रह्म तत् सृष्ट्वा तदेवानु प्राविशत् (तै ३. २. ६) विशन्ति सर्वाणि भूतान्यस्मिन्निति विश्वं । ब्रह्म यत् प्रयन्त्यभिसंविशन्ति (तै उ. ३. १.)^३ इति श्रुतेः तथाहि सकलजगत् कार्यभूतमेव विशत्यत्र चाखिलं विशतीत्युभयथापि विश्वं ब्रह्म इति ।

विष्णुः-

वेवेष्टि व्याप्नोतीति विष्णुः विषव्याप्त्यभिधायिनो नुक्प्रत्ययान्तस्य स्वरूपं बिष्णुरिति । देशकालवस्तु परिच्छेद शून्यं इत्यर्थः । विष्णु व्याप्तौ जुहोत्यादिः तस्मात् विषेः किञ्च (३. ३. ६) इत्यनेनौणादिकेन णु प्रत्ययः किञ्च स भवति तेन गुणाभावात् विष्णु इति । वेवेष्टि व्याप्नोति कृत्स्नं चराचरं जगदिति विष्णुः स्वयम्भूरिति ।

तमु स्तोतारः पूर्णं यथा विद ऋतस्य गर्भजनुषा पिपर्तन ।

आस्य जानन्तो नाम चिद् विवक्तन महस्ते विष्णो सुमति भजामहे ।।

क्षेत्रज्ञः -

क्षेत्रं शरीरं जानातीति क्षेत्रज्ञः आतोऽनुपसर्गे कः (पा.सू ३. २. ३) इति क प्रत्ययः क्षेत्रज्ञ चापि मां विद्धि गीता १३. २. इति भगवत् वचनात् क्षेत्राणि हि शरीराणि ।

सत्यदेव भाष्यं :

विष्णुसहस्रनाम स्तोत्रस्य पण्डित सत्यदेव वसिष्ठ विरचितं वेद प्रमाणोपबृंहितं सत्यभाष्यम् इदानीन्तन काले प्रमुख भाष्यं गन्यते । अनेन महोदयेन भाष्यमिदं भागद्वयेन प्रकाशितम् । पूर्वार्द्धम्, उत्तरार्द्धम् च । पूर्वार्द्धे भगवतो विष्णोः प्रथम पञ्चशत नामानि, उत्तरार्द्धे पर पञ्चशतनामानि आहत्य सहस्रनामानी आलोचितानि । अत्र सहस्रनाम्नां संग्रहे सूर्य - आदित्यादि शब्दानामर्थान्तरे प्रसिद्धनामपि नाम्नां सूर्य-रवि-आदित्यादयः शब्दाः सवितुः सनातनस्य देवस्य विभूतित्वेन सन्तस्तद् भेदत्वात्तस्यैव भगवतः स्तुतिरिति सूचितम् प्रसिद्धग्रहणेऽपि तत्स्तुतित्वं न विघ्नन्ति सर्वमेतज्जगतः तेजसा तेजोमत् सत् स्वरूपं विभार्ति । तथा चोक्तं सत्यभाष्ये ज्योतीषि लोकाश्च वनानि नद्यो दिशःसमुद्रा गिरयःप्रजाश्च ।

यद् भासया भान्ति निजं स्वरूपं

गृणान्ति चैते भुवनेश्मेकम् ।।

अत्र संग्रहे पुंस्त्रीनंपुसकलिङ्गवन्ति नामानि संगृहितानि तानि यथा लिङ्गेन विशेष्येण योजनीयानि । तद्यथा-भूतभव्यभवत्प्रभुः । शिवो देवो विष्णुर्वेति । शरणं ब्रह्म दैवतं वा । सिद्धः ऋद्धिर्देवता वेति ।

अनेन महोदयेन सत्यदेवेन व्याकरणदृष्ट्या नाम्नां समीक्षणं कृतम् । प्रथमं तावत् धातु प्रत्ययदृष्ट्या व्युत्पत्तिः प्रदीशता । अनन्तरं वैदिकदृष्ट्या व्याख्यानं कृतम् । व्याख्यान समये वेदपोनिषद वाक्यानि संगृहितानि । अनन्तरं मन्त्र लिङ्गञ्च वेदादिभ्यः संगृह्य उपस्थापितः । अनेन प्रकारेण भगवतो विष्णोः नाम्नां प्रमाणिकतां दृढप्रतिपादने सफलो भवत्ययं भाष्यकारः ।

अत्र सत्यभाष्यात् कतिपयानि नामानि मया उपस्थाप्यन्ते

१ . श्री जगन्नाथः - विष्णुसहस्र नामस्तोत्रे वर्णितो अस्ति यत् -

तस्य लोक प्रधानस्य जगन्नाथस्य भूपते ।

विष्णोर्नाम सहस्रं मे श्रुणु पाप भयापहम् ।।

अर्थात् भगवान् विष्णुरेव जगन्नाथः यस्य स्मरणमात्रेण पापभयं च दूरीभवति । पुनः महाभारते भीष्मपर्वणि उच्यते-

देवं देवं जगन्नाथं अनन्तं पुरुषोत्तमम् ।

स्तुवन्नाम सहस्रेण पुरुषः सततोत्थितः ।।

प्रथमेव जगन्नाथः इति शब्दस्य व्युत्पत्तिर्भवति जगतः नाथो इत्यादिः । जगत् नाम गमनशील नाम गमनशीलस्य संसारस्य विश्वस्य वा अयं देवो नाथः नाम प्रभुः । नाथ्यते प्रार्थ्यते अस्मै इति अयं नाथः ।

यतोहि अयं देवः सर्वशक्तिमान् सर्वक्षमता सम्पन्नश्च । अतएव स जगन्नाथः एव विष्णुः ।

२. पुरुषोत्तमः-पुरुषेषु उत्तमः पुरुषोत्तमः, पुरुषाणाम् उत्तमो वा, विष्णुसहस्रनामस्तोत्रे उल्लेखोऽस्ति यत्—

योग योगविदां नेता प्रधानपुरुषेश्वरः ।

नारसिंहवपु श्रीमान् केशव पुरुषोत्तमः ॥

अर्थात् भगवान् जगन्नाथः पुरुषोत्तमः अत्र नास्ति कश्चित् सन्देहः । यतोहि उच्यते

सर्वेषामपि क्षेत्राणां राजा श्रीपुरुषोत्तमः ।

सर्वेषामपि देवानां राजा श्रीपुरुषोत्तमः ॥

अर्थात् क्षेत्रेषु श्रेष्ठतमं क्षेत्रं श्री पुरुषोत्तमक्षेत्रम् तस्य क्षेत्रस्य अधिपतिः श्री पुरुषोत्तमः

जगन्नाथः नामदेवता । नरसिंह पुराणे पुनरुच्यते—

पुरुषोत्तमम् परक्षेत्रं नास्त्यत्र पृथिवी तले ।

भूस्वर्गमिति विख्याते देवानामपि दुर्लभः ॥

श्रीमद्भागवतगीतायामुच्यते उत्तमपुरुषस्त्वन्यः परमात्मेत्युदाहृतः ।

३. कृष्णः—कर्षतीति कृष्णः व्यासवचनेन सच्चिदानन्दात्मकः शास्वतो विष्णुः कृष्णनाम ।

कृष्णवर्णात्मकत्वात् वा कृष्णः निरुक्तिः, यथामहाभारते—

कृष्णामि पृथिवीं पार्थ भूत्वा कार्ष्णाय सोहतः ।

कृष्णवर्णश्च मे यस्मात् तस्मात् कृष्णोऽहमर्जुन ॥

विष्णुसहस्रनामस्तोत्रे कृष्णस्य नाम विंशतितमे श्लोके आयाति उच्यते...

अग्राह्यः शास्वतः कृष्णो लोहिताक्षः प्रतर्दनः ।

प्रभूतस्त्रिककुब्धाम पवित्रं मङ्गलपरम् ॥

अर्थात् भगवान् विष्णुरेव कृष्ण पुनः कृष्णरेव जगन्नाथः । यतोहि श्रीमन्दिरे प्रतिदिनं

कृष्णाय गोविन्दाय गोपीजनवल्लवाय नमः स्वाहा इत्यनेन श्रीजगन्नाथस्य कृते पूजाविधानं मन्त्ररूपेण

उच्चार्यते । अतएव कृष्णरेव भगवान् विष्णुः स एव जगन्नाथः ।

४. लक्ष्मीवान् - लक्ष्मीः अस्य अस्तीति अयं लक्ष्मीवान् । लक्ष्मी विषये अमरकोषे वर्णितोऽस्ति यत्—

लक्ष्मीः पद्मालया पद्मा कमला श्रीहरि प्रिया ।

इन्दिरा लोकमाता मा क्षीरव्दि तनया रमा ॥

(भार्गवी लोकजननी क्षीरसागरकन्यका, अमरकोषः स्वर्गवर्गः २९-३०)

पुनः श्लोकः वर्तते यत् -

शान्ताकारं भुजगशयनम् पद्मनाभं सुरेशं

विश्वाधारं गगनसदृशं मेधवर्णं शुभाङ्गम्

लक्ष्मीकान्तं कमलनयनम् योगिर्भिर्ध्यानगम्यं

वन्दे विष्णुं भवभयहरं सर्वलोकैकनाथम् ।।

एतस्मात् श्लोकात् ज्ञायते यत् लक्ष्म्याः कान्तः श्रीविष्णुः । भगवान् विष्णुः लक्ष्मीवान् स एव जगन्नाथः अतः श्रीमन्दिरे श्रीजगन्नाथस्य पत्नी रूपेण लक्ष्मीपूजनं क्रियते । विष्णुसहस्र नामस्तोत्रे विद्यते यत्

अतुलः शरभो भीमः समयज्ञो हविर्हरिः ।

सर्वलक्षणलक्षण्यो लक्ष्मीवान् समितिञ्जयः ।।

५. सुदर्शनः - चतुर्धामूर्तिषु अन्यतमः सुदर्शनः वस्तुतः सुदर्शनः नाम शोभनं दर्शनं अस्यास्तीति । अतः भगवान् विष्णुः शोभनदर्शनत्वात् सुदर्शनः नाम शोभनं दर्शनं अस्यास्तीति । अतः भगवान् विष्णुः शोभनदर्शनत्वात् सुदर्शनः अपि च सुदर्शननाम चक्रस्य अधिकारी रूपेणापि सुदर्शनेश्वरः इत्युच्यते ।

संक्षिप्य सुदर्शन इत्यपि कथयितुम् युज्यते । श्रीजगन्नाथस्य सुदर्शनेन सह प्रत्यक्ष सम्बन्धः विद्यते । सुदर्शन एव जगन्नाथः । विष्णुसहस्रनामस्तोत्रे उक्तमस्ति-

ऋतुः सुदर्शनः कालः परमेष्ठी परिग्रहः ।

६. दामोदरः दाम रज्जु वन्धनं वा तदुदरे यस्य दामोदर जगत् तदस्मिन्निति वा दामोदर वगवान् विष्णुः । भगवतो विष्णोः अन्यनाम भवति दामोदरः । अयं दामोदरनाम श्रीकृष्णावतारे यशोदया रज्जुद्वारा तस्य उदरदेशे वन्धनकारणात् स भवति दामोदरः । श्रीमन्दिरे पर्वानुसारं जगन्नाथस्य वेशरचना भवति । तेषु वेशेषु राधादामोदर वेशः अन्यतमः । अस्मात् कारणात् निसन्देहेन वक्तुं शक्यते यत् दामोदर हि श्री जगन्नाथः । विष्णुसहस्रनामस्तोत्रे वर्णितोऽस्ति यत् —

विक्षरो रोहितो मार्गो हेतु दामोदर सहः ।।

७. वामनः- वम्यतेऽनेनेति वमनम्, वमन्त्यस्मिन्निति वा वमनम् । करणेऽधिकरणे वा ल्युट् प्रत्ययः । वमन एव वामनः स्वार्थेऽण् प्रत्ययः । भगवतो दशावतारेषु अन्यतमोऽवतारः वामनः । जगन्नाथः यदा रथारुढ भवति स वामन इति कथ्यते यतोहि उक्तम् रथे तु वामनं दृष्ट्वा पुनर्जन्म न विद्यते । अर्थात् श्रीगुण्डिचा यात्रा समये भगवतो वामनरूपस्य दर्शनमात्रेण पुनर्जन्म न विद्यते इति विश्वासः भगवतो जगन्नाथस्य बहुषु पर्वदिवसेषु नानाविधवेशरचनायाः व्यवस्था वर्तते । तत्र वलि-वामन वेशस्य प्रवन्धोऽस्ति । अनेन वेशद्वारेण श्रीजगन्नाथस्यापि वामनत्वं प्रतिपाद्यते यतोहि विष्णुसहस्र नामस्तोत्रे वर्णितमस्ति यत् -

उपेन्द्रो वामनः प्रांशुरमोघः शुचिरुर्जितः ।

अतीन्द्रः संग्रहः सर्गो धृतात्मा नियमो यमः ।।

अतएव भगवान् विष्णुः वामनः स एव जगन्नाथः

कुलमणिमिश्रश्रद्धा व्याख्याः

विष्णुसहस्रनाम स्तोत्रस्योपरि पुरीवास्तव्येन पण्डितकुलमणिमिश्र महोदयेन श्रद्धां व्याख्या

विहिता । अनेन सहस्रनाम्नां समीक्षणं स्तोत्रस्य क्रमानुसारेण कृतम् । नाममालामध्ये भूयो भूयः आगतानां शब्दानां अर्थ भेदं स्पष्ट रूपेण ज्ञातुं अनेन महोदयेन देवनागरी अक्षरक्रमेण सज्जीकृतम् अर्थनिर्देशानुसारेण शङ्कराचार्यस्य पदाङ्कमनुसरणं कृत्यापि अनेन किञ्चित् परिवर्तनं कृतम् ।

यानि नामानि पुनः पुनः आगतानि, तेषां नाम्नां अर्थभिन्नं इति हेतुना तानि नामानि पृथक् पृथक् रूपेण गृहितानि । परन्तु एतैः महोदयैः उत्कलभाषया व्याख्यानं कृतम् । व्याख्यानं अतीव संक्षिप्तमासीत् । परन्तु सारगर्भकमस्ति । कुलमणि मिश्र महोदयानां टीका संक्षिप्तापि परमोपादेया भवति । यतो हि साहित्य सागरमुन्मथ्य एभिर्महोदयैः वेदोपनिषदपुराण लौकिक संस्कृत साहित्यभाण्डगारात् बहु विधानां मतत्वानाम् समावेशोऽत्र विहितो नानाविधानां शब्दानां व्युत्पत्तिप्रकरणं मकरोत् ।

कृष्णानन्द व्याख्या — स्वामी कृष्णानन्द महोदयेनपि विष्णु सहस्रनामस्तोत्रस्योपरि व्याख्यानं कृतम् । अनेन महोदयेन साधारण दृष्ट्या व्याख्यानं कृतम् । व्याख्यानं समये भारतवर्षे विविधेषु स्थानेषु पूज्यमानानाम् भगवतो विष्णोः रूपाणां चित्राणि पुस्तके संस्थापितानि । येन हेतुना शोधकार्यार्थं नूतनतथ्यानां अनुसंग्रहं लभ्यते ।

किरिट भाष्यम् —

डा कृष्णानन्द दत्त महोदयेन विष्णुसहस्रनामस्तोत्रस्योपरि किरिटभाष्यम् कृतम् । अनेन महोदयेन नाम्नां क्रमानुसारं भाष्यं प्रदत्तम् । यद्यपि भाष्यं संक्षिप्त रूपेण कृतम् तथापि अत्र वर्णिताः नाम्नां व्युत्पात्त्यादयः अतीव सरलं शावलीलं चास्ति अत्र मया कानिचन नामानि उदाह्रियन्ते ।

१. **विष्णुः** -

वेविष्टि व्याप्नाति प्रपञ्चं न केवलं सर्गारम्भ एवापितु तान्पालयति विष्णुः ।

विष्णु व्याप्तौ जुहोत्यादिः विषेः किञ्च ३/३९ इति णुः । विशेषेण स्नावयति प्रस्नावयति स्व जनानामभिलाषानिति विष्णुः । वेषति सिञ्चति भक्ततरून् आशीर्वारिभिरिति विष्णुः ।

२. **वषट्कारः** - उह्यते प्राप्यते इति वषट् नैवेद्यम् विविधं भक्ष्य — भोज्य चोष्य-लेह्य पेयजातम् तद् दयालुतमः प्रभुः स्वयमेव कृपया भक्तानां निकतनेषु करोति कारयति चेति वषट्कारः भक्ताश्च तदेव तदीयं वषट् तस्मै श्रीमते विष्णवे निवेदयन्ति प्रसादरूपेण च स्वीकुर्वन्ति ।

आद्याप्रसादभाष्यम् —

विष्णु सहस्र नाम स्तोत्रस्योपरि अरप्रसाद महोदयेन भाष्यम् कृतम् । अनेन महोदयेन विष्णु सहस्रनामस्तोत्रस्य नाम पर्यालोचनं कृतम् । संस्कृतेन भाष्यं प्रस्तुतम् । अतएव पाठकेषु विशेषतया आदृत भवति ।

राघवेन्द्रभाष्यम् -

टि. एन्. राघवेन्द्र महोदयेन विष्णुसहस्रनामस्तोत्रस्योपरि भाष्यं कृतम् । अनेन महोदयेन आङ्ग्लो भाषया भाष्यम् कृतम् इति हेतुना न केवलं भारते अपितु समग्रे विश्वे जनादृतम् भवति ।

अनेन महोदयेन भाष्यं विस्तृत्वरूपेण प्रदत्तम्। अस्मात् भाष्यात् नाम्नां समीक्षणं विस्तृत रूपेण प्राप्यते। शोध छात्राणां कृते तु इदं भाष्यम् अतीव प्रेरणाप्रदायकं वर्तते।

सहायकग्रन्थसूची

क-विभागः

मूलग्रन्थाः

ऋग्वेदसंहिता श्रीपाददामोदरसातवलेकरः। भारतमुद्रणालयः, स्वाध्यायमण्डलः, औदः।
विक्रमीयसंवत् २००३

काशिका (पाणिनीयव्याकरणसूत्रवृत्तिः) - वामनजयादित्यविरचिता। सम्पादकः
पण्डितश्रीशोभितमिश्रः। चौखम्बा संस्कृत पुस्तकालय, बनारस। तृतीय संस्करणम् १९५२।

गीता परिचयः, स्वामी रामसुखदासः, गीता प्रेस, गोरखपुरम्, संवत् २०३८

चरक संहिता - चौखम्बा संस्कृत संस्थान काशीसंस्कृतमाला २२८ वाराणसी

नामलिङ्गानुशासनं नाम अमरकोषः - अमरसिंहविरचितः। सम्पादक - पण्डितहरगोविन्द
शास्त्रि। चौखम्बा संस्कृत सीरीज् आफिस, वाराणसी। १९७०

वैयाकरणसिद्धान्तकौमुदी — भट्टोजिदीक्षितप्रणीता। आचार्यश्रीगोपालशास्त्री चौखम्बा
संस्कृत सीरीज, वाराणसी। १९५०

मत्स्यपुराणम्—महर्षिनीकृष्णद्वैपायनप्रणीतम्। गुरुमण्डलग्रन्थमालायास्त्रयोदशपुष्पम्।
प्रकाशकः नन्दलालमोरः ५, क्लाइव रोड, कलकत्ता - १९५४।

मनुस्मृतिः - सम्पादकः - नारायणराम आचार्यः 9काव्यतीर्थः“। निर्णयसागर-
मुद्रणयन्त्रालयः, मुम्बई। दशमं संस्करणम्। १९४६

महाभारतम्, भण्डारकर ओरिएण्टल् रिसर्च ईन्स्टिट्यूट, पुना, Editor,
Sukhankar & Others

श्रीमद्भागवतमहापुराणम्, महर्षिकृष्णद्वैपायनप्रणीतम् गीता प्रेस, गोरखपुरम् २०१८।

श्रीमन्महाभारतम्— महर्षिकृष्णद्वैपायनप्रणीतम् गीता प्रेस, गोरखपुरम् २०१४।

श्रीविष्णुपुराणम्, महर्षिकृष्णद्वैपायनप्रणीतम्। गीताप्रेस, गोरखपुरम् संवत् २०१८।

श्री विष्णुसहस्रनामसत्यभाष्यम् (भागद्वयात्मकम्), पण्डितसत्यदेववासिष्ठसम्पादितं नवीनं संशोधितं संस्करणम्, देवसदनम् मार्गः, भिवानि, हरियाणा (१९९६)

श्रीमद्भगवद्गीता, गीता प्रेस्, गोरखपुरम्, संवत् - २०१०

श्रीमद्भगवद्गीता, श्रीधर स्वामिकृत संबोधिनी टीका समलंकृता, सनातन प्रकाशन, नव देहली।

श्रीविष्णुसहस्रनाम शङ्कर भाष्यम्, गीता प्रेस, गोरखपुरम्, संवत् २०६६

श्रीविष्णुसहस्रनाम शङ्कर भाष्यम्, गीता प्रेस, गोरखपुरम्, संवत् २०६६

सहस्रनामस्तोत्र संग्रहः, गीता प्रेस, गोरखपुरम्, संवत् २०६६

ख-विभागः

तुलनात्मकग्रन्थाः

Bhandarkar, R.G., *Vaisnavism, Saivism and Minor Religious System*. Indological Book House, Varanasi, 1965.

Chatterjee, S.K. & Others (Eds.), *The Cultural Heritage and India*, Six Volumes, Calcutta, 1958 onwards, Reprint 1970.

Dash, Kesab Chandra, *Elements of Research Methodology in Sanskrit*. The Kashi Sanskrit series 281 Choukhamba Sanskrit Sansthan Varanasi.

Hopkins, E.W., *The Great Epics of India*, Calcutta, Punthi Pustak, 1983.

Jaiswal, Suvira, *The Origin and Development of Vaisnavism*. Munshiram Manoharlal Publishers, Delhi, 1st Edn. 1967.

Mahapatra, G.N., *The Land of Visnu*, B.R. Publishing Corporation, Delhi, 1979.

Raghavedhra T.N., *Sri Vishnu Sahashranama*, Published by : Sri Raghavendra Gururji, Centre for Divine Knowledge, Bangalore-560041, 2002

Several Volumes of Annals of the Bhandarkar Oriental

Research Institute, Poona of different dates.
 Vaidya, C.V., *Mahabharata : A Critical Study*,
 Winterniz, M. – *History of Indian Literature*, Vol. III
 (translated by Subhadra Jha), Volume-3, Motilal
 Banarsidas, Delhi, 1995.

आचार्य, सत्यनारायण, संस्कृत शोधप्रविधिः, पुरी, ओडिशा - २००५
 आचार्य शिवप्रसाद द्विवेदी, गीतगोविन्दम् चौखम्बा सुरभारती प्रकाशन Vanarasi 2012
 उपाध्यायः आचार्य बलदेव, पुराण विमर्श, चौखम्बा विद्याभवन, वाराणसि, Reprint,
 2009
 दिवाण कुन्दर, श्री विष्णुसहस्रनामचिन्तनिका, चौखम्बा संस्कृत सिरिज् अफिस,
 Vanarasi, 20001, 2007
 भारद्वाज कृष्णदत्त, श्रीविष्णुसहस्रनामस्तोत्रम्, नाग प्रकाशनम् 11/UA/ Jabahar
 Nagar /110007, 1998
 महा पसायत सावित्री, विद्यामन्दिरम्, कचेरि बजार, भद्रक- २००७.
 मिश्र कुलमणि, श्री श्री विष्णुसहस्रनाम स्तोत्रम् (उत्कलाक्षरेण) सदग्रन्थनिकेतन, पुरी,
 तृतीयसंस्करणम्, २०१०.
 मिश्र आद्या प्रसादः, श्रीविष्णुसहस्रनाम पर्यालोचनम्, अक्षयभट्ट प्रकाशनम् 26,
 Balarampur House, Allhabad-211002, 2003

कोषग्रन्थाः

शब्दकल्पद्रुमः - राजा राधाकान्त देवा – Choukhamba Sanskrit Series
 Office, Vanarasi Reprint - 2011
 संस्कृत हीन्दिकोषः- वामन शिवरामआप्ते मोतीलाल बनारसी दास दिल्ली - 1973
 हीन्दिविश्वकोषः- The Encyclopedia Indica Edited by :
 Nagendranath Vasu.
 B.R. Publishing Corporation. Ashok Vihar, Delhi –
 1917, 1st Published Reprint – 2007

Research Scholar
 Utkal University

उत्कलीयनारीणां संस्कृते अवदानम्

डा. नारायणदाशः

उपक्रमः : उत्कलीयाः नार्यः नवदशशतके स्वाधीनतान्दोलनार्थम् अवगुण्ठनं त्यक्तवत्यः। नदनन्तरकाले तासाममूल्यं योगदानमनिर्वचनीयं वर्तते। संस्कृतक्षेत्रे परिवारपरिपालनेन सहैव एताः विश्वविद्यालयेषु महाविद्यालयेषु विद्यालयेषु च स्वगौरवं प्रतिष्ठापितवत्यः। प्रतिभामञ्जरीरथ-मञ्जुश्रीत्रिपाठि-सुनेईदेई-कादम्बिनीदाश-देवयानीदाश-सावित्रीपशायत-अनुराधाजाना-अर्चनारथ-काञ्चनबालासि-सन्ध्यापट्टनायक-मनोज्ञप्रियदर्शिनी-प्रमोदिनीपण्डा-हरप्रियादाश-गौरप्रियादाश-अनुपमापुष्टि-शारदासामन्तराय-कवितारथ-सुदीप्तावारिक-मनीषामिश्र-विनोदिनीनाथ-निर्मलानायक-शान्तिप्रियादेवी-सवितादाश-शिप्रामल्लिक-श्वेतपद्माशतपथी-इतिश्रीपाढी-प्रगतिदीक्षित-पराम्बाश्रीयोगमायादयः बह्वः उत्कलीयाः कवयित्र्यः न केवलं पदेन प्रतिष्ठिताः, अपि तु संस्कृतशोधक्षेत्रे, प्रकाशनक्षेत्रे काव्यादिरचनाक्षेत्रे लब्धसम्मानाः वर्तन्ते। उत्कलीयाः युवानः यथा महामहोपाध्यायोपाधिना साहित्येकादेमीप्रशस्त्या अनुवादप्रशस्त्या भाऊरावदेवरसन्ध्यासस्य अखिलभारतीययुवसाहित्यकारसम्मानेन सम्मानिताः तथैव सम्मानिताः सन्ति युवत्यः अपि। २००९ ईशवीयसंवत्सरे पराम्बाश्रीयोगमाया भाऊरावदेवरसन्ध्यासस्य अखिलभारतीययुवसाहित्यकारसम्मानेन सम्मानिता, २०१४ ईशवीयसंवत्सरे तु केन्द्रसाहित्येकादम्या युवपुरस्कारेण सभाजिता इति अहोभाग्यं नारीकवीनाम्। अस्मिन् प्रबन्धे अर्वाचीनसंस्कृतसाहित्ये विशिष्टानां कासाञ्जन योगदानं रेखाङ्कितं कर्तुकामा वयम्।

क. अनुराधाजाना : विविधपत्रिकासु प्रकाशिताः सन्ति अस्याः कविताः। मातृभूमेः वन्दनेन कविलेखनी महीयते। जन्मभूमिः भारतमिति कविता अस्याः कविताभुवनेश्वरी सङ्कलने वर्तते।

ख. अर्चनारथः : ओडियाभाषाच्छन्दसा अस्याः कविताः क्वचिद्विलसन्ति। गुरुकृपा हि केवलम् इति कवितायां कवयित्री गुरोर्वचनं शिष्यस्यास्त्रभूतं मनुते। यथा—

गुरुणामेव कर्कशवचनं छात्रेभ्यः अमोघमस्त्रम्।

नदस्त्रबलेन नूनं भूमण्डलं भविष्यति सुपण्डितम्।। (पृ. १९, कविताभुवनेश्वरी)

ग. निर्मलानायकः : प्रणतिनिवेदनम् इति कवितायां कवेरस्यारात्मननिवेदनं दर्शनीयम्—

चन्द्रिकां मां कुरु देव मस्तकं ते मण्डयिष्यामि

राधां मां कुरु देव मानसं ते रञ्जयिष्यामि।

मीरां मां कुरु देव तव गुणगानं करिष्यामि

कविं मां कुरु देव काव्यं ते रचयिष्यामि।। (पृ. ५२, कविताभुवनेश्वरी)

घ. पराम्बाश्रीयोगमाया : इति नाम नवीनानां कथा-काव्य-समीक्षा-अनुवादकाराणां पथप्रदर्शकं वर्तते। अस्याः लेखिकायाः रचनाविश्वमेवं वर्तते-मन्दाकिनी (संस्कृतप्रबन्धसङ्ग्रहः), मृत्युः चन्द्रमसः (अनूदित उपन्यासः), सम्पर्कः, हे मदीय दूरबन्धो, उपनिषत्सु प्राणविद्या, (शोधग्रन्थः) च।

मृत्युः चन्द्रमसः : काश्चन अनूदितकथाः अतिरिच्य एषा डा. गोकुलानन्दमहापात्रलिखितं "चन्द्रमृत्युह" इति उपन्यासं "मृत्युः चन्द्रमसः" इति शीर्षकेण अन्ववदत्। यदा कश्चन पृथिवीवासी चन्द्रपृष्ठं गत्वा कथं चलिष्यति, चन्द्रवासी च कथं जीवनं यापयेत् पृथिवीपृष्ठे। ग्रहोपग्रहयोः आकर्षणशक्तेः भिन्नत्वात् के के दोषाः गुणाः च भविष्यन्ति इति सम्यक् निरूपितं कथाकारेण। उभयोः वैवाहिकसम्बन्धेन को विकारः स्यात्, किं च तस्य समाधानं स्यादिति प्रतिपादयितुकामः उत्कलावर्तेन सह शाङ्करीनायाः विवाहं, पुत्रलाभं च वर्णयति। उत्कलावर्तस्य विशेषप्रशिक्षणमपि वर्णयति। ग्रह-प्रतिग्रहाणां वस्तु-प्रतिवस्तूनां च वर्णनेन सह महाकाशे कथं वयोवृद्धिः न भवति, उत्कलावर्तस्य स्वागतं तस्य शततमपौत्रः करोतीति वर्णयता तेन महाकाशभियानमपि सुष्ठु प्रतिपादयति। तत्र १९६९ संवत्सरे अमेरिका-ऋष-भारतदेशैः कृतो नवसंरम्भः अप्यत्र वर्णितः। किं बहुना सम्पर्करूपेण अत्र संस्कृतभाषा एव स्वीकृता वर्तते।

सम्पर्कः : इति कथाग्रन्थः अस्याः ऐषमः साहित्येकादम्याः युवपरस्कारेण सभाजितः। अत्र सङ्गृहीताः कथाः तदा तदा पत्रिकासु प्रकाशिताः। कथासङ्ग्रहस्य नाम सम्पर्क इति अन्तिमकथायाः सम्पर्को नामहीन इति कथायाः नामानुसारेण कथासङ्ग्रहस्य नाम निश्चितं लेखिकया इति प्रतिभाति। अथवा सर्वासु कथासु नायिकाभिः सह अपरेषाम् अपरासां च ये सम्पर्का तत्सम्बद्धाश्च मनस्तात्त्विकविशेषा दरीदृश्यन्ते ते एव कथासङ्ग्रहस्य नामकरणे बीजभूताः स्युः।

अत्र भाग्यबलमुत निष्ठाबलमिति कथाया नायिका सुमित्रा पत्येकनिष्ठा। सामान्यभारतीयनारीणां कोमलस्वभावानांचरित्रानुगुणा पापशङ्का बाधते ताम्। एतदत्र परिलक्षणीयं यत् कश्चिदपि भावस्तस्या मनसि क्षणादूर्ध्वं न तिष्ठति। सुजातायाः श्वश्रूः तादृशीनां नारीणां प्रातिनिध्यं वहति याः स्वीयलघुस्वार्थानारीणां शोषणं सर्वनाशं च कुर्वन्ति। स्वयं नेत्री सा स्ववधूं नेत्रीं द्रष्टुं नेच्छति। अपरस्याः पुत्र्यै कष्टं प्रददती सा स्वपुत्र्या अल्पाहारविषये बद्धादरा वर्तते। नेयं समस्या नारीणां पुरुषाणां वा। समस्यायं समाजस्य। सामाजिकानां सार्विकमूल्यबोधस्य अधोगतिरेव एतादृशीनां समस्यानां मूलम् इत्यवगन्तव्यम्। पद्माया निम्नवर्गीयत्वमाश्रित्य यैः पद्मादित्ययोर्विवाहो निराकृतः आदित्यस्य पद्माया वा सुखमतिरिच्य वर्गे मतिं सन्दधानैस्तैः तयोर्जीवनस्य एकाकित्वस्य दुःखस्य वा भागो न ऊढः। पापपुण्ययोर्ममांसा न सरला। तदेव किं कर्म किमकर्मेति कवयोऽप्यत्र मोहिताः इति गीतावाक्यम्। पापपुण्ययोर्ममांसा सम्यक् कृता रचयित्र्या। यथा समाजे सौभाग्यवत्यः सुखिन्यः नीताः सन्ति, तथैव पापपङ्किलसमाजस्य पापे लीनाः लीनाः अपि सन्ति। स्वपापेन ताः लीनाः पापिनीः कृतवान् समाजः तासां सन्ततीरपिपापात् न मोचयितुमीहते। स्वार्थं समीहमानः समाजः ताः सन्ततीरपि पापे निक्षिपति। तस्मादेव लीनाः नीतानां जीवनेषु प्रविश्य तासां सुखं नाशयन्त्यः

स्वसन्ततीनां रक्षायै यतन्ते। एतादृश्यां स्थितौ वस्तुस्थितिं ज्ञातुं यथा प्रयतनीयं नीतादयः तथा नाचर्य पतिं सन्देहबाणेन विध्यन्त्यः परिस्थितिं घोरतरां कुर्वन्ति। यदि प्रथमदिने एव स्पष्टं नीतया सर्वो विषयः पत्ये निवेदिनं स्यात् तदा तस्याः सौख्यपूर्णे परिवारे विवाहविच्छेदस्य कथा नायात्। भवेशेनापि वस्तुस्थितिं ज्ञातुं प्रयत्नो न कृतः। उभाभ्यामपि परस्परं प्रति अनर्थकसन्देहेन विपरीतव्यवहारेण चपरिस्थितिरवनतिमेव नीता। दम्पत्योः परस्परं प्रति श्रद्धाविश्वासावेव सुखमयपरिवारस्य मूलमिति प्राचीनानां कथनं पुनरेकवारं प्रतिपादितं लेखिकया। कथाया रचनाशैली मनोरमा। कथावस्तुन्यपि वैचित्र्यं दरीदृश्यते।

महानगरीयजीवनशैल्याम् निगमनिकायीयसंस्कृतौ (कपॉरेट्-काल्चार्) अभ्यस्तानाम् आजीवनं वृत्तिप्राप्तये एव नीतिशिक्षारहितशिक्षाम् अधीयानानांयुवकानां नारीणां विषये दृष्टिरेव लेखिकया अज्ञातं मीरा-विबुधयोः सम्पर्कस्य नाम। अद्यत्वे अमीमांसितः कश्चन प्रश्नः अस्माकं पुरतस्तिष्ठति, जीवनाय आजीविका उत आजीविकायै जीवनम् इति। तस्य सम्पर्कः केवलं मीरया सहैव अस्ति उत अन्याभिरपि अस्ति इत्यपि सन्दिग्धमेव। भाग्यबलमूत निष्ठाबलम्, धूमाभाजीविका इति कथयोः वस्तुनः अपेक्षयाचरित्राणां भावनानां विचारणं कृतवत्या लेखिकया स्पष्टत एवभाववादस्य (एहूस्हूमेस्) आश्रयः कृतः। प्रतीक्षा, संशयः, प्रणयोपकथा इति कथासु लेखिकायां रोमाण्टिक्-वादस्य (दर्रहूमेस्) छाया दृश्यते। सर्वा अपि कथाः नारीवादेन प्रभाविताः। किन्तु यथा नारीवादिनां बहूनां लेखेषु सर्वे पुरुषा दुष्टा भवन्तीति काचिद् अवधारणा दृश्यते न तथात्र लेखिकाया भावना। कासुचित् कथासु समाजस्य दुःस्थितीः स्पष्टशब्दैः वर्णयन्त्यां लेखिकायां रोमाण्टिक्-विरोधवादस्य (हूदर्रहूमेस्) छायापि दृश्यते एव।

हे मदीय दूरबन्धोः इति पराम्बायाः काव्यसङ्ग्रहः। शीर्षकमत्र स्थानितायाः मेघप्रबोधनम्“ इति कवितायाः उपान्तपङ्क्तिः। असमये प्रभूतवारिवर्षणमेकदा मनसि भावान्तरमजनयत् तथा मेघप्रबोधनमिति कवितायाः सृष्टिः। पृथिवीमेघयोः नायिकानायकत्वारोपः अत्र। पङ्क्तिरियं पृथिवीनायिकायाः उक्तिः मेघं प्रति। प्रीतिरूपं विप्रलब्धायाः“ इति कवितायामपि दूरबन्धुशब्दः प्रयुक्तः अस्ति। ”बघ्नाति स्नेहेन हृदयमल्ल इति बन्धुः। दूरस्थः बन्धुः यस्य सः दूरबन्धुः। दूरे प्रिया यस्य स इत्यर्थः द्योतितः भवति। अत्र परस्परं दूरत्वं तु स्पष्टम्। असमये अनारतं वारिपातः अथवा अनावृष्टिः पृथिवीनायिकायाः कृते मेघस्य अस्वाभाविकता अथवा असहायता। दूरबन्धु शब्देन उभयोः एकदेशावस्थानराहित्यं संसूचितं भवति। भूमिमेघयोः एकदेशावस्थानं न सम्भाव्यते लोकद्वयत्वात्-पृथिवीलोकः अन्तरीक्षलोकश्चेति। एवं जीवब्रह्मणोः दूरत्वं (१-१४ कवितासु) सामाजिकतत्त्वेभ्यः साम्प्रतिकसमाजस्य दूरत्वं (१५-३३ कवितासु) तथा समाजे कस्मिंश्चित् कोमलमधुरसम्पर्के दूरत्वमिति (३४-५० कवितासु) वर्णितमिति पृष्ठभूमिमाधृत्य कवितासङ्ग्रहस्यास्य शीर्षकं हे मदीय दूरबन्धो“ इति।

आशा-तव नीरवतायां मे असहायता, न जाने, षट्पदी, त्वमेव, अभियाचनम्, त्वदपि किमधिकम्, मम दुःखनीरे, तव पुरतः, केन सर्वं भावितम्, मनसो यात्रा, सत्पथे, सोत्तराऽऽत्मरतिः, तवागमनम्, कदा दुर्गतिः, विश्वासः, श्रद्धा, आदर्शः, अभिसारिका, नारी, हे अतीतकाल, संस्कृतिः, मानः, केयं व्यवस्था ? सङ्गणकप्रतीके, कविता, सुयोगः सुवर्णः, वर्षाकालः, प्रतिबद्धा, दिवास्वप्नः, लोकहितार्थम्, प्रश्नः, क्लिष्टा तन्द्रा, का कथा कथायाः ? प्रीतिरूपं विप्रलब्धायाः, मेघप्रबोधनम् तथापि, कीदृशः प्रणयी त्वम्, चित्रीकृतः, तव चर्यायाम्, अतन्द्रा रजनी, अनूढायाः स्वप्नः, प्रगल्भा, किं याचिष्ये, तव प्रीतिः प्रतीक्षते, त्वत्प्रणयप्रतिविम्बे, प्रतीक्षा विप्रलब्धायाः, त्वदधिकृतहृदि, मनोगतम्, लयः, द्रष्टा इत्यादि ५१ कविताः विलसन्ति । एतासु प्रायेण २५ कविताः लोकभाषासुश्री-अमृतभाषा-काव्यमहानदी-काव्यवैतरणी-कविताभुवनेश्वरी-पत्रिकासु प्रकाशिताः पाठकैरभिनन्दिताः सन्ति ।

जीवात्मनः प्रेयसीत्वं तथा परमात्मनः प्रेष्ठत्वं तु प्रतिमनुष्यं सत्यम् । संसारचक्रे जीवः निश्चयेन स्वप्रियविरहितः । अतः जीवयात्रा भवसागरात् आनन्दसागरं यावत् (यात्रा मे अदृश्यपदपर्यन्तं महोदधितः, मनसो यात्रा, पृ. २३) । अनन्यमनसा प्रियचिन्तनं विषयभोगेषु निरतेषु अपि शक्यम् ।

भुञ्जानोऽपि निजारब्धमास्थातिशयतोऽनिशम् ।

ध्यातुं शक्तो न सन्देहो विषयव्यसनी यथा ।। (पञ्चदशी, ध्यानदीपप्रकरणम्, ९/८३)

न जाने कवितायां यथा—

काहं ? कुतरागता ? कुत्र पुनर्मे गमनम् ?

किं लक्ष्यं जीवनस्य ? कुत्र पुनर्मे विलयः ?

न जाने त्वदृते किञ्चित्

प्रभो ! न जाने, न जानेऽहम् ।। (पृ. १३)

केन सर्वं भावितम् कवितायामादिस्त्रिष्टुपरनुसन्धानं कवेः प्रतिभां प्रमाणयति यथा—

केन रचिता मधुरहासा बालानामधरे ?

केन खचितं नक्षत्रञ्च गगनमण्डले ?

सखि ! केन सृष्टश्चन्द्रमा हि दिवसप्रान्ते रे

पश्य सकृत् को हि तत्र नीलकन्दरे ।।

केन घटिता मेघे मेघे वृष्टिबिन्दवः

केन रचितं शिखितः पिच्छं वर्णमण्डितम् ।

सखि ! केन दृष्टं केन रचितं सूर्यमण्डलं

पश्य पश्य त्वैकवारं चक्रनेत्रकम् ।।

मन्दिरस्य वर्णो यः स देवतायाः पुनः

तस्य कृष्णवर्ण एषो जगदाच्छादकः ।

सखि ! त्वं तु पश्य कृष्णमेघं शिखीकृतमनसा

यस्मिन् मेघे शोभन्ते हि कलाः षोडशाः ।। (पृ. २२)
 एवं संसारक्षेत्रेऽपि । स्वप्रियविरहजं दुःखं किञ्चित् विलक्षणं भवति । आपाततः दिनचर्यासु कालं
 यापयन्त्यपि विप्रलब्धा क्षणमात्रमपि स्वप्रियं न विस्मरति । सदैवासन्नप्राप्तेः आशाबन्धः । प्रतिक्षणं
 सः बन्धः भग्नः भवति तथा परक्षणे पुनः प्ररोहति । एवं प्राप्त्यप्राप्त्योः छायाश्रिताः कविताः । प्रायेण
 कस्यचिदन्तस्तत्त्वस्याभावबोधस्य व्यथा अत्रत्यानां कवितानामन्तः स्वरः । केयं व्यवस्था इति कवितायां
 यथा—

बालो विस्मरति धूलिकाक्रीडां
 यन्त्रांशघर्षे स्वशरीरपीडाम् ।
 निजयति विस्मर्तुमुदरबुभुक्षां
 गृहजना वाञ्छन्ति उपार्जनक्षमताम् ।।
 सार्वभौमगणतन्त्रे रीतिरेषा
 केयं सभ्यसमाजव्यवस्था ? ?
 सुपरियोजितेऽप्यैषा दुरवस्था
 कीदृशी स्थितिः केयं व्यवस्था ? ?
 पुरुषेण सह समस्वरोत्तोलिनी
 नारी जीवनसङ्ग्रामेऽभिनिवेशिनी ।
 पुरुषस्य प्रतिपदं पदस्थापिनी
 सहनशीला मानोन्मत्ता वा रमणी ।।
 देवालये दास्याः प्रथितं नृत्यं
 नार्यायोगेन भृशं वारितम् ।
 स्वातन्त्र्यापघातभीतिर्नास्ति तदानीं
 पञ्चतारकामध्ये नृत्यं परिवेषयन्तीम् ।।
 सत्यं रोरुहते नैतिकतामृतौ
 भारायते आदर्शजीवनं समाजे ।।
 अपसंस्कृतेरनुगता एषा
 दुराग्रहग्रस्ता समाजव्यवस्था ।। (पृ. ४७-५०)

मानः कवितायां कवयित्री भारतीयसंस्कृतेः जयगानं करोति यथा—

न रोचते अपसंस्कृतेरनुप्रवेशः
 न रोचते राष्ट्रस्य कृते विरोधाभासः ।
 न सद्भते परिवारेऽवबोधाभावः
 न गृह्यते कस्यानधिकाराचारः ।।

न शोभते साम्यवादे आरक्षणं
 न रोचते उग्राधुनिकताप्लावनम्।
 न सद्भाते प्रतिष्ठापघातस्तु देशस्य
 न गृह्यते कदाचिद् वशतापि कस्य ॥ (पृ. ४५-४६)

मुक्तच्छन्दसा लिखिताः एताः कविताः। कदाचिदन्तर्मनसि गुञ्जायमाना सती कविता गीतिमयतां
 सृजति। यथा— न जाने, अभियाचनम्, त्वदपि किमधिकम्, मम दुःखनीरे, केन सर्वं भावितम्,
 लोकहितार्थम्, का कथा कथायाः, मेघप्रबोधनम्, किं याचिष्ये, तव प्रीतिः प्रतीक्षते इति।

ड. प्रतिभामञ्जरीरथः जन्मभूमेः कटकनगरस्य वन्दनया मुखरीभवति कवयित्रीयं भाति
 कटकनगरमिति कवितायाम्—

शुभ्रमहानदतटिनीसेवितं वारवाटी-गड-मण्डितम्, भाति कटकनगरम्
 उत्कलजननी वीरप्रसविनी हृदय-लसन्निष्कम्, भाति कटकनगरम्
 नेताजीसुभाष-रथ-राधानाथ-मधुसूदनगौरवम्, भाति कटकनगरम्
 रौप्यसुवर्णादिविपणिप्रचुरं चारुकलाभास्वरम्, भाति कटकनगरम् ॥

॥ पृ. ३८-३९, काव्यवैतरिणी ॥

कवयित्रीयं स्वानुभूतिं कथां वा प्राकृतिकशक्त्या पूरयित्वा पूर्णतामधिगन्तुमिच्छति। यथा—

मम यावन्तीं कथां/कवितायां वदेयम्।
 यथा धान्यक्षेत्रं शब्दायते पवनस्य हिल्लोले/
 यदा सूर्यः प्रसरति कार्तिकस्य कोमलप्रत्यूषे।
 प्रकाश्यते कवितायाम्/मम सकलाभिलाषः। ...।
 ततोऽहं वदिष्यामि लीलया कविताम्/सूर्य इव, वायुरिव, चित्रपतङ्ग इव।
 शिशिरस्य शब्द इव, वर्षेव, नदीव,/कार्तिकस्य कोमलातपमिव।

(पृ. ९, कविताभुवनेश्वरी)

च. प्रतिभाषडङ्गी : भुवनेश्वरे विजेवीमहाविद्यालये अध्यापिका एषा देशभक्तिपरायणा देशवन्दने
 निपुणा वर्तते। एतस्याः जयतु भारतम् इति कवितायां यथा—

शान्तिमैत्रीदायकं जातिभाषामण्डितम्/त्रिंशत्प्रदेशसुशोभितम्/मनोरमं मातृभूमि-पितृभूमि-भारतम्/
 मामकं भारतम्/जयतु भारतम् ॥ (पृ. १४, कविताभुवनेश्वरी)

छ. मञ्जुश्रीत्रिपाठी : स्वयमुत्तमं गायिका गीतसंस्कृतमिति अडिओक्यासेट् निर्देशनां कृतवती।
 ललितकला एव मोक्षदायिकारूपेण स्तुता तया मोक्षदा-कवितायाम्।

चतुषष्टिकलासु या ललिता इति विश्रुता।
 सा सदा हृद्यमुग्धा च सर्वमोक्षप्रदायिका ॥
 धर्मार्थकाममोक्षदा सकलासु कलासु या।

भावरसे प्रमुदिता सर्वमोक्षप्रदायिका ।।

शुभदायै वरदायै शुखदायै नमोनमः ।

सर्वसिद्धिप्रदात्री च सर्वमोक्षप्रदायिका ।। (पृ. ३६, कविताभूवनेश्वरी)

ज. मनीषामिश्रः : इत्यनया एतदेव जीवनम् इत्यत्र जीवनस्य नवीना दिक् निरूपिता । सर्वस्य मूलं गोविन्दभजनमिति सारः ।

झ. मनोजाप्रियदर्शिनी : नूतनतया अनया कविताः लिख्यन्ते । काश्चन कविताः अस्याः उत्कलीयभजनानामनुसर्जनात्मकं वर्तते । नास्ति मे जपवलम् इति कवितायाः अंशः अस्याः द्रष्टुं शक्याः । यथा—

नास्ति मे जपवलम्/न च तपोवलम्/न ज्ञानवलम् न वा धर्मवलम्/गच्छामि प्रभो अहमेका एका/तव नाम धृत्वा/प्रभो तव नाम धृत्वा । (पृ. २१, कविताभूवनेश्वरी)

ञ. विनोदिनीनाथः : महर्षिमहाविद्यालये कार्यरता एषा मुक्तच्छन्दसा परमात्मनः सत्तां चेतनां चाविष्करोति समन्ततः । अनन्या चेतना इति कवितायां यथा—

त्वमेकः/स्वतन्त्रः एकः/परिपूर्णा परमा चेतना/मम चिन्ता विचारचेतना/सकला वै तव प्रचोदना/तव दर्शनमुहूर्ते/अद्भुत-आच्छन्न-चित्तम्/अस्मितायाः सूत्रमवलुप्तम्/अवलुप्तं ममत्वचिन्तनम्/इतरेण किं वा प्रयोजनम्/त्वमेव हि सर्वे स्वप्नाः/सर्वा आशाः/सर्वा सम्भावनाः ।
... ।

अस्मिन् हृदि/चित्तवलये च/अवारितं पूर्णं कुरु/अन्तहीनां श्रद्धाम्/अनन्यां चेतनाम् । (पृ. ३३-३४, कविताभूवनेश्वरी)

ट. शान्तिप्रियादेवी : वाणीविहारे संस्कृतविभागे कार्यरतायाः अस्याः काव्येषु नारीवादस्य नारीसम्मानस्य नारीसहकारस्य स्वादः वर्तते । नारीति कवितायां सा नार्याः सहकारं समग्रीकरोति—

सृष्टयर्थं च सदा पुंसः सहयोगः स्त्रिया सह ।

एकं चैकां विना सृष्टिः सम्भवति तु नैव वै ।।

गृहेषु च स्त्रियाः स्थानं सदैव विद्यते महत् ।

गृहिणीं च विनारण्यं गृहं भवति सर्वदा ।।

सेयं सुता च पत्नी च भवति जननी पुनः ।

क्लेशस्तु मातृरूपेण तस्याः सर्वाधिको गृहे ।।

पालने पोषणे नित्यं पित्रोः क्लेशोऽस्ति सर्वदा ।

मातुरेव तु क्लेशस्तु पितुरेवाधिकः पुनः ।।

एतदर्थं तु शास्त्रैर्वै दृढकण्ठैस्तु घोष्यते ।

सा सहस्रगुणैर्माता पितुः पूज्यास्ति सर्वदा ।।

गृहेषु तु यतः स्थानं भार्या भवति वै महत् ।

तदर्थमेव सम्मानं शास्त्राणि घोषयन्ति वै ।।

सम्मानमस्तु वै नित्यं नार्या गृहेषु वै सदा ।

समुन्नतिं च प्राप्नोतु सर्वविधां गृहं पुनः ।। (पृ. ५७, कविताभुवनेश्वरी)

ठ. शिप्रामल्लिकः : कटके रेमेन्सामहाविद्यालये कार्यरतायाः शिप्रायाः क्षिप्रगतिः पुरीं प्राप्नोति नीलाचलमाधुर्या आकृष्यमाणा । स्वरलयविभाविता एतस्याः कविता भक्तिभावभाविता विजयते । यथा—

नीलकमले कमनीयः यथा किञ्चलकविभावैभवम् ।

नाभिकमले स्वयं स्वयम्भूः हृदयकमले कौस्तुभम् ।।

ललितललाटे लसितकुन्तले ललाटिकाचारुविशोभितम् ।

नीलकमलिनी प्रभाविलेपिनी निशिथिनीचारुचन्द्रायितम् ।।

माधवमाधुरीमोहनमूर्च्छना हृदयकन्दरे मर्मरितम् ।

नीलाम्बरे पीतः पूर्णरागशोभा श्रीदेहे दूकूलं विभावितम् ।।

(पृ. ५९, कविताभुवनेश्वरी)

अयि सुरभारति कवितायां सरसां सुरभारतीं स्तौति कवयित्री—

अयि सुरभारति, अन्तःसलिले सरस्वति ।

कथं प्रवहसि नीरसच्छन्दसि मरुस्थले ।

सुधास्यन्दिनि, सरसरसमयि, विलासिनि,

कथं सीदसि नीरवमनसि मौनानले । ...

छिन्धि बन्धनम्, विमोचयावरणम्,

पुनरायाहि नवकलेवरा सती, मधुच्छन्दोधारा इव ।

रसाणितान् कुरु प्राणान् असङ्कुजनानाम्,

भवतु ते ज्ञानमन्दाकिनी, क्षपितकलाङ्का, चिरनिनादिनी ।। (पृ. ३९, काव्यमहानदी)

ड. सुदीप्तावारिकः : अस्या नवलेखिकायाः आदर्शप्रणोदिता भावना स्फुरति एतस्याः काव्येषु-सत्यमेव जयते आदिषु ।

ढ. सुनेईदेई : विविधपत्रिकासु प्रकाशिताः अस्याः शोधप्रबन्धाः, काव्यानि च हृदयाह्लादकानि सन्ति । भारतीयसंस्कृतेः वन्दने कवयित्र्याः लेखनी प्रत्यग्रा भवति-सुभारतीयस्य हि सैव संस्कृतिः इति कवितायाम् । सुभारतीयस्य हि सैव संस्कृतिः इति चतुर्थपादरूपेण स्वीकृत्य दश श्लोकान् अत्र प्रणयति इयम् । यथा—

परोपकारः परदुःखनाशनं परस्य कल्याणसुखाय चिन्तनम् ।

परस्य वित्तादिसुरक्षितक्रिया सुभारतीयस्य हि सैव संस्कृतिः ।।

सुभाषणं सात्त्विकखाद्यसेवनं सुदर्शनं सुन्दरवस्त्रधारणम् ।

स्वभावशुद्धाचरणं सुकोमलं सुभारतीयस्य हि सैव संस्कृतिः।।

विभिन्नधर्मैः सततं विभूषिता विभिन्नभाषाभिरतीवशोभिता।

समस्तविद्याविभवैः प्रमोदिता सुभारतीयस्य हि सैव संस्कृतिः।।

(पृ. १७, कविताभुवनेश्वरी)

उपसंहारः : उपर्युक्तालोचनात् प्रतीयते यत् नगण्यमिति विभावितमुत्कलीयकवयित्रीणां संस्कृतसाहित्यमपि कयापि भाषया स्पर्धितुमलमिति। एतासु कासाञ्जन भक्तिभाविताः कविताः, काश्चित् प्रीतिसम्बलिताः पुरातनसंस्कृतसाहित्यस्य गन्धं प्रददाति। शान्तिप्रियादेव्याः पराम्बायाश्च काव्येषु आधुनिकयुगस्य नवीनाः प्रतिमानाः लभ्यन्ते। विशेषतः नारीसमस्या-नारीसम्मान-नार्यधिकारविषये अनयोः लेखनी गर्जति। नारीमनसो व्यथां नारी एव ज्ञातुं प्रभवति। पराम्बायाः नारी कवितायां यथा—

यस्मिन् सा विश्वसिति
सस्तां विद्रूपयति शतधा विदारयति
सुरक्षायाः कैतवेन असहायां करोति
प्रवञ्चनाया विषावर्त्ते क्षिपति।
लीलुपदृष्ट्या लुण्ठनादनन्तरं विश्वासं हलाहलयति
येन सा हतवाक् हतप्रभा
तत्कृते मृत्युः श्रेयस्करः प्रतिभाति।। ...
सभासमित्योः प्राबल्यं नारीजागरणाय
सभास्थलान्तराले चीत्करोति नारी सुरक्षायै।।
को दास्यति सुरक्षा नग्नसमाजे
भग्नमानसिकता नैतिकताभावे।
शब्द एको नारी पणीभूताद्य
मारिता वा लाञ्छिता वापहता सद्य।
न ज्ञायते एषा समाजस्य पुरुषस्योत् सृष्टेः विकृतिः।। ...।
तथापि जीवनधारा नार्या विश्रामरहिता
समाजसन्तोलनं यथा पूर्वं परं तथा।
तस्ताः कृते नाभवत् विघटिता वा नूतनता
सैव स्थितिः असहनीयतायामपि सोढव्या
नोचेत् कथं तिष्ठेत् तस्या जिजीविषा,
कुत्रचित् परिवारे ज्येष्ठा कन्या सा
कुलस्य कृते सर्वविधाशा,

सामान्यदृष्ट्या सा नाद्य गृहवन्दिनी
जीवनेसङ्ग्रामे सा कुन्ती उत याज्ञसेनी,
शतयन्त्रणामध्येऽपि कुन्ती राजमाता
शतविद्रुपमध्येऽपि कृष्णा पतिव्रता,
शतनिर्यातनामध्ये सा सृष्टिरपरा
देवकृपाप्राप्ता उत अभिशप्ता ?
जननी भगिनी उत जाया प्रेमसिक्ता !! (पृ. ३९)

अपि च एताः विहाय अन्याः बह्वः स्वक्षेत्रे प्रतिष्ठिताः सन्ति, यासामालोचनं प्रामाणिकतयाभावात्
अद्यावधि न जातम्। उत्कलीययुवजनाः न केवलं काव्ये प्रवीणाः, शास्त्रेष्वपि प्रवर्तते तेषां धीषणा।
स्वर्णलतापण्डा-श्वेतपद्माशतपथी-सावित्रीपण्डा-इतिश्रीपाढी-प्रगतिदीक्षित-पार्वतीपण्डा-ऋचाविश्वालानां
गवेषणा संस्कृतशोधक्षेत्रे दिङ्दर्शनं करोति। अतः प्रत्येकस्य उत्तरदायित्वं वर्तते, संस्कृतमातुः
समृद्धभाण्डागारं सुसमृद्धं कुर्वतीनां नारीकवीनामपि समीक्षणं कुर्यात्। सत्यमुक्तं कविना—

मातृभूमिमातृभाषयोः ममत्वं यस्य हृदि न तिष्ठति।
तं यदि ज्ञानिगणे गणयामः अज्ञानः कुत्र यास्यति।।

सन्दर्भग्रन्थाः :

१. मन्दाकिनी (संस्कृतप्रबन्धसङ्ग्रहः) सरस्वती, सरस्वतीविहारः, भद्रकः, २००७
२. मृत्युः चन्द्रमसः (अनूदित उपन्यासः) संस्कृतभारती, नवदेहली, २००९
३. सम्पर्कः, (संस्कृतकथासङ्ग्रहः), संस्कृतभारती, नवदेहली, २०११
४. हे मदीय दूरबन्धो, (संस्कृतकवितासङ्ग्रहः), सवितादाशः, १७/७३, आचार्यपल्ली,
नरेन्द्रपुरम्, कोलकाता-७००१०३, २०११
५. उपनिषत्सु प्राणविद्या, (शोधग्रन्थः), प्रतिभाप्रकाशनम्, दिल्ली, २०१३
६. कविताभुवनेश्वरी, मुख्यसम्पादकः-प्रफुल्लकुमारमिश्रः, साधारणसम्पादकः-मनमोहनआचार्यः,
स्नातकोत्तरसंस्कृतविभागः, उत्कलविश्वविद्यालयः, भुवनेश्वरम्, ओडिशा, २००६
७. काव्यामहानदी, मुख्यसम्पादकः-प्रफुल्लकुमारमिश्रः, साधारणसम्पादकः-मनमोहनआचार्यः,
स्नातकोत्तरसंस्कृतविभागः, उत्कलविश्वविद्यालयः, भुवनेश्वरम्, ओडिशा, २००५
८. काव्यगोदावरी, मुख्यसम्पादकः-प्रफुल्लकुमारमिश्रः, साधारणसम्पादकः-मनमोहनआचार्यः,
स्नातकोत्तरसंस्कृतविभागः, उत्कलविश्वविद्यालयः, भुवनेश्वरम्, ओडिशा, २००४

Assistant Professor in Sanskrit
R.K.Mission Residential College
Narenderapur, Kolkata

पुराणेषु राष्ट्रिया भावना

डॉ. गगनचन्द्रदे

राष्ट्रियताया निर्मलधारा पुराणेषु प्रवाहितास्ति, सा अतुलनीयाऽस्ति, भारतवर्षीयमनुजानां धर्माचरण-कर्मयोग, निष्कामसद्व्यापारै र्यो ऐहलौकिक-पारलौकिकौ च अभ्युदयनिःश्रयसौ उपलभ्यौ स्तः। पुराणेषु भारतभूमि-गौरववर्णनप्रसङ्गे देवानां कथनमस्ति यत् जीवैः सहस्रजन्मानन्तरं महत्पुण्योदये सति भारतवर्षे जन्मग्रहणस्यावसरो लभ्यते । देवा निरन्तरमिदमेव चिन्तयन्ति यद् यैः स्वर्गापवर्गयोर्मार्गभूते भारतवर्षे जन्म गृहीतमस्ति, तथा ये फलाकांक्षारहिताः कर्माणि परमात्मनि समर्प्य निर्मलाः सन्तः तस्मिन्नन्ते लीयन्तेऽते देवतापेक्षया धन्यतमाः सन्ति, सर्वाणि पुराणानि भारतभूमेः पवित्रतायाः अपराजेयतायाः गौरवशालिपरम्परायाश्च द्योतकानि सन्ति । ब्रह्मपुराणे, विष्णुपुराणे, गरुडपुराणे समानरूपेण भारतभूमेः प्रशंसा कृता अस्ति । “भारतभूमिः कर्मभूमिः ह्यस्ति, अतः देवता अपि अत्र जन्मग्रहीतुमुत्कण्ठिताः भवन्ति । यथा –

गायन्ति देवाः किल गीतकानि धन्यास्तु ते भारतभूमिभागे ।

स्वर्गापवर्गास्पदहेतुभूते भवन्ति भूयः पुरुषाः सुतत्वात् ॥^१

वेदेषु राष्ट्रियताया उदात्तरूपं सर्वप्रथमं दरीदृश्यते । अथर्ववेदस्य पृथिवीसूक्ते “माता भूमिः पुत्रोऽहं पृथिव्याः ह्यकथनेन प्रतीयते यत् ऋषिः मातृभावनाया सम्पूरितो भवति । यदि राष्ट्रे मननशीलेषु प्राणिषु एकतायाः भावो न विद्यते तर्हि विविधगुणैः सम्पन्नाः मातृभूमिः समृद्धं राष्ट्रं न सृजति ।

पुराणेषु स्वराष्ट्रस्य धारां, जनान्, संस्कृतिं, सभ्यतां, धर्मेतिहासौ, जीवनदर्शनं, पर्वतान्, नदनदीः, तीर्थानि, शास्त्राणि, परम्पराञ्च प्रति गौरवस्य भावनैव राष्ट्रिया भावना । यदा कश्चित् व्यक्तिः राष्ट्रं प्रति देशस्यामूल्यनिर्धोश्च प्रति गौरवम् अनुभवति तदेव राष्ट्रं प्रति चिन्तनस्य भावना विकसति । राष्ट्रस्य नदीपर्वतसागराणादीनां भूभागस्यालङ्कारिकं वर्णनं, सामाजिकीव्यवस्था, राष्ट्रमङ्गलकामनेत्यादयः राष्ट्रिया भावना पुराणेषु विभिन्नरूपेण दृश्यते ।

भारतस्य राजनैतिकसामाजिकाध्यात्मिकीनां विचारधाराणां भाण्डागाराणि पुराणानि एव सन्ति । राष्ट्रचिन्तनस्य भावोद्दीपनार्थं पुराणेषु भारतभूमिं प्रति श्रद्धा, आस्था, देशस्यास्य अखण्डता, यज्ञस्य महत्वं, राजस्य समृद्धिः, राज्ञः कर्तव्यं, पर्वतान् नदीश्च प्रति आत्मीयतायाः भावः, तीर्थानि प्रति श्रद्धायाः विस्तृतोल्लेखः विहितोऽस्ति ।

(क) भारतवर्षस्य नामकरणम् –

भारतवर्णने व्यासेन भौतिकसंसाधनानां वर्णनं न कृतमपितु तत्र जीवनरक्षकाणां हिमालयगङ्गासमुद्रादिजलतत्त्वानां, सरस्वत्यादि ज्ञानात्मकतत्त्वानाञ्च वर्णनं विहितमस्ति । महर्षिणा व्यासदेवेन आचार्ययास्कस्य भारतवर्षस्य निर्वचनानुसारमेव भारतवर्षस्य नाम्नः निर्वचनं कृतं यत् प्रजानां भरणपोषणकारणादेव देशस्यास्य नाम “भरतल्ल इति विश्रुतम् । तद्धि –

“भरणाच्च प्रजानां वै मनुर्भरत उच्यते ।^२

“निरुक्तवचनाच्चैव वर्षं तद् भारतं स्मृतम् ।^३

पुराणानां वर्णनानुसारं स्वयम्भुवमनुः अस्य सृष्टेः प्रथमः पुरुषः आसीत् । मनोः वंशपरम्परायाम् ऋषभदेवस्य शतपुत्रेषु प्रथमः सर्वश्रेष्ठो भगवद्भक्तः भरतोऽजायत । वायुपुराणे वर्णनमस्ति यत् ऋषभदेवेन स्वशतपुत्रेषु ज्येष्ठपुत्रं भरतं राज्यसिंहासने संस्थाप्य वानप्रस्थाश्रमस्याश्रयणं गृहीतम् । अतः तत्कालात् हिमवर्षं भारवर्षमिति नाम्ना विख्यातम् । यथा –

ऋषभाद्भरतो यज्ञे वीरः पुत्रशतात्मजः ।

सोऽभिषिच्चाय भरतं पूर्वं प्रावज्यमास्थितः ॥

हिमाह्व दक्षिणं वर्षं भरताय व्यवेदयत् ।

तस्मात्तद्भारतं वर्षं तस्य नाम्ना विदुर्गुधा ॥^४

प्रायः सर्वेषां पुराणानामाधारेण निस्संशयं वक्तुं शक्यते यत् ऋषभदेवस्य पुत्रस्य भरतस्य नाम्नैवास्य देशस्य नाम भारतवर्षं सञ्जातम् ।

(ख) कर्मभूमिरूपे भारतस्य वैशिष्ट्यम् –

भारतभूमिविषये ब्रह्मपुराणे लिखितमस्ति यत् अत्रत्याः भारतवासिनः, भाग्यशालिनः, स्वस्थाः, तपस्विनः, दानशीलाः, याज्ञिकाः, वैष्णवाः, सदाचारिणः च सन्ति । कर्मभूमिरियं भारतभूमिः । ब्रह्मपुराणे जम्बुद्वीपवर्णने पुराणकारः व्यासदेवेन वर्णयते –

उत्तरं यत्समुद्रस्य हिमाद्रेश्चैव दक्षिणम् ।

वर्षं तद्भारतं नाम भारती यत्र सन्ततिः ॥^५

भारतवर्षे ज्ञानविज्ञानाध्यात्मिकोन्नतेः परिपूर्णता दृश्यते । समेषां विशेषज्ञः भारतीयो विद्वान् आसीत् अस्ति भविष्यति च, यथोक्तं मनुना स्वकीयायां स्मृतौ –

एतद्देशप्रसूतस्य सकाशादग्रजन्मनः ।

स्वं स्वं चरित्रं शिक्षेरन् पृथिव्यां सर्वमानवाः ॥^६

एतदर्थम् अयं भारतदेशः जगद्गुरुपदेनाऽपि समाद्रियते । भारतवर्षे ज्ञानविज्ञानाध्यात्मिकोन्नतेः परिपूर्णता दृश्यते । प्राचीनकालादेव मानवाः स्वचरित्रं शिक्षितुमत्र आजग्मुः । सर्वजनहिताय सर्वजनसुखाय तत्पराः जनाः तथाविधकर्मानुष्ठानेन विपत्पारावारं समुत्तितीर्षन्ति, स्वजन्म सफलं चिकीर्षन्ति, लौकिकपारलौकिकं च पुण्यं चिचीषन्ति । अर्थात् पुण्यभूमौ भारतवर्षे मनुष्याः स्वकर्मणा नारायणस्य यात्रां कुर्वन्ति । महाभारतस्य वनपर्वणि उक्तमस्ति यत् अस्यां कर्मभूमौ भारतवर्षे जन्म ग्रहीत्वा मनुष्य अन्ते स्वर्गसुखकामनया सुरालयं गच्छन्ति –

कर्मभूमिमिमां प्राप्य पुनर्याति सुरालयम् ।^७

कर्मभूमिरूपे भारतभूमिः पृथिव्यां प्रसिद्धा अस्ति । जम्बूद्वीपान्तर्गतं भारतवर्षं सर्वश्रेष्ठमस्तीति विष्णुपुराणे उक्तम् । यथा –

अत्रापि भारतं श्रेष्ठं जम्बूद्वीपे महामुने ।

यतो हि कर्मभूरेषा ह्यतोऽन्याभोगभूमयः ॥^८

स्वर्गस्था देवा अपि स्वर्गापवर्गसाधककर्मभूमौ भारते जन्मग्रहीतुं लालायिताः भवन्ति । मनुष्ययोनिषु जन्म गृहीत्वा जनाः स्वानि शुभकर्माणि परमात्मनि समर्प्य निष्कामभावेन कर्माणि कृत्वा अन्तेऽनन्त एव लीयन्ते । अतः लिङ्गपुराणे उक्तं यत् –

इह स्वर्गापवर्गार्थं प्रवृत्तिर्यत्र मानुषी ।

तेषां च युगकर्माणि नान्यत्र मुनिपुंगवः ॥^९

पुराणानुसारं विश्वस्मिन् भारतवर्षसमो द्वितीयो देशः प्रशस्तो नास्ति । समग्रेऽस्मिन् भूमण्डले भारतवर्षमद्वितीयोऽनुपमश्च देशोऽस्ति । राष्ट्रस्य समुन्नतेर्यावन्ति कल्याणकारिणी कर्माणि सन्ति तेषां वीजानि भारतवर्षे विद्यमानानि सन्ति ।

श्रीमद्भागवते कर्मभूमेः भारतस्य भूरि भूरि प्रशंसा वर्तते । सनत्कुमारस्य मतमस्ति यत्ते मनुष्याः धन्याः सन्ति ये भारतभूमौ जन्मालभन्त । ते सुखपूर्वकं स्वेषु कल्याणकारिकर्मसु प्रवृत्ताः सन्ति, स्वर्गं मोक्षं च लभन्ते । शिवपुराणे यथा –

आप्स्यन्ति धन्याः खलु ते मनुष्याः सुखैर्युताः कर्माणि सन्निविष्टाः ।

जनुर्हि येषां खलु भारतेऽस्ति ते स्वर्गमोक्षोभयलाभवन्तः ॥^{१०}

ब्रह्मपुराणेऽपि कर्मभूमिभारतस्य प्रशंसायाम् अनेकानि सूक्तिवाक्यानि लभन्ते । यथा –

(i) “पृथिव्यां भारतं वर्षं कर्मभूमिरुदाहृता ।^{११}

(ii) “धन्यास्ते भारते वर्षे जायन्ते ये नरोत्तमाः ।^{१२}

(iii) “कः शक्नोति गुणान् वक्तुं भारतस्याखिान् द्विजाः ।^{१३}

पुण्यभूमिभारते जन्म गृहीत्वा यः मनुष्यः सत्कार्यात् विमुखः भवति सः अमृतकलसं त्यक्त्वा विषभाण्डं चिनोति । बृहन्नारदीयपुराणे यथोक्तम् –

सम्प्राप्य भारते जन्म सुकर्मसु पराङ्मुखः ।

पीयूषकलसं त्यक्त्वा विषभाण्डं स मार्गति ॥^{१४}

एवं पुराणदृष्टौ कर्मसम्पादने स्वतन्त्रत्वात् भारतवर्षस्य मानवः समस्तैश्वर्यसम्पन्ने सर्वोत्कृष्टभोगभूमौ स्वर्गलोके हि केवलं शुभकर्मणां फलभोगेषु आसक्तेभ्यो देवेभ्योऽपि श्रेष्ठतरः प्रशस्यश्चास्ति ।

(ग) राष्ट्रस्वतन्त्रतायाः महत्त्वम् –

पुराणेषु स्वतन्त्रतायाः महत्त्वं प्रतिपादितम् । यः स्वतन्त्रतायाः आस्वादं जानाति सः अन्येभ्यः स्वतन्त्रतायाः विनयं करोति –

स्वतन्त्रश्च स्वतन्त्रेण स्वतन्त्रत्वमवाप्यते ।^{१५}

जीवनस्य सफलता स्वतन्त्रतायां निहताः सन्ति न तु परतन्त्रतायाः । यथोक्तं मार्कण्डेयपुराणे –

स्वधीनवृत्तेः साफल्यं न पराधीनवृत्तिना ।^{१६}

स्वतन्त्रे समृद्धे च राष्ट्रे प्रत्येकं मनुष्यस्य स्वतन्त्रतापूर्वकं जीवनयापयितुम् अधिकारोऽस्ति । पराधीनवृत्तिमनुष्यस्य अनेकविधं शोषणं भवति । स्वतन्त्रतायाः विषये मार्कण्डेयपुराणेऽपि उक्तम्

—

नरोऽपि परतन्त्रो यः तस्य कीदृङ् मनुष्यता । १७

अतः अस्माकं सर्वेषां पावनं कर्तव्यमस्ति यत् देशस्य स्वतन्त्रता रक्षितुं मनसा, वाचा, कर्मणा प्रयत्नो विधेयः, परस्परं प्रेमभावः प्रसारयितव्यः । जागरूको भूत्वा ग्रामे ग्रामे, नगरे नगरे राष्ट्रभक्तिभावनायाः प्रचारः प्रसारश्च कर्तव्यः ।

(घ) राष्ट्ररक्षार्थं कर्तव्यम् —

स्वराष्ट्रस्य सुरक्षायै सौभाग्याय च पुराणेषु उपदेशाः उल्लिखिताः सन्ति । परिप्रेक्ष्येऽस्मिन् अवधानं दातव्यं यत् मार्कण्डेयपुराणे राष्ट्रनायकस्य भूरिशः प्रशंसा कृतास्ति । एवमेव राष्ट्रं प्रति आगतानां विपत्तीनां दूरीकरणाय यज्ञदानादीनां सन्देशमपि प्रददति पुराणानि । राष्ट्रस्य समुचिता व्यवस्था कथं भवेत्? राष्ट्रसुरक्षायै सैन्यव्यवस्था कथं स्यात्? तत्सर्वं पुराणेषु विस्तृतरूपेण लिखितमस्ति । अत्रैव उपदिष्टमस्ति, यत् यः स्वराष्ट्रस्य विकासाय किमपि सुकृत्यम् अकृत्वैव स्वसुखसमृद्धिम् ऐश्वर्यं च वाञ्छति तादृशस्य स्वार्थपरायणस्य राष्ट्ररक्षकस्य सर्वाणि कार्याणि व्यर्थानि भवन्ति । विपरीतमेतस्य यः स्वार्थपरायणः न भवति, स्वराष्ट्ररक्षायै सर्वस्वं समर्पयति, स ऐहिकलोकस्य सुखानि भुक्त्वा अनन्तरं स्वर्गं प्राप्नोति । अग्निपुराणस्य श्लोकोऽयं द्रष्टव्यः —

किं यज्ञैः तपसा तस्य प्रजा यस्य न रक्षिताः ।

सुरक्षिताः प्रजा यस्य स्वर्गस्य गृहोपमः ॥ १८

न केवलं तावत् यदि राज्ञः प्रजाः संकटापन्नाः पिडीताश्च भवन्ति तर्हि तादृशाः राजा चिरं यावत् नरकस्य यातनां प्राप्नोति । यथोक्तम् —

राष्ट्रपीडाकरो राजा नरके वसते चिरम् । १९

पुराकाले राष्ट्रस्यास्य सञ्चालकः इन्द्रदेवता आसन्, पुनश्च अस्य सञ्चालनमृषिभिः आचार्यैः सम्पादितं सम्प्रति देशस्य राजनेतारः अस्य सञ्चालनं कुर्वन्तः सन्ति । यतोहि राजा एव अस्य सञ्चालनकारणाद् नेतृत्वं करोति, अतः राज्ञः कृते पुराणे कथितं यत् —

राजा प्रजानां प्रथमं शरीरं प्रजाश्च राज्ञोऽप्रतिमं शरीरम् ।

रज्ञा विहीना न भवन्ति देशा देशैर्विहीना न नृपा भवन्ति ॥ २०

राजा हि प्रजानां प्रधानं शरीरं प्रजाऽपि राज्ञोऽनुपमं शरीरमस्ति । राजानं विना देशो देशवासिनो वा स्थातुं न शक्नुवन्ति तथा देशवासिनं विना राजाऽपि न वर्द्धते । अतः उभयोः सौमनस्यावश्यकं तदैव राष्ट्रवर्द्धनं भवितुं शक्नोति । श्रेष्ठः राजा संरक्षितराष्ट्रस्य सर्वतोमुखीविकासं करोति । राजा

धर्मानुसारेण प्रजापालनं कृत्वा समाजव्यवस्थानां सम्यक् संचालनं करोति । प्रजानामनुरागेण राष्ट्रस्य राजलक्ष्मीवृद्धिं प्राप्नोति । यथा –

जनानुरागप्रभवा राज्ञो राज्यमहीश्रियः ॥^{२१}

सर्वेषु पुराणेषु यत्र तत्र राष्ट्रवर्धनाय प्रार्थनाः वर्तन्ते । सर्वासां प्रजानां कल्याणं भरणपोषणं च राज्ञः दायित्वमासीत् । सम्पूर्णं राष्ट्रं सुघटितं भवेत्, राष्ट्रस्य सर्वविधं कल्याणं भवेत्, राष्ट्रं शान्तिं भवेत्, राष्ट्रस्य विभाजनं न भवतु एतान् भावान् परिपोषयन्ती अनेकानि सूक्तिवाक्यानि पुराणेषु दरीदृश्यन्ते । यथा –

(i) “यो राष्ट्रमनुगृह्णाति स राज्यं परिरक्षति ।^{२२}

(ii) सर्वे भद्राणि पश्यन्तु मा कश्चिद्दुःखभाग् भवते ।^{२३}

(iii) धन्यास्ते र्यं न राष्ट्रभङ्गकुलजयम् ।^{२४}

स्वराष्ट्रस्य सुखाय शान्त्यर्थं च पुराणकारः वाञ्छति यत् राष्ट्रे सर्वे सुखिनः भवन्तु, बालाः प्रसन्नाः भवन्तु, गावः बहुक्षीरा भवन्तु, धरा सरसा भवतु, सर्वे निर्भयाः नियमयश्च सन्तु । सर्वत्र प्रसन्नता भवेत् । गर्भिण्यः वृद्धाश्च समर्थाः भवन्तु । वराहपुराणस्य केचन श्लोकाः द्रष्टव्याः –

आगतत्वं च सुमुखं समुचितेन वै पुनः ।

दिशः पश्य अधः पश्यः व्याधिभ्यो रक्ष नित्यशः ॥

प्रसीद स्वस्य राष्ट्रस्य राज्ञः सर्वबलस्य च ।

गर्भिणीनां च वृद्धानां व्रीहीणां च वनां तथा ॥

ब्राह्मणानां च सततं शान्तिं कुरु शुभं कुरु ।

अन्नं कुरु सुवृष्टिं च सुभिक्षमभयं तथा ॥

राष्ट्रं प्रवर्धतु विभो शान्तिर्भवतु नित्यशः ।

देवानां ब्राह्मणानां च भक्तानां कन्यकासु स ।

पशूनां सर्वभूतानां शान्तिर्भवतु नित्यशः ॥^{२५}

विवेचनानेन वयं वक्तुं शक्नुमः यत् पुराणेषु राष्ट्रचिन्तनस्य तादृशानि सर्वाणि तत्त्वानि विद्यमानानि सन्ति यानि देशस्य एकतायैः, अखण्डतायै, प्राणिनां च कल्याणाय आवश्यकानि भवन्ति ।

अद्यत्वे समाजे लुण्ठन-अत्याचार-उत्कोच-भ्रष्टाचार-दुराचार-प्रभृतयो दुष्प्रवृत्तयः सततं वर्धमानाः सन्ति । मानवो मानवं हि हिनस्ति अकारणम् । कारणं हि तत्र यत् जनानां मनोभ्यः हृदयेभ्यश्च राष्ट्रैक्यं, राष्ट्रभावना, विश्वबन्धुत्वभावना इत्यादीनि वेदभणितानि वाक्यानि प्रायः निसृतानि सन्ति । जनानां मनस्सु देशं प्रति, मानवं प्रति, समाजं प्रति, राष्ट्रं च प्रति पुनरपि सुभावना जागरिता भवेत् एतदर्थं पुराणेषु यथास्थानं वर्णितानि राष्ट्रचिन्तनपरकाणि तथ्यानि समाजस्य पुरतः नूनमेवं संस्थापनीयानि भविष्यन्ति । पुराणकारस्य समग्रमपि चिन्तनं राष्ट्रकल्याणाय, राष्ट्राभिवर्धनाय एव अस्ति । इति शम् ।

सन्दर्भटिप्पणी -

१. ब्रह्मपुराणम् - १९/२५, विष्णुपुराणम् - २/३/२४, गरुडपुराणम् - १/६ ।
२. वायुपुराणम् - ४५/७६ ।
३. मत्स्यपुराणम् - ११३/५ ।
४. वायुपुराणम् - ३३/५१-५२ ।
५. ब्रह्मपुराणम् - ११/१ ।
६. मनुस्मृतिः - २/२० ।
७. महाभारतम्, वनपर्वणि - १८१/३१ ।
८. विष्णुपुराणम् - २/३/२२ ।
९. लिङ्गपुराणम् - ५२/३२ ।
१०. शिवपुराणम् - १८/२० ।
११. ब्रह्मपुराणम् - २७/२ ।
१२. तत्रैव - २७/३२ ।
१३. तत्रैव - २७/७८ ।
१४. बृहन्नारदीयपुराणम् - ३/५२ ।
१५. ब्रह्मपुराणम् - २४५/३० ।
१६. मार्कण्डेयपुराणम् - ११५/३७ ।
१७. तत्रैव - २४/२९ ।
१८. अग्निपुराणम् - ११५/३ ।
१९. तत्रैव - २२३/७ ।
२०. विष्णुपुराणम् - ६८/५८ ।
२१. अग्निपुराणम् - २२५/३४ ।
२२. मत्स्यपुराणम् - २१९/३४ ।
२३. भविष्यपुराणम् - ३/२/३५/१४ ।
२४. गरुडपुराणम् - ११५/३ ।
२५. वराहपुराणम् - ११२/८-११ ।

सहाचार्यः, संस्कृतविभागः, सबं सजनीकान्तमहाविद्यालयः,
लुटुनिया, पश्चिममेदिनीपुरम्, पश्चिमबङ्ग